



# الآداب السلطانية

# 🧶 دراسة في بنية ودوايت الخطاب السياسي

تأليف؛ د.عزالدين العلام

# عكاللعرفة

سلسلة الله نمامته سهرية تعارف العلمة المسلمة المعامة والأدان - الكوين صدرت السلسلة في يناير 1978 بإشراف أحمد مشاري العدواني 1923-1940

# 324 الآداب السلطانية

دراسه في بنية وثوانت الخطاب السياسي

تأليف:د.عزالدين العلام



## سعر النسخة

الكويت ودول الخليج دينار كويتي الدول العربية ما يعادل دولارا أمريكيا

خارج الوطن العربي اربعة دولارات أمريكية

# عطالكعهم

سلسله شهرية يمدريها المناس الوائي النمامه والميون والاداي

## المشرف العام:

أ ، بدر سيد عبدالوهاب الرفاعي bdrifai@necal.org.kw

## هيئة التحرير:

د، فأواد زكريا/ السنشار

أ . جاسم السعدون

د، خلدون حسن النقيب

د. خليفة عبدالله الوقيان

د، عبداللطيف البدر

د، عبدالله الجسمي

أ. عبدالهادي نافل الراشد

د، فريدة محمد العوضي

د. فلاح المديرس

د . ناجي سعود الزيد

## مدير التحرير

هدى صالح الدخيل

سكرتير التحرير

شروق عبدالمحسن مظفر alam\_almarifah@honnail.com

التنضيد والإخراج والتنفيذ وحدة الإنتاج في المجلس الوطني

## الاشتراكات

دولة الكويت للافراد للافراد المؤسسات دول الخليج

للافراد 17 د.ك

للمؤسسات 30 د.ك

الدول العربية

للأفراد 25 دولارا أمريكيا

للمؤسسات 50 دولارا امريكية

خارج الوطن العربي

ثلافراد **50** دولارا أمريكيا

للمؤسسات 100 دولار أمريكي

تسدد الاشتراكات مقدما بحوالة مصرفية باسم المجلس الوطئي للثقافة والفنون والاداب وترسل على

العنوان التالي:

السيد الأمين العام

للمجلس الوطني للثقافة والفنون والاداب ص.ب: 28613 ، الصفاة ، الرمز البريدي13147

دولة الكويت

تليفون : ۲۴۳۱۷۰۴ (۹۹۰)

فاكس : ۲۱۲۱۲۲۹ (۹۱۵)\*

الموقع على الإنترمت

www.kuwaiteulture.org.kw

ISBN 99906 - 0 - 183 - 6

رقم الإيداع (٢٠٠٦/٠٠٠٠٤)

# الآداب السلطانية

دراسة في بنية وثوابت الخطاب السياسي

طبع مدهذا الكتاب ثلاثة وأربعون انف نسخة المطابع الدولية ـ الكويت

المحرم ١٤٣٧ ـ فبراير ٢٠٠٦

المواد المنشورة في هذه السلسلة تعبر عن رأي كاتبها ولا تعبر بالضرورة عد راك المجلس



7	مــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
31	القسم الأول: محددات الكتابة السياسية السلطانية
35	اله في المراز مورهو لوجية الأدب السلطاني
61	الفصصل الشاني: أ <b>دبية النص السلطاني</b> :
67	الفي صبل الشيبالية؛ <b>بين ، المؤلف ، و «النوع</b> »
117	القسم الثاني، مفاهيم سياسية سلطانية
121	الفــــــــــــــــــــــــــــــــــــ
153	ال <u>قيمة الخياميين؛ مفهوم المرتبة السلطانية</u>
161	القسمسيل السسادس؛ <b>مقهوم ١٠ لرعية ،</b> 
203	
215	: } الـهــــوامـش :
269	المصـــادر والمراجع

1			
1			
•			

## ažiao

# ثوابت الخطاب السياسي السلطاني

#### مقدمة عامة

يندرج هذا البحث في دراسة نوع من أنواع الفكر السياسي التي أفرزتها الحضارة العربية ـ الإسلامية، سواء في مشرقها العربي أو في غربها الإسلامي، ونقصد بذلك ما اصطلح على تسميته بـ «الآداب السلطانية».

ما المقصود من عبارة «الآداب السلطانية»، وهل بمكن حصيرها في تعريف أو تعاريف ما؟ وآلا توجد عبارات أخرى تحيل على هذا النوع من التفكير السياسي؟ متى وكيف ظهر هذا النوع من التفكير السياسي داخل الرقعة العربية من التفكير السياسي داخل الرقعة العربية على هذا الظهرو؟ وكيف تلازمت ولادته مع على هذا الظهرو؟ وكيف تساكن هذا الفكر مع دولة أو دول تضفي على نفسها صفة الإسلام؟ ما موقع هذه «الآداب» من مختلف أنواع الفكر ما السياسي الإسلامي؟ ما المنظومات المرجعية السياسي الإسلامي؟ ما موضوعه المتحكمة في هذا الفكر السياسي؟ ما موضوعه

-بيدو كما لو أن استحضار -بيدو كما لو أن استحضار التاريخ، في عينينه، بأحداثه القول بوجود -بنية، متحكمة في النصوص السلطانية، مهما كانت -تاريخيتها -، فهل نكون هنا أمام تناقض مـزمن بين -بنية، ثابتة و اتاريخ- متحرك ألكون المؤلف المؤلف المؤلف



وما منهاجه وما طبيعة القضايا التي يطرحها؟ كيف بمكن تحليل هذه الآداب، وما الطرق المنهجية الكفيلة بتقريبها إلينا؟ بل ما معنى العودة إلى هذا التراث السياسي، وأي فائدة يمكن أن نتوخاها من دراسته؟

أسمئلة كثيرة يطرحها موضوع «الآداب السلطانية»، ولكن لتندرج في طرحها، ولنبدأ من البداية،

ما مدلول «الآداب السلطانية»؟ وهل يحق لنا أن ندعي الإحاطة بمختلف قضاياها وإشكالاتها، فضيلا عن إمكان صياغة «تعريف» شامل ترتد إليه مختلف إنتاجاتها؟ إن عشرات الكتابات المندرجة في باب الأدب السياسي السلطاني التي شهدتها الرقعة العربية - الإسلامية بدءا من ابن المقفع السلطاني التي شهدتها الرقعة العربية - الإسلامية بدءا من ابن المقفع في المشرق العربي، وبدءا من المرادي (٤٨٩ هـ)، أول من افتتح القول في هذه الأداب في الغرب الإسلامي، إلى غاية الأدبيات السياسية المخزنية التي انتعشت في مغرب القرن التاسع عشر تدفع الباحث دفعا إلى توخي الحذر من إصدار أحكام عامة تشمل مجمل الإنتاج السياسي السلطاني المشد لعدة قرون والمصاحب للعديد من الدول والسلطانات المتباينة في المكان والزمان. فروقي ما عدا وفرة مواد هذا الإنتاج السياسي السلطاني، وألاف الصفحات التي سودها، ينبغي أن نشير إلى عامل آخر يلزم الباحث بالتريث في إصدار تعريفات تدعي الشمولية، ويتمثل في القراءات المختلفة للباحثين والمحققين تعريفات تدعي الشمولية، ويتمثل في القراءات المختلفة للباحثين والمحققين المهتمين بمجال التراث السياسي الإسلامي، وتأويلاتهم المتباينة لهذه الآداب.

وعلى الرغم من الصعوبتين المذكورتين، بل ومن خلالهما بالتحديد، أي انطلاقها مما تمكننا من الاطلاع عليه من نماذج نهم الأدب السهاسي السلطاني (حوالي ٥٠ نموذجا)، ومما تمكنا أيضنا من مراجعته من أراء وتعاليق وتقديمات تحاول التعريف بهذه الآداب وتناقشها، نقترح في ما يلي تعريفا أوليا يسمح لنا بالاقتراب من هذا النوع من التفكير السياسي.

نقصد بعبارة «الأداب السلطانية»؛

أ ـ تلك الكتابات السياسية التي تزامن ظهورها الجنيني مع ما يدعوه
 الجميع، بحدث «انقلاب الخلافة إلى ملك»، وكانت في جزء كبير منها نقلا
 واقتباسا من التراث السياسي الفارسي، واستمانة به في تدبير أمور الدولة
 «الإسلامية» الوليدة.



ب ـ وهي كتابات تقوم في أساسها على مبدأ «نصيحة» أولى الأمر في تسيير شؤون سلطتهم، إذ تتضمن كل موادها مجموعة هائلة من النصائح الأخلاقية والقواعد السلوكية الواجب على الحاكم اتباعها، بدءا مما يجب أن يكون عليه في شخصه إلى طرق التعامل مع رعيته مرورا بكيفية اختبار خدامه واختبارهم وسلوكه مع أعدائه.

ج - وفي عرضها لنصائحها الهادفة إلى تقوية السلطة ودوام الملك، تتبع هذه «الآداب» منهجية، أو لنقل تصورا عمليا براغماتيا يجعل منها في النهاية فكرا سياسيا «أداتيا» Instrumental لا يطمح إلى التنظير بقدر ما يعتمد التجربة، ولا بتوق إلى الشمولية بقدر ما يلزم حدود الواقع السلطاني، دونما قفز على ما يتبحه من إمكانات، وهي كلها أمور تجعل من «الآداب السلطانية» ثقافة سياسية مميزة عما عرفته الرقعة العربة الإسلامية من ثقافات، ونقصد بالخصوص الثقافة السياسية «الفلسفية»،

د ـ كما أنها اعتمدت في صياغة تصوراتها السياسية الاخلاقية على ثلاث منظومات مرجعية كبرى هي السياسة الفارسية ـ الساسانية والحكم اليونائية \_ الهنستية والتجربة العربية ـ الإسلامية، وعملت على تذويب كل تناقض أو تعارض محتمل بين المنظومات الثلاث إلى حد يحول معه اختزالها في إحدى هذه المنظومات واعتبارها بالتالي مجرد أثر فارسي أو مجرد صدى لا خريف، الفكر اليونائي، ناهيك عن اعتبارها فكرا إسلاميا «نقيا».

تزامن ميلاد «الآداب السلطانية» مع ظهور نظام «الملك» وقيامها على مبدآ «النصيحة» الهادفة إلى تدبير هذا الملك وتصورها العملي والبراغماتي للمجال السياسي، ودائرتها المرجعية... تلك هي الحدود الكبرى لهذه الآداب التي يلزم الحفر فيها لتحديد مواضيعها ومساءلتها.

لقد تعددت وقراءة هذه الآداب، وتباينت في تصوراتها ومناهجها وما البحث الذي نحن بصدده إلا محاولة لـ "قراءة " "الآداب السلطانية " من زاوية خاصة تبرز تصورنا للموضوع واختيارنا المنهجي، لكن، قبل ذلك، يحسن بنا أن نشير، ولو باقتضاب، إلى بعض القراءات التي اهتمت بموضوع والآداب لسلطانية "حتى نتمكن بعد ذلك من طرح تصورنا وما سطرناه في هذا البحث.



## ١ ـ في «قراءة» الأداب السلطانية

بدءا، وقبل استعراضنا لهذا الجرد الوجيز باهم «قراءات» الآداب السلطانية تجدر الإشارة إلى أن هذه الآداب لم تلق، وإلى عهد قريب، اهتماما كافيا بالمقارنة مع مواضيع أخرى تخص التراث السياسي الإسلامي، فهناك أولا من تجاهلها بدعوى ارتباطها ببلاطات السلاطين الاستبدادية، والطابع الأيديولوجي السافر الذي يكتنفها (1)، وهناك أيضا من يرفضها بدعوى بعدها عن الروح «الإسلامية» الحقة، واصفا إياها بالنبتة غير الشرعية داخل الحقل العربي الإسلامي، ولكن طبعا، وهذا ما يهمنا، هناك من اهتم بها وساءلها شارحا ومحققا ومحللا، بل وناقدا ومتسائلا.

في هذا الإطار، نقد رح مجموعة من «القراءات» المتباينة في درجة توافقاتها واختلافاتها، وتهم أولا ما يمكن أن نسميه بـ «القراءة الداخلية» وهي تلك «القراءة» النابعة من التراث السياسي نفسه الذي تتطلق منه الآداب السلطانية، ونموذجها ابن خلدون وفي نقطة ثانية نقدم «قراءات» بعض محققي النصوص السلطانية، وهم في الحقيقة جمع يمكن تقسيمه على الأقل إلى صنفين: صنف أول يحقق التصوص ويحالها في ضوء «تاريخيتها» وهو ما يهمنا، وصنف ثان، وفيما عدا فضيلة التحقيق، يمارس نوعا من التعسف في حق هذه النصوص مخضعا إياها لإسقاطات شتى، وأخيرا نستعرض مجموعة من الاجتهادات المختلفة لباحثين معاصرين لهم، بشكل أو بآخر، مشاريعهم من الاجتهادات المختلفة لباحثين معاصرين لهم، بشكل أو بآخر، مشاريعهم النظرية، مثل عبد الله العروي ومحمد عابد الجابري.

ومع ذلك، لم نسع في تقديمنا لهذه القراءات إلى التعمق في حيثياتها والوقوف عند تفاصيلها، بقدر ما حاولنا بسط خطوطها العامة كتمهيد لطرح تصورنا للموضوع وما نريد البحث فيه.

## أ \_ ابن خلدون: قراءة نقدية

ليس اختيارنا لابن خلدون لتقديم تصوره حول «الآداب السلطانية» اختيارا اعتباطيا، فالرجل تنقل بين مختلف البلاطات السلطانية لعصره، وتعرف على دواليبها، بل وعانى من دسائسها، كما عاش في فترة عرفت فورة في إنتاج هذه الآداب، بدءا من كتاب صديقه ابن رضوان (٧١٨ ـ ٧٨٧ هـ) «الشهب اللامعة في السياسة النافعة»، إلى كتاب سلطان تلمسان أبي حمو موسى الزياني (٧٩١ هـ) «واسطة السلوك في سياسة الملوك»، مرورا بكتابات

معاصره لسان الدين بن الخطيب (٧٧٦ هـ) حول «مقامة السياسة» و«الإشارة إلى ادب الوزارة»، إضافة إلى «عين الأدب والسياسة» للكاتب الأندلسي ابن هذيل... ومن جهة أخرى \_ وهذا ما يهمنا \_ تضمنت «مقدمة» ابن خلدون إشارات ومناقشات لأقوال «ابن المقفع»، الأب الروحي المؤسس لهذه الآداب، وكتاب «السياسة» المنسوب لأرسطو (وهو المعروف بـ «سر الأسرار»)، وكتاب «سراج الملوك» لصاحبه أبي بكر الطرطوشي (٥٢٠ هـ)، فضلا عن العديد من الماثورات والحكم المندرجة في باب الآداب السلطانية، والتي نصادهها في فقرات عدة من «المقدمة».

هكذا يتفق أغلب الباحثين على أن ابن خلدون أطلع على العديد من الكتابات السياسية السلطانية (٢)، وإن اختلف بعضهم في تأويل العلاقة بين عمران، ابن خلدون وسياسة، الأديب السلطاني، ومهما يكن، فإن قراءة نصوص «المقدمة» في ضوء علاقتها بالآداب السلطانية وما تطرحه من إشكالات، لا تدع مجالا للشك في كونها «نقدا» للفكر السياسي السلطاني، وهو ما يتجلى لنا في أربع نقط أساسية تتعلق بالمنهج ومبدأ النصيحة وأسباب انهيار الدول، وعلاقة الدولة بالجند.

يقول ابن خلدون في بداية «المقدمة» موضحا حدود علمه الجديد (علم العمران): دوكذلك حوم القاضي أبو بكر الطرطوشي في كتاب «سراج الملوك»، ويوبه على أبواب تقرب من أبواب كتابنا هذا ومسائله، لكنه لم يصادف فيه الرمية ولا أصاب الشاكلة ولا استوفى المسائل ولا أوضح الأدلة، إنما يبوب الباب للمسألة ثم يستكثر من الأحاديث والآثار وينقل كلمات متفرقة لحكماء الفرس مثل بزرجمهر والموبدان وحكماء الهند والمأثور عند دانيال وهرمس وغيرهم من أكابر الخليقة، ولا يكشف عن التحقيق قناعا ولا يرفع بالبراهين الطبيعية حجابا، إنما هو نقل وتركيب شبيه بالمواعظ، وكأنه حوم على الفرض ولم يصادفه ولا تحقق قصده ولا استوفى مسائله...» (٣).

وإذا ما علمنا أن هذا الكتاب الذي يرفض ابن خلدون منهجيته رفضا قاطعا، هو من بين أهم الكتب التي لقيت استحسانا كبيرا لدى كل من كتب في السياسة من بعده (1)، إذ ينقل عنه أبوحمو الزياني في واسطة السلوك في سياسة الملوك، فيما لا يقل عن عشرين موضعا (٥)، ولا تكاد تخلو صفحة من صفحات والشهب الملامعة في السياسة النافعة»: من ذكر الطرطوشي، كما

لجأ إليه ابن الخطيب في صياعته لكتابه حول «الوزارة» واعتمد عليه ابن الأزرق (٨٩٢ هـ) مرارا في تأليفه لـ «بدائع السلك في طبائع الملك»... نستنتج أن هذا النقد الخلدوني يتجاوز في حقيقته أبا بكر الطرطوشي وكتابه ليمس طريقة التفكير السياسي السلطاني نفسها التي تقف عند حدود ما هو«ظاهر» دونما بحث عن العلل والبراهين.

تقوم الآداب السلطانية في جوهرها على مبدأ «النصيحة»، كما ينضح ذلك في منطوق «عناوینها» ومضمون «مقدماتها» ومحتویات «فهارسها»، هکذا یتقمص الأديب السلطاني دور ناصح السلطان ومستشاره، متوهما أن ما يسديه من نصائح يساهم في ترتيب أمور البيت السلطاني وتقوية دعائمه. بيد أن ابن خلدون الذي يربط بين السلطة من بدئها إلى منتهاها بمقتضيات «العصبية» وأطوارها لا يرى للنصائح وأصحابها مدخلا وجيها لولوج عالم لا يحكمه منطق النصح والوعظ والإرشاد بقدر ما يمتثل لنطق الغلبة والشوكة والمصبية، ففي مسألة «الشوري» و«دور العلمـاء»، يقول ابن خلدون في نص صبريح؛ «وقد قال صلى الله عليه وسلم: العلماء ورثة الأنبياء شاعلم أن ذلك ليس كما ظنه، وحكم الملك أو السلطان إنما يجري على ما تقتضيه طبيعة العمران، وإلا كان بعيدا عن السياسة. فطبيعة العبميران فيي هنؤلاء لا تقضي لهم شيئا من ذليك لأن الشبوري والحيل والعقيد لا تكون إلا لصاحب عصبية يقتدر بها على حل أو عقد أو فعل أو ترك وأما من لا عصبية له ولا يملك من أمر نفسه شيئا ولا من حمايتها، وإنما هو عيال على غيره، فأي مدخل له في الشورى أو أي معنى يدعو إلى اعتباره فيها، اللهم إلا شوراه فيما يعلمه من الأحكام الشرعية فموجودة في الاستفتاء خاصة، وأما شوراه في السياسة فهو بعيد عنها لفقدانه العصبية...، (١٠).

إن النصائح لا تفيد في مجال سياسي تحكمه حتمية طبائع العمران؛ ذلك أن الدولة السلطانية لها «أعمار طبيعية كما للأشخاص»، وهي لا تعدو أعمار ثلاثة أجيال، وأطوارها محسوبة، و«لا تعدو في الغالب خمسة أطوار»، كما «أن الهرم إذا نزل بالدولة لا يرتقع» (٧)، وبالتالي فلا معنى لـ «نصائح» لا تعمل إلا على تغذية وهم الأديب السلطاني، بإمكان إطالة أمد دولة تحمل معها شهادة وفاتها منذ ميلادها.

يتخذ نقد ابن خلدون للأدب السلطاني في كونه يقف عند حدود ما هو «ظاهر» دونما بحث عن «العلل والبراهين» كنامل أبساده في هذه النقطة بالذات، يطرح الأديب السلطاني ثنائيات أخلاقينة يقابل فيها «الضضائل»

به «الرذائل»، ويوضح أن التزام الحاكم السلطاني به «الفضائل» من شجاعة وكرم وسخاء وحلم وعضو ... يؤدي إلى تقوية السلطة ودوام الملك، كما أن سقوط الحاكم السلطاني في رذائل الترف والكبر والتبذير والدعة ... يؤدي لا محالة إلى سقوط الدولة وانهيار الملك. مقابل هذا الطرح الأخلاقي الذي يجعل من النتيجة سببا ومن السبب نتيجة، يبرز صاحب «المقدمة» كيف أن الخصال الحميدة التي يتوهم الأديب السلطاني أنها وراء قوة الدولة إنما هي نتيجة لـ «نمط حياة البدو» المصاحب تفترة تأسيسها (١٨)، وكيف أن أخلاق الترف التي يتوهم الأديب السلطاني أنها وراء «انهيار الملك إنما هي تعبير عن دخول الدولة مرحلتها الأخيرة، طور الهرم والاضمحلال والحضارة المفسدة للعمران «١٨). ليست «أخلاقيات» السلطان سبب قوة الدولة ولا عامل انهيارها بقدرما هي تعبير عن «الطور» الذي تجتازه الدولة السلطانية التي تحكمها قوانينها أي «طأبع العمران».

يحافظ ابن خلدون على المنحى النقدي نفسه في طرحه لمسالة «الجند» ومناقشته للعلاقة بين «الجند» و«الدولة» كما تتصورها الآداب السلطانية، فإذا كانت هذه الآداب تعتبر «الجند» مقوما جوهريا من مقومات الملك، فإن ابن خلدون يوافق على هذا القول، لكنه يحذر من تعميمه وإطلاقته دون مراعاة لمختلف المراحل التي تمر منها الدولة السلطانية، وهو ما يوضحه في نقده له «سراج والملك» حيث يقول: «وقد ظن الطرطوشي أن حامية الدولة بإطلاق هم الجند، أهل العطاء المفروض مع الأهلة، ذكر ذلك في الكتاب الذي سماه «سراج الملوك» وكلامه لا يتناول تأسيس الدول العامة في أولها، وإنما هو مخصوص بالدول الأخيرة بعد التمهيد واستقرار الملك في النصاب واستحكام الصيغة لأهله، فالرجل إنما أدرك الدولة عند هرمها وخلق جدتها ورجوعها إلى الاستظاهار بالموالي والصنائع، شم إلى المستخدمين من ورائهم بالأجر على المدافعة (...) فأطلق الطرطوشي القول في ذلك، ولم يتفسطن لكيفية الأمر منذ أول الدولة وأنه لا يتم إلا لأهل عصبية فتفطن أنت له...(١٠).

هكذا يتضح أنه، سواء تعلق الأمر بنقد خلدوني «صريح»، كما هو الشأن في «منهجية» هذه الآداب، وميدأ «النصيحة» وأسباب قوة الدولة وانهيارها ومسالة «الجند» والدولة، أو تعلق الأمر بنقد خلدوني «مضمر» يمكن



استنتاجه من نصوص «المقدمة»، خاصة أن ابن خلدون يقر بوحدة «الموضوع» بينه وبين هذه الآداب، فالأكيد أن هذا النقد يستنير بـ «طبائع السمران» ويتسلح بـ «علم العمران» الذي عمل ابن خلدون على صبياغة أسسه في كتاب «المقدمة» (١١).

ب ـ الأداب المططانية في ضوء التاريخ

يعود الفضل الأكبر في الاهتمام به «الآداب السلطانية» إلى مجموعة من الباحثين والمحققين الذين بذلوا جهدا كبيرا في «تحقيق» بعض نصوصها، وعملوا على التعريف بها ومناقشتها، وعلى رأسهم رعيل أول من أمثال إحسان عباس وعبد الرحمن بدوي ووداد القاضي، ومن سار على خطاهم مستفيدا ومجددا وفي مقدمتهم الباحث رضوان السيد.

يجمع كل هؤلاء الساحثين على أن الآداب السلطانية تقوم على تمسور «عملي» للمجال السياسي، وأن هدفها الأسمى يتمثل في تقوية الملطة ودوام الملك، هكذا يعرفها إحسان عباس بأنها «نصائح سياسية تسدى إلى الأمير أو ولى العهد حتى يكون سياسيا ناجحاء(١٢). وأن ما يحكمها هو «النظرة العملية للسياسة (١٢)، وأنها بنصوصها المؤسسة مثل «عهد أردشير» شكلت جزءا أساسياً من المادة الثقافية» التي كان ينهل منها كُتاب وخدام الدولة (<sup>١٤)</sup>. وتسير وداد القاضي في نفي المنحى بتأكيدها على كون هـذه الآداب مكتوبـة بـ «صبيقة المضاطب» و«موجهة من الكاتب إلى رجل السلطة»، وأن موادها تتمثل في مجموعة من النصائح تبين للحاكم «كيف يجب أن يتصرف في مختلف الحالات التي يمكن أن يكون هيها، ومع مختلف الجماعات التي يمكن أن يتعامل معهاء، كما أبرزت الباحثة نزعة هذه الآداب «نحو السياسة العملية»، وتوقها لأن تصبح «دليل» عمل <sup>(١٥)</sup>. ومن جهته يعرفها عبد الرحمن بدوي بأنها تلك «المؤلفات التي يسترشد بها أولو الأمر في سياسة الملك، وتدبير أمور الرعية، (١٦)، وأخيرا يرى رضوان السيد أن هذا الأدب يهدف إلى «تعليم» الحاكم أمبور الشدبيس السيباسي، وأنه «يعشمند الدولة منطلقا لنصائحه وتعليماته، <sup>(۱۷)</sup>.

وفي ما عدا إبراز هذا الطابع «العملي» المتفق عليه نلاحظ كيف أن هؤلاء الباحثين المحققين يقرأون النص السلطاني السياسي في أدق تفاصيله «الأدبية»، وفي علاقته بالإطار التاريخي المحيط به. وهذا ما يتضع في تقديم إحسان عباس لـ «عهد أردشير» إذ يضعه في سياقه الفارسي ـ الساساني وما يحفل به من معطيات تاريخية، موضحا بعد ذلك تفاعلات هذا النص مع النقافة الإسلامية، وتأثيره الكبير منذ فترة مبكرة في فئة «كتاب» الدولة وفي صوغ الفكر السياسي في الإسلام (١٠٠ . وهي المنهجية نفسها التي سلكها في دراسته لـ «الشهب اللامعة في السياسة النافعة» لابن رضوان حيث يستحضر ظروف الكاتب ونشأته، وواقع الدولة المرينية التي عاصرها المؤلف، ناهيك عن سبره لمصادر ابن رضوان ومقارنة نصوص «الشهب» بنصوص أخرى مشابهة (١٠٠ . وهذا ما يتضع أخيرا في دراسته لبعض «الملامح اليونانية» واستخدامها مادة ومرجعا في «رسائل» سياسية، أو إعادة صوغها في «أسلوب أدبي» (١٠٠).

وفي دراساتها حول كتاب أبي حمو الزياني «واسطة السلوك في سياسة الملوك» وكتابي لسان الدين بن الخطيب «مقامة السياسة» و«الإشارة إلى أدب الوزارة» تجمع وداد القاضي بين هاجسين اثنين قلما يجتمعان في بحث واحد، ويتمثلان في التتبع الدقيق للنص في مصادره، بل وعباراته ومضرداته واستحضار البعد التاريخي المحيط بولادته. هكذا تقرأ الباحثة «واسطة السلوك» من خلال ظروف دولة بني عبد الواد والمحيط العام لمفرب القرن الثامن الهجري (١٤م) وتجربة أبي حمو السياسية كملك على تلمسان. وتقف بدقة على المصادر التي استقى منها المؤلف مادة كتابه مقارنة بين النصوص ومبرزة لختلف التحويرات التي طالتها (٢٠٠)، كما أنها تقرأ «المقامة» و«الإشارة» في ضوء ظروف دولة بني نصر بفرناطة والأندلس عامة، مستحضرة تجرية أبن الخطيب السياسية كوزير، موضحة اقتباس المؤلف في صياغة كتابيه من نص جاهز هو «العهود اليونانية» النسوب إلى افلاطون، ومبرزة لكل أوجه نص جاهز هو «العهود اليونانية» النسوب إلى افلاطون، ومبرزة لكل أوجه نص التشابه والاختلاف بين النصين وموضحة أسباب ذلك (٢٠٠).

ويعود الفضل في تحقيق وإخراج نص «العهود البونائية» المنسوب ألى أفلاطون وكذا نص «السياسة في تدبير الرئاسة» المعروف به «سر الأسرار» المنسوب بدوره إلى أرسطو إلى عبد الرحمن بدوي على أن ما يهمنا في هذا الصدد هو قراءة الدكتور عبد الرحمن بدوي لهذين العملين في ضوء الظروف العامة التي شهدها المشرق العربي أواخر القرن الثالث وأوائل القرن الرابع الهجري، وتحديدا تلك الصراعات التي أنتجتها ظاهرة «الشعوبية»، وتعصب

كل جنس لتراثه وأسلافه، فهو يوضح في مقدمة تحقيقه هيمنة التراث السياسي الفارسي، بدءا مما ترجمه وأنتجه ابن المقفع والحسن بن سهل وغيرهما ممن عنوا بنقل هذا التراث، ويبين كيف اشتعل الصراع بين أنصار الثقافة الفارسية وأنصار الثقافة اليونانية، وكيف أن هذه النصوص المنحولة إنما هي «ثمرة من ثمار ما أنبئته الشعوبية...» إذ كان على كل فريق أن يبرز مناقب ثقافته ويترجمها، بل أن يخترع كتبا وينسبها إلى أسلافه تمجيدا لهم وإثباتا نذاته (٢٠٠).

ومن جهته يناقش رضوان السيد «مناهج دراسة الفكر السياسي الإسلامي»، ويبين سيادة «نزعتين نقديتين جنريتين» هما نزعة الصورة التاريخية «كما نجدها مثلا في أعمال عبد الله العروي و«النهج البنيوي والشكلاني»، كما هو مطروح مثلا في أعمال محمد أركون. ويوضح رضوان السيد إيجابيتهما لكنه ينتقد قصورهما : ففي الحالة الأولى يقدس النص ويبتعد على أساس أنه ليس سوى «صورة مثالية علاقتها بالواقع ضئيلة»، وفي الحالة الثانية يتم «تحطيم النص بحجة تحليله وتفكيكه»، وبالتالي فصمه عن الحالة الثانية وسيرورته، ثم يقترح منهجية تتمثل في «دراسة حوارية النص الإسلامي والتاريخ في المجال السياسي» (٢٠).

ويبدو أن الرابط الذي يصل «النص» بـ «التاريخ»، هو ما يشكل هاجس رضوان السيد في مختلف أبحاثه ومقدمات تحقيقاته المتعلقة بالفكر السياسي الإسلامي، وتحديدا الفكر السياسي السلطاني. ففي مقدمات تحقيقه لكتابي «قواذين الوزارة» و«تسهيل النظر وتعجيل الظفر في اخلاق الملك وسياسة الملك» للماوردي يعمل رضوان السيد على تحليل نصوصهما تحليلا أفقيا مستحضرا الأصول والمصادر، ومشيرا إلى منظوماتهما المرجعية، بل ومبرزا أيضا ـ في بعض الأحيان ـ صعوية تساكن هذه المنظومات وتناقضاتها. كما يلجأ أيضا في إشارات عدة إلى تحليل عمودي يجعل من الكتاب «جوابا» عن وضعية سياسية تاريخية محددة، ولا أدل على عمودي يجعل من الكتاب «جوابا» عن وضعية سياسية تاريخية محددة، ولا أدل على نقسيمه المعروف للإمارة إلى إمارة استكفاء وإمارة استيلاء أو مناقشته لوضعية «الوزارة» بين التجريتين الفارسية والإسلامية وتقسيمات الماوردي لها إلى «وزارة تفيذ» وموزارة تنفيذ» فضلا عن وضعه البد على مختلف «التحايلات» النظرية تقويض» و«وزارة تنفيذ» فضلا عن وضعه البد على مختلف «التحايلات» النظرية التي يلجأ إليها الماوردي لأسباب عملية (٥٠) (حتى لا نقول سياسية).

ويتابع رضوان السبد النهج نفسه في تقديمه لحكاية «الأسد والغواص» ولكتاب «السياسة» للمرادي، إذ بالإضافة إلى مساءلته العميقة للنصوص، يربط بين حكاية «الأسد والغواص» ودخول «السلاجقة» إلى بغداد بعد حوالي قرن من سيطرة «البويهيين» مع ما صاحب ذلك من مشكلات تهدد وحدة الجماعة بظهور أمراء الأطراف المتغلبين (٢٦)، كما يربط بين كتاب المرادي وما صاحب بدايات الدعوة المرابطية من أحداث (٢٠٠).

والواقع أن وصل النص بتاريخيته أمر مستفاد في تحاليل رضوان السيد، فعلى سبيل المثال وفي مقدمة تحقيقه لـ «الجوهر النفيس في سياسة الرئيس» لابن الحداد، يستعرض العديد من المؤلفات السياسية السلطانية التي شهدها القرن الخامس الهجري (مثل مؤلفات نظام الملك والفزالي والطرطوشي وابن الحداد ...) وينعتها بـ «الاتجاه السياسي الفقهي» مقابل ما سيشهده أواخر القرنين السادس والسابع الهجريين حيث يتوازى خطا الفقه والسياسة، بل ويختفي الفقه تماما لمصلحة تصورات «مرايا الأمراء»، وبالتالي ليس مصادفة أن يعقد الكتاب الأولون فصولا تتحدث عن «الجهاد»، وأن يقنع الآخرون بسرد الطرائف المسلية والتقرب من السلطان (٢٨).

ومن جهة أخرى، يشير رضوان السيد في معرض تحليلاته غير مرة إلى الإطار المرجعي المتحكم في هذه الآداب، مبرزا الأثر الفارسي المهيمن عليها. على أن ما يثير الانتباه في دراسته للمرجعيات الشلاث (فارس/ اليونان / الإسلام )، وهي ليست محل خلاف في الإقرار بها، هو تساؤلاته العميقة حول مدى تشابكاتها وحضورها داخل النص، حيث يبرز كيف يقع أحيانا تهميش إحداها لحساب أخرى، ومنبها، على الخصوص، إلى العلاقات المعقدة التي بمكن أن تجمع المرجعية «الفارسية» مع «الإطار الإسلامي» المفترض للآداب السلطانية، مشيرا هكذا إلى تناقضاتها العديدة مع «الروح الإسلامية» في مستويات عدة، منها إقرار هذه الآداب بمبدأ «نظام الطبقات» الفارسي الأصل المناقض لمبدأ «المساواة الإسلامي» (\*\*)، وتبني هذه الآداب لأخلاقيات «التهاز الفرص» (\*\*\*) المناقضة لـ «أخلاق المروءة» العربية و«مكارم الأخلاق الإسلامية وهيمنتها على عقول العديد من المفكرين المسلمين ساهمتا، إلى حد المرجعية وهيمنتها على عقول العديد من المفكرين المسلمين ساهمتا، إلى حد بعيد، في انحباس تطور نظرتهم إلى المجال السياسي (\*\*\*).

ج \_ قراءات مختلفة

نطرح في هذه الفقرة تصورات مجموعة من الباحثين المعاصرين والمهتمين بشكل أو بآخر بقضايا التراث السياسي الإسلامي، وهم عبدالله العروي ومحمد عابد الجابري وعلي أومليل وعزيز العظمة. نعم لم يخصص أي من الباحثين المذكورين كتابا مستقلا لموضوع «الآداب السلطانية»، غير أنهم جميعا، تحدثوا عنه في أماكن متضرفة في كتاباتهم المختلفة وفي سياق تحليلاتهم لبعض القضايا التي يثيرها موضوع التراث السياسي الإسلامي.

يتفق هؤلاء الباحثون في أكثر من نقطة، لكنهم يختلفون في غيرها، وهو اختلاف يعود في جوهره إلى بعض التباينات المنهجية، كما يعود أيضا إلى نوع من التسايز الحاصل في نظرتهم للتراث وما يثيره من قضايا وهواجس ترتبط، لا محالة، بقضايا الحاضر وأسئلة المستقبل.

١ ـ لا تنبني تحليلات عبد الله العروي لموضوع «الآداب السلطانية» على منابعة النصوص في تفاصيلها وجزئياتها، ولا تتوخى نوعا من الحياد أو الموضوعية المفتعلتين، وإنما يندرج تصوره لها في إطار رؤية شمولية للفكر والتاريخ لم تمنعه من إصدار أحكام في حقها، غير أنها أحكام مبنية على تحليل عميق وتصور خاص لا يلغي معطيات التاريخ ووقائعه، ويمكننا أن نمحور هذا التصور في نقطتين مركزيتين تتعلقان بوصف هذه الآداب بدالواقعية» ونعتها بـ «التقليد والجمود».

تتجلى هذه «الواقعية» في نظرة الآداب السلطانية إلى السياسة نظرة مخالفة الفقهاء الحالمين بـ «طوبيي الخلافة» أو المتشبئين على الأقل بضرورة استغراق «الشريعة» للسياسة؛ «إن الآداب السلطانية التي تمثل جزءا كبيرا من التأليف العربي الإسلامي، منذ أواسط القرن الهجري الثالث تختلف، في محسواها وأهدافها، تمام الاختلاف عن النوع الذي يعالج موضوع السياسة الشرعية» (٢٠٠)، كما تأخذ هذه التصورات بعدها «الواقعي» من زاوية أخرى، مقارنة مع التصورات السياسية للفيلسوف الغارق في «فردانيته» الهارب من الأسر السلطاني والحالم برمدينة» تتوافق مع العقل بديلا عن دولة سلطانية لا عقل يحكمها (٢٠٠).

هكذا تتسساكن «الآداب السلطانية» مع الواقع السلطاني، ملفية في نصوصها لكل تمييز بين «شرع النبي وعدل انوشروان وعقل سقراط» <sup>(٢١)</sup>، ومستبعدة على الخصوص مبدأ «مكارم الأخلاق» العزيز على الفقهاء والبعيد المنال، ومضهوم «الإنسان الكامل» المحبب لدى الضلاسفة والعصي على الظهور، مقابل ذلك تنشبث هذه الآداب به الدولة السلطانية، وبه «السلطة» كضرورة لقيام العمران واتقاء «الفننة»، وكجواب على الطبيعة «الحيوانية» للكائن البشري.

من جهة أخرى، وفي بعض إشاراته إلى «الآداب السلطانية» يرى عبد الله العروي في «سراج الملوك» نموذجا للفكر التقليدي غير القابل للتصالح مع «بذرات العقل»، كما يرى في «بدائع السلك في طبائع الملك» دليلا على تهافت هذه الآداب التي وصلت إلى حد اعتبار «الدرس الوثني» واجبا شرعا بسبب انقلاب الخلافة إلى ملك» (٢٥)، وفي معرض حديثه عن الأدبيات السلطانية المفريية التي زخر بها القرن التاسع عشر يبين أن الجمود والتكرار هما ما يميزها.

يعتبر العروي أديبات القرن التاسع عشر المخزنية، على غرار كتاب «الفسخسري في الآداب السلطانية» بمنزلية تنظيس لمسارسيات «التبديس السلطاني» (٢٦). غيـر أنه بالأحظ، وهو يتحـدث عن «أكنسوس» كيف أن هذه الأدبيات، على الرغم من كل مستجدات القرن التاسع عشر وما حفل به من قضايا وأسئلة، لا تعمل إلا على اجترار أمثلة واستشهادات من هنا وهناك، بعيدة كل البعد عن طبيعة الأسئلة المطروحة، فكانت بالتالي إعادة إنتاج مملة لما سبق أن قاله وأعاد قوله الأدب السلطاني (٢٧). والواقع أن ملاحظة العروي لا تخص أكنسوس (١٨٧٧م) ألذي لم يمل من إعسادة القول هي «الإمسامسة وشروطها»، بل تنسحب أيضا على العديد من المفكرين مثل أبي القاسم الزياني(١٨٣٠م) في درسالة السلوك فيسما يجب على اللوك، أو المشرفي (١٨٩٥) الذي ما فتى يردد ما قيل حول «الخلافة» و«السياسة الشرعية والسياسة العقلية، ومضضيلة العدل، واللجائي (١٩١٢) الذي يعود بنا إلى الطرطوشي ليبرهن على ضرورة السلطان، وابن إبراهيم السباعي (١٩١٤) الذي يمجد «طاعة العامة والخاصة وخاصة الخاصة لمسلاطينها...» (٢٨). وهذه كلها مواضيع تعج بها «الآداب السلطانية» منذ ظهورها، ويستعيدها كل هؤلاء، وغالبا بالحرف، وكأنهم خارج التاريخ وما يقع.

 ٢ - ما يبدو واضحا في مختلف أعمال د. عابد الجابري هو حضور الهاجس «التراثي» بدءا من دراسته حول «الدولة والعصبية» إلى غاية كتابه «العقل الأخلاقي العربي»، وهو حضور يتجاوز مجرد البحث في ما مضى ليصبح عنصرا ملازما في فهم الحاضر بل وحتى استشراف المستقبل، ومن هذا المنطلق شكل التراث السياسي الإسلامي جزءا مهما من اهتمامات د. عابد الجابري. غير أن ما نسمى إليه هنا هو طرح تصوراته في الموضوع الذي يهمنا: الآداب السلطانية.

يرى عايد الجابري أن هذه الأداب تقوم على مبدأ «النصيحة» و«وعظ وارشاد» الأمراء، كما يتضح ذلك في معرض مقارنته تصوراتها بـ «مقدمة» ابن خلدون (٢٠). ويرى أيضا أنها تشوخى «تدبير» أمور الدولة وتقدم «خيرتها» في هذا المجال، كما يتضح ذلك في تعليقاته على بعض كتابات ابن المقفع (٢٠). وفي طرحه لأصولها يقر الجابري أن «الأيديولوجيا السلطانية في الثقافة العربية منقولة، في معظمها عن الأدبيات السياسية الفارسية» وأن ابن المقفع (وهو فارسي الأصل) أول من دشن القول في هذا الباب. ومن مبررات هذا النقل أن «أوضاع المجتمع العربي في المصر العباسي الأول كانت تتطور في الاتجاء نفسه الذي تطورت فيه أوضاع المجتمع الفارسية من دولة الدعوة والخلافة إلى دولة المياسة والسلطان...» (١٤).

وفي ما عدا هاتين النقطتين الواضحتين اللتين أشار إليهما الجابري (مبدأ النصيحة والأصل الفارسي)، وهما ليسا محل خلاف بين كل الباحثين، يمكن أن نطرح تحليل الجابري انطلاقا من ثلاثة مفاهيم مركزية تقوم عليها «الأيديولوجيا السلطانية»، وهي مفاهيم السلطان والخاصة والعامة،

تشكل هذه المفاهيم الشالانة الأساس الذي ترتد إليه كل الخطابات السياسية السلطانية، وهي نفسها تعبير نظري عن واقع فعلي بدت ملامحه في الأفق منذ انتصار الثورة العباسية ويتمثل في ظهور ثلاثة منازل . مراتب اجتماعية واضحة هي منزلة الخليفة / السلطان في القمة، ومنزلة الخاصة في الوسط \_ كمنزلة بين المنزلتين \_ وأخيرا منزلة العامة في قاعدة الهرم. وهذه التراتبية الجديدة هي إيذان بالانتقال من وضعية «القبيلة» إلى وضعية «الإمبراطورية»، وتحول من «الدعوة» واعتبار الناس سواسية كأسنان المشط إلى «الدولة» ومراعاة مبدأ الطبقية: «الآداب السلطانية إذن قوامها ثلاثة أنماط من السلوك يؤسمها جميعا مبدأ إنزال الناس منازلهم»، الترفع على العامة ... والانبساط مع الخاصة ... والانصياع التام للسلطان... « (٢٠).

وما يشد الانتباه في تحليل الجابري هو وضعه اليد على أسس الاستبداد السلطاني الذي يجد في هذه الآداب مسوغه «الأيدبولوجي». هكذا يتوسع الجابري في شرحه لبدأ «الماثلة بين الله والسلطان» من خلال ما كتبه الجاحظ والطرطوشي والماوردي، معتبرا إياه ثابثا من «الثوابت البنيوية» المتحكمة في «الأيديولوجيا السلطانية»، بل ومشيرا إلى أن «العقل السياسي العربي مسكون ببنية الماثلة بين الإله والأمير»، ولا نتيجة للإقرار بمثل هذا المبدأ، في نظر الجابري، غير تقديس الحاكم، وتسويغ استبداده لتماهي إرادته مع الإرادة «الإلهية» (٢٠٠).

في السياق نفسه، يتحدث الباحث عن ثنائية «الخاصة والعامة» كثابت ثان من الثوابت البنيوية التي لا مجال فيها للاختلاف بين كل الأدباء، بدءا من أبن المقفع إلى من تلاه (31)، ويبرز الوضعية الوسيطة لفئة «الخاصة» (التي يتتمي إليها هؤلاء الأدباء انفسهم)، بين السلطان الحاكم والرعية المحكومة وتوزع نظرتها بين ازدراء «العامة» والولاء للسلطان، كما يحدد «وظيفتها» في تثبيت «أخلاق الطاعة» الواجبة على الرعايا لسلاطينها من جهة، وإسباغ «الشرعية» على الحكم السلطاني مهما اشتدت وطأته من جهة أخرى (63).

٣ ـ لا شك في أن هناك خيطا رابطا بين مختلف كتابات د. على أومليل وتصورا ناظما لمختلف القضايا التي يطرحها من تراث وتاريخ ومجتمع وحداثة... ولا ينفلت تحليله لموضوع «الآداب السلطانية» عن هذا الإطار.

ففي دراسة له حول «مفهوم المجتمع» يرى د. علي أومليل أننا «لا نستطيع أن نلتمس معرفة حقيقية لا بالمجتمع ولا بالسياسة إذا نحن التجأنا إلى هذا الأدب السياسي الذي أنتجه صنفان من مفكري الإسلام، الفلاسفة والأدباء...» بالصنف الأول بقصد «سياسة العهود» وكتابات ابن أبى الربيع والمرادي، وبالصنف الثاني يقصد الماوردي وابن الأزرق، بل أيضا ابن المقفع، ويضيف موضحا: «إن هذا الأدب السياسي الفقهي، الفلسفي لا يمكن أن نستقي منه معرفة واقعية لا بالمجتمع ولا بالسياسة، فهو يدخل في باب النصيحة»، ثم يخلص إلى «أن الغائب عن هذا الأدب السياسي الإسلامي هو المجتمع والسياسي الإسلامي هو المجتمع والسياسي الإسلامي هو المجتمع والسياسة كما كانا في الواقع الفعلي» (٢٤٠).

من الواضح أن الخطاب السلطاني يرتكز على «النصيحة» وعلى «ما ينبغي أن يكون» وهو ما يعطبه بعدا «معياريا» دفع د. على أومليل إلى إصدار حكمه، غير أن هذا الخطاب، مهما كانت معياريته ودرجة «أدلجته» بقدم لنا «صورة» عن الواقع السياسي السلطاني، قد تكون هذه الصورة معكوسة، غير «حقيقية»: أو غير «مطابقة» فيبقى على الباحث أن ينتبه لذلك وهو يتلمس «معرفة» ما من خلال منطوق هذه الآداب (٧٤)، ولعل هذا الأمر تحديدا هو ما دفع الباحث إلى معاودة الحديث عن هذه الآداب، بل وبنوع من التفصيل في كتابه حول «السلطة الثقافية والسلطة السياسية».

يمكن أن نحدد تصور علي أومليل انطلاقا من حديثه عن صنفين من المؤلفين ساهما في إنتاج هذه الأداب، هما «الكتاب» و«الفقهاء». يجمع «الكتاب» بين «اللفة الإدارية» و«النشر الفني»، وكان ظهورهم مسرتبطا بحاجات الدولة إلى تسيير أمورها، وكانت علاقتهم بها من جنس العلاقة بين الخديم والمخدوم، ولقد أدخل هؤلاء الكتاب، وأغلبهم ذوو أصول فارسية (سالم، ابن المقفع، عبد الحميد الكاتب، سهل بن هارون...) أفكارا سياسية جديدة تقوم على منطق السياسة وحاجات الدولة، وبلوروا بالتالي تصورات سياسية مناقضة لتصورات «الفقهاء» الذين ظلوا حبيسي النظرية «الشرعية» فكانوا بشكل من الأشكال يلعبون دورا «تحديثيا». صحيح أن تصورهم السياسي ظل، كما يلاحظ الباحث، صوزعا في العديد من تصورهم السياسي ظل، كما يلاحظ الباحث، موزعا في العديد من «الحكم» و«النصائح» و«الوصايا» غير أنه يمكن بالبحث في هذا «الشتات» وقي سياسات «العهود» التي أبدعوا فيها، كتابة وترجمة وانتحالا، استخراج وقي سياسات «العهود» التي أبدعوا فيها، كتابة وترجمة وانتحالا، استخراج وقي سياسات «العهود» التي أبدعوا فيها، كتابة وترجمة وانتحالا، استخراج وقي سياسي محدد (١٤).

وبالنسبة إلى صنف الثاني الذي يشمل الفقهاء، فإن د. علي أومليل يميز بين مرحلتين؛ مرحلة أولى نصب فيها الفقيه نفسه «رقيبا على السلطة وعلى الآخرين، مطالبا بإخضاع السياسة للشريعة، وتبعية «الحكام» لـ «الفقهاء» وغالبا من دون لجوء إلى «خروج» على السلطان درءا للفتنة وماشابهها. ومرحلة ثانية خفف فيها الفقهاء، بحكم مسار الدولة «الإسلامية» من حدة مطالبهم، مكتفين بتليين الفارق بين السياسة والشرع، وعاملين على تكييف المجال السياسي ليشمله «رداء الفقيه». وفي هذا السياق بالذات يبرر علي أومليل استلهام كل من المرادي والطرطوشي للكثير من مضامين «سياسة أومليل استلهام كل من المرادي والطرطوشي للكثير من مضامين «سياسة

الكتاب»، فحاول الأول تعليم «المرابطين» «أصول السياسة»، ولوفشل في ذلك (<sup>14)</sup>، وطمح الثاني إلى التوفيق بين «منطق الدولة وتعاليم الشرع» بل إنه، وأمثاله وصلوا إلى حد استبعاد ضرورة «استفراق الشريعة للسياسة» <sup>(00)</sup>.

لا ينطلق عزيز العظمة في تحديده لموضوع «الأداب السلطانية» من قولة يفتتح بها ابن طباطبا كتابه «الفخري في الأداب السلطانية» يميز فيها موضوع كتابه الذي يندرج في «السياسات والأداب التي ينتفع بها في الحوادث الواقعة وفي سياسة الرعية وتحصين الملكة» عن «الكلام على أصل الملك وحقيقته وانقسامه إلى رياسات... وما كان ذلك على وجه الشرع وما لم يكن، ومذاهب اصحاب الأراء في الإمامة...». ويضيف عزيز العظمة شارحا أن الفارق بين الموضوعين، بين الحكم وأصول الحكم، بين السياسة وأصول السياسة يترادف أيضا مع إقامة فصل أدبي: «فللسياسة حيز أدبي هو كتب نصائح الملوك ( والفخري من أبرزها، وحظ من المشاركة في الأداب (بالمعنى الكلاسيكي الذي نجده عند ابن المقفع وابن قتيبة بمعنى التأدب والتثقف)، كما الأصول السياسة انتماء إلى أدبيات فقه المصالح العامة بالمنى الأوسع كما الأصول السياسة انتماء إلى أدبيات فقه المصالح العامة بالمنى الأوسع في «البلاط» وصائعو السياسة، ومجال الموضوع الثاني يعود إلى المثقفين من فههاء ومتكلمين (10).

وفي ما عدا حصر موضوع هذه الآداب، يمكن أن نشير إلى ثلاث نقط أساسية يتمحور حولها تصور الباحث للخطابات السياسية السلطانية.

لا يرى عزيز العظمة في هذه الآداب نظرية «جامعة» بقدرما هي مجرد عرض لـ «تقنيات» جزئية ومفردة تخص «سياسة الرعية وتحصين المملكة». فمفهوم السياسة هنا يتلخص في كونه «فنا»؛ فن التصرف بالبشر، ولا يتجاوز حيز الفعل المباشر والمسارسة التقنية الإجرائية، وهي أبعد ما تكون عن «نظرية الدولة والسلطة، فهي سياسة بما هي أخبار عن السياسة، وليست علما مبنيا على هذه الأخبار، إذ إنها لا تُبنى على «أصول تُستنبط منها تفاصيل» وإنما هي عرض لتفاصيل (٥٢).

وانطلاقها من هذا الطابع «العهملي» الذي يكتنف هذه الآداب، يلاحظ الباحث مركزية مفهوم «المبرة» أو الاعتبار في الأدبيات السياسية لابن المقفع والجاحظ والطرطوشي... وهو اعتبار «لا يدخل في هذه الكتابات السياسية من باب اللفظ فحسب، بل له معنى محدد هو الافتداء (...)، ففي عالم السياسة التقني، على السائس وصاحب الوقت اكتساب تقنية عملية، وأكتساب التقنية إنما يكون باكتساب ملكة، ولا ملكة دون إعادة ومحاكاة لنموذج قائم» (٣٠).

ومن جهة أخرى، يوضع عزيز العظمة ما أسماه بـ «بنى الاستبداد» الهيمنة على خطاب هذه الآداب. فالملاقات مع «الملك» أحادية الجانب، إذ يولي ويعزل ويأمر وينهى، كما يشاء، ورعاياه مجرد امتداد له، ولاوجود لهم إلا بوجوده، وبكلمة يبدو الحاكم في هذه الأدبيات كأنه «فاعلية مجردة للسلط والإلحاق» لذا يغلب الحديث في الآداب السلطانية عن «الملك» وليس عن «الدولة» لأن السياسة في منظورها تختزل في أنواع وضروب من السلوك السياسي دون أن تمس أصل الدولة أو أنواع الدول... وحتى إن هي تحدثت عن الدولة، فإن ذلك يكون بمعنى «الدولة الشخصية»، مقابل «الدولة الكلية»، كما شرح ذلك ابن خلدون، وفي جميع الأحوال تظهر «الدولة» في هذه الآداب باعتبارها لاحقة لـ «الملك» (10).

من المكن أن نتوسع في هذه «القراءات»، ونضيف مساهمات باحثين آخرين قباريوا موضوع «الآداب السلطانية» (٥٠) بل وأن نشير أيضا إلى تصورات بعض المستشرقين حول هذه الآداب.. (٢٥).

لم نكن نسعى إلى نقديم جرد شامل لهذه «القراءات»، وهو ما يتطلب بحثا مستقلا، كما لم نكن نهدف من وراء استعراض ما عرضناه من «قراءات» الانتصار لقراءة دون أخرى بقدر ما حاولنا بسط الخطوط العامة لتصورات الباحثين المذكورين، والواقع أننا استفدنا منها جميعا، ولا نبائغ إن قلنا بصعوبة تخطئ هذه بتلك، إذ إن كل قراءة من القراءات المذكورة، تصدر عن مقدمات خاصة، وهي لا تتعارض في الجوهر بقدرما تعبّر عن مركز اهتمام مقدمات خاصة، وهي لا تتعارض في الجوهر بقدرما تعبّر عن مركز اهتمام كل باحث أو مفكر، بدءا من نقد ابن خلدون «المنهجي» إلى ملازمة الهاجس التاريخي لدى المحققين لتحليل هذه الآداب ونقدها في تقليدينها وجمودها واستبدادينها وضعف إطارها النظري.

لقد هدفنا بتقديمنا لهذه القراءات المختلفة إلى شيئين: أولهما تقريب القارئ من هذه الآداب ووضعه في محيطها العام، وثانيهما التمهيد لما نود أن نطرحه بدورنا كخطة للبحث في الخطاب السياسي السلطاني.

#### ٢\_ خطة البحث:

في بحث سابق حول «السلطة والسياسة في الأدب السلطاني» (٥٢) حاولت فيه التعريف بـ «الأديب السلطاني»، ومناقشة المفاهيم المحورية التي يستعملها، واهمها مضاهيم «السلطان» و«الحاشية السلطانية» و«مقومات الملك» من «جند» و«مال» و«عمران»… وجدت نفسي أضع في النهاية تساؤلا ختاميا عما إذا كان الأدب السلطاني يشكل، وبغض النظر عن مكأن تأليفه وزمانه، «بنية واحدة» ترتد إليها مختلف إنتاجاته.

لم يكن واردا بالنسبة إليّ، وأنا أكتب الصفحات الأخيرة من البحث المذكور، أن أجيب جوابا قطعيا يؤكد أو ينفي التساؤل الذي أوصلني إليه مسار البحث. واكتفيت بالإشارة - في فقرات موجزة - إلى بعض العوامل التاريخية والسياسية والثقافية المحيطة بهذا الأديب أو ذاك، التي يبدو أنها تحول دون القول بهذه «البنية الواحدة» أو على الأقل صعوبة الإقرار بها. ويالمقابل أشرت أيضا إلى وجود عدد من العلامات «البنيوية» المرتبطة بالدولة السلطانية نفسها أو بطبيعة الكتابة السياسية السلطانية، منهاجا وموضوعا، التي تدفع إيجابا نحو تأكيد «وحدة» الفكر السياسي السلطاني والإقرار بالتالي بانتظامه داخل «بنية» موحدة المعالم، ودونما قطع بهذا الرأي أو ذاك بتباين ظروف وثقافة هذا المفكر أو ذاك. ولكني، بالقابل أكدت على ضرورة تباين ظروف وثقافة هذا المفكر أو ذاك. ولكني، بالقابل أكدت على ضرورة وجود وحدة أساسية وجوهرية تشمل مختلف تصورات الأديب السلطاني مهما وجود وحدة أساسية وجوهرية تشمل مختلف تصورات الأديب السلطاني مهما كان نوعه» (٨٥).

يبدو استحضار «التاريخ» في عينيته، بأحداثه ووقائعه وصيرورته، كأنه يناقض القول بوجود «بنية» متحكمة في النصوص السلطانية، مهما كانت «تاريخيتها»، فهل نكون هنا أمام تناقض مزمن بين «بنية» ثابتة و«تاريخ» متحرك؟

لقد أوصلني مسار هذا البحث إلى التأكد مما كان في البحث السابق المذكور مجرد «حدس» وأعني بذلك، وعلى عكس منا قد يُظُن امحاء كل تعارض بين «التاريخ» و«البنية» في المجال السياسي السلطاني، ذلك أن النصوص السلطانية التي شكلت من هذه الدراسة (حوالي خمسين نموذجا)

هي نفسها ناطقة بهذه «الوحدة» التي تخترق عقودا وعقودا من التاريخ السلطاني، كما أن الدراسات العديدة التي تمكنا من الاطلاع عليها، والخاصة بهذا المفكر السلطاني أو ذاك، سواء تعلق الأمر بدراسات دالمحققين، المهتمين بالنص ومتابعة مختلف تحويراته أو دراسات بعض الباحثين والمؤرخين لهذا الأدب مستحضرين محيطه السياسي وظرفه التاريخي... كل هذه الدراسات شكلت في نهاية المطاف «المادة» التي سمحت لي بالعثور على خيوط ترابط الفكر السياسي السلطاني، ويقدر ما كانت هذه الدراسات تتزع نحو الحفر في «فردية» المفكر السلطاني وما يميزه عن غيره، كان يتأكد لي بالتساوق مع ذلك انخراطه في دذات جماعية، واندراج كتابته في دبنية، شبه قبلية تحكم تصوره السياسي والأخلاقي.

ليس القول بـ «وحدة» الآداب السلطانية فرضية جاهزة بشكل قبلي نسعى إلى فرضيها على النصوص بقدرما هي هكرة تولدت بشكل تدريجي، بل ودتجريبي» من خلال تصفح العديد من نمادج هذه الآداب. وهي «وحدة» لا تعني التطابق الكلي بين مختلف النصوص المتباعدة في المكان والزمان، ولا تنفي بعض الاختلافات الجزئية التي تحمل معها مبرراتها، غير أنها، وهذا ما حاولنا إبرازه، تبقى اختلافات «عرضية» لا تمس في شيء الوحدة «الجوهرية» التي تطبع هذه الآداب.

إنَّ أكبر اعتراض بمكن توجيهه على قولنا بهذه «الوحدة» هو القفز على التاريخ، وإغفال تباين الظروف التاريخية والمجتمعية التي صاحبت كل مفكر سلطاني، ناهيك عن تفاوت تقافتهم السياسية، واختلاف تجاريهم العملية ... وهي كلها عوامل قد تؤدي إلى إنتاج نصوص سياسية «مفردة» تتميز بأسئلتها الخاصة، ويصعب الجمع بينها كلها في دائرة واحدة.

صحيح أمر هذا الاعتراض، ومن حق كل باحث أن يبحث في ما يميز هذا المفكر السلطاني أو ذاك عن غيره. غير أن التأكيد على هذه «الوحدة» والبحث في ما «بجمع» هؤلاء المفكرين ويوحدهم هو في حقيقته اختيار «منهجي» وسعي إلى استخراج أو صياغة تصور سياسي معلطاني «نمودجي» تجد فيه كل الكتابات السلطانية، مهما اختلفت أمكنتها وأزمنتها، صورتها.

ومع ذلك، بل ويسبب من ذلك تجب الإشارة إلى أن هذا البحث لا يسعى إلى «التأريخ»، سواء تعلق الأمر بالوقائع أو الأفكار، كما لم أنتحل فيه شخصية المؤرخ الباحث عن حقيقة الحدث التاريخي، والمهموم بالعثور على العلل والأسباب، وإنما انحصر مسعانا في دراسة «نصوص» مختلفة بهدف ثبيان وحدة «شكلها» وتطابق «مضامينها». نعم، لا يمكن نفي حضور «التاريخ» في هذا البحث، بشكل صحريح أو ضحني، فكل المفكرين الذين درسناهم ينتمون إلى «الماضي»، كما أن «مثن» هذه الدراسة يمتد لعدة قرون. غير أن ما كان يشغل بالنا بالأساس، ليس كون هذا المفكر أو ذاك حاول إيجاد مخرج لماؤق «الخلافة» أو وحدة الأمة الإسلامية، وأن آخر تأثرت كتابته بسقوط الأندلس... كما لم يكن مطروحا أن نجد تبريرات في الوقائع «نعلل بها» تصورات «اديب صلطاني ما»... لم يكن يشغل بالنا ما قد يجعل من المفكر السلطاني «مفردا» بقدر ما ملكتنا فكرة البحث في ما يجمع كل المفكرين السلطاني»، على اختلافاتهم، بل ويسبب منها.

ليسبت هذه والوحدة، بالمعطى الجاهز، وإلا منا كنان هناك داع للقبول بهنا، فالبحث كله يسمى في حقيقته إلى استخراج هذه والوحدة، وتحديد معالم بنيتها انطلاقا مما تتيجه لنا النصوص السلطانية، مبتعدين، منا أمكنا ذلك، عن كل تسبف في حق هذه النصوص أوليً عنقها لتدخل في قوالب معدة سلفا.

ومن أجل تحديد مالامح هذه «البنية» التي تحكم الفكر السياسي السلطاني، نستعمل طيلة هذه الدراسة، وخاصة في قسمها الأول، مجموعة من المفاهيم مائل: النص وأدبية النص والمتن Corpus والمؤلف Auteur من المفاهيم مائل: النص وأدبية النص والمتن والمتن والمؤلف genre والنوع genre والمورفولوجيا والاستعارة والصورة والحكاية... وهي في مجملها مفاهيم، يبدو أنها أقرب إلى مجالات «النقد الأدبي» و«تحليل الخطاب» منها إلى مجالات علم السياسة أو الفكر السياسي التي يندرج فيها هذا البحث، فما معنى استعمال مفاهيم تنتمي إلى مجال معرفي يخص تحليل الخطاب والنقد الأدبي في بحث موضوع ينتمي إلى مجال معرفي آخر يغص «الفكر السياسي» وكيف نبرر ذلك؟

لا أحد يجادل في أن طبيعة «الموضوع» و«الإشكالية» التي يطرحها الباحث هما اللذان يحددان طريقته أو طرقه المنهجية، كما أن المنهج أو «المناهج» لم تعد حكرا على مجال معرفي بعينه حتى ولو أنبثقت من رحمه، فعديدة هي

التخصصات المعرفية التي تتقاسم المناهج نفسها، والتاريخ المرفي يثبت ذلك بوضوح، ومن جهة أخرى، أصبح من الصعب تخطيء منهج بآخر، فالموضوع «الإنساني» معقد ومتداخل ومتشابك بما فيه الكفاية حتى يدعي منهج واحد أحد الإحاطة بمختلف عناصره، ولعل هذا ما أدى إلى تكاثر الإشارات حول «تكامل المناهج» والإقرار بأن استخدام مناهج مختلفة لدراسة الموضوع نفسه، يؤدي إلى الاقتراب أكثر من حقيقة جميع عناصر الموضوع المدروس، بل إن التاريخ المعرفي بثبت أن جانبا كبيرا من إبداعاته، وعاملا من عوامل تطوره، تمثلا في بعض الحالات في انتقال «منهج» تبلور في مجال معرفي محدد إلى مجال معرفي معدد إلى مجال معرفي مفاير، ولعل «البنيوية» وتفرعاتها مثال على ما نتول.

إن المنهج يبقى في نهاية المطاف أداة تحليلية تتحكم فيها طبيعة الأسئلة التي يطرحها الباحث، وإذا كان اشتفالي هنا على «مادة تاريخية» لم يصنع مني «مؤرخا» فإن لجوئي إلى مفاهيم النقد الأدبي أو تحليل الخطاب لا يعني أني صرت «ناقدا أدبيا». ذلك أن استعمالي لهذه المفاهيم هو أولا وأخيرا استعمال «إجرائي» opérationnel، مكنني، بشكل أو بآخر، من فهم النص السياسي السلطاني والنفاذ إليه، وسهل عليَّ تحليله وترتيب مستوياته، بل وأوضح لي أشياء، يجوز أن تظل غامضة فيما لو استبعدته.

إن ما يعطي في نظرنا مشروعية اللجوء إلى مفاهيم نقدية أدبية من أجل استخلاص مضامين سياسية هو، بالإضافة إلى مسعانا في إظهار وحدة الخطاب، طبيعة الفكر السياسي السلطاني نفسه، وتحديدا «النص السياسي السلطاني نفسه، وتحديدا «النص

إن التصورات السياسية، التي يود الباحث في علم السياسة أو تاريخ الأفكار السياسية العثور عليها واستخراجها، نجدها ملفوفة في ثوب أدبي يجعل النص السلطاني نصا مثقلا بالإستشهادات المختلفة المشارب من أخبار وحكايات وروايات وأمثال وحكم... فالسياسة هنا «مضمون» الأدب «شكلها». فكيف يمكننا الوصول إلى «مضمون» متجاهلين «شكله»؟

في هذا السياق قسمنا بحثنا هذا حول «توابث الخطاب السياسي السلطاني» إلى قسمين اثنين، يتعلق أولهما بـ «محددات الكتابة السياسية السلطانية» ويختص الثاني بدراسة ثلاثة مضاهيم أو بالأحرى ثلاث «صور سلطانية». حاولنا في القسم الأول إبراز ثوابث الكتابة السياسية السلطانية من خلال ثلاثة محاور هي «مورفولوجية الأدب السلطاني» و«أدبية النص السلطاني» و«حضور النوع» genre و«غياب المؤلف» Auteur في هذه الآداب.

هكذا، وفي دراستنا لـ «مورهولوجيا» هذه الآداب عملنا أولا على تحديد «المتن» موضوع الدراسة، لنبحث بعد ذلك في «عناوين» هذه الآداب، مبرزين وحدة «مدلولها» وإن اختلفت دوالها، كما استقرانا «مقدماتها» موضحين تواتر العناصر نفسها المكونة لها، وأخيرا تتبعنا محتويات مختلف «فهارسها» لنبين وحدة محاورها.

وفي محور ثان حول «أدبية النص السلطاني» شرحنا كيف يعمل الأدبب السلطاني على «تذويب» مرجعياته، مستعملا «تقنيات» في الكتابة تكاد تجعل منه مجرد «سارق كلمات». كما أفردنا الحديث عن بعض النصوص السلطانية التي تقدم نفسها في شكل «حكايات» على لسان الحيوان، وطرحنا في النهاية تساؤلا عن كيفية التعامل مع «نص» تتقاطع فيه الكتابة الأدبية والتعبير السياسي، وعن جدوى «ائتحقق» من مروياته.

وفي محور أخير تساءلنا عن وضعية هذه الآداب بين «المؤلف» و«النوع» وذلك من خلال طرحنا أولا لمعنى امتحاء «المؤلف السلطاني» أمام كتابته، مبرزين مظاهر حضور «نوع» الكتابة السياسية السلطانية في مقابل غياب «مؤلفها»، ومحاولين في النهاية تعيين «محددات النوع» من خلال المنظومات الرجعية لهذه الآداب وحدود دائرتها «الإبسنمولوجية».

أما القسم الثاني فخصصناه لدراسة ثلاث «صور - مفاهيم» مركزية هي صورة «السلطان» وصورة «المرتبة السلطانية» وصورة «الرعية»، محاولين تبيان ملازمة هذه الصور الثلاث، لختلف الأدبيات السلطانية، وتطابق اشكالها ومضامينها.

بالنسبة إلى الصورة الأولى حصرنا دراستنا في ثلاث نقط نهم علامات الاستبداد في ارتباطها بشخص السلطان ومجلسه ونهوه وظهوره أمام الرعية، وناقشنا في الثانية العلاقة بين «الدين والسلطان» من خلال تصويره ك «ظل» للإله في الأرض، ومن خلال استنبساده لـ «خلافة» يعجز عن تحقيقها، وتقريبه لـ «شرع» يساهم في دوام ملكه، وفي نقطة أخيرة بسطنا العلاقات المتشابكة بين «السلطان والعمران والسياسة»، موضحين تحكم

«طبائع العمران» في أخلاق السلطان من جهة، وهيمنة «سلطة الأخلاق» في مقابل «أخلاق السلطة» الكفيلة بخلق «نظرية الدولة» المناقضة للمجال السياسي السلطاني.

وقيما يخص الصورة الثانية المتعلقة بـ «المرتبة السلطانية» طرحنا أولا مسألة «العمل مع السلطان» وما يثيره من قضايا، وحاولنا في نقطة ثانية ترتبب «مستويات» المرانب السلطانية، مركزية ومحلية، متسائلين عن العلاقة بين «شروط» المرتبة أو الوظيفة وممارستها الفعلية، ثم ختمنا الموضوع بالجواب عن سؤالين يخصان العلاقة بين هذه الوظائف و«الفضاء الديني» من جهة، وحدود السلطة التي تتمتع بها «المرتبة السلطانية» من جهة أخرى.

أما في المحور الثالث المتعلق بمضهوم «الرعية» ضحاولنا أن نحدد فيه «صورة الرعية» كما تقدمها لنا هذه الأدبيات، وذلك من خلال أربع نقط تتعلق بطرح هذه «الصورة» وأهميتها، مركزين على مختلف «الاستعارات» التي تحفل بها هذه الآداب؛ كما ناقشنا الرعية ك «موضوع» لسلوك السلطان المتمحور حول ما أسميناه به «تقنية الترغيب» و«تقنية الترهيب»، ثم بسطنا في نقطة ثائثة مختلف التقسيمات المحددة لأصناف الرعية، وختمنا حديثنا بالتساؤل عما للرعية وما عليها تجاه السلطان.

لا ندعي أننا أتينا بالقول الفصل في دراسة هذه الآداب وسياساتها السلطانية ولكن حسبنا أننا ساهمنا في إلقاء الضوء على جانب مهم ومسكوت عنه من تراث سياسي لا تزال علاقته بحاضرنا ملتبسة ومتماوجة ما بين القطيمة والاستمرار، وهو السؤال الذي ختمنا به هذا البحث.



# القسم الأول محددات الكتابة السياسية السلطانية

	•	
-		

# aēlaõ

نصاول في هذا القسم الأول تحليل «الآداب السلطانية» من خلال ما نعتبره «ثوابت» أو «محددات» للكتابة السياسية السلطانية، وهي محددات يمكن استجلاء بعض مظاهرها انطلاقا من عناوين هذه الأدبيات المعبرة بمنطوقها عن مكنون مضمونها، ومن خلال مقدماتها التي يمكن اعتبارها بما تحفل به من عناصر، المفتاح الذي يسهل الولوج إلى عالم هذه الآداب والاقتراب من تفاصيلها، ومن خلال استقراء فهارسها التي توضح، بأقسامها وأبوابها وفصولها، مشاغل الفكر السياسي السلطاني، والمحاور المركزية التي يدور حولها.

كما يمكن أن نستشف هذه المحددات بالبحث في تقنية الكتابة التي يصوغ من خلالها المفكر السياسي السلطاني تصوراته، وهي تقنية تعكس طريقة خاصة من طرق التفكير في المجال السياسي، يمتزج فيها الأدب (بالمعنى القديم للكلمة) بالتاريخ، وهما معا بالسياسة.

والنتيجة التي أوصلتنا إليها دراستنا لـ «مورهولوجية» هذه الآداب وتقنية كتابتها هي اعتبارنا إياها بمنزلة «نوع» genre من أنواع الفكر

«إن دراسة الشكل هذا هي في جوهرها، دراسة للمضمون» الثؤلف

### الآداب السلطانية

السياسي الذي لازم الثقافة العربية الإسلامية. وهو «نوع» يفرض قواعد» على المؤلف Auteur السلطاني مهما كانت طبيعة وضعيته وانتمائه المعرفي، بل ويغيبه تماما أمام ما يخطه من تصورات مخضعا إياه استلزمات الكتابة السياسية السلطانية المحددة قواعدها سلفا.

يبدو كما لو أن هذا القسم الأول يختص، في كثير من نواحيه، بدراسة شكل الكتابة السلطانية أكثر مما يهتم به «مضمون» الفكر السياسي السلطاني، مما قد يشكل مبررا لاعتراض «منهجي» يرى في محتويات هذا القسم نزعة «شكلية» لا محتوى لها. والحقيقة أن شكل الكتابة، وتحديدا فيما يخص موضوعنا، ينبئ عن مضمونها، وأن دراسة الشكل هنا هي في جوهرها، دراسة للمضمون، وهذا بالضبط هو ما استنتجناه من خلال مجريات هذا القسم.



# مورفولوجية الأدب السلطاني

هل يكون الأدب السياسي السلطاني فأبلا لتحليل «مورفولوجي»، أم أن الأمر لا يعدو أن يكون إسقاطا منهجيا على مادة تستعصي على مثل هذا التحليل؟

يبطن النزوع نحو الدراسة المورفولوجية (۱) فرضية عمل تقوم على وجود وحدة ما في الفكر السياسي السلطاني تطال مختلف المناصر الكونة له، والناظمة لنصوصه، وهذه الفرضية الأساس إنما اتضحت ملامحها تدريجيا حسب ما قطعه بحثنا في الأدب السلطاني من مراحل؛ ذلك أن قراءتنا للمديد من النماذج التي تندرج في باب «الآداب السلطانية» هي التي سمحت لنا بالاعتقاد في هذه الفرضية، والانطلاق منها بالاعتقال من الاكتفاء بدراسة نص سلطاني بالانتقال من الاكتفاء بدراسة نص سلطاني بين مجموعة من النصوص يبدو أنها تشكل منوعا» عامدا من أنواع الكتابة السياسية التي عرفتها الثقافة العربية الإسلامية.

ويكفينا اعتبار هذه المحاولة بمنزلة مقدمة عامة لدراسة النصوص السلطانية في مستوياتها والأدبية و والبنيسوية، وهي كلهسا مستويات تسمح لنا بالنظر إلى الأدب السمطاني باعتباره ونوعاء من أنواع النائيف العربي الإسلامي، حسيت يستوب والمؤلسف نيطق بالثقافة السلطانية،

الثؤلف

إن أول سؤال مركزي يواجه مثل هذا الإجراء المورفولوجي هو بالضبط تحديد النصوص التي ستشكل المتناه corpus السلطاني موضوع هذه الدراسة. كيف يمكن إذن تحديد هذا المتناه وبأي معيار أو معايير نجمع بين نصوص منتقاة من هنا وهناك؟ ومتى يحق لنا أن نعتبر المتن مكتملا وكافيا أو على الأقل تمثيليا، فنغلقه؟

تتعدد التصنيفات التي يمكن أن نحصل عليها بتعدد المعايير المستخدمة. ويمكن أن نذكر هنا على الأقل خمسة معايير ممكنة لتحديد المتن السلطاني تتعلق بالزمان والمكان والموضوع والشكل والمؤلف.

أ ـ يمكن اللجوء إلى معيار تاريخي موضوعي في تحديد النصوص معتمدين على وحدات زمنية تؤرخ لحقب سياسية، فنتحدث عن نصوص من العهد الأموي وأخرى من العهد العباسي وثالثة من العهد المريني، بل يمكن التخلص من التحقيب السياسي فنتحدث بإطلاق عن نصوص من القرن الرابع الهجري وأخرى تعود إلى القرن الثامن الهجري دونما فيد أو تحديد سياسى (۱).

ب ـ بمكن اعتماد معيار جغرافي ـ حضاري في تحديد النصوص، يسمح لنا مثلا بالحديث عن متن سلطاني مشرقي ـ عربي بدءا من الأمويين ومن عقبهم من سلالات حاكمة مقابل متن سلطاني مغربي ـ أندلسي بدءا من المرابطين ومن تلاهم من سلالات حكمت الغرب الإسلامي.

ج ـ انطلاقا من تنوع الكتابات السياسية السلطانية، وتخصص بعضها هي مواضيع بعينها تهم الحياة السياسية، يمكننا تحديد متون سلطانية متعددة تهم هذا الموضوع أو ذالك مثل «الوزارة» أو «الجند والحرب» أو «الكتابة» أو «صحبة السلاطين» أو «الملك» عامة.

د ـ تتخذ الكتابة السياسية السلطانية أشكالا متعددة تسمح لنا بحصر مختلف النصوص التي تنتمي لهذا الشكل أو ذاك والتمييز بينها . فهناك والعهود و والرسائل وأضافة إلى كتب ونصائح الملوك، و المنتخبات التي تتضمن إضافة إلى مواضيع أخرى فصولا عن السياسات السلطانية .

هـ ـ يمكن الانطلاق من طبيعة المؤلفين أنفسهم الذين ساهموا في الإنتاج السياسي السلطاني، كمعيار لتصنيف النصوص والتمييز بينها، فنتحدث عن نصوص فقهاء، وأخرى لمؤرخين، وأدباء، وفالاسفة، بل وأيضا لملوك، ووزراء

كتبوا في مجالات السياسات السلطانية. كما يمكن الحديث عن النصوص «المجهولة المؤلف» أو تلك «المنحولة» أو «المنسوية إلى غير مؤلفيها»، وإن كان عددها على ما يبدو فليلا.

على رغم وجاهة هذه المعايير، أو على الأقل فائدتها المنهجية وما قد يستخلص بواسطتها من تصنيفات تساعد على ضبط الكتابة السياسية السلطانية، فإنها لا تنطبق تماما على ما نسمى إليه في هذا الفصل، بل إنها تبدو في بعض مناحيها متداخلة، إن لم نقل إن الحدود بينها تظل مصطنعة، وهذا يستدعي بعض الملاحظات الأولية.

أ ـ لا يبدو إعمال معيار الزمان، سواء التزم التحقيب السياسي أو لم يلتزم به ناجعا في التمييز بين نصوص سلطانية يستنسخ بعضها بعضا. بل إن غاية التحليل المورفولوجي لمن سلطاني يخترق وحدات زمنية مختلفة تكمن بالضبط في إثبات غياب «التاريخ» كعنصر حاسم في مسار ثقافة سلطانية تميزت بانحباس الزمان ودورانه على نفسه في أفق مسدود.

ب \_ يفترض الأخذ بتقسيم جفرافي \_ حضاري بين مشرق عربي وغرب إسلامي أن الاثنين أنتجا فكرين سياسيين متمايزين موضوعا ومنهجا، وهذا شيء غير حاصل (٢) بدليل النصوص التي تعاود نفسها لفظا ومعنى، وبدليل النظومات المرجمية التي اعتمدها كل الأدباء السلطانيين المغاربة \_ الأندلسيين، وأيضا بدليل رحلات جلهم إلى ديار المشرق، بدلا من الفصل بين أدب سلطاني مشرقي وآخر مغربي، يسمح لنا إثبات متن سلطاني يجمع بين نماذج مشرقية ومغربية على السواء بإبراز البنية الموحدة للكتابة السياسية السلطانية بغض النظر عن مكان إنتاجها.

جـ لا يشكل معيار تصنيف النصوص السلطانية حسب موضوعها حجة كافية للقول بتسايزها بما أن مواضيع «الوزارة» أو «الجند والحرب» أو «الكتابة» نجدها متضمنة في الغالب الأعم في كتب نصائح الملوك، كما أن تخصيصها من طرف بعض المؤلفين بكتاب أو كتب مستقلة، إنما يعكس الأولوية التي تحظى بها لديهم وانشغالهم بها لهذا السبب أو ذاك، علما بأن هذا التخصيص، وهذا هو المهم، لم ينتج عنه تصور مغاير لما هو مألوف في الأدبيات السلطانية.

د ـ وهي ما يتعلق بالشكل كمميار للتمييز بين النصوص، نتبغي الإشارة إلى أن «العهود» وإن كان تبويبها أضعف وحديثها مسترسلا، فهي تتضمن كل العناصر الشكلية والمضمونية التي تميز أي كتاب في السياسة السلطانية، علما بأن هذه «العهود» تعتبر من المرجعيات الأساسية التي تنهل منها كتب «نصائح الملوك» (1). أما العلاقة بين الرسائل السياسية والأداب السلطانية فهي من قبيل العلاقة بين الخاص والعام، إذ غالبا ما ينحصر موضوع «الرسائة» في مجال بعينه من مجالات السياسة السلطانية مثل «ضرورة العدل» أو «الجند» أو «المالية»، مما يعتبر تقليدا في الكتابة السياسية السلطانية السياسية السلطانية السياسية السلطانية (٥).

هـ وأخيرا لا يبدو أن لاختلاف انتماءات المؤلفين الثقافية (فقه، تاريخ، أدب، فلسفة) أو حتى وظائفهم السياسية (كتاب دواوين، فضاة، وزراء، ملوك) أثر نوعي في طبيعة الكتابة السياسية السلطانية، علما بأن الشخص نفسه قد ينتمي لأكثر من مجال ثقافي (١). وبالتالي لا معنى للقول بنص سلطاني فقهي أو فلسفي، عكس ذلك تماما يبرز التحليل المورفولوجي انمحاء هذه الحدود الثقافية واستفراق دالنوع، لـ «المؤلف».

هل نستبعد بكل بساطة هذه المعايير، وننتقي النماذج أو النصوص المكونة المتن السلطاني بشكل اعتباطي، يخرق حدود المعايير المذكورة ويتجاوزها؟ آلا يستحسن في هذا الصدد أن نبرز تواتر العناصر نفسها بين نصوص متباعدة في الزمان والمكان؟ ألا يزداد هذا النهج قيمة في ما لو أثبت وحدة التصور السياسي لمؤلفين مختلفين قد يجهل تماما بعضهم بعضا؟

إذا كان من الخطل ادعاء الإحاطة بمختلف النصوص السلطانية، وهي تعد بالمثات، ومنها ما لا يزال مخطوطا، فهل يمكن الاكتضاء في تحديد متن دراستنا بثلاثين أو أربعين نصا سلطانيا لنتحقق من فرضيتنا؟ بعبارة أخرى، متى يحق لنا أن نختم ونقول: • ... والآن اكتمل المتن السلطاني».

لقد اعتمدنا بهذا الصدد منهجا تجريبيا مبسطا: فإذا كانت قراءتنا لأول نص سياسي سلطاني أثارت إعجابنا بالنص ومؤلفه نظرا لجدة اللقاء، فإن هذا الإعجاب سرعان ما بدأ يخبو بقدر ما كانت تتوالى قراءتنا لنصوص أخرى، ليترك مكانه لفرضية وحدة الفكر السياسي السلطاني.. (٧). فبقدر ما نطلع على نص سلطاني جديد، بقدر ما تتأكد في ذهننا وحدة الفكر السياسي السلطاني.

والحال كذلك، ألا يحق لنا أن نتوقف، مكتفين بما لدينا من نصوص، ونعتبر «المتن» تمثيليا وكافيا عندما نتأكد من أن اطلاعنا على كتاب سياسي سلطاني جديد لا يضيف لمعلوماتنا عن هذا الأدب السياسي أي جديد من شانه أن يناقض فرضيتنا (^).

هي بعث عن «الوحدة المورف ولوجية» التي تميز النصوص السلطانية، ننطلق أولا من مختلف عناوين هذه الأدبيات لنبين وحدة مدلولها وإن اختلفت «دوالها»، ثم نست شرئ ثانيا «مقدمات» هذه الكتابات لنبرهن على تواتر المناصر نفسها المكونة لها، كما نستقصي أخيرا فهارسها المتعددة وما تحتويه من مواضيع لنبرز وحدة محاورها.

# أولا: المنوان

يبدو أن وضع عنوان لتأليف ما كان يحتل أهمية كبرى في الكتابة المربية القديمة باعتباره مفتاحا لكل القضايا التي يمالجها المؤلف. فغالبا ما يعيد المفكر السياسي السلطاني ذكر عنوان الكتاب في مقدمة تأليفه موضحا الأسباب التي جملته يستقر على ذلك العنوان.

يضع الماوردي ( 10 هـ) لكتابه عنوان «تسهيل النظر وتعجيل الظفر» [ذ كان ما تضمنه داعيا إليه وباعثا عليه ( 1 ). ويستند الطرطوشي ( 2 0 هـ) على فرادة أبواب كتابه ليسميه «سراج الملوك» ( 1 ). ويبرر أبو حمو الزياني عنوان كتابه ويقول: « ... ولهذا أسميته واسطة السلوك في سياسة الملوك ليكون اسمه يوافق مسماه ولفظه يطابق معناه» ( 1 ). ويتمنى ابن رضوان أن يكون قد وُوفق في اختياره لـ «الشهب اللاممة في السياسة النافعة عنوانا لتأليفه ( 1 )، ويورد الشيزري ( 20 هـ)، محتويات كتابه كسبب عنوانا لتأليفه ( 1 )، ويورد الشيزري ( 20 هـ)، محتويات كتابه كسبب المؤلف عن حيرته في اختيار عنوان كتابه كما هو الأمر مع الثمالبي المؤلف عن حيرته في اختيار عنوان كتابه كما هو الأمر مع الثمالبي « 20 هـ)، الذي يقول: « ... وإن أسميته الملوكي كنت صادقا، وإن لقبته « منحفة الملوك وعدة الملوك، لم أك كاذباء ( 11 أو أبن الأزرق الذي داخله أن يمنون كتابه به «تحرير السياسة»، بدلا من «بدائع السلك في طبائع الملك» الذي استقر عليه المؤلف معتبرًا أن «دلالة هذا العنوان» تتطابق مع «ما حواه مجموع الديوان» ( 10 ).

بعيدا عن تبريرات المؤلفين، ومن خلال استقرائنا لعناوين بعض الأدبيات السياسية السلطانية، والنظر فيها نلاحظ أنها، على اختلاف ألفاظها تحيل إلى المنى نفسه، وتؤدي الوظيفة نفسها، وعموما يمكن أن نحلل مدلول هذه العناوين في أربعة عناصر تتكامل فيما بينها، جاعلة من الكتاب السلطاني كتابا «ناصحا» و«منيرا» و«ذهبيا» و«نادرا».

# ١ ــ الكتاب الناميح

يقدم لنا العنوان هذه الكتابات على أنها مفتاح السلوك السياسي الناجح باعتبارها دليل عمل يتضمن كل النصائح العملية المفيدة في ممارسة الحكم وضمان بقائه وسبل تقويته. وهذا ما يبدو واضحا من تكرار كلمة السلوك نفسها في أكثر من عنوان، مثل «سلوك المالك في تدبير المالك» لابن أبي الربيع، و«المنهج المسلوك في سياسة الملوك» الشيزري (٩٨٩هـ) و«واسطة السلوك في سياسة الملوك» الشيزري (٩٨٩هـ) و«واسطة الملوك» في سياسة الملوك» الشيزري (٩٨٩هـ) و«واسطة الملوك» ناموصلي الشاهمي (٩٧٤هـ) و«تحرير السلوك في تدبير الملوك» لابن الأعرج (٩٢٥هـ). وفي المعنى نفسه، نجد «عناوين» أخرى تتضمن عبارات مثل الشلوك المباسي. فالمرادي يقدم كتابه على أنه «إشارة في تدبير الإمارة»، وابن الخطيب بصفته «إشارة إلى أدب الوزارة». ويعتبر الماوردي تأليفه «نصيحة الملوك» و«تسهيلا للنظر»، ويعنون القامي تأليفه بـ «تهذيب الرياسة وترتيب للملوك» و«تسهيلا للنظر»، ويعنون القامي تأليفه بـ «تهذيب الرياسة وترتيب المياسة وترتيب

يبدو أن أغلب عناوين الآداب السلطانية تقدرج في هذا الباب، يتغير منطوق العنوان ما بين سلوك ونصيحة وإشارة وتدبير وتهذيب، ويظل معناه واحدا لا يتبدل: إسداء النصح وتقديم دليل عمل من شأنه أن يفيد الحاكم السلطاني في ممارسته للسلطة.

#### ۲ ـ الکتاب «المنیر»

في السياق نفسه المتضمن لمبدأ تيسير عمل السلطان، قد يلجأ المؤلف في وضع عنوانه إلى بعض الاستعارات الني تجعل من تأليفه نورا (١٦) يحتاج إليه الملوك والسلاطين ليسيروا على هديه، وينير لهم الطريق القويم وسط عتمات السلطة وسراديب السلطنات، هكذا يعنون ابن رضوان كتابه به الشهب اللامعة في السياسة النافعة»، ويعتبر ابن الجوزي (٥٩٨ هـ) ما ألفه مصباحا مضيئاه لمن يريد من الحكام أن يستهدي بنوره، كما يرى الطرطوشي في كتابه سراجا وضاء يمكن الحاكم من بسط الأمان والنظام، بل إنه يماهي بين «الملوك» و«السراج» الذي يمكن الخلق بفضل نوره من معالجة صنائعهم بنظام وانتظام، ولو أطفئ السراج لـ «قبضوا أيديهم وتعطل جميع ما كانوا فيه، واستطارت فيهم المضار ...» (١٧).

تستدعي ممارسة السلطة وضوح الرؤية لإزاحة غشاوة العين وتجلية ظلام الليل المبهم، وتلك وظيفة ما تنص عليه هذه العناوين من أدوات منيرة.

# ٣\_الكتاب الذهبي

من يكون بإمكانهم أن يقدموا النصائح الغالية، هم بالضرورة قالائل ونادرون؛ هم خاصة الناس مقابل عامتهم. كذلك الأشياء التي تستطيع بذاتها أن تشع وترسل بلمعانها أنوارا هي بدورها نادرة. لا شيء يعنع إذن المؤلف السلطاني من تقديم كتابه على أنه معدن «نفيس» متميز عن بأقي المادن «المغشوشة».

يعنون الحميدي ( 194 هـ) مؤلفه بـ «الذهب المسبوك في وعظ الملوك»، ويرى ابن الحداد ( 194 هـ) في بضاعته «جوهرا نفيسا»، ويصف الفزالي ( 000 هـ) كتابه بـ «التبر المسبوك»، ويعنون الجاحظ ( 700 هـ) تأليفه بـ «التاج»، ويختار ابن عبد ريه ( 777 هـ) لكتابه في السلطان عنوان «اللؤلؤة»، ولكتابه في السلطان عنوان «اللؤلؤة»، ولكتابه في مخاطبة الملوك اسم «المرجانة»، وهي كلها عبارات تقدم لنا الكتاب المعلطاني بخصائص الذهب ( ١٨٠ المشع بنوره، والنادر لقيامته والمكتمال الخالد الذي لا يعتريه الصدأ.

## ٤ \_ الكتاب الدادر

في السياق نفسه المتضمن لمبدأ الندرة، يقدم المؤلف المبلطاني كتابه على أنه بضاعة قليلة الوجود، ثمينة القيمة ومتميزة عن باقي البضائع، هكذا يرى سبط بن الجوزي (١٥٤هـ) في كتابه كنزا مكنونا يحوي كيفيات السلوك السياسي، وينزل ابن هذيل (القرن ٨ هـ) ما ألفه في مقام العين،

ويسم الطرسوسي (٧٥٨ هـ) ما دوَّنه به التحفة»، ويعتبر ابن الأزرق ما كتبه في السياسة من قبيل «البدائع»، وهني كلها عبارات تفيد فرادة الكتاب، وندرته.

لا يتعلق الأمرهنا بعناصر متباينة، إذ إن كل عنصر يحيل على الآخر ويكتمل به، ف «الكتاب الناصح» لا يمكنه أن يكون إلا نورا يُهتدى به، يحوي كلاما ذهبيا نفيسا يندر سماعه في عالم يعج بالعوام وظلماتهم، ولعل أهم مثال يوضح اجتماع هذه العناصر هو ما حكاه ابن المقفع، الأب الروحي لهذه الكتابات حين قال:

علم كسرى أنوشروان بوجود كتاب نفيس في خزائن ملوك الهند يتضمن ما يحتاج إليه الملوك لسياسة رعيتها ونظام أمور ممالكها وتدبيرها، وبما أن الكتاب محاط بحراسة مشددة ولا يقرب إليه أحد لقيمته وندرته، ندب كسرى من أجل الحصول عليه جميع ما في خزائنه وأرسل خديمه برزويه في رحلة طويلة في الهند «يطوف في رحلة طويلة لتحقيق مراده، ويقضي برزويه مدة طويلة في الهند «يطوف بباب الملك ومجالس السوقة، ويجالس الحكماء، ويسأل عن خواص الملك والأشراف من جلسائه والعلماء والفلاسفة...»، حتى وصل مبتغاه، وانفتحت له سرا خزائن الملك، فتمكن من الكتاب ـ الكنز، لا ليأخذه ويعود من حيث أتى، بل ليقوم بنسخه نهارا وليلا، ثم يرحل إلى بنده تاركا الكتاب ـ الكنز في مكمنه (١٠).

#### ثانيا: المتسدسة

تنفتح كل الكتابات السلطانية على مقدمة تكتسي أهمية مركزية كمدخل للكتاب، لاحتوائها معلومات تساعد كثيرا في فهم طبيعته ودواعي تأليفه وتحديد موضوعه. وإذا كان من الصعب ادعاء وجود تطابق كلي بين مقدمات التآليف السلطانية من حيث العناصر المكونة لها، فبإمكاننا، على الأقل، أن نميز في شأنها بين عناصر «قارة» يتواتر ذكرها، وعناصر «متفيرة»، تنفرد بها «مقدمة» دون أخرى.

ودونما إجراء تفاضل بين العناصر القارة والمتغيرة، نلاحظ أن العناصر الأولى مجتمعة هي ما يميز الكتابة السلطانية كـ «نوع» خاص من أنواع الكتابة السياسية، بينما تعبر العناصر المتغيرة عن أحد انشغالات المؤلف السلطاني إلى درجة بثها له في مقدمة تأليفه. وهذا لا يعني تماما انفراد هذا المؤلف بما شغل باله، فقد نجد الموضوع نفسه مطروحا في ثنايا نصوص مؤلفين آخرين، ولو لم يدرجوه في مقدمات تآليفهم.

العناصر «القارة» ثابتة، تنبئ عن «نوع» الكتابة السياسية السلطانية وقواعدها، والعناصر «المتغيرة» متبدلة حسب ما قد يشغل هذا المؤلف أو ذاك.

نكون أمام عنصر قار حينما يتحقق التواتر الكافي لنعتبره كذلك، وحينما يصبح بإمكاننا أن نستنتج من وراء هذا التواتر، أهميته كقاعدة من قواعد الكتابة السيامية السلطانية.

يتبين لنا، من خلال فحص هذه النصوص «التقديمية»، وجود عنصرين قارين. يتعلق الأول باعتبار المؤلف كتابه دليل عمل أخلاقيا عسياسيا، ويتعلق الثاني باعتبار صاحب السلطة هو المخاطب الأول بالكتاب. يستتبع العنصر الأول مفهوما «تقنيا» للسياسة عند هؤلاء المؤلفين، ويطرح العنصر الثاني مسألة العلاقة بين المؤلف مالك «المرفة» والحاكم مالك «السلطة».

# ١ ـ المفهوم التقنى للسياسة

تتضمن كل المقدمات العديد من الإشارات إلى أن الكتاب السلطائي هو بمنزلة «دليل عمل» أخلاقي ـ سياسي يوضح الصفات الخلقية والقواعد السياسية اللازم على صاحب السلطة الاهتداء بها تحقيقا لهدف مركزي يتمثل في دوام الحكم وتقوية دعائمه.

يقول المرادي في مقدمة كتابه: «فهذه ثلاثون بابا، إذا حفظ الفطن منها كل يوم بابا، لم يأت عليه الشهر، إلا وقد حفظ صدرا كبيرا من الحكمة، وتعلم أصلا عظيما من السياسة» (٢٠). ويذهب الطرطوشي إلى أن دراسة كتابه تغني «الملك عن مشاورة الوزراء» (٢٠). وفي مقدمة وصيته السياسية، يشير أبو حمو الزياني إلى أنه ضمن كتابه «وصابا حكمية وسياسة علمية عملية، مما يختص به الملوك وتنتظم به أمورهم انتظام السلوك» (٢٢). ويوضح ابن رضوان أنه ألف «الشهب اللاممة» ليقع بها الانتفاع، ولتكون عونا على تعلق الأحكام السياسية بالخواطر، واطلاعا على حظ عظيم من سير الأواثل

#### الأداب السلطانية

والأواخر (<sup>77</sup>). كما يشير ابن الأزرق إلى أن محتويات كتابه نتجلى في «قواعد حكمية وقوائد شرعية» (<sup>27</sup>). ومن جهته يهدف ابن طباطبا من وراء تخصيص كتابه بموضوع «الأمور السلطانية والسياسات الملوكية» أن يبين للحاكم «ما يجب له على رعيته وما يجب لهم عليه» (<sup>27</sup>)، وهو الهاجس نفسه الذي يشغل بال القلعي (<sup>27</sup>ه) الذي يعتبر كتابه تدقيقاً لـ «ما يجب استعماله أو تركه من الأمور التي يحمد متبعها عاقبة إصدارها وإيرادها» (<sup>27</sup>). كما أوضح الشعالبي أنه ضمن كتابه «ما يصلح للملوك وأصحابهم» وذكر ما لهم وما عليهم» (<sup>27</sup>). وفي السياق نفسه يخاطب الفزالي في مقدمة «التبر المسبوك» السلطان محمد بن ملكشاه بقوله: «... فإذا طلعت الشمس فأمر قارئا يقرأ عليك هذا الكتاب في كل جمعة ليحصل في محقوظك» (<sup>28</sup>). ويشير الماوردي من جهته إلى أن هدفه من تأليف «تسهيل النظر» توضيح «أخلاق الملك من جهته إلى أن هدفه من تأليف «تسهيل النظر» توضيح «أخلاق الملك وسياسة الملك» (<sup>27</sup>)، ومن كتاب «نصيحة الملوك» تقديم مواعظ لأولي وسياسة الملك» (<sup>27</sup>)، ومن كتاب «نصيحة الملوك» تقديم مواعظ لأولي فسادهم وسياسة الملك» (<sup>27</sup>)، ومن كتاب «نصيحة الملوك» تقديم مواعظ لأولي فسادهم وسادة البرية» (<sup>27</sup>).

تطول بنا، لو شئنا، الاستشهادات التي تؤكد الطابع العملي للتأثيف السلطاني، والمفهوم النقني للسياسة المهيمن عليه، وبغض النظر عن أي استشهاد نصي، وحتى لو لم يصرح المؤلف بذلك، فإن هذا الطابع «العملي والتقني»، يظل أمرا مستفادا في الكتابة السلطانية إذ يكفي أن تتأمل عرض المؤلف لمحتويات كتابه لتتأكد من ذلك.

وقبل مناقشة مستتبعات هذه الخاصية، تجب الإشارة إلى أن العهود والرسائل المندرجة في باب السياسة السلطانية لا تنفلت بدورها من هذا «الطابع العملي» و«المفهوم التقني» للسياسة.

العهد هو في حد ذاته وصية سياسية يثبت قيها صاحب السلطة لمن سيخلفه طرق الحكم وفن التدبير السياسي، يتبين ذلك في «عهد أردشير» الذي يبدأ بقوله: «من أردشير ملك الملوك إلى من يخلف بعقبه من ملوك فارس» (٢١)، ويتضح الطابع التلقيني أو «التعليمي» في كل فقرات «العهد» التي تبدأ دائما بعبارة: «واعلموا ...»، مما يدل على أن أردشير ضمن «عهده» خلاصة تجريته السياسية، وأراد له أن يكون «إماما» و«إعلاما» لمن سيتولى السلطة بعده من الملوك (٢٢).

وفي مقدمة الجرز الأول من «العهود اليونانية» المعنون بـ \*عهد الملك
لابنه»، يقول الملك مخاطبا ولي عهده: «وقد خلفت لك من تجاربي ما تحسن
عائدته عليك وأثره فيك، فليكن نصب عينيك وسمير خلوتك، وتلق به ما جمح
منك واستعصت مقادته عليك تجد فيه قوة لك وإلانة له» (٢٠٠)، كما توضع
مقدمة المهد الثاني المعنون بـ «عهد الوزير إلى ولده» ظروف ولادة هذا النص
وطابعه «التعليمي»؛ ذلك أن وزيرا موهوبا، تقدمت به السن، وكان عليه أن
يغادر الوزارة، فيشق ذلك على الملك، فيأمر الوزير بصرف الأمر إلى ولده
وكتابة «عهد» يكون دليل عمل للوزير الشاب ويت (٢٠٠).

ويتبين أيضا من خلال نص «عهد الأششر» حضور هاجس التدبير السياسي؛ إذ كتبه عليُّ بن أبي طالب للأشتر النخمي لما ولاه على مصر وضمنه نصائح تهم «جباية الخراج وجهاد العدو واستصلاح الأهل وعمارة البلاد» (<sup>70</sup>). ويتضح الهاجس نفسه في مقدمة «عهد» مروان لابنه عبيد الله من خلال عبارات «التوجيه» و«الإرشاد» التي تضمنتها (<sup>71)</sup>.

أما «الرسائل السياسية»، سواء منها الديوانية أو الرسمية، أي تلك التي «تتناول الشؤون الحكومية، وتصدر عن الهيئة التي تكل إليها السلطة صياغة ما تريد كتابته» (٢٧). أو تلك التي يصحب نمتها بالرسمية، إذ لا ينتمي أصحابها إلى «ديوان» السلطة، وغالبا ما تتميز بلهجتها الحادة طلبا لإصلاح خلل ما في شؤون السلطة، فالملاحظ أن كلا النوعين يختص بموضوع ما من مواضيع التدبير السياسي، ويعالجه بهاجس عملي، يتبين ذلك في «رسائل» عبد الحميد الكاتب أو في «رسائل» مولاي اسماعيل إلى ولده المأمون التي يأمره فيها بأن يجعلها نصب عينيه ويستعملها «ذخيرة وحرزا» (٢٨). كما تتبئ «رسائل» ابن عباد السياسية عن حضور الهاجس نفسه في طلبه «إلغاء مظلمة الترتيب» وحث السلطان على «مراقبة العمال» أو «نصح الوزير»… (٢١٠)، وكذا «رسائل» اليوسي في «ندب الملوك إلى العدل» أو أجوبته على «أسئلة» محددة بطرحها السلطان»… إلغ (٢٠٠).

إذا كان الطابع العملي للكتابة السياسية السلطانية شيئا واضحا إن لم نقل أمرا بديهيا تحتمه طبيعتها نفسها، فإن منا تنبغي الإشارة إليه بالمقابل هو النتائج المترتبة عن مثل هذا التصور للمجال السياسي، ونحصرها في نقطتين: الأولى تقريرية، والثانية تساؤلية.

## أرتجريبية الفكروموالاة السلطة

لا يتناول الأدب السلطاني موضوعا ما «في ذاته» وإنما دائما وابدا «لذاته» هكذا لا يهمه من الدولة أو السلطة السياسية البحث في اسسها أو تاريخيتها أو مناقشة «شرعيتها» بقدر ما يبحث في الوسائل و«التقنيات» التي من شأنها تقويتها والحفاظ على هيبتها. ولا يتضمن طرحه لـ «أخلاقيات السلطة» أي بعد نظري تحليلي لعلاقة هذه بالسياسة، بل يتعلق الأمر عنده بإشارات متفرقة من هنا وهناك لمدى نفع أو ضرر هذا الفعل الأخلاقي أو ذاك بالنسبة إلى السلطان (11). وإذا ما تعلق الأمر بموضوع البيروقراطية أو الحاشية السلطانية من وزارة وكتابة وغيرهما، قإن ما يشغل باله هو باستمرار شروط اختيار صاحب «الوظيفة» وطرق «اختباره» دونما تحليل لدور باستمرار شروط اختيار صاحب «الوظيفة» وطرق «اختباره» دونما تحليل لدور دالجيش» سوى عرض أقسامه وضرورة تسديد «أرزاقه»... (72) كما لا يهمه من ذكر «الرعية» غير طرح التقنيات السلوكية الواجب على الحاكم الاهتداء من ذكر «الرعية» غير طرح التقنيات السلوكية الواجب على الحاكم الاهتداء بها لاتقاء شرورها وضمان ولائها... (13)

لا تدع مثل هذه التصورات التي أجملنا الحديث عنها، مجالا للشك أننا أمام تفكير في السياسة بما هي إجراءات عملية وسلوكية، وليس أبدا باعتبارها موضوعا للتأمل أو التحليل النظري (٥٠). يذيب المؤلف السلطاني كل مسافة بينه وبين الموضوع المدروس، ويفيب عنه كل «سؤال، لتحضر «أجوية» شتى ينتقيها جاهزة للأخذ من هنا وهناك ليقدمها للسلطان.

# ب. مآل النصيحة

إذا كان الكتاب السلطاني بقدم نفسه على أنه «دليل عمل»، فمن حقنا التساؤّل عن مدى عمليته، بل وحتى قابلية ما يحتويه للتطبيق. هل حدث أن لجأ السلطان فعلا إلى نصائح الأديب السلطاني؟ وهل تكون السياسة خاضعة لفعل «إرادي» قد يقوم به من يتولى أمور السلطة وقد لا يفعل؟

بدءا، يمكن ملاحظة أن مجمل هذه «النصائح» لا تتجاوز إلا لماما حدود «الأخلاق» والنوايا الطيبة من قبيل الحث على «العدل»، والاتصاف بـ «الكرم»، والتحلي به الشجاعة، ولزوم «الحذر» وإغاثة المظلوم.. وهي أخلاقيات، عكس ما يدعيه الأدبب السلطاني، قد لا ينجم عن اتباع أغلبها من طرف الحاكم

سوى سيره نحو الهلاك والدمار كما يشرح ذلك مفكر الواقعية السياسية ماكيافلي Machiavel إذا كانت الحياة السياسية كما لامسها مفكر وإقعي آخر هو ابن خلبون، تثبت أن التآليف السلطانية لغو أحاديث واستكثار أقوال، وأن السلطان تحكمه «طبائع العمران» وليس ما تخططه هذه الثاليف (٢٠)، فلم يجهد هؤلاء الأدباء أنفسهم في «علم» ليس وراءه «عمل»، بل ولم يطلب السلطان تحديدا من هذا الفقيه أو ذاك الكاتب تدوين تأليف يكون عونا له، وهو يعي مسبقا أن لا فائدة عملية ترجى منه؟ هل يكون الأمر سخرية من السلطان؟ وهل يكون الفقهاء والكتاب بهذا الحجم من عدم الإدراك ليتوهموا أن السلطان صادق في طلبه؟ ألا تصدق عليهم مقولة ابن خلدون التي تتعتهم بـ «الجهل» السياسي؟ ولكن آلا يعدو أن يكون الأمر مجرد سيتاريو محبوك يوزع الأدوار بين «الناصح» و«المتصوح» (١٠). أمثلة لا ندعي لها أجوبة شافية، ولكن سنحاول تلمس بعض عناصرها من خلال طرح الملاقة بين من يملك «المرفة» ومن يملك «السلطة». وهو العنصر أو الثابت الملاقة بين من يملك «المرفة» ومن يملك «السلطة». وهو العنصر أو الثابت

# ٢\_ الإهناء: العمل مع السلطان

تتضمن جل دمقدمات، الآداب السلطانية عبارات ثناء وولاء يهدي المؤلف من خلالها كتابه إلى رجل السلطة، وغالبا ما يكون «الإهداء» صريحا اسميا، وحتى لو انتقى التصريح المباشر باسم الحاكم المخاطب بالكتاب، فإن «الإهداء»، ومن خلال صيفة المقدمة نفسها يظل في حقيقته معنى مستفادا ولو غاب لفظا.

يثير إهداء المؤلف «بضاعته» الثقافية لرجل السلطة المديد من القضايا المتعلقة بطبيعة الملاقة بين من يملك فن الكتابة ومن يملك زمام السلطة: لم الإهداء وما ضرورته؟ أيكون تطبيقا لمقولة «الدين النصيحة» كما يرى الماوردي في مقدمة «نصيحة الملوك»، أو يتستر عن طموح لوجاهة ما، أم يكون الاثنان مما؟ كيف يحذر الأدب السلطاني من «صحبة السلطان» في الآن نقسه الذي نجد مؤلفيه مسرعين للقائه بل ومتزاحمين أمام بابه؟

في طرحنا لهذا العنصر الثاني «القار»، نشير أولا إلى «الأشكال» التي يتخذها، ثم نناقش «مضمونها» متسائلين عن مدى حقيقته، إن لم نقل مصداقيته.

# أدأشكال والإهداء

يمكن أن نميز انطلاقا من النصوص التي بين أيدينا بين أربع حالات: أ ـ أن يبادر المؤلف من تلقاء ذاته بالكتابة لسلطان ما تخصيصا.

ب ـ أن يأمر السلطان مؤلفا ما بالكتابة له.

ج ـ أن يهدي المؤلف كتابه إلى كل من أتاه الله سلطانا تعميما.

د ـ أن يكتب السلطان بنفسه مؤلفه هدية لولي عهده.

في الحالة الأولى يبادر «المؤلف» بالكتابة، نصحا للسلطان أو تقربا منه، لا يهم، هكذا، يوجه المرادي خطابه في «المقدمة» إلى الأمير المرابطي أبي بكر بن عصر متمنيا له «طول البقاء» (٢٠١). ولما رأى الطرطوشي «الأجل المأمون نظام الدين أبا عبد الله البطائحي وما بسطه من عدل» رغب أن «يخصه» بكتابه «سراج الملوك» (٥٠)، كما «خص» الجاحظ بوضع كتاب «التاج» الأمير الفتح بن خاقان «إذ كان بالحكمة مشفوظا...» (٥١). وحين استقر ابن طباطبا بالموصل، وبلغه من عدة جهات «غزارة فضل صاحبها الأعظم» ارتأى «أن يخدم حضرته بتأليف الكتاب ليكون تذكرة له...» (٥٠). وكان الذي حدا ابن الحداد على التأليف ما اشتهر به «ولي الدولة البدرية» من جميل السيرة وعمل العدل، حتى إذا خلص من تأليف الكتاب ـ الهدية من جميل السيرة وعمل العدل، حتى إذا خلص من تأليف الكتاب ـ الهدية «حمله خدمة منه لحروس خزانته العامرة...» (٢٥). كما يربط الشيزري أيضا بين خصال السلطان صلاح الدين وجمعه لكتابه هدية منه لـ «خزانة» أيضا مره (٥٠).

وفي الحالة الثانية، يكون تأليف الكتاب به وطلب من السلطان، هو في حقيقته وأمره سلطاني يستجيب له المؤلف بكل حماس، معبرا عن غير قليل من الاعتزاز لكونه محط سؤال من السلطان نفسه. هكذا يشرح ابن أبي الربيع في مقدمته دواعي تأليف الكتاب به والامتثال لن وأوامره مطاعة مجابة و (٥٠). ويذهب الثعالبي إلى أن وآداب الملوك يتجاوز كونه هدية مرفوعة إلى الملك وأبي العباس مأمون، إذ لولا خروج وأمره العالي - زاده الله علوا - بتأليفه ... و (٢٠)، لما كان للكتاب وجود ويتحدث ابن رضوان في مقدمة كتابه عن ومقام الخلافة العلية ووالإرادة الصادرة عن علو الهمم، قاصدا بذلك السلطان المريني أبي سالم، ومشيرا إلى أن تأليف الكاتب لم يكن بمحض إرادته ومن تلقاء سالم، ومشيرا إلى أن تأليف الكاتب لم يكن بمحض إرادته ومن تلقاء

ذاته، وإنما هو «تكليف» اختصه به السلطان وحضه عليه، وما كان عليه إلا أن يبادر الأمر الملكي به «واجب الامتثال» (٥٧). وقد يحدث أن يكلف السلطان أكثر من واحد بمهمة التأليف حتى يتسنى له اختيار الأفضل. ففي مقدمة «مقالة في الحكم» لنظام الملك الطوسي (٤٨٥ هـ) نقرأ حكاية تفيد بأن السلطان أبو الفتح ملكشاه توجه بخطابه إلى كل العلماء والشخصيات النافذة طالبا منهم النظر في حكمه لإصلاح كل اعوجاج قد يخل بأركان الدولة... وأن يمدوه كتابة خلاصة تأملاتهم... وكانت النتيجة اختيار السلطان لما كتبه نظام الملك دليل عمل له لاكتماله ودقته وإحاطته بكل أمور المملكة (٨٥).

وفي الحالة الثالثة يكون الإهداء عاما ولكل من أناه الله سلطانا مثلما هي الحال عند الماوردي الذي يقول «فكتبنا هذا نصيحة للملوك وإظهارا لحبتهم...» (٥٩). وعند ابن الأزرق الذي يقدم كتابه إلى كل «أمير صدقت فيه رغبته وظهرت...» (٦٠)، كما تنطبق الحالة نفسها على القلعي في كتابه «تهذيب الرياسة» حيث يتخذ الإهداء (١١) صيغة الممومية دون تخصيص بالاسم، كما يتضح ذلك من سياق «مقدمة» الكتاب.

أما الحالة الرابعة والأخيرة، فيبدو أنها كأنت أمرا نادرا، إذ لا يقوم «مؤلف» ما بإهداء كتابه لصاحب السلطة وإنما يبادر رجل السلطة نفسه بتأليف الكتاب هدية منه لمن سيتولى السلطة بعده، ففي مقدمة وصيته السياسية «واسطة السلوك في سياسة الملوك»، ينص ملك تلمسان أبو حمو موسى الزياني أنه ضمن كتابه «وصايا علمية عملية»، هي عصارة تجريته السياسية ليستفيد منها «ولي عهده ووارث مجده» (١٢).

مهما كان الشكل الذي يتخذه الإهداء، صديحا اسميا، أو عاما مستفادا، فإن العلاقة بين ما يكتبه «المؤلف»، وما يدومه «السلطان» تظل قائمة؛ فموضوع الكتاب (التدبير السياسي)، وضمير المخاطب (صاحب السلطة) ومآل الكتاب (خزائمة الملك)؛ كلها عناصر ثابتة لا تتغير، وحتى حينما يبادر السلطان بنفسه، فيقوم بمهمة الكتابة، فلا شيء يتغير من محددات هذه العلاقة، فالموضوع يبقى ثابتا، وضمير المخاطب لا يتبدل، ومآل الكتاب المفترض يبقى على الدوام دخزانة السلطان» ألقبل.

#### ب\_مصداقية الإهداء

ما القيمة التي يمكن أن نضفيها على هذا الإهداء، وما أهميته حتى نثيره؟ ألا يكون في حقيقته أمرا «شكليا» تمليه بعض الخصائص المحددة للشافة منا، خاصة أنه طبع كل أو جل المؤلفات العربية - الإسلامية؟ ألا يتحصر دوره في رغبة المؤلف إضفاء أهمية ما على كتاب يكون «قارئه» الأول هو السلطان؟ وألا يحق لنا اعتباره علامة على هدنة أو تصالح بين المعرفة والسلطة بما أنه يفترض «العمل مع السلطان» وحصحبة السلاطين»؟ يبدو أن العلاقة بين المؤلف وكتابه والسلطان ليست خاصة ولا ضرورية بقدر ما هي عامة واعتباطية. لنوضح ذلك (١٠٠):

حينما يُهدي مفكر سلطاني (س) تأليفه (م) إلى حاكم سلطاني (ص)، فإن الملاقة (س - م - ص) لا تكون «فردية» بالتحديد، بما أن ما يتضمنه الكتاب (م) لا يجيب عن مشاكل أو قضايا نوعية تخص الحاكم السلطاني (ص) ووحده بالتحديد. ذلك أن استقراء «كتب - هدايا» متعددة، تعايشت مع سلطنات متنوعة في المكان والزمان، توضح أننا أمام مؤلفات قابلة للاستيدال interchangeable وأن ما تتضمنه من نصائح يمكن أن ينطبق على أى حاكم سلطاني.

"يكفي أن تغير اسم الملك أو السلطان الذي أهدي له الكتاب، واسم دولته، واحتمالا بعض المعطيات المحلية الخاصة، وتضع مكان ذلك اسم ملك آخر ودولته...، حتى يصبح الكتاب قابلا للإهداء إلى الملك الجديد. وبالتالي، يكفي أن يغير الأديب السلطاني (س) ولاءه للحاكم السلطاني (ص)، وهذا كان أمرا شائعا، ليهدي الكتاب نفسه (م) بعد إخضاعه، إن اقتضى الحال، لتفييرات «شكلية» طفيفة، لحاكم سلطاني آخر (ز) وهكذا دواليك...، بل يمكن لأي أديب سلطاني أن يستغني عن ذكر كل ما من شأنه أن يحيل على سلطان بعينه ليصبح كتابه بضاعة سلطانية يمكن لأي حاكم استهالاكها. يبدو النص السلطاني، ربما بسبب من «غياب» مؤلفه (١٠)، مشتوعا أو غفلا مجهول الأب، يمكن لكل السلطنات أن تتبناه وترعاه مهما تتوعت بلاطاتها واختلف سلاطينها. وكما أن كتابا سلطانيا «مفردا» يصلح من السلطنات، قإن دولة سلطانية «مفردة» يمكن أن ترعى جمها من المؤلفات السلطانية.

نقطتان أساسيتان يلخصهما لنا استقراء «مقدمات» هذه الكتابات؛ الطابع العملي، أو بالأصح الرؤية النصحية للفكر السلطاني، والعلاقة المضوية التي تجمع الكاتب برجل السلطة. وهما معا ما تترجمه بنوع من التفصيل مختلف المواضيع الجزئية المطروحة في المتن السلطاني.

#### نالثناء الشحرسة

نحاول في هذا المبحث الأخير أن نبين من خلال استقرائنا عددا من فهارس الأدبيات السياسية السلطانية والمقارنة بين محتوياتها وحدة المناصر أو المحاور التي تكون نسيج النص السياسي السلطاني عامة، غير انه تجب الإشارة في البدء لبعض الصعوبات التي تعترض مثل هذا الإجراء.

أ ـ إن جردا أوليًا لهذه الفهارس يبرز بشكل واضح مدى تنوعها وتباينها من حيث غنى أو فقر ما تتضمنه من مواد، أو من حيث تقسيماتها وتبويباتها إلى حد قد يقر معه الباحث بصعوبة حصرها وإخضاعها لمعيار تصنيفي واحد. فالعناوين التي تتضمنها هذه الفهارس تبدو أحيانا متناثرة، فاقدة لكل وحدة عضوية، لا تسلسل يحكمها وكما لو أن المؤلف يضع عناوينه كما اتفق، طارحا كل موضوع خطر له بالبال (٥٠)، وهذا لا يمنع من وجود فهارس أخرى تبئ موادها عن إحكام في التبويب، وتسلسل في التحليل وجهد نظري مسبق في وضع التصميم العام للكتاب (٢٠).

ب ـ تتمثل الصموبة الثانية في غياب «الفهرسة» في حد ذاتها، بحيث يقرأ الكتاب من أوله إلى آخره من دون عناوين أصلية أو فرعية من شأنها أن تدل القارئ على المحاور الأساسية أو الثانوية للكتاب (٦٧).

ج - يتجلى العائق الثالث في عدم التطابق أحيانا بين عنوان الباب أو الفصل ومحتوياتهما، فقد يكون عنوان فصل ما هو «العدل» ويكون موضوعه المركزي هو العمران أو يكون «المال» وهو يتحدث عن «الجند»، كما قد يجمع عنوان واحد بين موضوعين أو أكثر،

د - إذا كان الهدف من البحث في «متن الفهارس» استخراج العناصر «القارة» الأساسية والإشارة إلى «المتغيرة» العارضة، فيأي معيار يحق لنا أن نعتبر هذا العنصسر أو ذاك قارا؟ هل يكفي أن يتكرر مرتين أو أربع مرات داخل متن يتكون من أربعين فهرسا، أم يجب أن يشمل كل مكونات المتن لنعتبره كذلك؟

هـ ـ يتضمن إجراء تناظر بين فهارس مختلفة بغية استنتاج فهرس «نموذجي» تشابه عناصرها أو على الأقل تقاربها بشكل يسمح بتصنيفها في خانات محددة. ولكن، ما الممل حين نعثر على موضوع فريد من نوعه اختص به مؤلف دون غيره؟ هل نقصيه من التصنيف أم ندخله قسرا في نمذجتنا؟

و ـ وحتى لو سلمنا جدلا بإمكان الوصول إلى فهرس موحد ونموذجي ترتد إليه كل الفهارس المفردة ؛ وماذا بعد لا ألا يمكن الجزم بأن العملية كلها شكلية، وأن النطابقات المحصل عليها تبقى ظاهرية، لا فائدة منها وناقصة منهجيا فيما لو افترضنا أن وحدة الموضوع أو تطابق العناوين لا تستتبع بالضرورة مضمونا أو تحليلا موحدا مستنسخا ينطبق على كل المؤلفين السلطانيين!

لا تشكل الصعوبات المذكورة مبررا كافيا للتخلي عن فكرة بناء فهرس نموذجي. فتنوع الفهارس بين الإسهاب والإيجاز وفقر المادة وغناها مسألة كمية لا تؤثر في نجاعة المعيار المعتمد في التصنيف، وغياب الفهرس أحيانا إنما يقتضي استنتاجه من محتويات الكتاب (١٨). وعدم التطابق الذي قد نعثر عليه بين عنوان المادة ومضمونها إنما يجد حله في فهم أولي لطبيعة الكتابة السياسية السلطانية التي من ميزاتها تداخل موضوع مع آخر يقترب منه. كمواضيع الجند والمال أو مواضيع المعدل والعمران، أما تحديد العناصر «القارة» في الفهارس (وهي ما تهمنا بالأساس) فيستنتج من خلال التواتر الكافي لاعتبارها كذلك، بينما يمكن اعتبار العناوين الفريدة المستعصية على التصنيف وعارضة» مما يسمح لنا بإدخالها في خانة والمتغيرات». وأخيرا، يبدو أن القول بمحدودية مثل هذا النهج الشكلي لا يستقيم لأن «الشكل» وفي هذه الحالة التي نحن بصددها ينبئ في الحقيقة عن مضمونه كما سيأتي بيانه.

لناخذ إذن «الفهارس» كما يمكن أن يضعها أمامنا «المتن» المختار، ولنقم بترتيب أولي لكل «العناوين» المتكررة والمتشابهة ونضعها في خانة نعطيها عنوانا جديدا أو نحافظ على عنوانها الأصلي، ثم نجمع ما تبقى من «العناوين» المتفردة والمستعصية على التصنيف وندخلها في خانة خاصة بدالمتغيرات». أكيد أننا سوف نحصل على فهرسة ضخمة، فما العمل؟ هنا يبدأ المشكل الحقيقي المتمثل في «معيار» التصنيف للحصول على الفهرسة

النموذجية، ولا داعي التأكيد على أهمية المعيار (<sup>14)</sup> في الوصول أو عدم الوصول إلى تصنيف شامل مطابق ينبثق من داخل الكتابة السياسية السلطانية نفسها ويحافظ على مضامينها من دون إسقاطات تبعدنا عن روح هذه الكتابة.

من غير المكن أن نكون تجريبين - كميين إلى أبعد مدى، فنخضع كليا لمنطق كل فهرس مفرد، كما لا يمكن أن نكون تجريديين تماما، فنسقط منطقنا على منطق الفهارس السلطانية. ويصيفة أخرى، نتوخى أن يكون «الميار» الذي نتبناه جامعا بين المعطيات «الكمية» والمالجة «الكيفية». والواقع أن إعمال معيار تصنيفي يجمع بين الكم والكيف يقتضي، إضافة إلى جرد أولي لمختلف مواد الفهارس السلطانية، قراءات أولية سابقة لمضامين النصوص السلطانية، هي الكفيلة بوضعنا في إطار هذا النوع من الكتابة السياسية.

يمكننا أن نقسم مواد الفهارس السلطانية إلى ثلاثة أقسام محورية . يتعلق الأول بأخلاقيات السلطان، ويشمل الثاني الحاشية السلطانية بكل مراتبها ، ويتضمن القسم الثالث ما يمكن تسميته بمقومات الملك . وإذا كانت الأقسام الشلاثة المذكورة تشكل «ثوابت» الفكر السياسي السلطاني، فبإمكاننا أن نضيف هسما خاصا نضمنه ما أسميناه المتغيرات وهي تلك المواضيع التي يبدو أنها لا تشكل بالضرورة ثابتا من ثوابت الفكر السياسي السلطاني.

## ١- أخلاقيات السلطان

من بين ٣٠ بابا التي يتكون منها كتاب «الإشارة» يخصص المرادي أكثر من نصفها لأخلاقيات السلطان، وتشمل مواضيع «الحلم والصبر والكلام والصمت والفضب والرضا والتجبر والخضوع والحزم والتفريط والكتمان والإناعة والجود والإمساك والشجاعة والجبن والتحبب والمواصلة والحيلة والكر والتداهي والتفاقل» (٢٠). ومن بين ٦٤ بابا التي يتكون منها «السراج» يخصص الطرطوشي حوالي نصف هذا المدد لموضوع «الخصال السلطانية» من عدل وكرم وحلم وعفو وغضب وسخاء ويخل وصبر وكتمان السر (١٠)، ومن بين ٢٥ فصيل وكتمان السر (١٠)، عشرة فصول عن مواضيع تهم المدل والحلم والتفاقل والجود والسخاء

والإمساك، كما يتحدث عن خصال فاسدة يجب على الحاكم السلطاني اجتنابها (<sup>۲۷</sup>), ومن جهته يخصص أبو حمو الزياني بابا بأكمله (من أصل أربعة أبواب) لما أسماه «الأوصاف المحمودة التي هي نظام الملك وكماله»، وهي الشجاعة والكرم والحلم والعفو، إضافة إلى ذكره صفات أخرى مثل الحزم والدهاء وحسن التدبير في ثنايا الأبواب الأخرى من وصيته السياسية (<sup>۲۷</sup>). ويتحدث أبن الأزق بإسهاب في الباب الثاني من الكتباب الثاني عن «الصفات» التي يجب أن يصدر بها «الضعل السلطاني»، وهي لا تقل عن عشرين صفة خلقية (۲۱).

وفي كتابه «آداب الملوك» يتحدث الثماليي في كل من البابين الخامس والشامن عن «أخلاق الملوك»...» وسلوكهم (٥٠). ولا يخرج الماوردي عن هذا الإطار، إذ يخصص نصف الكتاب لموضوع «أخلاق الملك» يتحدث فيه بإسهاب وتدقيق عن الأخلاق والسجايا والعادات والفضائل والرذائل... (٢٠)، كما تجب الإشارة إلى تخصيصه البابين الرابع والخامس من «نصيحة الملوك» للمواضيع الأخلاقية نفسها (٧٠). أما كشاب «الجوهر النفيس» لابن الحداد فيكاد لا يتجاوز المحور الأخلاقي في مجمل أبوابه المشرة، حيث يتحدث عن «الحلم والأناة والمفو واصطناع المعروف ومكارم الأخلاق والمسؤدد والمروءة وحسن الخلق والسؤدد والمروءة وحسن الخلق والسخاء والجود...» (٨٠).

تطول بنا الاستشهادات لو حاولنا ذكر ما تضمنته فهارس سلطانية آخرى من أخلاقيات، إذ لا يوجد كتاب في السياسة السلطانية يخلو من ذكر وأخلاقيات السلطان، (٢٩)، وهذا أمر بديهي يتماشى مع طبيعة هذه الكتابة السياسية، غير أن هناك بعض الملاحظات فيما يخص هذا المحور الأولي من محاور الفهارس السلطانية.

أ - إذا كمان الأدباء السلطانيون بتماوتون هي ذكر مجمل هذه
 الأخلاقيات إسهابا وإيجابا، فالمؤكد أنها تشكل النقطة المركزية لكل كتابة
 سياسية سلطانية.

ب - إن حصر مجمل هذه «الأخلاقيات» داخل محور واحد يساعد على القيام بجرد شامل لجموع عناصرها وتنظيم هذه العناصر، بل إنه يسمح ـ على الخصوص ـ بالقيام بتصنيفات فرعية محددة كأن نجزتها مثلا إلى

أخلاقيات تخص السلوك «الشخصي» للسلطان من مأكل وملبس ومنكح ولهو ومبيت، وأخلاقيات تخص سلوك السلطان مع «حاشيته» وخواصه من اختيار ورقابة وتفافل، وأخلاقيات ثالثة تخص سلوكه مع «رعيته» من عدل ورفق وحلم وعفو وحذر، ورابعة تخص سلوكه مع «أنداده» السلاطين زمن السلم أو الحرب من دهاء وشجاعة وفراسة ... إلخ.

ج ـ من الواضح أخيرا أن هذه «الأخلاقيات» غير معزولة عن باقي المحاور التي تشملها الكتابة السلطانية مثل «مقومات الملك» و«الحاشية السلطانية»، كما تدل على ذلك التصنيفات الجزئية المدرجة في الملاحظة (ب) أعلاه، وكما سيأتي بيانه،

### ٢\_الحاشية السلطانية

اخترنا عبارة «الحاشية السلطانية» لشموليتها، فإضافة إلى تضمنها المراتب أو الخطط السلطانية، دنيبوية كانت أو دينية (وهي ما يهمنا بالأساس)، فإنها تعني أيضا كل خدام السلطان من أطباء وندماء وأعنوان لا مرتبة محددة لهم، وخاصة القوم الأقرياء إلى البلاط السلطاني ومجالسه.

يتحدث المرادي في فصول متعددة عن «الستشار» و«الأصحاب» و«الكتاب والأعوان والحجاب» و«الحاشية والجند» (١٠٠)، كما يذكر ابن رضوان في فصول مستقلة مواضيع «الحجابة» و«الجلساء والنصحاء» و«الخواص والبطانة» و«الوزارة» و«الكتابة»، ويخصص فصلا له «الخطط الدينية والمعلية»، يشير فيه إلى مراتب كل من «والي المظالم ووالي الحسبة ووالي الشرطة وصاحب البريد وعامل الزكاة والسفير» (١٠٠). ويكتمي ابن الخطيب في كتابيه حول السياسة بذكر وظيفتي «الوزير» و«العامل» (٢٠٠). أما ملك تلمسان أبي حمو الزياني، فقد خص صفحات عديدة لمواضيع «الوزراء والجلساء والكتاب وأصحاب الأشغال والفقهاء والقضاة والأعوان وقواد الجند والعمال وصاحب الشرطة والسفراء» (٢٠٠)، ويخصص الطرطوشي بدوره ما لا يقل عن تسمة فصول يتحدث فيها عن «الوزير» و«الجليس» و«أمراء الجيش»، ودالولاة» و«العمال» وكذا مواضيع أخرى تهم «الاستشارة» و«أمراء الجيش»، ودالولاة» و«العمال» وكذا مواضيع أخرى تهم «الاستشارة» وصحبة السلطان» (١٠٠)، ومن جهته يسهب ابن الأزرق في حديثه عن «نصب» وصحبة السلطان» (١٠٠)،

الوزير» ووالخطط الدينية»، وهي والإمامة والتدريس والإهتاء والقنضاء والعدالة والحسبة والسكة» ووالمراتب السلطانية»، وهي والحجابة والكتابة وديوان العمل والجباية والشرطة» (٨٠).

وفي كتابه «آداب الملوك» يخصص الثعالبي بابا بأكمله لمواضيع تهم الوزير والعامل والقاضي والطبيب، بل أيضا مواضيع أخرى تخص ندماء الملوك ومطريبهم وغلمانهم... (٢٩)، كما يسهب كثيرا نظام الملك الطوسي في حديثه عن خدام الدولة عامة، وعن القاضي والكاتب وصاحب الشرطة والجباة وأمراء الجيش والمكلفين بالاستخبارات (٢٩)، وفي «نصيحة الملوك» يتحدث الماوردي عن اسياسة الأعوان» من وزراء وقضاة وحكام وأمراء الأجناد وجباة الأموال (٨٩).

ومرة أخرى، لا داعي للمزيد من الاستشهادات من «فهارس» أخرى <sup>(٨٩)</sup>، ونكتفى بالإشارة إلى بعض الملاحظات:

أ ـ كما هو الشأن بالنسبة إلى محور «الأخلاقيات» يبدو أن تناول موضوع «الحاشية السلطانية» يتسع أو يضيق من حيث ذكر العناصر المكونة لها حسب المؤلفين وطبيعة السلطنة التي عاصروها وموقعها من «الدورة العمرانية» وهذا ما سبق لابن خلدون أن نبه إليه (١٠٠). كما قد يذكر بعضهم موضوع «الخطط الدينية» وقد يتجاهلها البعض الآخر، ومع كل هذه التفاوتات التي نعتبرها «كمية» يبقى من الواضع أن هذا المحور يشكل إحدى أهم انشفالات الأدب السياسي السلطاني، بل إنه قد يفرد له كتبا خاصة (١٠٠).

ب يسمح لنا استقصاء هذا المحور، إضافة إلى الحصول على جرد شامل لأعضاء الحاشية السلطانية، بالقيام بتصنيفات جزئية متعددة تساعد على الافتراب أكثر من طبيعة الفكر والدولة السلطانيين، فقد نميز مثلا بين ما هو مصركزي، وما هو «دنيوي» وما هو «ديني»، وما هو «مدني»، وما هو «عسكري»... إلخ من التصنيفات التي بمكن استنتاجها من خلال الجرد الذي قمنا به (۱۲).

#### ٢ \_مقومات الملك

عبارة «مقومات الملك» هي استنتاج لاحق أو بعدي لمجموعة من العناصر تلازم الفكر السياسي السلطاني الذي يوليها أهمية قصوى باعتبارها أركانا أساسية في قيام السلطنة نفسها . وتشمل بالأساس «الجند» و«المال»، و«العمارة»، و«الرعية». نجد مختلف هذه العناصر عند ابن رضوان الذي يتحدث في أبواب مستقلة عن «هواعد الأجناد» و«عطاء الجند»، و«بيت المال» و«عسارة الأرض» و«الرفق بالرعية» (١٠). كما يخصص أبو حمو صفحات عديدة لمواضيع «حفظ الجيوش» و«أقسام الجند»، و«جمع المال والجيش» و«حفظ المال» و«أقسام الرعية» و«مجالس المظالم» (١٠). ويعالج الطرطوشي مقوم «المال» في أربعة أبواب وموضوع «الجيش» في بابين وموضوع «الرعية» في خمسة أبواب (١٠). وفي «البدائع» لابن الأزرق نقرأ صفحات عديدة تخص «إعداد الجند» و«حفظ المال» و«تكثير الممارة» ودسياسة الرعية» (١٠). وهذا ما يفعله الماوردي الذي يضمن كتابه ودسياسة الرعية» (١٠). وهذا ما يفعله الماوردي الذي يضمن كتابه «تسهيل النظر» مواضيع تخص تدبير «الجند» وتقدير «الأموال» ومظاهر «العمارة» وسياسة «الرعية» ... (١٠).

ومن دون استرسال في الاستشهادات، نؤكد استحالة خلو كتاب في السياسة السلطانية من ذكر هذه العناصر الأربعة، أو على الأقل ذكر بعضها والتلميح للبعض الآخر،

يستدعى هذا المحور الثالث الإشارة إلى بعض الملاحظات:

أ - إذا كنا نجد العناصر الأربعة المذكورة (الجيش والمال والرعية والعمارة) حاضرة في الأمثلة الني أدرجناها، فيلا يعني ذلك أنها متساوية في درجة اهتمام المؤلف بها، فسلطان تلمسان أبو حمو الزياني مثلا يولي أهمية كبرى لموضوع «الجند» الذي يحتل حوالي نصف الكتاب، ويهمل نوعا ما عنصر «العمارة» (<sup>٨٨)</sup>. ولا يخص المرادي بفصل مستقل سوى موضوع «الجند»، بينما يدرج باقي العناصر في فقرات متناثرة في كتابه (<sup>٢١)</sup>. ويبدو واضحا تميز كل من الماوردي وابن الأزرق في حديثهما عن «العمارة» تدقيقا وإسهابا (<sup>٢١٠)</sup>. كما يبرز اهتمام الطرطوشي بمفهوم «الرعية»، وما يرتبط به من «عدل» من خلال العديد من الفصول التي خصها له.

ب ـ يسمح لنا جرد عناصر «مقومات الملك» باستنتاج أولي يكمن في الأهمية المركزية التي يحظى بها موضوع «الجند»، إذ يبقى هو العنصر الأكثر تواترا، كما أن استقراء هذه العناصر في مجموعها يؤدي بنا إلى القول بوجود تداخلات بينها ف «الجند» يرتبط مباشرة بدالمال» وهذا بدالممارة» وهذه بدالرعية» (١٠١).

ج .. إن التمييز بين «مقومات الملك» و«أخلاقيات السلطان» هو تمييز إجرائي. ذلك أن الحديث عن «مقومات الملك» هو في الآن نفسه حديث عن «أخلاقيات» الحاكم السلطاني بممناها المام، فهو المسؤول الأول عن ترتيب جنده والحفاظ على ماله وتدبير رعيته وإقامة عمارته.

#### ٤ \_متغيرات

إذا كنانت المصاور الشلائة السنابقة: أخلاقينات السلطان والحناشينة السلطانية ومقومات الملك، تشكل المناصر الثابئة والقارة، فإن دالمتغيرات، هي تلك المناصر العارضة التي لا تحقق النواتر الكاهي لنعتبرها دقارة، وبالتالي لازمة في بناء الفكر السياسي السلطاني، وللتدليل عليها، نسوق مثالين؛ يتعلق الأول بإدراج المؤلف «موضوعنا»، لا يكاد ينضرد به عن باقي المؤلفين، ويتعلق الثاني بالشكل العام الذي قد ينهجه المؤلف في تبويب كتابه ككل.

أ ـ يكاد ينفرد أبو حمو الزياني، فيما لو استثنينا كتاب «السياسة في تدبير الرياسة» المنسوب إلى أرسطو، بتخصيصه بابا مستقلا لموضوع «فراسة الملك» التي يعرفها بأنها «قوة نفسانية ريانية يؤيد الله بها النفوس حتى ينقلب لها المعدوم كالمحسوس...» (١٠٠١). ومن جهتهما يخصص كل من ابن رضوان وابن الأزرق «ذكر السجون وأحوالها وتفقد أهلها» (١٠٠٠) بحديث مستقل لا نجد له مثيلا عند باقي الأدباء، كما نجد عند الماوردي حديثا متميزا عن مسألة «النقود» (١٠٠١) وضرورة الاهتمام بها، وهو ما لا نجد له مثيلا عند نظرائه السلطانيين، ومن جهته، يخصص الغزالي في «التبر المسبوك في نصيحة الملوك» بابا باكمله لمضوع «النساء» (٥٠٠١) وذكر ما فيهن من خير وشر.

ب\_يتعلق الشكل الشائي من «المتنفي رات» بالبناء العام للكتاب نفسه، إذ يخصص المؤلف السلطاني جزءا أول لموضوع «السياسات السلطانية» لا يتجاوز هيه المحاور الثلاثة المذكورة، ليتحول في الجزء الثاني إلى مؤرخ أو بالأحرى إخباري لحوادث ووقائع يعتقد المؤلف أنها تجيب عما سطره من قواعد في الجزء الأول. ومثاله ابن طباطبا الذي يتحدث في القسم الأول عن «الأمور السلطانية والسياسات الملوكية» بينما يخصص القسم الثاني لـ «الكلام عن دولة دولة» بدءا من «دولة الخلفاء الراشدين» وانتهاء بدخلافة المستعصم بالله»، ونظيره القلعي الذي يخص

القسم الأول بقضايا تهم دسياسة السلطان، ليتحول في القسم الثاني إلى الحديث عن «مناقب الخلفاء والوزراء ...»، بدءا من معاوية بن أبي سفيان إلى خلافة المتوكل.

وفي السياق نفصه يمكن ذكر ابن أبي الربيع الذي يختم كتابه «سلوك المالك» بفصل حول السياسات السلطانية (١٠٠١)، بينما يخصص الفصول الثلاثة الأولى لمواضيع هي أقرب إلى فلسفة الأخلاق (حيث الأثر اليوناني بيدو واضحا) (١٠٠٠)، منها إلى المواضيع التقليدية للكتابة السلطانية، بل يمكننا أيضا الإشارة إلى ابن الأزرق الذي ضم إلى نصوصه السلطانية، عشرات النصوص المستخرجة من «مقدمة» ابن خلدون.

ومهما يكن من شأن هذه «المتغيرات»، سواء انفرد المؤلف السلطاني بإدراج موضوع ما دون غيره، وسواء أضاف إلى كتابه قسما تاريخيا - إخباريا، فلسفيا - أخلاقيا أو قسما فقهيا - شرعيا - ، إلخ، فإن «النص السياسي السلطاني» لا تتغير عناصره، بل يمكن بكل بساطة الاستغناء عن هذه «الزوائد» ليبقى النص السياسي السلطاني كما هو، شكلا ومضمونا .

ومع ذلك، تجب الإشارة هنا إلى أن الأقسام أو المحاور المذكورة، ليست بالضرورة، موزعة بالتساوي بين مختلف «الفهارس السلطانية». فقد نجد من بينها من يركز على «أخلاقيات» السلطان، ويوجنز في ذكر «الحاشية السلطانية»، أو من يتوسع في ذكر «مقومات الملك»، ويوجز في ذكر «الأخلاقيات»، كما قد نجد من بين المؤلفين من يكتفي بذكر محور واحد دون غيره، بل إن التفاوت، قد يكون حاصلا بالنسبة إلى المحور الواحد، وهذه كلها أمور لا تمس في شيء «الفهرسة النموذجية» المقترحة التي هي، أولا وقبل كل شيء إعادة بناء للفهارس السلطانية في تعددها، وليس انطلاقا من فهرس واحد بعينه.

وأخيرا قد يعترض معترض ويتساءل: بماذا تفيدنا هذه المحاولة المورف ولوجية «الشكلية» التي لا تنفذ إلى أعماق ومضامين الفكر السياسي السلطاني؟

لا ندعي جنوابا عن سنؤال «منهجي» عمليق، ولكن يمكن القنول أن أولى ميزات هذه المحاولة، التي اعتمدت المناظرة بين نصوص متعددة، هي إدخال نوع من النتظيم على مكونات هذا الفكر، وتبيان بعض أوجه وحدته «النوعية»

#### الآداب السلطانية

من دون نفي اختلافاته والكمية، وميزتها الثانية أنها سمحت لنا بتجاوز سطح النص، والنفاذ إليه عبر مظاهره المتعددة التي يتجلى من خلالها، مبرزة لنا، هكذا، أن دراسة والشكل، هي بمعنى من المعاني دراسة لـ «مضامينه» فاستقصاء والعناوين، أبان لنا وحدة والمدلول، وإن تعددت والدوال»، واستقراء والمقدمات، أناح لنا إدراك نوع التصور السياسي الذي يحكم النصوص، ونوعية الملاقة التي تجمع بين الكاتب والقارئ ـ والسلطان، كما أن جرد وفهارس، سلطانية متعددة سمح لنا بوضع اليد على القضايا الكبرى التي تشغل بال الكاتب مقدمة لننا صورة عامة عن مكونات الشقافة السياسية السلطانية.

ومهما يكن، فيكفينا اعتبار هذه المحاولة بمنزلة مقدمة عامة لدراسة النصوص السلطانية في مستوياتها «الأدبية» والبنيوية، وهي كلها مستويات تسمح لنا بالنظر إلى الأدب السلطاني باعتباره «نوعا» من أنسواع التأليف المربي الإسلامي حيث يذوب «المؤلف ليصبح مجرد صوت ينطق بالتقافة السلطانية».



# «أدبيــة» النـص السلطانـي

يبدو النص السياسي السلطاني مسترسلا ومنتوعا، يتخلله شيء من التداعي يسمح له بالانتقال بين مجالات معرفية متباينة، مما يجعله مثقلا إلى حد كبير بالعديد من الاستشهادات المختلفة، من واقعة تاريخية إلى حكمة أخلاقية، ومن حديث نبوي إلى مستملحة مروية (۱). وقد يتدخل المؤلف من حين لأخر بنصيحة تقريرية أو تلميح خفيف بضرورة الاقتداء وأخذ العبرة، كما قد يصمت مكتفيا بما بسطه أو بالأحرى ما نقله من أقوال...

لا شيء في النص السلطاني يلزم مبدئيا ترتيبا معينا لفقراته. إذ يمكنك قراءته من منتصفه إلى آخره لتختم ببدايته، أو تقرأه بأي ترتيب تريد دون أن يحدث ذلك خللا ما في المدلول العام للنص. وأكثر من ذلك، أو نتيجة لذلك، لا شيء يلزم بوضع نقطة نهاية للنص السلطاني؛ وقد يصعب عليك أن تتنبأ بنهايته أو قرب انتهائه، إذ هو نص

وإن النص المنطاني نفسه يصبح أحيانا مجرد وحكاية، شخوصها حيوانات، أو أنه يتشظى إلى «حكايات» تشنامال وتكاد لا تنتهي»

مفتوح إلى ما لانهاية، وقد لا يكتمل أبدا، لاحتماله الدائم لإضافة من هنا أو هناك، ولولا أن المؤلف يجد نفسه مضطرا لإكمال النص لما اكتمل أبدا.

ليس هنا مجال الجواب عن الأسباب التي تجعل من هذا النص «هوضويا» إلى هذا الحد عند كتابته، ويحتمل الفوضى عند قرابته، ولا عن الأسباب التي تجعل منه نصا «مفتوحا» على الدوام، قابلا لإضافات لا تنتهي، ولكن، لنقل بشكل عام أن «طبيعة» الكتابة السياسية السلطانية ومحدداتها هي وراء «فوضى» النص الظاهرية وانفتاحه اللانهائي... (٢).

وللاقتراب من «طبيعة» هذا النص، وفهم «فوضناه» الظاهرية، و«انفتاحه» اللانهائي، نقترح في هذا الفصل الحديث عن «أدبية النص السلطاني» كأحد المستويات المحايثة، التي تسمح لنا باختراق عناصره وإعادة «ترتيبه».

ليس الحديث عن مستوى دادبي، هي الكتابة السياسية السلطانية أمرا تعسفيا، عكس ذلك تماما، يخترق هذا المستوى النصوص السلطانية من بدايتها إلى نهايتها، ولا مناص من طرحه هي تحليلها وتحديد ملبيعتها، ولو حصرنا أنفسنا الآن هي مستوى الحضور اللفظي لكلمة دادب، هي هذه الكتابات، لكفانا أن نذكر أولا بالتسمية أو التسميات التي تشملها جميعا مثل «الآداب السلطانية» أو «آداب الملوك»، وبعبارة «المؤرخ ـ الأديب» التي يستعملها عبد الله العروي لنعت مؤلفيها (٢)، وأيضا بمنطوق العديد من عناوين هذه الكتابات حيث ترد كلمة أدب وآداب؛ مثل «أدب الإمارة» و«عين الأدب» ودأدب الوزارة» (١).

وإضافة إلى حضور اللفظ، يتضع الطابع الأدبي للنص في «تقديم» المؤلفين أنفسهم لكتاباتهم، إذ يقررون أنهم إضافة إلى ما يتوقون إليه من استفادة السلاطين من نصائحهم، غلفوا آراءهم وتصوراتهم بكل ما لذ وطاب من الحكم والأمثال والأقوال والحكايات، وألبسوا لغتهم حلة قشيبة متنوعة الأشكال حتى لا يمل القارئ ـ السلطان من تصفح الكتاب مع احتمال إعادة قراءته لما فيه من «متعة وانتفاع» كما يقول ابن رضوان (٥)، وايضا حتى تسهل قراءته بل وحفظه من غير استثقال كما يقول المرادي (١). وفي بحثه عن «تنويع» نصه، يصبح المؤلف كما وصفه المبشر بن فاتك نفسه «كالنحلة التي تتناول من كل زهرة اطيبها وتترك أخبثها» (٧).

على أن ما يجب الانتباء إليه هو مدلول كلمة «أدب» و«آداب» المستعملة هنا . إذ من الواضح أن الأمر لا يتعلق بالمفهوم الحديث المتداول لكلمة «أدب» فانتخاه ولكن بالتصور القديم الذي كان يعني، خاصة منذ بداية حركات التأليف في القرنين الثاني والثالث الهجريين، ما نعنيه اليوم بكلمة «ثقافة» وللتأليف أي سعة الاطلاع بمختلف ميادين المعرفة بتنوع مجالاتها، علما أن مجال المعارف «الأدبية» هذا كان يستعمل أيضا في مقابل مجال آخر هو «العلم» أو «العلوم» بمعناها الديني من فقه وتقسير وحديث... إلخ (^).

انطلاقا من هذا المضهوم الواسع للكلمة، يلاحظ أن المستوى الأدبي، وإن كان ميزة عامة لكل المؤلفات السلطانية، لا يتخذ المنحى نفسه ولا الشكل، بل ينسع أو يضيق، ويغلب عليه هذا المنحى أو ذاك حسب ثقافة الكاتب وما يميل إليه، كما أنه قد يؤثر في البناء العام للكتاب ويسمه بميزة خاصة.

يتميز هذا المستوى إذن بشدة نتوعه، ويتماوج في الاختلاف بين مؤلف سلطاني ذي ثقافة فقهية واسعة كالماوردي والطرطوشي وابن رضوان، وآخر ذي اطلاع فلسفي واسع كابن أبي الربيع والمبشر بن فتائك، أو ذي ميول نحو التاريخ كأبي القاسم الزياني وابن طباطبا أو أنه قد لا يكون على سعة اطلاع، فتاتي كتابته فقيرة أدبيا...

غير أن هذه الاختلافات في النكوين النقافي للمؤلفين أو في ميولاتهم، لا تؤثر في حقيقة الأمر في ماهية النص السلطاني، إذ نلاحظ أنهم جميعا يذويون «معارفهم» في التاريخ أو الفقه أو الأخلاق لخدمة «النص السلطاني»، ومهما كانت طبيعة «المجال المعرفي» الذي ينهل منه المؤلف السلطاني، فإن مصيره يكون «الانحلال» داخل «أدبية» النص السلطاني، وهذا التذويب لمختلف «المرجميات» التي يستند عليها الأدب الملطاني، إنما يتوصل إليه باستعماله لـ «تقنية» في الكتابة تتماهى والعمل الأدبي في بنياتها الاستشهادية oitation وأدواتها الأدبية، بل إن النص السلطاني نفسه بنياتها الاستشهادية محكاية» شخوصها حيوانات، أو أنه يتشظى إلى يصبح أحيانا مجرد «حكاية» شخوصها حيوانات، أو أنه يتشظى إلى محكايات» تتناسل باستمرار وتكاد لا تنتهي، وكل هذه المناصر تدفع دهما إلى التساؤل عن كيفية التعامل مع نص سلطاني تتقاطع فيه الكتابة الأدبية مع التعبير السياسي وجدوى «التحقق» من مروياته وهذا ما سنحاول إبرازه في هذا الفصل.

# أولا: اشعلال «المرجعيات» في «أدبية» النص

يتمازج في النص السلطاني التعبير السياسي والكتابة الأدبية التي تنهل من مختلف المجالات المعرفية (تاريخ، اخلاقيات، فقهيات...) غير أن مختلف هذه المجالات تتحل إلى مجرد «أدوات» في خدمة ما يسعى إليه النص السلطاني، فاقدة بذلك خصوصيتها «الأصلية»، وبعبارة أخرى، يمكن القول إن لجوء المفكر السلطاني إلى المادة التاريخية، والتقاطه منها ما يخدم به قصده «الأدبي» لا يجعل منه «مؤرخا». كما أن اعتماده على مجالات أخرى تهم «الأخلاقيات» و«الفقهيات»، وحتى «طبائع العمران» لا تجعل منه «فيلسوف أخلاق» ولا صاحب سياسة شرعية» أو «عائم عمران» بل يمكن القول إن ما يجعل من النص نصا أدبيا سلطانيا (١)، هو بالضبط تحليقه فوق مختلف هذه المعارف دون أن ينتمي حقيقة لأي واحدة منها.

## ١ ـ التاريخيات

ما علاقة الأداب السلطانية بمجال «التاريخ»، وما معنى القول بانحلاله في «أدبية» النص السلطاني؟

لسنا مؤهلين للحديث عن مفهوم «التاريخ» عامة ولا عن موقع التصور السلطاني للتاريخ من مختلف التصورات التي عرفها الفكر العربي الإسلامي (۱۰). ولكن الأكيد أن التاريخ كسجل لما مضى من أحداث ووقائع، الإسلامي جاضر بشكل كبير في الكتابة السلطانية. والأدباء السلطانيون، أنفسهم، يؤكدون في «مقدمات» تأليفهم على أهمية التاريخ، كخزان لتجارب الأمم، وحكم الأولين، وسياسات الدول وهو مناسبة للاعتبار، إذ إن دروس الماضي تفيد في امتحانات الحاضر، فتمتلئ مؤلفاتهم هكذا، بتنوع هائل من سير الملوك، وحكم القدماء، ووقائع حروب... ولا نبالغ إن قلنا إن «التاريخ» هو بامتياز المادة التي يتشكل منها الفكر الملطاني، بل وقد يحدث أن يخصص المؤلف السلطاني جزءا من كتابه «التأريخ» مثل ابن طباطبا الذي تحدث في فصل خاص (شمل أكثر من ثلثي الكتاب) على كل «دولة دولة من مشاهير الدول...» (۱۱) أو القلمي الذي خص القسم الثاني من تأليفه لسرد «حكايات عن الخلفاء والوزراء والعمال والأمراء» بدءا من «خيلافة معاوية» وانتهاء «بالدولة العلوية بطبرستان» (۱۱)، أو ابن الصيرفي الذي خص مرتبة «الوزارة» بالتأريخ لن تولاها (۱۲).

وسواء لبس المؤلف السلطاني جبة «المؤرخ» أو «الأخباري»، أو أنه وهذا هو الفالب، يعود إلى معين «التاريخ» حسب ما يدرجه من مواضيع ... عناوين الفصول؛ فإن مفهومه للتاريخ يتمثل أساسا في كونه «روايات للاعتبار» و«الاعتبار لا يدخل في هذه الكتابات السياسية من باب اللفظ فحسب» بل له معنى محدد هو الاقتداء، فالاعتبار بالعمل الحكيم أو بالقول السديد ينجي المعتبر من مغبات الدنيا بصورة عملية وفعالة، ففي عالم السياسة التقنيه على السائس وصاحب الوقت اكتساب تقنية عملية، واكتساب التقنية، إنما يكون باكتساب ملكة، ولا ملكة دون إعادة ومحاكاة لنموذج قائم» (١٠). وسواء بكون باكتساب ملكة، ولا ملكة دون إعادة ومحاكاة لنموذج قائم» (١٠). وسواء بالحدث التاريخي» ليستخلص منه العبرة السياسية، فإنه، «في الحالتين معا «الحدث التاريخي» ليستخلص منه العبرة السياسية، فإنه، «في الحالتين معا يظل الهاجس البيداغوجي السياسي واضحا إلى حد أنه يحق لنا أن نتردد في تصنيف هذا النوع من المؤلفين ضمن خانة المؤرخين بقدر ما هم منظرون للسياسات السلطانية» (١٠).

هناك عبارات يستعملها كل من عبد الله العروي وعزيز العظمة لنعت تعامل هؤلاء المؤلفين مع «المرجع التاريخي» مثل «التوظيف» و«الاستفادة» و«الاستغلال» و«التداعي»، وهي كلها عبارات تبطن ما نريد تبيينه، أي انحلال التاريخ في أدبية النص السلطاني.

همن بين «التاريخيات» التي عرفها الفكر العربي الإسلامي، يشير عبد الله العروي إلى «نوع أدبي تمثله أعمال ابن قتيبة والدينوري ويوظفه القصاص والأدباء وكتاب الدواوين لأغراضهم...»، ويرى «أن معظم المؤلفات التي تسمى عادة مراجع تاريخية هي في الواقع أدبية (...) تتضمن أيام العرب وأخبار اليمن وملاحم الفرس وأماثيل بلاد الرافدين، وهي مادة يستغلها القصاص والوعاظ، وتتضمن من جهة ثانية تجارب الأمم التي تعنى بالأساس سياسة الروم والتي تفيد بخاصة كتاب الدواوين» (٢٠).

لا يتقيد الأديب السلطاني في سرده لأحداث التاريخ بما يسمى «قواعد الإسناد» (١٧)، ويكتفي بعبارات مثل: روي، وقيل ويحكى...الخ، فهو يثبت «المثن» ويضرب الصغح عن «السند»؛ إذ إن ما يهمه بالأساس هو القول وليس القائل، وحتى إن حدث، ولجأ إلى «سلسلة الإسناد»، فإن الأمر يكون «شكليا ولفظيا»، بل إن الإفراط في استخدام «قواعد الإسناد» في غير محلها المعهود، وتعميمها

«أصبح مدعاة للسخرية» (١٨). ولعل أهم مثال عن هذا التقيد الشكلي الذي لا معنى له في صباغة نص سلطاني نجده عند «الحميدي» الذي يفتتح كتابه بسلسلة من الرواة «السلمين» ليخبرنا في نهاية المطاف بما وقع للإسكندر ذي القرنين (١٩) وعند ابن الجوزي الذي ملا صفحات كتابه «الجليس الصالح والأنيس الناصح» بـ «عنعنات» لا مبرر لها (٢٠).

وكما تفقد «قواعد الإسناد» كل دلالة في الكتابة السلطانية، تفقد «كرونولوجيا» الأحداث المروية كل انساق تاريخي أو تسلسل منطقي ف «كل حدث يدخل ضمن إطار مراكمة هذه الأحداث، حدث فرد، لا علاقة له بما جاء قبله إلا التداعي في إطار ما هو حكيم أو ما هو مأثور أو ما هو جائز حسب نمط هذه الأدبيات في تبويب مسائلها» (٢١).

عندما يعقد الأديب السلطاني مثلا فصلا خاصا يتحدث فيه عن «أسباب انهيار الملك»، فإنه بلجأ لكل عدته التاريخية، الإسلامية وغير الإسلامية، بحثا عن وقائع - عبر ينتقيها من هنا وهناك، من دون أن يلزم نفسه بترتيب ما، ومسويا هكذا بين حدث انهيار «إمبراطورية» واندحار «قبيلة». ويهذا المعنى، يذوب تماما المستوى التاريخي في «أدبية النص» ليصبح عنصرا يكتمل به النص، ويخدم به أغراضه.

#### ٢.الأخلاقيات

يبدو واضحا من استقراء أي نص سياسي سلطاني، أن موضوع «الأخلاق» حاضر بقوة. فالأدب السلطاني هو أولا من حيث مادته يتمثل في مجموعة من الصفات الخلفية والقواعد السلوكية يجب السير على منوالها لبلوغ «السمادة» السياسية (وريما الأخروية)، وهو ثانيا من حيث بناؤه نفسه، يقوم على مبدأ «النصيحة»، ويفترض وجود «مثال» ينبغي الاحتذاء به،

نيس أمرا جديدا، ولا هو ما يهمنا في هذه النقطة، تأكيد العلاقة القوية التي كانت تشد السياسة للأخلاق في الفكر العربي ـ الإسلامي، وهي علاقة طبعت الفكر السياسي الوسيط عامة، والفكر السياسي السابق له، ولكن ما يهمنا هو تعيين مكان «الأخلاقيات» في الفكر السلطاني، وإبراز كيفية استعمالها بل، تذويبها من طرف الأديب السلطاني، لتصبح أداة من أدوات تأثيث النص السلطاني.

يمكن أن نميز في حضور والأخلاقيات، داخل الفكر السلطاني بين ثلاث درجات، فقد يخصص المؤلف، وهذه حالة نادرة، فصولا عدة تكاد تغطي مجمل الكتاب لموضوع الأخلاقيات، يتحدث فيها بتفصيل عن الأخلاق في أصولها وفروعها ولواحقها ... إلخ، ومثاله ابن أبي الربيع، والعامري (٢٢)، وقد يعمد المؤلف إلى تخصيص الموضوع بقسم من الكتاب، يتحدث فيه بتدقيق عن والصفات الخلقية، مثل الماوردي، أو بنوع من التداعي الممل كما يفعل أغلب الأدباء السلطانيين (٢٢). وأخيرا قد يبعثر الأدبب السلطاني حديثه عن والأخلاقيات، في فقرات كتابه وهذه هي السمة الغالبة.

في مختلف هذه الحالات، ومهما كان النبع الذي ترتد إليه هذه والترسانة، الأخلاقية، إسلاميا أو يونانيا أو فارسيا، فإن الأديب السلطاني يستعملها كأداة شارحة لما يراه سلوكا ناجحا، فاصلا إياها عن نبعها الأصلي، ومذوبا لها في مختلف استشهاداته حتى لا تكاد تجد فارقا يحد بينها وبين غيرها من المرجعيات، وللتدليل على ذلك نسوق بعض الأمثلة الموجزة:

- يلاحظ محقق كتاب «صلوك المالك في تدبير المالك» أن «الفكر اليوذائي واضح في ثنايا الكتاب»، وأن من بين المصادر التي يعتمد عليها ابن أبي الربيع «كلام الحكماء المتقدمين والعلماء المتأخرين»، وهو «يقصد بالحكماء فالاسفة اليوذان...» ثم يضيف «أن الصفات التي اشترطها ابن أبي الربيع للرئيس لا تختلف في عددها ولا في محتواها عن الصفات التي أوجب توافرها أفلاطون في جمهوريته للحاكم الفيلسوف...» (<sup>17)</sup>. وحتى لو سلمنا جدلا بأن ابن أبي الربيع اعتمد على أفلاطون «الصحيح» وليس أفلاطون «المنحيح» وليس أفلاطون بالكامل، أو بشيء من التحوير منصوصا عليها في مجمل الأدبيات السلطانية، بالكامل، أو بشيء من التحوير منصوصا عليها في مجمل الأدبيات السلطانية، وغالبا دونما إسناد مما يؤكد شيوعها في الثقافة السياسية السلطانية، وانحلال عناصرها في «أدبية» النص السلطاني دونما اهتمام بـ «أصلها»، أو وانحلال عناصرها في «أدبية» النص السلطاني دونما اهتمام بـ «أصلها»، أو وانحلال عناصرها في «أدبية» النص السلطاني دونما اهتمام بـ «أصلها»، أو وانحلال عناصرها في «أدبية» النص السلطانية (<sup>70)</sup>.
- ومن جهة أخرى، يستبطن كل المفكرين السلطانيين في عرضهم لأخلاقيات السلطان مبدأ «الوسطية» مستلهمين فكرة «الحد الوسط» اليونانية الأصل التي رأى فيها أفلاطون تحقيقا «للعدالة» واعتبرها أرسطو «فضيلة» يحد طرفيها رذباتان محتملتان، على أن استعمال هذا «المبدأ»

الوسطي المتواتر، يتجاوز في بعض الأحيان الحدود المرسومة له كما لاحظت ذلك وداد القاضي بالنسبة إلى كتاب «واسطة السلوك» لأبي حمو الذي يحاول من دون مبرر إخضاع كل الصفات الخليقة لهذا المبدأ (٢٦). وكما لاحظ أيضا رضوان السيد بصدد الماوردي في «تسهيل النظر» حيث تحولت الأخلاق عنده إلى مجرد «عمليات حسابية أو رياضية ذهنية هندسية» (٢٢).

إن تذويب «الأخلاقيات» داخل النص السلطاني يتجاوز بكثير الملاحظتين السابقتين ليشمل كل «مأثور أخلاقي» مهما كان مصدره أو المجال الحضاري الذي انبثق منه (٢٨). ذلك أن الأديب السلطاني يسوي في حقيقة الأمر بين شجاعة أو سخاء «أعرابي» أو «خليفة» مسلم وشجاعة أو سخاء «ملك فارسى» أو «شيخ هنديء من دون أن يكترث كثيرا بتفاصيل التاريخ.

وإذا كان د. محمد عابد الجابري قد ميز في بحثه حول «العقل الأخلاقي العربي» بين «نظم القيم» المتمثلة في «الموروث الفارسي» و«الموروث اليوناني» و«الموروث العربي» و«الموروث الإسلامي» (٢٠)، فإن التساؤل يظل فائما عن السبب أو الأسباب التي جعلت هذه «النظم الأخلاقية» على اختلاف أشكالها ومصادرها في منأى عن خلق تصورات سياسية مفايرة من شأنها أن تزعزع بناء النص السياسي السلطاني، فهذا ابن الحداد يعتمد في تصوراته على أخلاق «المروءة العربية»، وهذا ابن أبي الربيع يعتمد على «الموروث اليوناني»، وهذا ابن المقفع، وحتى الماوروث البوناني»، وهذا ابن أبو بكر الطرطوشي ينطلق من «مكارم الأخلاق» الإسلامية ... كل هؤلاء المؤلفين، أبو بكر الطرطوشي ينطلق من «مكارم الأخلاق» الإسلامية ... كل هؤلاء المؤلفين، مهما اختلف النبع الأخلاقي الذي ينهلون منه يتوحدون في فكرهم السياسي، مهما اختلف النبع معلى أي اختلاف نوعي من شأنه تكسير سلسلة الفكر السياسي السلطاني، وبعبارة أخرى لم يحدث «نظام القيم» الذي يعتمده هذا المؤلف السلطاني أو ذاك أي تأثير على فكره السياسي، مما يدل على تعايش المؤلف النظم على اختلافها، وتساكلها داخل النصوص السلطانية.

## ٧-الشرعيات

يشير بعض الباحثين إلى «أن الآداب السلطانية التي تمثل جزءا كبيرا من التأليف العربي الإسلامي منذ أواسط القرن الهجري الثالث تختلف، في محتواها وأهدافها، تمام الاختلاف عن النوع الذي يعالج موضوع السياسة الشرعية» (٢٠). ويقدم باحث آخر مجمل الإنتاج الفكري السياسي للماوردي ويلاحظ تميز كتبه السياسية عن كتاب «الأحكام السلطانية» إذ «بتوارى البعد القانوني أو التشريعي إلى حد ما ليفسح المجال لنزعة أخلاقية تؤكد على الدين في المبدأ لكنها تسترشد بالواقع وظروف المصر بالدرجة الأولى.. ويكاد الطابع الفقهي يختفي فيها تماما (٢١). ومع ذلك فإن كلمات «الشرع» و«الشريعة»، و«الأمر الديني» عموما نظل حاضرة في أغلب النصوص السلطانية. بل يحدث أحيانا أن يتطاول الأديب السلطاني، وهو فقيه في الغالب الأعم، على موضوعات «السياسات الشرعية» ويقصل في جزئياتها، وينصب نفسه مدافعا عنها (٢٢).

ما يمكن ملاحظته عن علاقة الآداب السلطانية بدالشرعيات، لا يفترق عما لاحظناه عن علاقتها بدالتاريخيات، والأخلاقيات، ذلك أنه يعمل هنا مرة أخرى على إدخالها ضمن شبكة من التصورات تفقدها وخصوصيتها، وتذيبها في «النص» تماما كما أذابها الواقع السلطاني نفسه، لتصبح أدوات إلى جانب أخرى، تخدم والنص السلطاني، كما خدمت وتخدم والسلطان، نفسه، ومن أجل تبيان بعض أوجه هذا التذويب نسوق بعض الأمثلة الموجزة :

- يتعلق المثال الأول بمدلول كلمة «الشرع» و«الشريمة» التي تتخذ ممنى واسما جدا في سياق النص، يتجاوز المعنى «التقني» للكلمة ليشمل كل ما هو «حسن» و«مفيد» سواء للسلطان أو لرعيته (٢٠٠). فتتطابق هكذا في ذهن الأديب السلطاني «الضرورات الشرعية» و«الأمور الوجودية» على حد عبارات ابن خلدون، ويصبح «الشرع» نفسه مجرد قانون إلى جانب قوانين وأعراف أخرى تنتظم بها شؤون الدولة السلطانية (٢١٠).
- يتعلق المثال الثاني ببنية «الاستشهاد» citation في النص السلطاني، فإذا كان منظرو السياسة الشرعية يحصرون استشهاداتهم في الدائرة «الإسلامية» بدئا من الآية القرآنية والحديث النبوي إلى ما أجمع عليه الفقهاء... فضلا عن احترامهم الشديد للتسلسل «القيمي» لهذه الحجج المعرفية، فإن الأدباء السلطانيين بلجاون بدورهم لهذه الاستشهادات طارحينها جنبا إلى جنب، حسب الموضوع، مع قولة فارسية مأثورة أو حكمة يونانية هلينستية من دون أدنى تفاضل مرجعي، مصوين هكذا بين ما قال الله أو الرسول وما نطق به حكيم يوناني أو ملك فارسي، والأمثلة أكثر من أن تحصى (٢٥٠).

● غالبا ما تتحل «السياسة الشرعية» إلى موضوعين رئيسيين، يتعلق الأول به «الولايات والأموال»، بما يشمل من إمامة ووزارة وقيضاء وإمارة الحرب وغيرها. ويتعلق الثاني به «الحدود والحقوق» بما يشمل من جزاءات وعقوبات تنظم مختلف أوجه حياة المسلم... نلاحظ أن الأديب السلطاني يتحدث بدوره عن المجالات نفسها، ولكن بطريقته الخاصة. فهو يعمل على تفتيت «الشروط الشرعية» لولاية ما داخل سيل من الصفات الخلقية تحدد مسلكيات «الاختيار السلطاني» لمن يتولى هذه الوظيفة أو تلك (٢٠٠). كما أنه يتحاشى الخوض في جزئيات «الحدود والحقوق» التي لا تفيد نصه، فبدلا من أن يفصل مثلا، كما يفعل ابن تيمية وغيره من أصحاب السياسة الشرعية، في يفصل مثلا، كما يفعل ابن تيمية وغيره من أصحاب السياسة الشرعية، في التي تتولى معاقبة مرتكبيها لما توجبه المصلحة العامة... (٢٠٠)، عن تجنبه في الغالب الأعم ذكر الخلافات الفقهية في هذا الموضوع أو ذاك أو التموقع هنا وهناك (٨٠٠).

# ٤ ـ علم العمران: حالة خاصة

تستدعي الملاقة بين «عمران» ابن خلدون والأدب السلطاني الكلير من الأسئلة (٢٩). فابن خلدون يوضح بصريح العبارة أن علمه الجديد يقوم على النقيض من التصورات السياسية السلطانية، ويبين ذلك بشكل يبطن نوعا من استحالة التوفيق أو الجمع بين التصورين؛ بين «طبيعة» العمران الحتمية ودإرادة، السلطان المحدودة.

ومع ذلك، هناك من المفكرين المطانيين اللاحقين، وخاصة ابن الأزرق، من حاول استلهام «المقدمة» وتطعيم نصوصه بالعديد من فقراتها، فهل يتعلق الأمر فعلا بـ «مرجعية» جديدة قد تسهم في خلق تصور جديد، أم أنه لا يعدو أن يكون، على غرار المرجعيات السابقة، تذويبا لنصوص «المقدمة» داخل الفكر السلطاني؟

يكمن الجواب في قراءة «بدائع السلك في طبائع الملك» التي توضح أن ابن الأزرق لم يفعل أكثر من «تشتيت» طبائع الممران داخل كتابه الضخم، ويبدو أن ما سهل عملية «التشتيت» أو التذويب هو بالأساس «تشابه» مواضيع «المقدمة» مع مثبلتها السلطانية، إذ يكفي أن يختار ابن الأزرق عنوانا ما لأحد

قصوله، وليكن «عدل» السلطان أو انهيار «الملك» ليلتقط ما قالته وأعادت قوله الأداب السلطانية، مضيفا إليها ما سطره ابن خلدون في «مقدمته» في الموضوع نفسه ومن دون أدنى تدخل أو «تكييف». وبهذا الشكل تحول المنهج الخلدوني نفسه كما لاحظ ذلك العروي من «تقصي النواميس والقواعد المتواترة» إلى مجرد أدبيات تروى كما تروى غيرها «ليجمد على الشكل الذي تركه عليه مؤلفه» (''). وهي نفسها ملاحظة عابد الجابري الذي برى أن «علم الممران» جمد عند الحدود التي رسمها ابن خلدون وأن كل الذين قرأوا «المقدمة» وأهمهم ابن الأزرق «قد قرأوها بفكر ما قبل ابن خلدون، أي من منظور بمزج السياسة بالأخلاق وتقرير الواقع بالوعظ والإرشاد» ('').

التاريخ والأخلاق والشرع والعمران، مجالات معرفية مختلفة تفقد شيئا من خصوصيتها في الكتابة السلطانية التي تحولها إلى مجرد «أدوات» تتكامل بينها نتأثيث النص السلطاني بل وتأسيسه بالطريقة التي يتصوره بها المؤلف.

وإذا كان الهدف من هذا المبحث هو تبيان أحد المستويات الأدبية للكتابة السلطانية المتمنكة في استعمال المؤلف لـ «مرجميات» منتوعة، وتطويعها لمسايرة ما يسمى إليه، فإن ما سهل مثل هذه العملية هو الطريقة أو الآلية التي يستخدمها في كتابته، وهذا ما نحاول الإشارة إليه في المبحث الموالي.

## ثانيا: صارح الكنايسات (٢١)

يتضح الطابع «الأدبي» للكتابة السلطانية في «التقنية» التي يستخدمها المؤلف في صياغة نصوصه. وتتجلى هذه التقنية بالأساس في طبيعة «البنية الاستشهادية» في صياغة نصوصه. وتتجلى هذه النقنية بالأساس في طبيعة «البنية الاستشهادية» structure de citation التي تحكم النص، سواء كانت «نقلا حرفيا» عن نص سابق، أو «تسجيلا» لرواية شفهية أو «محاكاة» Pastiche انص آخر، أو «تلخيصا» لما سبق قوله أو إعمالا لما يسمى بالتناص Textualité، وسواء عرف المؤلف بمرجعه معتمدا على «سند» أو لم يضعل ذلك مكتفيها بإبراد استشهاداته أو أنه، لا هذا ولا ذاك، «يسرق» نصوص الآخرين، ويدرجها لحسابه وكانها أصلا ملكه.

ومن أجل ملامسة بعض عناصر هذه «السرقة» الموصوفة أو المبطنة، نشير في نقطة أولى إلى «تكرار اللاحق لما قباله السنابق» هذا التكرار الذي يجعل من الأديب السلطاني «ناسخا» Copiste أكثر منه «مؤلفا» Auteur. ونخصص النقطة الثانية لآلية «النتاص» التي تكاد تغطي مجمل نصوصه.

#### ۱۔نسخ لا تالیف

حينما يأمر ملك أو سلطان ما أدببه بتأليف كتاب في السياسة، أو يبادر هذا الأديب من تلقاء نفسه بالكتابة، يبدأ - أول ما يبدأ - بفعل «القراءة»، وهذا أمر يقر به هو نفسه في مقدمة تأليفه، فيعود إلى أمهات الكتب على اختلاف أنواعها، وقد يجد «خزانة» السلطان تحت تصرفه خصيصا لهذا الفرض... ويبدو أن إفراطه في «القراءة»، وتنقله من كتاب لآخر بحثا عما يقتنيه وينتقيه جعل منه في النهاية «ناسخا» أكثر منه «مؤلفا».

هكذا، يحدد الأديب السلطاني لكل فصل أو قسم أو باب عنوانا ما، ويبدأ في عرض ترسانته والاستشهادية، من حادث تاريخي، إلى عظة خلقية، ومن نص ديني إلى قولة حكيمة. وبين كل استشهاد واستشهاد بوجد استشهاد آخر في سلسلة لامتناهية، لا وجهة لها غير إثبات صعة الفكرة «أو «النصيعة» موضوع حديث المؤلف، ولا يجمع بين أجزائها غير «عنوان» عام يضعه المؤلف بدءا. هكذا، تبدو مجمل هذه الاستشهادات، رغم تباين مجالاتها المعرفية كمناصر بمكن لأي منها أن ينوب عن الآخر، أن يتقدمه أو يعقبه، إذ لا تفاضل بينها، والنتيجة أنه مهما حاول المؤلف إكمال حلقات هذه السلسلة الاستشهادات جديدة، إذ هناك دائما «حادث تاريخي» أو «قولة حكيم» يمكن إضافتها لما سطره حول «العدل» أو «الوزير» أو «الحرب».

والأمثلة في هذا المجال أكثر من أن تحصى، لذا نكتفي ببعضها: ليؤكد الفقيه ابن رضوان دفضل العدل، على الحكام يستشهد، أو بالأحرى يستنسخ من دون أن ينبس بكلمة ما قاله: دابن سلام، والزابور، ورسول الله، والطرطوشي، وأرسطو طاليس، وحكماء الفرس، وأردشير، وأحد الأعراب، والعلماء، وسليمان بن داوود، وحكماء العرب والعجم، والشعراء، وقيل (من دون سند)...، (٢٠٠). وواضح من خلال سياق النص أن ما يهم ابن رضوان هو «المقول» وليس دالقائل»، فكل القائلين يتشابهون أمام تأكيدهم للفكرة نفسها التي أثبتها المؤلف في صلب «عنوان» الفصل المدرج فيه كل هذه الاستشهادات وهي تبيان دفضل العدل، على الحكام.

وإذا كان من المقبول أن يضع المؤلف لعناوين هصوله وأبوابه موضوعا من مواضيع السياسة السلطانية (العدل، الحاشية السلطانية، المال، الجند ...) ثم يعرض استشهاداته التي تصب في الموضوع الذي اختاره، فإن ابن هذيل،

وطيلة القسم الأول من كتابه (٨٠ صفحة)، يصل بالطابع «الأدبي» الملازم للنص المبلطاني إلى مـداه بل إلى حد العبث، فيتشبث بـ «الشكل» ولو على حساب المضمون حين يقول هي تقديمه للقسم الأول: «ويرتبط الكلام هي هذا القسم في عشرين فصلا من المقال، عشرة راجمة إلى بعض حروف المعاني المصدرة بها الآداب والأمثال، وعشرة من الأعداد التي تقوم للمستشهد بها مضام الاحتفال،. وهذه «الحروف» هي: «إن ـ إنما ـ إن ـ ما ـ لا ـ إياك ـ إذا ـ من \_ ليس \_ رب»، أما «الأعداد» وهي أيضا عناوين لفصول تبتدئ من «واحد» وتتسلسل إلى أن تنتهي بالعدد «عشرة» <sup>(11)</sup>. ثم يشرع ابن هذيل في عرض ما عثر عليه من «الأحاديث النبوية» (دونما اهتمام بالسند!) و«الأبيات الشعرية» ودالأقوال المأثورة، التي يبدأ نصها بكل حرف من الحروف المذكورة، وبكل عدد من الأعداد المذكورة، وحينما يحدث أن يتعذر على ابن هذيل العثور على ما ويستشهد» به كما هو الشأن في وفصل ثمانية»، تراه يبادر إلى الاعتذار قائلا: دلم أجد هي هذا الفصل حديثًا عن النبي صلى الله عليه وسلم» (٤٥)، ثم يعوض هذا النقص الطارئ بإحدى «مرويات» علي بن أبي طالب التي ببدأ نصها بعدد والثمانية». يتشبث المؤلف هنا بالشكل لا بالضمون، بالإطار لا بمحتواه... وإلا فكيف نفسر انطلاقه من «حرف» أو «عدد» في صياغته 14 كتب 1

هناك إذن نقل عن أصل سابق، وتكرار لما سبق قوله يتجليان عينيا في ميادة «الاستشهاد» داخل الكتابة السياسية السلطانية. وكانت حدة هذا «النقل» أو درجته تزداد وتشتد مع مرور الزمن السياسي السلطاني إلى أن أصبحت هذه الكتابة «باهتة» لا تتجاوز التلخيصات... غير أن هناك سؤالا بديهيا يطرح نفسه: يفترض النسخ وجود «أصل» ينقل عنه، ويفترض «تكرار اللاحق» وجود قول «سابق». فأين نعثر إذن على هذا «الأصل» الذي غرف منه الفكر السياسي السلطاني؟

يرى محمد عابد الجابري في دراسته لـ «الأيديولوجيا السلطانية» أن ابن المقفع هو «أول من دشن القول في «الأيديولوجيا السلطانية» في الثقافة العربية الإسلامية» (<sup>(1)</sup>). ومن جهته يشير كمال عبد اللطيف إلى «مركزية نص «الأدب الكبير» واختراقه لباقي النصوص» معتبرا إياه، إضافة إلى كتاب «التاج» للجاحظ بمنزلة «النص المولد» (<sup>(1)</sup>) وهذه ملاحظات صحيحة، أقصد أن وقائع التاريخ تثبتها والنصوص السلطانية تؤكدها، غير أن ما أريد الإشارة

إليه في هذا السياق الذي نحن بمسدده هو أن ما يسمى بـ «النصوص التأسيسية» التي انبنى عليها الأدب السياسي السلطاني العربي الإسلامي هي نفسها مؤسسة عن أصل «سابق»، وأن آلية النقل والنسخ والتكرار والمحاكاة والاقتباس... لا تهم فقط النصوص السلطانية اللاحقة، بل تشمل أيضا هذه النصوص الأولى التي ندعوها تأسيسية وتدشينية ومولدة.

لقد شكلت «مرايا الأمراء» الفارسية واليونانية (أو المحسوبة على اليونان)، 
«المادة الثقافية الأولى» التي نهل منها الكتاب والأدباء السلطانيون، وانطلاقا 
منها استنسخوا، واقتبسوا وأضافوا وحاكوا، وعنها ترجموا بأساليب أدبية 
متقنة «لا لكي يسهل حفظها وحسب» بل لكي تصبح نموذجا أدبيا يحتذيه 
الكاتب، وإذا المتبس منه خفي اقتباسه، واندرج ما اقتبسه ضمن أسلوبه 
المتوازن المسجوع» (١٤٠)، وهذا ما صنعه ابن المقفع مع الآثار الفارسية، أو عبد 
الحميد الكاتب مع «الرسائل» المنسوبة إلى أرسطو، أو سالم الذي نقل بعض 
«رسائل» أرسطو إلى الإسكندر، أو ابن الداية لاحقا مع ما اعتبره آثارا 
يونانية، وغير هؤلاء ... بل هناك من الأدباء من لم يكتف بنقل مضامين هذه 
«المرايا»، إذ غير أسلوب إنشائها تماما كما ضمل ابن محمد الضغاني الذي 
دالمرايا»، إذ غير أسلوب إنشائها تماما كما ضمل ابن محمد الضغاني الذي 
كتب «سجعا» مؤلف «السياسة في تدبير الرياسة» أو «مبر الأسرار» المنسوب 
لأرسطو، أو الفردوسي الذي نظم ـ شعرا ـ «عهد أردشير» في ١١٦ بيتا (٢٠٠).

لم نكن نهدف من طرح ظاهرة «النسخ» في الآداب السلطانية التساؤل عن مسبباتها: لماذا كان هناك «نقل» وكيف حدث؟ بقدر ما كان تهمنا الإشارة إلى أن «الأصل» الذي نقل عنه الجميع يوجد خارج الثقافة العربية ـ الإسلامية من جمهة، وتأكيد هذه الظاهرة التي طبعت بشكل واضح تقنية الكتابة السياسية السلطانية من جهة أخرى.

غير أنه تجب الإشارة إلى أن استعمال كلمة دنقل، أو دنسخ، في هذا المجال تتعدى معناها الضيق لتشمل آليات الكتابة التي تعتمد في منطلقها دنصا، سابقا أو أصلا ما مثل المحاكاة، والترجمة والاقتباس والتلخيص والمعارضة والاستخراج، والجمع والتقريق والتقديم والتأخير، والحذف والإضافة.

ومن بين أكثر آليات الكتابة الأدبية تواترا في الفكر السياسي السلطاني، يمكن الإشارة إلى آلية «التناص» التي نخصص لها الفقرة التالية على سبيل المثال.

# ٢ ـ آلية التناص

قي اعتماده على نصوص سابقة، غالبا ما يلجأ الأديب السلطاني إلى إحداث تغييرات أو تحويرات عليها بإعماله لما يعرف في النقد أو الكتابة الأدبية بالنتاص Textualite الذي أصبح في يده «آلية من آليات إنتاج النص وإنتاج المنى» (°°). والأمثلة المتعلقة بظاهرة «التناص، في الكتابة السلطانية أكثر من أن تحصى، لذا نشير إلى بعضها، نظرا لأهمية القضية موضوع التناص.

● يقول أرسطو مخاطبا الإسكندر في كتاب دالسياسة، المنحول: دوانا ممثل لك صورة حكمية فلسفية ناموسية إلهية ثمانية تنبئك عما في العالم بأسره، تحتوي على سياسة العالم، وتشتمل على طبقاتهم، وكيفية وصول الواجب من العدل إلى كل طبقة، وقسمتها قسمة دورية فلكية، كل قسم منها طبقة، ابدأ بأي قسم أردت يتوالى ما بعده كتوالي دور الفلك، ولما كانت التدابير كلها، أسفلها وأعلاها وقفا على العالم، رأيت أن أبدأ في هذه القضية بالمالم، وهذه الصورة هي: المالم بستان، سياجه الدولة، والدولة سلطان، تحيا به المنة، والسنة سياسة، يسوسها الملك، والملك راع، يعضده الجيش، والجيش أعوان، يكلفهم المال، والمال رزق، تجمعه الرعية، والرعية عبيد، يتعبدهم العدل، والعدل مألوف، وهو حياة العالم، والعالم بستان... و (١٠).

يستميد الأدب السلطاني هذه القولة، إذ لا يكاد يخلو كتاب سلطاني من الإشارة إليها، وقد يحدث على نصها تحويرات لا تخلو بعضها من دلالة فلمرادي مثلا يستبدل بعبارة «الرعية يتعبدهم العدل» عبارة «يجمعهم العدل» ويما، وهو الفقيه القاضي، يرى أن لا عبودية إلا لله وبدل أن تدين «السنة» بحياتها للسلطان، تصبح هي التي «تعضد السلطان» (٢٥)، وفي إحدى مخطوطات «الشهب اللاممة» تصبح «السنة منهاجا يسوسها الإمام» بدل أن تكون «سياسة يسوسها الملك» (٢٥)، وعند ابن الأزرق تصبح «الدولة سلطان تحيا به النفوس» وليس السنة، وتصبح «الرعية عبيد يكتفهم العدل» بدل أن يتعبدهم (١٥)، والملاحظ أن هناك هولة أخرى، لا تقل شيوعا في الأداب السلطانية، تتطابق تماما في معناها مع قولة أرسطو، وإن أغفلت فقراتها الشقديمية الأولى ونصها «لا ملك إلا بالرجال، ولا رجال إلا بالمال، ولا مال التقديمية الأولى ونصها «لا ملك إلا بالرجال، ولا رجال إلا بالمال، ولا علي بن أبى طائب (كرم الله وجه) (٥٥)، وتارة إلى حكماء العرب

والمجم، وتبدو التحويرات، وأحيانا الإضافات واضحة، فالطرطوشي يضيف «الجباية» إلى السلسلة ويربطها بـ «العمارة» وهما معا بـ «العدل» الذي يصبح «أساس الجميع» ودأساس كل الولايات» (٥٠). وحينما تنسب القولة إلى علي بن أبي طالب يصبح ارتباط العمارة بـ «العدل وحسن السياسة» هو ارتباطا «الرعية بالعدل، والعدل بالسياسة الشرعية» (٨٠).

ومع كل هذه التحويرات التي تشمل «العناصر» المكونة للنص، يظل معناه ثابتاً، سواء أسمينا الحاكم ملكا أو إماماً، وتدبيره سياسة أو شرعاً، وقواته رجالًا أو جيشا فلا شيء يغير من بنية النص وتسلسل عناصره.

يقول أرسطو في إحدى وصاياه للإسكندر: • ... واحسم علل الناس كلهم وارفع الظلم عنهم، ولا تحوجهم إلى القول، فإن الرعية إذا قدرت على أن تقول قدرت أن تفعل، فأجهد ألا تقول تسلم من أن تفعل، (<sup>60</sup>). يستعيد أغلب الأدباء السلطانيين هذه القولة، أحيانا بالحرف وغالبا ببعض التحويرات، كما يذكرونها تارة منسوبة إلى صاحبها (أو بالأحرى منسوبة إلى من نسبت إليه) وتارة إلى دبعض العلماء، وتارة يتركونها غضلا من دون نسب (<sup>61</sup>). وفي كل الحالات يظل معناها الأصلي المتمثل في أن «اللسان» بداية «الفعل»، وأن اتقاء شرور أيادي الرعية يبدأ أولا بقمع السنتها.

والواقع أن الأمثلة حول تداخل النصوص واستنساخها (11) تكاد تشمل أغلب المفاهيم المركزية السلطانية مثل مفهوم «العدل» (12)، أو مبدأ «تجنب الحروب» ما استطاع السلطان إلى ذلك سبيلا (12). ويكفي في هذا المجال أن ننتبه إلى ملاحظات المحققين وهوامشهم» التي لا تكاد تخلو من الإشارة إلى وجود هذه العبارة أو تلك عند كاتب آخر مع تبيان بعض التحويرات التي خضعت لها إضافة أو حذفا أو تلخيصا... إلخ.

هل يتعلق الأمر إذن بمفكرين قليلي الإبداع، كثيري النقولات، لا يكفون عن «سرقة» كلمات غيرهم؟ وهل نؤاخذهم ـ كما قد يفعل بعض «المحققين» ـ على تسترهم وراء أفعالهم، وتحويرهم لكلمات غيرهم بدلا من تحديد مصدرها ونقلها بأمانة؟ ولكن ألا يحق أن نرى في تواتر هذه «النقولات»، وتكرار اللاحق لما قاله السابق «وحدة المجال السياسي» الذي تحرك فيه كل أدباء السلاطين؟ ألا تعكس هذه التواترات ركود الزمن السياسي السلطاني؟ (١٤٠). وما القول في نص يتحول بحد ذاته إلى «حكاية»؟

#### ثالثاً: النص . المكاية

يمكن أن نميز في ما يخص حضور «الحكاية» أو «السرد الحكائي» في الأداب السلطانية ببن ثلاثة أشكال هي: «الحكاية الرمزية»، و«الحكاية التقديمية» و«الحكايات التمثيلية». تختلف هذه الأشكال باختلاف نوع العلاقة التي تربطها بالنص السلطاني، فبينما تشمل الأولى النص في مجموعه إلى حد النطابق، ليصبح النص السلطاني نفسه حكاية، والحكاية نصا سلطانيا، تكتفي الثانية بوظيفة التمهيد للنص والدخول إليه، أما الثالثة، فنجدها منتشرة هنا ومناك داخل النص السلطاني، ويستخدمها المؤلف، حسب الحاجة، كأدوات شارحة» أو وسائل إثبات، من بين أخرى، للتدليل على صحة ما يقول. ومع كل هذه الاختلافات يبقى الهدف من «الحكاية» في الأشكال الثلاثة، ثابتا لا يتغير؛ إدراك «الحكمة» الثاوية فيها، واستخلاص «العبرة» من أحداثها.

# ١ ـ الحكاية الرمزية

تتمثل «الرمزية» هنا في استعمال المؤلف دللعيوانات» شخوصا لحكاياته، ومن دلسانهم» ناطقا بما يخطه من حكم. وهذا اللجوء إلى «غرائبية» الحيوان، قد يكون الدافع إليه صيانة مضامين الكتاب من «العوام» الذين، إن قرأوه، لا يتجاوزون قشوره كما يقول ابن المقفع عن «كليلة ودمنة» (١٠٠)، أو لأن «الحكماء جعلت الحكمة في ضمن الأخبار وعلى لسان الحيوان، وفي أثناء الحكايات لتخف على القلوب وتهش إليها الأسماع (...) ولا بأس بالخديمة إذا أدت إلى الصلاح والمنفعة». كما يقدم المؤلف «المجهول» كتابه «الأسد والمنواص» (٢٠٠)، أو لأن الناس (في الواقع الملوك) يرفضون «النصائح المباشرة» التي فقدت، لكثرة تعودها «دهشتها»، فلا بأس من استخدام «الأمثال نضريها الناس، وما يعقلها إلا العالمون» كما يبرر ذلك ابن عرب شاه لجوءه للسان الحيوان في صياغته لـ «فاكهة الخلفاء ومفاكهة الظرفاء» (٢٠٠)، أو قد يكون الحيوان في صياغته لـ «فاكهة الخلفاء ومفاكهة الظرفاء» (٢٠٠)، أو قد يكون ببساطة جريا على «عادة الأول ممن حذق في السياسة...» كما يقر بذلك ابن الخطيب في مقدمة «الإشارة إلى أدب الوزارة» (٨٠).

ودونما الدخول في تفاصيل هذه الحكايات وتسميات شخوصها، وتوزيع أدوارها، نشير إلى أن مضامينها تكاد تتحصر في إشكالية العلاقة بين مالك «السلطة»، وتحديدا مسألة «نصح» الأول للثاني، وما قد ينتج عن «صحبة السلطان» من محاذير.

ففي «كليلة ودمنة»، يظهر «ابن آوى»، ددمنة»، وكان ذا «دهاء وعلم وأدب»، راغبا في التقرب من الملك ـ الأسد، ونصحه في كيفية القضاء على خروج «الثور الهائج» من الطاعة، وعلى رغم تصدير صديقه «كليلة» يركب «دمنة» الغامرة ويخطط الشروعه (١٠٠). وفي حكاية «الأسد والفواص» يسعى «ابن أوى الفواص» وكان «مشفوها بطلب العلم»، إلى التقرب من «ملك الوحوش» الساعدته في القضاء على «جاموس تفرب في غيضة من جواره»، وذلك على الرغم من جميع «محاذير» صحبة السلطان التي ما انفك صديقه «اللوام» يذكره بها (١٠٠). أما «الحكاية ـ الإطار» التي تفرع عنها مجموع حكايات «فاكهة الخلفاء»، فنتعلق بـ «الحكيم حسيب» الذي أراد اعتزال «السياسة» والتقري لا «العلم»، غير أن الملك ارتاب في أمره، وخاف أن يلتحق بدإخوته» الثائرين عليه، وما كان عليه إلا أن «يمتحنه» في صدق نيته ... «ويشرع عندئذ الحكيم حسيب في السرد ـ على لسان الحيوان ـ ...» يتأكد الملك من «حكمة» حسيب، حسيب في السرد ـ على لسان الحيوان ـ ...» يتأكد الملك من «حكمة» حسيب، ويكلفه بمهمة التفاوض ورأب الصدع بينه وبين «الإخوة الثائرين» (١٠٠).

ومن جهته، يفتتح ابن الخطيب كتابه حول «الوزارة» بحكاية الوزير ـ النمر مع الملك ـ الأسد الذي يسمح له نظرا لكبر سنه بالتفرغ للمبادة... وبعد انتهاء حفل الوداع، ينعزل النمر (الوزير المستقيل) مع «جروه» (الوزير المقبل) هي معيكل العبادة»، وهناك يخر الابن ساجدا بين يدي أبيه طالبا منه النصح فيما هو مقبل عليه من مهام، ثم يبدأ النمر في استعراض «توصياته»... وهي نص «الإشارة إلى أدب الوزارة» (۲۷).

لا نريد هنا عرض تفاصيل هذه الحكايات ولا مآل «دمنة» ودالغواص» بقدر ما نريد الإشارة إلى الطابع «الحكائي» لهذه النصوص التي تعتبر جزءا من كل هو الأدبر السلطاني، وتتمتع بكل خصائص هذا الأدب؛ فكما أن «الكتاب السلطاني» بنجز بأمر سلطاني، حقيقي أو مفترض، فإن هذا «السرد الحكائي» ما كان ليوجد لولا طلب «المتلقي»، وكما أن المؤلف السلطاني لا يدعي «الإبداع» في عمله قانما بفضل الجمع والترتيب؛ فإن المؤلف ـ الحاكي لا يدعي «اختراع» حكايات يذكرها من دون سند «ولا داعي لتسمية مؤلفيها (…) لأن الإعلان عن مويتهم لن تترتب عنه إلا حكمة نسبية مرتبطة بأمور طارئة وعارضة» (٢٠٠)، وكما أن الكتاب السلطاني يتضمن نصائح عملية للحكام، تنضمن «الحكاية»، إن تجاوزنا قشور «لهوها» ونفذنا إلى باطنها دحكمة وعبرة» ينبغي الاتعاظ بها.

# ٧\_الحكاية التقديمية

يمكن اعتبار هذا النوع بمنزلة الحكاية - الإطار التي يندرج داخلها النص السلطاني، فهي المقدمة، وهي الخاتمة، فابن الخطيب يفتتح مثلا «مشامة السياسة، بحكاية تقول إن الملك [هارون الرشيد]، هجره النوم في ليلة من لياليه، ولم يفلح «ندماؤه» في التفلب على ليله المنتع، فأمرهم بالذهاب إلى أمكنة سماها، وإحضار من سوف يعثرون عليه وحيدا تحت جنح الظلام، وهي رمشة عين، يعود خدام السلطان إلى القصر ويصحبتهم «شيخ طويل القامة ظاهر الاستقامة»، وبعد تعريف الشيخ بنفسه وأصله وعلمه، يسأله الملك بعد ما أنس به: مما عندك في هذا الأمر الذي بلينا بحمل أعبائه؟ \* فيجيب الشيخ: «إن هذا الأمر قلادة ثقيلة»، ويطلب الملك من الشيخ أن يفصل هذا الجواب العام، وهنا يبدأ الشيخ بالحديث عن «الرعية» و«الوزير» و«الجند» ودالعمال، ودالولد، ودالخدم، ودالحرم، ودالمال» ودالحاشية،، وهذه كلها هي عناوين الفقرات التي يتكون منها نص «المقامة»... (٧٤) ثم لما رأى هذا الشيخ الجليل أن الليل يكاد «ينتصف»، ووصاياه أكثر مما «يصف»، استأذن الملك جلبًا لراحته في فن من فنون الأنس، واستحسن الملك ذلك، فأخذ الشيخ «عودا» وتغنى بدصوت» أخاذ ... وما هي إلا لحظات حتى «خاط عيون القوم بخيوط النوم، وانصرف. يستفيق الملك من نومه، ويبحث عن «الشيخ» في كل مكان من دون أن يعثر له على أثر <sup>(٧٥)</sup>.

وفي ما يشبه الحكاية، ينفتح كتاب «مقالة في الحكم» الموداه، أن غور المناح ومؤداه، أن غور المناح الكتاب ومؤداه، أن السلطان أبو الفتح ملكشاه، توجه بخطاب إلى «خاصة القوم» طالبا منهم «أن ينظروا هي شسؤون الحكم» ويوضحوا ما هو سلبي في «القوانين والإدارة...»، ويكشفوا الحجاب عن القواعد التي اتبعها «السلف» وتم إهمالها ... وسلم الأمر الملكي إلى مجموعة من العلماء من ضمنهم «نظام الملك»، وانصرف الجميع للتفكير في ما أمر به السلطان. ويعد تسليمهم الملك، وانصرف الجميع للتفكير في ما أمر به السلطان. ويعد تسليمهم الملك «ملكشاه» ما توصلوا إليه، يبدي هذا الملك إعجابه بـ «كتاب» نظام الملك «لاكتمال أبوابه»، متعهدا بأن يجعله «دليله» في تسيير شؤون عباراتها إطراء على الكتاب ـ الكنز.

ومن البين أن هذه «الحكايات التقديمية» تتضمن كل المناصر التي تتكون منها «مقدمات» الآداب السلطانية، إذ تتحدث عن الناصح ـ العالم، والمنصوح ـ رجل السلطة، و«النصائح» الأخلافية ـ السياسية ذات الطابع العملي.

### ٣ \_ الحكايات التعثيلية

يتعلق الأمر بمجمعها المؤلف من حين إلى آخر لتزيين النص وإثبات السلطاني، والتي يستخدمها المؤلف من حين إلى آخر لتزيين النص وإثبات فكرة في آن واحد. وهي على هذا الأساس تختلف عن مثيلتها الأولى من بهض الأوجه؛ فيهي أولا لا تشمل النص كله، ولا تتماثل مع «الحكايات الفرعية» أو الصغرى التي يحفل بها النوع الأول، إذ إنها في مجموعها غير متولدة عن دحكاية \_ إطاره أو حكاية كبرى (٧٧)، وهي ثانيا، ليست بالضرورة من نسج الخيال، إذ يكون السرد أحيانا متعلقا بهواقعة تاريخية»، فيحصل من نسج الخيال، إذ يكون السرد أحيانا متعلقا بهواقعة تاريخية»، فيحصل بذلك نوع من التطابق بين «الحدث التاريخي» و«السرد الأدبي»، دون أن يكون هناك أي هم «توثيقي» أو استحضار لسؤال «المطابقة» على حد تعبير ابن خلدون. واتواقع أن سياق «الحكاية» في إلنص، يجعل من السؤال حول مدى دواقعيتها» أو «صنعها» أمرا ثانويا، كما يتضح ذلك في «الوظيفة» الموكولة أليها في الكتابة السلطانية.

يمكن الحديث عن دوظيفة مزدوجة، للحكايات «التمثيلية»: وظيفة «أدبية» تتمثل في دالمتمة» التي يخلقها الانجذاب «السبري» للقارئ تجاه الحكاية كحكاية، وهذا أمر يقر به الأديب السلطاني ويميه جيدا، وهناك وظيفة «استشهادية» أو بالأحرى «بيانية»، إذ تندرج «الحكاية» عنصرا من بين عناصر، أو «استشهادا» من بين استشهادات لإثبات «فكرة» ما، يكون المؤلف قد أقرها في بداية الفصل في سطرين أو ثلاثة، بل أحيانا، تكون هذه الفكرة مضمئة بشكل «تقريري» في عنوان الفصل نفسه، وبهذا المنى تتماثل «الحكاية» في وظيفتها مع قول مأثور، أو حديث نبوي، أو حكمة فيلسوف، ويتساوى الجميع مجندين لخدمة المؤلف، وما يريد إثباته.

يطول بنا المقام، لو أردنا تبيان ذلك من خلال أمثلة، إذ يكاد يكون هذا النوع من الاستشهاد «الحكاثي» هو السمة الغالبة على الكتابة السلطانية، لذا نكتفي ببعض الأمثلة المستقاة من كتب الطرطوشي وابن رضوان والغزالي.

يعنون أبو بكر الطرطوشي الباب الثاني من كتابه به «مقامات العلماء والصالحين عند الأمراء والسلاطين»، ويدرج فيه حوالي عشرين «حكاية»؛ شخوصها الرئيسيون هم «العلماء والصالحون» من جهة و«الأمراء والسلاطين» من جهة أخرى ومنتها هو «موضوع المقامة» الذي يتمثل في إثبات «حكمة» العالم أو الصالح، واعتراف الأمير أو السلطان بذلك، والعنصران مما «شخوص الحكاية» و«متنها» مثبتان في عنوان الباب نفسه. يكون «العالم والصالح» تارة هو «الأحنف بن قيس» أو «سفيان الثوري» و«الفضل بن أبي الربيع»، ويكون «الأمير أو السلطان»، تارة هو «معاوية» أو «سليمان بن عبد الملك» أو «هارون الرشيد»، ودموضوع المقامة» تارة بكون «حكمة بليغة» أو «تنبيها من غفلة»… كل الحكايات و«موضوع المقامة» العالم أو الصالح، واعتراف رجل السلطة بها… يتغير اسم المالم أو الأمير، ولا يتغير شيء من «بنية» الحكاية، وربما لهذا السبب بالضبط المالم أو الأمير، ولا يتغير شيء من «بنية» الحكاية، وربما لهذا السبب بالضبط ودراع» و«أعرابي» و«ناسك» و«غلام» كما قد لا يسمي رجل السلطة مكتفيا بقوله «رجل» وسلطان» أو «ملك» من دون تحديد، بل قد لا يصمي رجل السلطة مكتفيا بقوله «سلطان» أو «ملك» من دون تحديد، بل قد لا يصمي رجل السلطة مكتفيا بقوله «سلطان» أو «ملك» من دون تحديد، بل قد لا يصمي منها وهو «منتها» (مهما منها وهو «منتها» (مهمة «منها وهو «منتها» (مهمة «منها» ومندون تحديد، ومكتفيا بوالمها «مندون» ومنتها من دون تحديد، بل قد المهمة منها وهو «منتها» (مهمة «منها وهو «منتها» (مهمة «منها وهو «منتها» (مهمة «مندون» ومندون» ومنتها «مندون» ومنتها «مندون» ومندون» وم

وفي تمجيده لـ «العدل» يدرج ابن رضوان، إضافة إلى استناده على أقوال الحكماء والأحاديث النبوية وغيرها ما لا يقل عن ثماني «حكايات» لإثبات أهمية «العدل» تخص عمر بن الخطاب والمأمون، وهشام بن عبد الملك أو «ملكا من الملوك» من دون تعريف (٢٠)، ومن البين أنه ينطبق عليها ما قلناه عن «حكايات» الطرطوشي... ويلجأ الفزالي من جهته بشكل مكثف لهذا النوع من السرد الحكائي، إذ تضمن كتابه ما يقارب ثمانين حكاية، استأثر منها موضوع «العدل والسياسة وذكر الملوك وسيرهم» بأربع وأربعين حكاية (٢٠٠).

إن حكاية دواحدة، عن كل موضوع من المواضيع السلطانية تكفي بما أن كل دالحكايات، المدرجة هي الموضوع الواحد تتمتع بالخصائص نفسها والمناصر نفسها وإن اختلفت شخوصها وأشكالها، زمانها ومكانها (١٠). ولكن، اليس من الطبيعي أن يلجأ المؤلف السلطاني إلى أكثر من «حكاية» في الموضوع نفسه؛ أي إلى أكثر من «دليل» يبرز تواتر «المبدأ» الذي يريد إثباته، الا تبين «حكاياته» المتاصلة والمتماثلة؛ الخارقة للمكان والزمان أن «السياسة» وقواعدها ثابتة ولو تغير الأشخاص والأمكنة والأزمنة.

أمام «نص» تنوب مرجعياته، وتنتاسل حكاياته، وأمام مؤلف يكاد يتحول إلى ناسخ، آلا يحق لنا أن نتساءل عن جدوى • التحقق، من تفاصيله وجزئياته؟

#### ر اہما: ئے جدوی «ائتملیج»

لا أحد يمكنه أن ينكر فضل «المصفقين» في تنقيبة «النصوص» والتعريف بها، وجعلها مادة «جاهزة» ليشتغل عليها مختلف الباحثين، كل حسب اهتمامه، لذلك فلعبارة «جدوى التحقيق» معنى محدد ينحصر في التساؤل عن مدى نجاعة الاقتصار على بعض مظاهر «التوثيق» التي يعتمدها المحققون لفهم طبيعة النص السلطاني، فالمسألة إذن، هي مسألة منهجية صرفة.

يعير التحقيق أهمية قصوى لكل إضافة تطرأ على النص أو نقص يعتريه، أو غموض يشوبه وببحث عن مصادر كل «نقولاته» التي يكون صاحب النص أهمل ذكر سندها وبنثبت من الأقوال والوقائع في نسبتها وصعة حدوثها، إن بدا له خطأ المؤلف، بل وحتى «كذبه» في شأنها، ويعرف بـ «الأعلام» المذكورة في النص... لا نشك في المجهود الجبار الذي يقتضيه مثل هذا العمل المضني، ولكن نريد أن نتساءل «منهجيا» عن إمكان نفاذنا إلى النص مع بقائنا في حدود «المستوى التوثيقي»، وذلك من خلال بعض الأمثلة التي تتعلق بـ «الإضافات» التي تعتري النص، ومسألة «السند المرجعي»، ثم مسألة «الطابقة» أو مدى صحة الحدث الذي يرويه الكاتب.

# ١ ـ بين والمؤلف، ووالناسخ،

في شرحه للمنهج الذي سبار عليه في تحقيق كتاب «النهج المسلوك في سياسة الملوك» للشيزري، يقول المحقق «وربما حذفت بمض الأحرف المقحمة التي تخل بالمعنى، وذلك أني وجدت في نسخة مجلس شورى إيران \_ في موضمين \_ زيادة، وهذه الزيادة تغير المعنى، فمثلا عند ذكر (أحد الصحابة) في النسخة الأصل، بعد هذه العبارة درضي الله عنه»، فوجدت إضافة حرف في النسخة الأصل، بعد هذه العبارة درضي الله عنه»، فوجدت إضافة حرف «لا» بين (الصحابي) ورضي الله عنه، فأصبحت المبارة دعاء عليه لا دعاء له. وهذا الأمر إما أن يكون من الناسخ ( ...)، وإما أن يكون لبعض المطلمين على هذا الكتاب» (٨٢).

لنقر مع «المحقق» أن «المؤلف» بريء من «لا النافية»، وأن «ناسخا» ذا نية مبيتة، أو «قارئاء ملمونا أثبت هذه الـ «لا»، فهل فعلا «أخلَّ هذا الحرف المضاف بالمعنى أو غيره؟ نعم، قد يكون هذا الناسخ أو القارئ أبان عن «موقف» من الصحابي، وهذا الأمر يخصه حصرا. ولكن ما قاله الصحابي وما فعله ظل مثبتا في سياق النص من دون تغيير، ولا وظيفة لهذه القولة، إلى جانب سلسلة أخرى من الأقوال غير إثبات فضل «رأفة» الحاكم بالمحكوم، لا يتغير معنى النص سواء أثبت تلك إلـ «لا» أم لم تثبت، وقد تفترض أنه كان بإمكان صاحب هذه «الفعلة» أن يحذف تماما اسم الصحابي محتفظا بمضمون الحكاية، ومرة أخرى لن يتغير مدلول النص، وكان بإمكانه أيضا أن يستعيض عن الصحابي باسم آخر يرتضيه، وينسب إليه ما هو منسوب إليه، ومرة ثالثة لن يغير من معنى النص شيئا، لأن وظيفة المقول تتجاوز القائل، ومرة «المنة» سنده.

على أن هناك افتراضا ثالثا، وإن كان بعيد التحقق، وهو أن يقوم صاحب «الفعلة»، بتغيير متن الحكاية، وبدل أن يكون الصحابي مثالا عن «رأفة» الحاكم برعيته، يصبح مثالا عن «قسوة» وجبروت الحاكم تجاه رعاياه، في هذه الحالة، تصبح «إضافات» الناسخ «نشازا» داخل النص، ولا تستقيم مع سلسلة الأقوال والحكايات التي تبرز فضل «الرأفة»؛ كما أنها لن تتماشى ـ فضلا عن ذلك ـ مع الصورة التاريخية التي تكونت عن ذلك الصحابي، لا يثبت هذا الافتراض هنا حتى، ولو عاد الناسخ إلى رشده ودرضيء عن الصحابي،

#### ٧\_ وسنده القول

يقول ابن عبد ربه في تقديمه لـ «العقد الفريد»: «وحذفت الأسانيد من أكثر الأخبار طلبا للاستخفاف والإيجاز، وهربا من التثقيل والتطويل، لأنها أخبار ممتعة وحكم ونوادر، لا ينفعها الإسناد باتصاله، ولا يضرها ما حذف منها. وقد كان بعضهم يحذف إسناد الحديث من سنة متبعة وشريعة مفروضة. فكيف لا يحذفه من نادرة شاردة ومثل سائر وخبر مستطرف» (٢٨).

في أغلب الأحوال، وباستثناءات محسوبة، يسير الأديب السلطاني على خطى صاحب «العقد،الفريد»، ولا يكلف نفسه عناء إثبات «سلسلة الإسناد» عند ذكره حديثا نبويا، ولا يتملكه أيضا هاجس ذكر «مصادر» أقواله بالكمال

والتمام، إذ ما يهمه من مختلف «المواد» التي يستشهد بها هو «وظيفتها» في سياق النص، وليس التثبت من مدى صحتها أو خطئها في حد ذاتها، فبالأحرى التدقيق في رواتها.

يؤاخذ بعض «المحققين» الأدباء السلطانيين على عدم «التصريح» بالكتب التي استقوا منها مادتهم، وإدراج الأحاديث النبوية «معزوّة إلى النبي، صلى الله عليه وسلم دون ذكر السند أو راوي الحديث»، مثلما يذهب محقق «المنهج السلوك» (<sup>14)</sup>. ويرى محقق آخر أن المؤلف «يذكر بعض النصوص والأقوال مجردة من سندها ويقدم لها بقيل أو قال بعض الحكماء، وهذه الطريقة من الصعب ضبطها ولا يمكن معرفتها لأن الكلام إذا عرف قائله أمكن البحث عنه» (<sup>00)</sup>. ويلاحظ محقق ثالث أن أغلب الأحاديث النبوية التي يدرجها الثعالبي «ليست موثوقة» (<sup>14)</sup>. ويشتكي محقق رابع لكون المؤلف «كان يذكر أخبارا من دون أن ينسبها إلى قائليها...» (<sup>(10)</sup>).

إذا كان الأمر على النحو الذي افتتح به ابن عبد ربه كتابه «العقد الفريد»، وسار على نهجه الأديب السلطاني، فلم يؤاخذه بعض المحققين على التستر على «مصادره ومراجعه»، وهل يكون من حقهم أن يقوموا مقام «المؤلف» نفسه، وهو الذي أهمل عن وعي ذكر بعض أسانيده، فيبحثوا له عن هذه «المسادر» ويردوا الأقوال إلى قائليها والأحاديث إلى «عنعناتها»، مكلفين أنفسهم عناء لا يفني في تفسير النص السلطاني، فمن الواضح كما يقول على أو مليل: «أن القصد التربوي لمثل هذا الأدب يجعل مسائلة توثيق ما يورد من أقوال وأخبار مسألة ثانوية، فالقيمة الأولى للعبرة المتوخاة، وليس لصحة ما ينسب أو ينقل» (٨٨).

لو سأل محقق أديبا سلطانيا عن «إسناد حديث» لبادر هذا الأديب إلى «أخذه بحلقه وأسنده إلى حائط وقال: هذا إسناد» ولأجابه آخر بقوله «وما تصنع بهعمن» يا ابن أخي؟ أما أنت هنالتك موغظته، وقامت عليك حجته» (^^).

لا يتعلق الأمر بمؤاخذة المحققين أو التنقيص من مجهوداتهم؛ لكن السؤال المطروح هنا سؤال منهجي، نعم، قد يوفق الباحث في إرجاع الأقوال إلى أصحابها، والأحاديث إلى سندها، والحكم إلى مصادرها... غير أن ذلك «يكون في غير كبير طائل، وقد يفيد في معرفة بعض مكونات الثقافة السياسية الحكمية ومصادرها، ولكنه لا يوصل إلى معنى تلك الثقافة ذاتها وارتباط المنتمي إليها بها...» (١٠).

#### ٣\_ توثيق الحدث

تماما، كما لا يهم الأديب السلطاني من الحديث النبوي وما يورده من أقوال، سندهما، يبدو أن الحدث التاريخي يفقد تاريخيته، ويدخل في سياق «الاعتبار» الأدبي ومن دون أي هم «توثيقي». فلا معنى إذن أن يسائله المحقق دفي مجال التاريخ» ودبجزم بكذبه» (١٠) في هذا الخبر أو ذاك. أو يعمل على نتبع ما يسرده من أحداث، مكملا له ما لم «بوثق» منها أو شارحا بدلا عنه ما غمض فيها.

يلاحظ مقدم النسخة الفرنسية لكتاب دمقائة في الحكم، لنظام الملك، أن دالإشارات التاريخية، الواردة في الكتاب تثير سؤالا؛ ففيما عدا تلك المتعلقة بدألكسندر العظيم، ودداريوس، ودمحمد، وهي قليلة نسبيا، نلاحظ أن أغلبها يتعلق بشخصيات غير معروفة بما فيه الكفاية. ويمكن طبعا الاستعانة بالمؤسوعات المختصة للتعرف عليها، غير أن مثل هذا التوثيق، ومن دون إثارة حفيظة المؤرخين، قد يكون مملا. فأغلب هذه الإشارات عبارة عن «حكايات» حفيظة المؤرخين، قد يكون مملا. فأغلب هذه الإشارات عبارة عن «حكايات» لمؤورخين ومبرد حكاية Conte يصعب تصديقها، لذا قد يستحسن قراءتها كـ «خرافة» أن دبهرام جور»، كان له وزير يدعى درست ريفيس»…، وأنت لا تعرف من هو «هرام جور»، يكفيك أن تعدل الصياغة لتصبح «كان في زمن بعيد وبلك عجيب ملك…، واستمتع بالحكاية تماما كما في دألف ليلة وليلة» (٢٠٠).

ويبقى السؤال مطروحا: أي أهمية يمكن أن نُعيرها لمؤلف لا يتعدى كونه «سارق كلمات»، اعترف بسرفته أو لم يفعل ؟ وهل نبخس قيعة إنتاج لا يتعدى كونه تجميما compilation لنصوص من هنا وهناك؟ وهل نعتبر هذا «الأدب» بالتالي خارجا عن إطار «السياسة» التي نريد البحث فيها؟

نشير أولا إلى أن أي بحث في «أصالة» أديب سلطاني ما وهجدة» كتابته يكون من دون معنى في إطار ثقافة لا ترى عيبا في «سرقة» أفكار السابقين، بل وتجعل من هذا الفعل شيئا مرغوبا فيه، والتنافس في إتقانه أمرا مشروعاً لا يخفي المؤلف القديم في الحقيقة مصادره ومراجعه، وإن حدث فلسهو منه أو لأن الإشارة إلى ذلك لم تكن من الأهمية بمكان ... ولم يكن ليدعي أيضا أن ما كتبه شيء «أصيل»، بقدر ما يربط «أهمية» الكتاب بمدى اقتباساته عن السابقين واستحضار كتاباتهم، وما تواتر عليه «أهل العلم» من حكم وأمثال وروايات.

#### الآداب السلطانية

بدل اتهام هؤلاء المؤلفين بالنقل والنسخ، يجب البحث في الموامل الثقافية التي جعلت من «تكرار اللاحق لما قاله السابق» قانونا أسمى للكتابة السياسية السلطانية، وبدل أن نرى في هذه الكتابة «تجميمات أدبية» لا قيمة لها، ننظر إليها باعتبارها مستودعا لـ «ثقافة سلطانية» وتعبيرا عن «ذهنية سياسية».

تتحدث هذه الأدبيات عن «سياسة سلطانية» بالمواصفات نفسها التي لا مجال فيها لتفرد سلطان عن آخر، أو انفلاته من محدداتها، وتلجأ إلى الأقوال والحكايات نفسها، وتستعمل الاستمارات نفسها إلى حد يمكن معه القول أن تبلور هذا «الفضاء المشترك» lieu commun، إنما يتأسس في الواقع على «نسيان» منبعه «الأصلي» لمسلحة «حقيقة عامة، يرى فيها كل أديب سلطاني مفرد حقيقته «الخاصة» (٢٠).

لا يعني كل ما قيل أن الترسانة الأدبية التي يتسلح بها المؤلف السلطاني عديمة الأهمية أو أنها وزائدة»، لسبب بسيط، هو أن إلغاءنا لها يعني إلغاء النص السلطاني وتحويله إلى عدم، لكن السؤال المطروح هو: كيف نتمكن بواسطتها من فهم النص السياسي السلطاني؟ إذا كان الوقوف عند حدود عناصر هذه المادة الأدبية، والالتصاق بجزئياتها قد يفوت على الباحث ما يريد المؤلف السلطاني إثباته أو بالأحرى تحريره من وأفكار سياسية»، فإن الارتفاع، شيئا ما، فوق النص، ووضع مسافة بيننا وبين تشتت جزئياته وتشظي تفاصيله، يمكناننا من رؤية أشمل تقرينا من روح النص السلطاني، وتنقلنا من فوضاه الأدبية إلى انتظام بنبته، وهذا ما سنحاوله في الفصول التالية.



# بين «المؤلف» و«النوع»

ننطلق في هذا الفصل من فكرة أساسية تخص طبيعة الكتابة السياسية السلطانية، وتتمثل في كونها تشكل «نوعا» genre من الكتابة لا يستتبع بالضرورة مؤلفا بعينه (1). أو لنقل إن مؤلفها هو أقرب إلى «ذات جماعية» (1) تعبير عن ذهنية مشتركة... وهي فكرة أو بالأحرى «فرضية» تترتب عنها، إن ثبتت صحتها، نتائج عدة، قد تصل في أقصاها إلى ضرورة قراءة هذه الكتابات السياسية، وربما تراثنا السياسي برؤية مخالفة لأغلب ما تعودنا عليه من قراءات.

ولكن، كيف يمكن أن نثبت «غياب» أو «موت، مؤلف أقترن شخصه بـ «كتاب» خطه ووقعه باسمه كيف يتسنى لنا أن نفصل بين الماوردي وكتاب «نصيحة الملوك» أو بين الطرطوشي و«سراج الملوك» وكيف يمكن أيضا أن نضع كتابا مثل «بدائع الملك في طبائع الملك» لابن الأزرق في السلة نفسها مع كتيب مثل «مقامة السياسة» لابن الخرية لابن الخرية في السلة نفسها مع كتيب مثل «مقامة السياسة»

«أنه من الصعب الجزم ما إذا كان الأديب السلطاني يطوع المرجعيتين الفارسية والهلينستية لتتماشيا مع مفهومه للإسلام أم أنه يكيف الإسلام نفسسه ليتلاءم مع مقتضيات المرجعيتين المذكورتين».

اللؤلف

أن نسوي بين مؤلف كبير من مستوى الماوردي ومؤلف يتيم الكتابة مثل سلطان تلمسان أبي حمو الزياني؟ ويإيجاز كيف نمزل المؤلف عن تاليفه، وهذا عن سياقه التاريخي والمجتمعي...؟

جوابا عن هذه الأسئلة وغيرها التي تثيرها فرضية غياب «المؤلف» وحضور «النوع» نناقش أولا مضهوم هذا «الغياب» من خلال طرحنا لمسألة «منهجية» تخص الملاقة التي يمكن أن تربط» أولا تربط، المؤلف بكتابه، مستمرضين «اعترافات» الأدبب السلطاني بامتحاثه أمام تأليفه، وهي محور ثان، نحاول أن نوضح بعض النتائج المترتبة على استغراق «النوع» لـ «المؤلف» وذلك من خلال مثالين اثنين يتعلق أولهما بمناقشة مدى الرابط الذي يمكن أن يجمع التأليف السلطاني بالمجال السياسي، سواء من خلال ما تقلده المؤلف من «وظائف» داخل جهاز الدولة أو من خلال الظرفية السياسية العامة التي عاصرها، ويختص الثاني بمناقشة مدى التأثير الذي يمكن أن يلحق النص السلطاني نتيجة انتماء صاحبه إلى مجال معرفي مخالف كالفقه والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفلسفة أو علم العمران، وأخيرا، نعمل على بسط بعض محددات هذا والفله عن الكتابة السياسية من خلال استقرائنا لمنظوماتها المرجعية المختلفة.

# أولا: «فياب المؤلف»

نهدف من وراء استعمال مفهوم «المؤلف» أو بالأحرى «غياب المؤلف» إلى التمييز بين طريقتين مختلفتين في تحليل الخطاب السياسي السلطاني: طريقة أولى مألوفة واعتيادية تضع المؤلف في أولوية على ما كتب، معتبرة «النص» ثمرة من ثمار كاتبه، فتحلله بالتالي انطلاقا من كاتبه وما يشغل باله من قضايا فكرية وسياسية، وتنظر إليه انطلاقا من همومه الشخصية ومساره الثقافي والسياسي... وطريقة ثانية تنطلق من «النص» نفسه ككيان مستقل، بغض النظر عن مؤلفه، محاولة تحديد المعالم الأساسية واستخراج القواعد أو الأنيات التي تتحكم في هذا «النوع» من الكتابة، جاعلة من «المؤلف» مجرد عنصر داخل بنية أو أداة حاملة للنوع ومندرجة فيه عن وعي أو من دونه.

وه يسما بين الطريقتين يطرح السؤال من جديد: كليف نحلل الأدب السياسي السلطاني، وما الوسيلة أو الوسائل المنهجية التي تمكننا من إدراك كنه هذه الكتابة؟ هل ننطلق من شخص «الأديب» وظرفه الاجتماعي

والسياسي والتاريخي...إلخ، أو يحسن بنا أن نتجاوز «الأديب» وننساه إلى النظر في «أدبه» محاولين استنتاج القواعد العامة التي تخضع لها كتابته؟ ولكن، هل علينا، مهما اختلفت هاتان الطريقتان، أن نقر مسبقا بوجود تعارض منهجي بينهما؟

#### ١- أولوية والمؤلف،

يمكن القول إن هذه الطريقة في التحليل التي تعتمد المؤلف منطلقا لها هي بامتياز طريقة أغلب محققي الكتابات السياسية السلطانية، ويطول بنا المقام لو تتبعنا هؤلاء المحققين في دمقدمات، تحقيقاتهم لنبين نزوعهم المتمثل في تفسير النص الذي يقدمونه لنا اعتمادا يكاد يكون كليا على حياة المؤلف وظروف عصره (<sup>7)</sup>. وهذه الطريقة التحليلية لا تخص «المحققين» فقط، بل نصادفها أيضا عند بعض دارسي الأدب السلطاني (1).

ولو أردنا أن نوجز لقلنا إن الأسس التي ترتكز عليها هذه الطريقة في التحليل تتلخص في أنها تقوم أولا على استمراض حياة المؤلف: مولده وأبيه وإجداده وشيوخه وأقرانه وتلامذته، وأسفاره ورحلاته، ونوعية الدروس التي تلقاها ومكان تلقيها، والعلوم التي تفقه فيها، وتجريته السياسية والوظائف الدنيوية أو الدينية التي تقلدها إلى حين وفاته، ثم تحاول ثانيا العثور على مدلول لكتابته داخل مجرى حياته، وتنطلق من الظرف المعياسي الذي عاصره المؤلف، والدسائس والمؤامرات المحيطة بالبلاط السلطاني لتتصيد منه ما به يمكن تبرير هذه الفقرة أو تلك من كتابته، وتستنطق مختلف تأليفه في مناح أخرى علها تعثر على مسوغ لبعض ما طرحه من أفكار، وتلجأ إلى مذهبه الفقهي والكلامي لتفسير رأيه السياسي، وقد تعود أخيرا إلى بعض مقومات الثقافة الإسلامية (وغيرها) من قرآن وحديث وشعر وحكم... لتتمكن من تصحيح خطأ ارتكبه المؤلف أو إتمام نص أهمل المؤلف،

من الصبعب اتخباذ موقيف أحبادي وقطعي من هذه المنهجية، كأن نخطئها تماميا أو نتبناها كلية. فيهي تقدم لنا معلومات مفيدة، إذ تعرفنيا أولا بالشخص، المؤلف ومسار حياته من مولده إلى وفاته، وتضعنا ثانيا في خضم الظرفية التاريخية التي عاينها هذا المؤلف، كما أنها، بعد جهد لا يستهان به، تقدم لنا نصا سياسيا سلطانيا «صافيا» بملئها لفراغاته ورد الأقوال إلى قائليها، وتصحيح هفواته ... غير أن هذه الإفادات، على أهميتها، لا تمنع من طرح السؤال عن علاقة كل هذا بالنص المراد تحليله. ذلك أن البالغة في اعتبارها قد تؤدي إلى نوع من «الانزلاق» يترك النص في حد ذاته من دون تحليل. فالفائدة الأولى تدخل في إطار العمل «البيوغيرافي» أو التراجم على حد تعبير القدامى، والفائدة الثانية تعود إلى مجال «التاريخ» بكل ما تحمله الكلمة من معنى، وهذا مجال آخر، أما الفائدة الثالثة فلا تفيد إلا بقدر ما تشكل مدخلا إلى تحليل النص نفسه، نعم إنها تكون أتمت النص وأرجعت «الأقوال» إلى قواعدها، سالمة أو غير سالمة، ولكن النص في حد ذاته يظل في منأى عن أي تحليل.

تحوم هذه المنهجية حول النص، وتبحث عن ثفرة للتسرب إليه من خلال وفليفة تقلدها الكاتب، أو حدث تاريخي عاينه، أو مذهب تبناه...إلخ، والنتيجة أنها تحلل «المؤلف» وتذوب «التاليف»، وإن هي تنازلت وتحدثت عن «النص» فإنما لتوضح شيئا ما غمض عند صاحبه.

هل يكون الأقرب إلى الصواب أن تنفمس هي تحليل النص وتهمل مؤلفه؟!

# ٧- أسبقية «النوع»

يتطلب تحليل هذا الأدب السياسي باعتباره «نوعا» أوليات لابد من توافرها في نصوصه، كما يطرح مشاكل عدة يصعب تجاهلها. كيف نثبث حضور «النوع» ونلغي «المؤلف»؟ ما العناصر والأشكال والمضامين التي تدخل في بناء هذا «النوع»؟ ومتى يسعنا القول إن هذا «النص» من دون غيره، يندرج في «النوع» أو لا يندرج؟ وكيف يتحدد «النوع» نفسه ما بين الوحدة والاختلاف، وما الشروط التي تجعل من الكتابة السياسية السلطانية كتابة شبه آلية، وترسانة من الأقوال والروايات والأحاديث يخرجها المؤلف عند الحاجة؟

يقول عبد الفتاح كيليطو: «من المسير الحديث في الثقافة المربية الكلاسيكية عن أسلوب خاص يميز فردا بمينه. فهذا يختص كل نوع genre بأسلوب في الكتابة، وأعني مجموعة من السمات التي تلفيها في مؤلفات عدة، فامن اليسير تحديد النوع الذي ينتمي إليه النص، والانتقال من ثمة من

نص إلى نصوص أخرى مجانسة. إلا أن الانتقال من نص إلى مؤلف بعينه أمر يكاد يكون مستحيلا، وذلك لأن كثيرا من المؤلفين نبغوا في نوع بعينه وأصبحوا علامة عليه، وكل منهم يصلح مؤلفا للنص الذي نجهل صاحبه ... تم يقابل بين منفه ومي «المؤلف» و«النوع» على أساس أن الأول منهوم «اعتباطي» وأن الثاني «محدد» أشد التحديد ليخلص إلى أن «المؤلف» قد لا يكون سوى «وليد النوع» (٥).

تنطبق عناصر هذه المقولة تماما على «الآداب السلطانية» كجزء أو كنوع من أنواع genre الشقافة العربية الكلاسيكية. فليس هناك «أسلوب خاص» يتميز به مؤلف ما عن جوقة المؤلفين، إذ يندرج في «مجموعة من السمات نلفيها في مؤلفات عدة» ويسهل علينا أن ندرك ما إذا كان هذا النص أو ذلك ينتمي إلى مجال «الآداب السلطانية» ومن ثمة أن ننتقل منه إلى نصوص شبيهة، كما يصعب علينا أن ننتقل من نص سلطاني إلى مؤلف بعينه لأن كثيرا من المؤلفين «نبغوا» في شبيهه ويصلحون أن يكونوا «مؤلفين» له. ويمكن اعتبار المؤلف السلطاني «نكرة» مقابل «قواعد» الكتابة السلطانية المحددة والمعروفة. وأخيرا، يوجد «النوع» هنا في أولوية على المؤلف الذي «لا يعبر إلا ما يسمح وأخيرا، يوجد «النوع» هنا في أولوية على المؤلف الذي «لا يعبر إلا ما يسمح بين أولاد آخرين.

لا يؤدي بنا البناء العام للتآليف السلطانية إلى تمييز في الجوهر بين مؤلف وآخر، ولا إلى اكتشاف فكر «متفرد» لهذا أو ذاك بقدر ما يصبح المؤلف الحقيقي أشبه ما يكون، كما يقول محمد أركون، بهذات جماعية، تبلور «خطابا مشتركا»، وتتجاوز المؤلف ومساصريه عن طريق أسلوبها في «الاستشهاد بأقوال الموتى والأحياء» لتشمل كل الأجبال السابقة (1).

يفيب المؤلف ويحضر النوع، ولا يبقى للمؤلف من معنى، وتصبح علاقته بما ألف علاقة اعتباطية فاقدة لكل طابع عضوي، لا فرق أن يكون الطرطوشي مؤلفا له «الشهب اللامعة» وابن رضوان مؤلفا له «سراج الملوك»، إذ لا يتعلق الأمر في جوهره بكتابين مستقلين بل بكتاب واحد (٧).

ومع ذلك، ربّما يجب أن نستدرك ونقول: إن فكرة أو فرضية امحاء والمؤلف، تلازمها أسئلة متعددة فإذا كان هناك «ثوابت» النص السلطاني التي أشرنا إلى بعض أوجهها، فإنه يصعب نفي بعض «المتغيرات» التي تخص مؤلفا من دون غيره <sup>(^)</sup>. فهل نتجاهلها باعتبارها «دخيلة» على النص السلطاني، ولا تشكل بالتالي موضوعا من مواضيعه؟ بعبارة أخرى: هل نطابق بين «النص» و«الكتاب»، وهل يكون «الكتاب» بالضرورة مجموعة نصوص متجانسة؟

وسواء انطلقنا من «مؤلف» يكتب أو من «نص» كُتب، فإن الأمر يكون اختيارا منهجيا فقط، وإذا قلنا بانتصار «النوع» على «المؤلف» في مجال الكتابة السياسية السلطانية، فإن قولنا لا يعدو أن يكون نتيجة منطقية للمقدمات التي ننطلق منها في هذه الدراسة. فالمؤلف السلطاني يكتب وفق قواعد محددة سلفا، ولا نعثر لذاتيته على أي صدى في «موضوعية» النوع الذي يكتب فيه، نعم، قد ينمق العبارة، وقد يدفق أقواله، قد يكثر من الاستشهادات وقد لا يفعل... غير أنه في جميع الأحوال يظل مجرد حامل النوع، وهذا ما يعترف به.

# ٣ ـ «اعتراف» الأديب السلطاني

تتضمن مقدمات «الآداب السلطانية» جملا واضحة وصريحة يقر من خلالها مؤلفوها أنهم لم يقوموا بأكثر من جمع ما سبق أن قاله أو كتبه غيرهم ونقله وتلخيصه وترتيبه. كيف نتعامل مع هذا «الاعتراف» وما القضايا التي يثيرها، وكيف نتجاوز ظاهره لنلامس محتواه ونستخرج منه بعض الأسس التي تقوم عليها هذه الكتابات؟

إذا نظرنا في بعض العبارات التي يقدم بها الأديب السلطاني تأليفه، فلاحظ من دون عناء كبير أن الكتاب الذي بين أيدينا يندرج في إطار «تقليد» يسير على نهجه المؤلف، وعلى الرغم من أن العبارات المستعملة من قبل المؤلفين السلطانيين تكاد تكون مترادفة وتحمل المدلول نفسه، فإن بالإمكان، على سبيل الشرح أو التقصيل، أن نتحدث عن مؤلف «جماع» وثان «مختصر» وثالث «ناقل».

يقول أبو بكر الطرطوشي مقدما كتابه: «فجمعت محاسن ما انطوت عليه سيرهم خاصة من ملوك الطوائف وحكماء الدول (...) فنظمت ما ألفيته من كتبهم من الحكم البالغة والسير المستحسنة... إلى ما رويته وجمعته من سير الأنبياء (صلى الله عليه وسلم) وآثار الأولين وبراعة العلماء وحكمة الحكماء،

ونوادر الخلفاء وما انطوى عليه القرآن العزيز... (١). ويعترف ابن رضوان هي تقديمه لمؤلفه أنه دجمع من سياسة الملوك الأقدمين وسير الخلفاء الماضين وكلمات الحكماء الأولين ما فيه غنية الخاطر... (١٠). ويشرح المبشر بن فاتك من جهته ظروف تأليف كتابه قائلا: «وكنت قد قرأت كتبا فيها أشياء من آداب الحكماء اليونانيين ومواعظ العلماء المتقدمين (٠٠٠) فحداني ذلك على أن جمعت منها في كتابي هذا ما رأيته نافعا، (١١). ويبرز ابن الحداد في مقدمته كيف بادر إلى «جمع لمعه فيما ورد من محاسن العدل والمباسة لدى الثقافة وأرياب الرياسة وجعلها كتابا وسمه بالجوهر النفيس في سياسة الرئيس، (١٠٠). ويخبرنا الشيزري صاحب «المنهج المسلوك في سياسة الملوك» قائلا: «فجمعت لضزانة علومه (ولي الأمر) هذا الكتاب، وهو يحتوي على طرائف من الحكمة وأصول في السياسة وتنبير الرعية (٠٠٠)، وسلكت في طرائف من الحكمة وأصول في السياسة وتنبير الرعية (٠٠٠)، وسلكت في ذلك كله طريق الاختصار ومذهب الإيجاز، (١٠٠).

وقد يجد المؤلف نفسه في حيرة من أمره نتيجة وفرة «المواد» المجمعة فيسلك سبيل الإيجاز والتلخيص، كما أقر بذلك ابن الأزرق في توضيحه لمقاصد كتابه التي تتمثل في «تلخيص ما كتبه الناس في الملك والإمارة والمياسة» (11)، أو الماوردي الذي «أوجاز» في كتابه «ما أحكم المتقدمون قواعده» (10)، أو مؤلف «علوم الخلافة» الذي يقر في مقدمته أن مجهوده لا يتجاوز «... تلخيص رسالة تشتمل على كثير من المعانى» (11).

كما قد يضطر الأديب السلطاني، نظرا إلى وفسرة المواد، إلى سلوك سبيل الانتقاء مثل ابن أبي الربيع الذي يخبرنا أنه بعد تأمله فيما وجد من الكتب المرتبطة بموضوعه «انتزع منها ما كان قابلا للتشجير والتقسيم» (۱۲) أو سبط بن الجوزي الذي يقدم كتابه على أنه مجموعة من «الدرر المنتقطة...» (۱۸) أو المرادي الذي يرى أن المتأخرين لم يضعلوا أكثر من «استخراج» نفائس الحكم المبثوثة في كتب المتقدمين (۱۱). ومن جهة أخرى، قد لا يتجاوز المؤلف حدود «النقل» مثل الغزالي الذي يخبرنا في مقدمة «التبر المسبوك في نصيحة الملوك» أن بعض المتقدمين من الكبراء سألوه أن ينقل إليهم كتاب «نصيحة الملوك» من اللغة الفارسية إلى الألفاظ المربية فيجيب بقوله: «وامتثلت لذلك، ونقلته على ترتيبه وصورته ولم أغير شيئا من وضع الكتاب» (۲۰).

يطول بنا المقام لو شئنا الاسترسال في هذه «الاعترافات» الصريحة والواضحة، ولكن لنقل إن إقرار المؤلف بامحائه أمام تأليفه شيء مستفاد، سواء صرح بذلك كما أوضحنا، أو لم يصرح به مثل الحميدي أو سلطان تلمسان أبي حمو الزياني اللذين لم يخرجا عن إطار الكتابة السلطانية باستنساخهما لنفس التصورات السياسية الأخلاقية المشاعة في الأدب السلطاني.

#### ٤ ـ مستتبعات الاعتراف

إذا كان أغلب محققي الآداب السلطانية ودارسيها يعتمدون في تحليلهم على «المؤلف» وظروف حياته وعصره، فإننا نجد من بينهم من انتبه إلى «امحاء المؤلف، هكذا يلاحظ سعيد بنسعيد بصدد كتاب «النصيحة» للماوردي أننا «لا نجد فيه ما يجاوز عمل من ذكرنا من المتقدمين من طلاب الآداب والباحثين عن تدوين الحكم والمواعظ» (٢١). وهذا ما يؤكده رضوان السيد في حديثه عن المرادي الذي «لن يضعل أكثر من جمع ما ولده المتأخرون» (٢١). وفي السياق نفسه يلاحظ عبد الرحمن بدوي في تقييمه لكتاب المبشر بن فاتك ويقول: «... ولكنه لبس فيه إلا فضل الجمع والاختيار، ولا يدل إلا على سمة اطلاعه على كتب الأوائل من اليونان..» (٢١). وفي معرض تعليقه على كتب الأوائل من اليونان..» (٢١). وفي معرض الباحثين إلى أن، «مجهود المؤلف يكاد يقتصر على ترتيب الحكايات والحكم والأخبار..» (١٤)، وهي الملاحظة نفسها التي آثارها الحكايات والحكم والأخبار..» (١٤)، وهي الملاحظة نفسها التي آثارها محققون آخرون (٢٠).

ومهما يكن تأويل الدارسين لهذه المسألة، فإن الأديب السلطاني يعترف بأنه «يجمع» وهينظم» وهيلخص» وهينقل» وهيوجز» وهيلتقط» وهينتزع» وهيستخرج» وهيختصر» ما وجده من حكم وسير وآداب وقواعد تصب كلها في مجال الملك والإمارة والوزارة والأخلاق والسياسة السلطانية ... ولعل أحسن تصوير نصف به المؤلف السلطاني هو ما هاه به أحدهم حين صور نقصه مثل «نحلة» تتناول من «الزهرة» أطيبها وتترك أخبثها (٢٦)..

يبدو أن ما يسبغ على هذا «الاعتراف» أهمية كبرى، هو إقراره في «مقدمة» الكتاب، فالمؤلف السلطاني لا يدرج اعترافاته مشتتة، أو بشكل محتشم في ثنايا نصوصه حتى لا تبخس أهميتها. كما أنه لا يقر به إزاء موضوع واحد من المواضيع العديدة التي يعالجها، بل يجعل منه اعترافا «افتتاحيا» وشاملا لكل مكونات تأليفه.

ولكن، حتى لو أعلن المؤلف بصريح العبارة انتفاء أي دور له في التأليف، وامحاءه أمام نصه الذي خطه، هل نصدقه الا يكون اعترافه من قبيل تمويه القارئ أو مجرد نكران للذات ينم عن تواضع أخلاقي خاصة أن هناك بعض والاستثناءات النادرة من المؤلفين السلطانيين الذين يحاولون إيهامنا (القراء) بجدة كتابتهم وفرادتها وهل يكفي أيضا، بالمقابل، أن يعلن المؤلف في تقديم كتابه أنه مبدع ومجدد ورائد لنعتبره خارجا عن إطار التقليد وما القول في مؤلف يسكت عن الموضوع بقصد أو من دونه ؟

لا يكمن المشكل في حقيقة الأصر في اعتراف المؤلف أو عدم اعترافه بامحائه ما دمنا أمام نصوص مكتوية تحكي عن نفسها، ولنا أن نقضي في شأن جدتها أو اتباعيتها انطلاقا مما تقوله هي وليس مما يقوله عنها كاتبها. وإذا أثرنا هذه المسألة، فذلك راجع إلى تواتر هذه «الاعترافات» في جل مقدمات المؤلفين السلطانيين بشكل يثير الانتباء.

إن ما يتبغي استحضاره هذا هو أعمق من ثنائية النقل والإبداع أو التقليد والتجديد، ذلك أن المؤلف السلطاني عندما ينفي ذاته جهرا هي اهتتاحية تأليفه أو سرا داخل نصوصه، إنما يبقى وهيا لخاصية أساسية من خصائص الشقافة المربية الإسلامية، ألا وهي «تقديس السلف» و«احترام الموتى» ودحفظ العلم» (٢٠٠). فهو عندما بنقلنا من دحديث نبوي» إلى ما رواه مؤرخ وما قاله فقيه أو حكيم... لا يعني ذلك بالضرورة، كما قد يتصور اليوم، أن ليس في جعبته شيء، بل العكس هو الصحيح، إذ المؤلف الحقيقي هو الذي يستطيع أن يظهر تُبحره في العلوم والآداب، بإكثاره من الأقوال والروايات والاستشهادات حول القضية نفسها.

بعيدا عن كل سوء فهم، ليس المقصود من القول بفرضية «غياب المؤلف» النطق بحكم ما على أعماله، ولا تتضمن هذه الفرضية أي مدلول قدحي يرمي إلى التنقيص من قيمة أعمال قد لا تتعدى الجمع والترتيب والتلخيص، ولكننا أردنا من إثارتها، وإدراج اعترافات الأديب السلطاني نفسه، أن تكون مدخلا إلى مناقشة هذا «الفياب»، أو بالأحرى تثبيته من خلال طرح العلاقة بين «المؤلف» و«المجال السياسي» من جهة، وبينه وبين «المجال الثقافي» من جهة ثانية.

#### تانيا: حضور «النوع»

لا يكفي أن نقرر أن الأداب السلطانية تشكل «نوعا» من الكتابة محدد المعالم، وأن «المؤلف» يمحي داخله، بل لابد من إثبات غياب المؤلف مقابل حضور النوع. لذا تخصص هذا المبحث لذكر مظهرين من مظاهر انتصار النوع على المؤلف، يخص الأول علاقته بالمجال السياسي، حيث تتنفي كل علاقة «تحديدية» بين الحياة السياسية التي عاشها المؤلف والظرفية السياسية التي عاشها المؤلف والظرفية السياسية التي عاشرها وبين ما صاغه من «أدب سلطاني»، ويتعلق المظهر الثاني بعلاقته مع المجال «الثقافي»، حيث ينتفي كل تأثير لما يعلكه من عدة تقافية معرفية في صياغته لنصوصه السلطانية.

# ١ ـ المؤلف ووالسياسي،

من بين العناصر المهمة التي تعرف الأديب السلطاني، ونجدها حاضرة عند محققي نصوصه ودارسيه هو أنه «رجل سياسة». تختلف العلاقة بين الأديب السلطاني والمجال السياسي من شخص إلى آخر. فهو قد يكون في قمة الهرم السلطاني مثل أبي حمو الزياني حاكم تلمسان وكاتب «واسطة السلوك»، والعباس بن على ملك اليمن ومؤلف «نزهة الظرفاء»، وقد يكون، وهذا هو الأغلب، متوليا خطة سلطانية أو دينية مثل ابن رضوان «كاتب العلامة» لدى المرينيين، وابن الخطيب وزير غرناطة، أو الماوردي قاضي القضاة... وقد لا يكون هذا أو ذاك، ولكنه يراود البلاط السلطاني تقريا أو طمعا في وظيفة أو ولاية، وربما، وهذا أصلاح ما يمكن إصلاحه من بعض أمور الدولة السلطانية. ومهما تكن وضعيته أو وظيفته، فإن المؤلف يجد نفسه داخل الدائرة الملطانية وضعيته أو وظيفته، فإن المؤلف يجد نفسه داخل الدائرة الملطانية معايشا مجرياتها ومعانيا تقلباتها.

لا يمكن أن يوجد أديب سلطاني إذن، نظرا إلى طبيعة ما يكتبه خارج المجال السياسي، وانطلاقا من هذه العلاقة العضوية، يستنتج الباحثون استحالة قراءة هذه الكتابات من دون الرجوع إلى هذا المجال، في حاولون تحليل الخطاب السياسي السلطاني في ضوء «الوظائف السياسية» التي تقلدها الكاتب من جهة والظرفية السياسية» العامة التي عايشها من جهة أخرى.

تكثر الأمثلة في هذا الصدد، لذا نكتفي بذكر مثالين: أولهما يخص علاقة «الوظيفة» بـ «الكتابة» من خلال الملك أبي حمو الزياني، وثانيهما يخص علاقة الظرفية السياسية بالكتابة نفسها من خلال الماوردي ومشكلة «وحدة الخلافة».

# أ.بين الوظيفة والكتابة

يتضح من خلال الدراسة المطولة التي خصت بها د. وداد القاضي النظرية السياسية لملك تلمسان أبي حمو موسى الزياني، أن وضعية المؤلف كملك كانت القاعدة الأساسية التي تحكمت بشكل مباشر في صياغته لمختلف التصورات السياسية و فهذه القاعدة كانت وراء «القدر الكبير من أصالة نظريته»، كما أنها تثبت «الملاقة الوثيقة جداء بين تجرية أبي حمو السياسية في الواقع وما صاغه من نظريات في السياسية دحتى ليكاد كتاب «الواسطة» أن يكون هو الوجه النظري لما كان يطبقه أبو حمو في الواقع». وللتدليل على ذلك تسوق د وداد القاضي البعد الدهائي الذي يكتف الكتاب، واستشهاد المؤلف بأحداث ومعارك عايشها وساهم في صنعها، وتركيزه على قاعدة «الجيش» بأحداث ومعارك عايشها وساهم في صنعها، وتركيزه على قاعدة «الجيش» بأحداث ومعارك عايشها وساهم في المصادر التي اعتمد عليها، وإغفاله لقاعدة بالذات، وتعامله الخاص مع بعض المصادر التي اعتمد عليها، وإغفاله لقاعدة «العمارة»، كم قوم من مقومات الدولة، وذكره لاحتفالاته بعيد المولد «العمارة»، كم قده دلائل تثبت في نظر الباحثة «العلاقة الوثيقة جدا «بين النبوي (٢٨).. كل هذه دلائل تثبت في نظر الباحثة «العلاقة الوثيقة جدا «بين ما تضمنه كتاب «الواسطة» ووضعية المؤلف كحاكم على سلطنة تلمسان.

وهي المنحى نفسه، يذهب باحث آخر خص الملك آبا حمو بكتاب مستقل إلى أن «واسطة السلوك»، تتضمن تصورا خاصا يجعلها شيئا مختلفا عما عهدناه من كتب «نصائح الملوك» والسبب هو أن النصائح التي حوتها الواسطة «ليست موجهة إلى الملك من طرف الحكماء والكتاب كما هو الشأن عادة، وإنما هي صادرة عن أحد الملوك…» (٢٠).

لنقل في البداية إن تفسير كتابة ما من خلال دوظيفة، تقلدها المؤلف ينبني على تأويل تبسيطي ومباشر إلى حد ما. وحتى لو تمكنا من اصطناع علاقة ما بين الكتابة والوظيفة فإنها لا تستقيم تبريرا لما كتب، ولا تتعدى أن تكون علاقة اتفاقية من دون أن يصح اعتبارها عضوية أو تحديدية، وإلا فإن أصحاب دالوظائف المتشابهة، يكون لهم بالضرورة تصورات متشابهة! أو أن أصحاب الأفكار المتشابهة تقلدوا بالضرورة الوظائف نفسها! والحال أن الأمر ليس على هذا النحو، لقد وجدت د، وداد القاضي في «الدهاء» و«الجيش» و«الأحداث التاريخية، التي ساقها أبو حمو علامات دالة على آثار وضعية المؤلف كملك على تلمسان... غير أن هذه العناصر المذكورة نجدها بالتمام عند مؤلفين آخرين لم يكونوا يوما ما ملوكا! فهل نمدم فكرة الدهاء عند القاضي المرادي، وألا تبرز أهمية الجند السلطاني عند الفقيهين الطرطوشي وابن رضوان؟ وهل لم يسق أغلب الأدباء أحداثا تأريخية عاصروها ...؟

نعم، يمكن القول إن أبا حمو اهتم كثيرا بالجيش نظرا إلى ما عايشه هو نفسه من معارك وحروب حفاظا على كيانه نفسه، وهو في ذلك لا يختلف كثيرا عن أديب آخر بولي «العدل» اهتمامه وضرورته نظرا إلى قسوة «الجور» في زمانه، على أن هذه «العوارض» لا تؤثر في الأساس الموحد للفكر السلطاني، وبمعنى أدق، لا نجد فارقا فيما يخص تصور «الجند» بين أبي حمو الذي خصه بعشرات الصفحات، والمرادي أو ابن الخطيب اللذين لم يتجاوزا في حديثهما عنه صفحة أو اثنين، لقد أسهب مؤلف «الواسطة» في يتجاوزا في حديثهما عنه صفحة أو اثنين، لقد أسهب مؤلف «الواسطة» في لكر الجند وأقسامه، ولكن، هل تجاوز مفهوم جند «الأجناس المتفرقة والقبائل المختلفة» القائم على المال؟

يمكن أن نضيف أمثلة أخرى (٢٠)، غير أن ما كان يهمنا في هذه الفقرة هو تأكيد أن الكتابة السلطانية تجد أسسها في قوالب معدة سلفا، وتأكدت معالمها مع مرور الزمن السلطاني أكثر مما تجد أسسها أو تفسيرا لها في هذه الوظيفة أو تلك من الوظائف التي قد يشغلها الكاتب السلطاني، نعم، قد يلجأ المؤلف إلى ذكر أحداث عايشها، وقد تكون هذه الأحداث مرتبطة بحياته الخاصة، غير أن هذا لا يعني ارتباطا لفكر المؤلف بواقعه بقدر ما يدل على بحث المؤلف عن إسنادات إضافية تؤكد صحة الأفكار التي تحملها الثقافة السلطانية.

### ب- الظرفية السياسية والكتابة السلطانية

إلى أي حد يمكن تفسير النص السلطاني بالظرفية السياسية العامة التي انبثق منها أو عايشها المؤلف؟ هل الظرف المريني يفسسر كتاب «الشهب اللامعة»، وهل ظروف دولة بني عبد الواد تبرر «واسطة السلوك»، وهل يعكس كتاب «بدائع السلك» اندحار الأندلس وعلامات سقوطها، وهل نجد رابطا بين كتاب الماوردي «تسهيل النظر» وسيطرة البويهيين على مقاليد الحكم؟؟ والأمثلة كثيرة...

يعتبر د. سامي النشار كتاب المرادي في السياسة صورة لـ «بنية المجتمع المرابطي»، ودليله أن الكتاب الف في خضم الدعوة المرابطية التي تزعمها الأمير أبو بكر بن عمر، وأن المرابطين طبقوا ما تضمنه الكتاب من تعاليم، ونف ذوا تصوراته فيما يخص تكوين الجيش (٢١). وإذا كان ابن الأزرق قد صاغ كتاب «البدائع» في ظرفية تاريخية خاصة، إذ السلطنة لم تعد كما كانت، حيث بدأ الضعف ينخر جسدها، والآخر في الضفة الأخرى من البحر المتوسط يستفيق ضدها ويهددها، واحلامها الإمبراطورية بدأت تفقد بريقها... فهلا تأثرت تصورات الكاتب السياسية بهذه المستجدات الظرفية؟ وهل انعكس، كما يدعي تصورات الكاتب السياسية بهذه المستجدات الظرفية؟ وهل انعكس، كما يدعي ذلك د. سامي النشار، الهاجس الذي كان يحكم ابن الأزرق في ترحاله ما بين مالقة وغرناطة وفاس وتلم سان وتونس ومصر، والمتمثل في الانفلات من الانحدار وضياع الأندلس، في كتاب «البدائع» (٢١) وهل نجد لدى ابن الأزرق ما ينبئ فعلا بهذه التحولات الكبرى، أم على المكس ظلت الكتابة السلطانية عند ينبئ فعلا بهذه التحولات الكبرى، أم على المكس ظلت الكتابة السلطانية عند نقطة بدايتها، مفصولة عما يعتري الواقع من أحداث، تراوح مكانها وتحتضر أمام مجمل التحولات العميقة التي أصبح المغرب يعيشها؟

يبدو أن الظرفية التاريخية السياسية هي أهم عامل يحول دون القول بتناسخ هذه الكتابة السياسية وغياب مؤلفها، فكل أو جل محققي هذه الكتابات يتلمسون «انعكاسات» الظرفية على نص الكاتب وتفاعله معها، مما قد يجعله مؤلفا «مفردا» يجيب عن تساؤلات العصر الذي يعيش فيه.

في هذا السياق، نورد مثالا دالا نحاول من خلاله تبيان انتفاء كل «علاقة» تحديدية بين مؤلف الماوردي «تسهيل النظر...» والوضعية السياسية العامة التي عاصرها المؤلف، وحاول إيجاد حلول عملية لها عبر تنظيراته المعروفة لشكلة «الخلافة» ووحدتها.

إن أغلب الذين تحدثوا عن الماوردي، رأوا فيه مفكرا سياسيا كبيرا متفاعلا مع قضايا عصره، ومحاولا، ما أمكنه ذلك، إيجاد حلول للمشاكل المستجدة التي عاشتها الدولة «الإسلامية»، وعلى رأسها التسلط «البويهي» ومشكل «الخلافة» ووحدتها، والعمل على إنقاذها بكل الطرق حتى يبقى لأمة الإسلام شيء اسمه «الخلافة»، ولا يهم أن تكون حقيقية أو دشكلية» (٢٣).

غير أن الملاحظ هو أن من درسوا هذا الموضوع وحلاوه إنما يستشهدون على الخصوص بنصوص من «الأحكام السلطانية» وليس من كتب الماوردي السياسية الأخرى كه «تسهيل النظر» أو «نصيحة الملوك». لماذا؟ ألم تسعفهم نصوص «التسهيل» و«النصيحة» لاستشفاف آراء الماوردي ومواققه من قضايا عصره الكبرى من خلافة وإمارة ووزارة؟ ألا تكتفي كتب الماوردي السياسية هاته، بدورها، بإعادة إنتاج «نوع» من الكتابة فاقد الصلة بمقتضيات الواقع؟ وإذا كان من الصحيح، كما يقول د. سميد بنسميد في معرض مقارنته بين وإذا كان من الصحيح، كما يقول د. سميد بنسميد في معرض مقارنته بين كتب «نصيحة» الماوردي و«سلوك» ابن أبي الربيع و«تبـر» الفـزائي، أن الأول يختلف عن الباقي بحكم أنه «دعوة إلى التغيير» (٢٠٠)، فكيف نفسر ملاحظة د. وضوان السيد الذي لم ير في الكتب نفسها غيـر «نزعات أخلاقيـة» عامة ومجموعة من «الإكليشيهات» المذوبة لتفاصيل التاريخ (٢٠٠)؟

لا نعشر في دتمهيل النظرة بقسمية المتعلقين بدء أخلاق الملكة ودسياسة الملكة ما به يمكن أن نثبت حضور أهم الإشكالات التي سيطرت على الماوردي في «الأحكام» والتي حاول من خلال تنظيره لمشكل «الخللافية» ووزارة «الشفويض» وإمارة «الاستيلاء» أن يجد حلولا لقضايا ظرفيته السياسية. فالماوردي يقدم لنا صورة عن الملك أو السلطان (الخليفة) مطابقة لما قدمه غيره، كما يتناول موضوع «الوزارة» في رفعة مرتبتها، وشروطها العامة كما تناولها غيره من الأدباء، ويتحدث عن الجند والمال كما يفعل أي أديب سلطاني، وهذه كلها معطيات تسمح لنا بالقول إن حيثيات عصر الماوردي لم تكن لتجد لها صدى واضحا في كتبه السياسية المذكورة لأنه كان يكتب بمنظار «النوع» من دون أن يخرج عن الإطار المام المتحكم في الكتابة السياسية المنطانية (٢٠٠).

ليس الكتاب السياسي السلطاني بحثا في أسس الدولة، ولا هو بتفسير خاص لواقع خاص، إنه أقرب إلى أن يكون صورة هلامية تصلح لكل السلطنات من دون أن يتمكن من تعليل واقع سلطنة بعينها أو تفسيره. وهذا بالضبيط ما يمكن أن نستشفه من زاوية أخرى، من كلام د. علي أومليل حين يقول: «إننا لا نستطيع أن نلمس معرضة حقيقية بالجتمع ولا بالسياسة إذا نحن التجأنا إلى هذا الأدب السياسي ( ...) إن الفائب الأكبر عن هذا الأدب السياسي الإسلامي هو المجتمع والسياسة كما كانا في الواقع الفعلي» (٢٧).

# ٢. المؤلف والثقافي

إذا كان الأديب السلطاني تحديدا «رجل سياسة» فإنه أيضا «رجل ثقافة»، وغالبا ما يكون مطلعا على مجالات معرفية متعددة، ومساهما في إنتاجاتها، هكذا نجد أديبا سلطانيا هو في الآن نفسه «فقيه» خط العديد من المؤلفات الفقهية مثل أبي بكر الطرطوشي أو أبي الحسن الماوردي، كما أننا قد نجده «فيلسوفا» أو «متفلسفا» يدلو بدئوه في هذا المجال مثل ابن أبي الربيع أو العامري، وقد نجده أيضا متأثرا بـ «العمران الخلدوني» مثل ابن الأزرق وبعض تلامنته، بل هناك من المصقفين والدارسين من يدخل في تحليلاته اعتبارات أكثر تحديدا، فيتحدث عن أديب سلطاني «أشعري» و«اعتزائي» أو «شيعي» و«سني».

وبإضافتهم نعت «الفقيه» أو «الفيلسوف» أو هما معا إلى أديب سلطاني ما، يروم بعض المحققين إضفاء نوع من الأهمية «الاستثنائية» على المؤلف تميزه عن نظرائه السلطانيين.

ولكن، هل «الفقه» بمختلف منذاهبه، و«الفلسفة» بتأقلماتها الإسلامية، و«العمران» في لونه الخلدوني ... إلخ، استطاعت كلها أو أحدها، أن تجعل من «النص السياسي السلطاني» نصا منفردا؟ وبعبارة أخرى، هل تمكنت المجالات المعرفية المذكورة من أن تخرق «عتبة» «النوع» وقواعده أو أن تجعل من المؤلف حاضرا في النص، منفردا به ومختلفا عن غيره؟

في جوابنا عن هذا السؤال نتطرق إلى ثلاثة مجالات معرفية مختلفة هي «الفقه» و«الفلسفة» و«علم العمران» نحاول من خلالها إثبات مركزية «النوع» بقواعده المحددة سلفا، وهامشية «المؤلف» في منابعه الثقافية المتعددة.

#### أحمثال والفقهء

هناك هارق أساسي بين تصورين للمجال السياسي: تصور فقهي -شرعي يرى أن الدولة أداة لتحقيق الشرع، وتصور سلطاني دنيوي يرى الشرع أداة لتحقيق استقرار الدولة، كيف يتعامل المؤلف السلطاني إذن حين يجتمع في ذهنه التصوران معا، وهل تتأثر نصوصه السلطانية. بهذا الجمع؟

يوضح مشال الماوردي بشكل جلي طرق تدبيسر هذه الشائية المتصلة والمنفصلة في آن. فهو من جهة مؤلف «الأحكام السلطانية والولايات الدينية»، وهو أيضا مؤلف «تسهيل النظر» و«نصيحة الملوك». يظل «فقيها» في الكتاب الأول، ويصبح أديبا سلطانيا في كتبه السياسية الأخرى. في «الأحكام» يخضع الماوردي السياسة للشريعة، وفي «التسهيل» يطوع الشريعة لتتطابق مع السياسة. يتحاشى في «الأحكام» أي استشهاد بآثار فارس أو حكم اليونان لتحضر الآية القرآنية والحديث النبوي، وفي «التسهيل» يلجأ إلى فارس وغيرها مستدلا، بل واضعا لما يستشهد به جنبا إلى جنب مع ما قاله الله أو الرسول أو قام به خليفة المسلمين عمر بن الخطاب، مثله في ذلك مثل سائر أدباء السلاطين.

ومن جهة أخرى يفتتح الماوردي كتابه «نصيحة الملوك» بالحديث عن وأجب النصيحة شرعا، ويحضر في مختك عباراته التقديمية الهاجس الديني، ويقول بصريح العبارة: «أردنا أن نجعل كتابنا هذا كتابا دينيا، نريهم فيه مصالح معادهم ومعاشهم ونظام ممالكهم وأحوالهم، بكتاب الله رب العالمين وسنن الرسول (صلى الله عليه وسلم) والخلفاء الراشدين، ونحذرهم سوء المصرع ولؤم الميتة وقبح الأحدوثة واستحقاق العقوبة عاجلا وآجلاء (٢٨) غير أن «إرادة» الماوردي لجعل كتابه «كتابا دينيا» ستصطدم «بالنوع» الذي يندرج فيه كتابه، وستمحي أمام القواعد المحددة سلفا للكتابة السياسية السلطانية، وهذا ما لاحظه د سعيد بنسعيد بقوله: إن أبواب الكتاب، والاستشهادات المختلفة التي يعج بها بدءا من «عهد أردشير» إلى «خطب أرسطو إلى الإسكندر» تجعل منه مجرد حلقة في سلمنة الآداب السلطانية أرسطو إلى الإسكندر» تجعل منه مجرد حلقة في سلمنة الآداب السلطانية الباحثة عن «تدوين الحكم والمواعظ» (٢٠٠). وإذا كان د، سعيد بنسعيد يرى أن منصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء «نصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء «نصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء «نصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء «نصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء «نصيحة الملوك» كتاب «ديني» من حيث الفاية والقصد، و«من جهة انتماء

صاحبه إلى علم من العلوم الدينية هو الفقه...» (<sup>(1)</sup>. فبإمكاننا القول: إن «نصيحة الملوك» كتباب «دنيوي» بنصوصه الناطقة ومواضعه المبثوثة على الرغم من «إرادة» المؤلف وما كان ينويه فيه.

ومن زاوية أخرى، نلاحظ كيف أن د. عابد الجابري يركز على انتماء والجاحظ، إلى المذهب الاعتزائي ليفسر به فكرة الماثلة بين الله والسلطان ويقول: «يقدم لنا الجاحظ نموذج «المتكلم»الثرثار: هو معتزلي يقول به «العدل والتوحيد»، ويتكلم في كل شيء، ولكن دائما من مأثور قاعدته «التوحيد والعدل»، وبالتالي لابد أن تنعكس أشعة هذه «انقاعدة» على كل شيء يراه ويتكلم فيه، خصوصا عندما يكون موضوع الكلام هو «أخلاق الملوك»، وهذا عنوان أحد كتبه»، ثم يستعرض العديد من الاستشهادات من الكتاب معتبرا ياها بمنزلة «فلتات لسان تعبر عن تغلفل المائلة بين الله والخليفة في إياها بمنزلة «فلتات لسان تعبر عن تغلفل المائلة بين الله والخليفة في بواسطة «صفات الله» ومن خلالها» (13).

قد يكون هذا الأمر صحيحا، ولكن الأكبد أيضا أن الملاقة بين فكرة والمائلة بين الله والحاكم، وانتماء المؤلف إلى «المذهب المعتزلي» ليست علاقة مباشرة، ولا علاقة علة بمعلول حيث إننا نجد مبدأ «المماثلة» سائدا ومنتشرا عند مختلف المفكرين السلطانيين، بغض النظر عن انتماءاتهم المذهبية قبل الجاحظ وبعده، خاصة أن د. عابد الجابري نفسه يبين «تغلفل بنية المماثلة» هاته من خلل مسفكرين آخرين مسئل «الماوردي» و«الطرطوشي» وحستى الفيلسوف «الفارابي» بل يجد لها مكانا حتى في عالم الأدب، عالم الشعر والخطابة والمقامات..» (١٠٠٠ إن انتماء المؤلف إلى «المعتزلة» لا يفسر القول بهذه «المماثلة» لا يبرر «اعتزالية الجاحظ» وإلا لكان التطابق حاصلا بين عالم المتزلة وعالم الآداب السلطانية.

#### ب. مثال والفلسفة

يؤكد بعض المحققين حضور الفكر «الفلسفي» الذي تشبع به بعض الأدباء في صياغتهم لنصوصهم. وحتى نبين، على العكس من ذلك، انمحاء عدة المؤلف «الفلسفية» أمام النوع الذي يكتب فيه، نسوق بعض الملاحظات الخاصة بكل من المرادي والعامري وابن أبي الربيع الذين ينعتون بالفلاسفة أو «المتفلسفين».

في حديثه عن «مصادر كتاب المرادي وأسلوبه في الكتاب يقرر د، سامي النشار: «وجود مادة فلسفية» تتمثل في الاستشهاد بأقوال لأرسطو، واطلاع المرادي على كتب فلاسفة الإسلام، وخاصة الرازي والفارابي وابن سينا... وربما ابن باجة، إضافة إلى احتكاك المرادي بالمعلومات الفلسفية عن طريق «علم الكلام» (٢٠٠)..

لا يكفي أن يردد المرادي اسم أرسطو «المنحول»، ولا أن يطلع على كسب «فلاسفة الإسلام» لنعتقد في وجود «مادة فلسفية» أو أثر يوناني في كتابه فتصوص كتاب «المرادي» التي بين أيدينا، لا تنبئ عن هذا التأثير، فهو، طيلة الكتاب، يتحدث عن واجب «النصيحة: لأولي الأمر، وعن مجموعة من «الصفات الخلقية» الواجب توافرها في الحاكم، وعن «رجال الدولة» وعن «جند الأجناس المتفرقة والقبائل المختلفة»...إلخ، وهي كلها الموضوعات نفسها المعالجة بالأسلوب نفسه لدى أدباء آخرين، قبله ومعه وبعده، مما يؤكد أننا إزاء كتابة سياسية محددة القواعد، لا تتأثر بما يحمله «المؤلف» في ذهنه من معلومات «فلسفية» أو غيرها.

قد يكون المرادي قاربًا جيدا لكل «الفلاسفة» المذكورين، وقد نعتبره، كما يرى البعض، دفيلسوفاء، غير أنه يكون ملزما، وهو يخط كتابه «السلطاني» بنزع عباءته «الفلسفية» وارتداء لباسه السلطاني، وهذا ما يؤكده كتابه في «السياسة».

■ يتضمن كتاب «السمادة والإسعاد» للعامري (٢٨١)، نصوصا سياسية سلطانية متعددة، خاصة في القسم الخامس الذي يتحدث فيه عن: «ما يجب على الرئيس أن يأخذ به نفسه في سياسة رعيته»، ناهيك عن العديد من الشذرات السياسية «السلطانية» المشتتة بين ثنايا الكتاب، وإذا كانت الدراصة التحليلية المطولة التي قدم بها د. عبد الحليم عطية كتاب «السعادة» تؤكد مدى تأثير الفكر الفلسفي اليوناني، وخاصة الأفلاطوني منه، على العامري مؤلف الكتاب (<sup>13)</sup>، فمن حقنا أن نتمساءل عن مصير هذه «النصوص السلطانية» وما يكون قد لحقها من تغيرات نتيجة هذا التأثير.

نعم، لقد اعتمد العامري بشكل كبير على «المرجعية اليونانية»، الصحيح منها والمنحول، غير أنه أضاف إليها العديد من أقوال أردشير وغيره من أكابر الفرس، ناهيك عن حضور المرجعية الإسلامية من خلال القرآن والحديث وغيرهما... وهذا ما جعل الكتاب، على حد تعبير الجابري نوعا آخر من أنواع «سوق الأدب، على غرار «عيون الأخبار، لابن قتيبة أو «العقد الفريد» لابن عبد ربه، حيث لا يتدخل المؤلف إلا نادرا مكتفيا بعرض مقتطفات معزولة من هنا وهناك... وحيث، وهذا هو الأهم، لا نجد فرقا عند المؤلف «بين أقوال لأرسطو وأفلاطون تطرح المشكلة الأخلاقية والمشكلة السياسية طلبا لحياة فردية وجماعية تتحقق فيها العدالة والسعادة، وبين أقوال لأنوشروان تختصر المشكلة الأخلاقية والسياسية معا في الطاعة، طاعة العبيد للملك» (٥٠).

■ يتعلق المثال الأخير بكتاب دسلوك المالك، لابن أبي الربيع الذي يتفق دارسوه على وجود أثر فلسفي يوناني واضح، إذ يضعه أحدهم إلى جانب دآراء أهل المدينة الفاضلة، للفارابي، ويسوي فيه محققه بين الأثرين اليوناني والإسلامي (٢١). غير أن الملاحظ هو أنه فيما عدا الفصول الثلاثة الأولى المتعلقة بده مقدمة الكتاب، وداحكام الأخلاق وأقسامها، ودأصناف السيرة المقلية الواجب على الإنسان اتباعها، يبقي لدينا الفصل الرابع المتعلق بدافسام السياسات، الذي يبدو بموضوعاته وطريقة معالجته جزءا لا يتجزأ من الأدب السلطاني، وبالتالي قد يكون مطروحا على الباحث ضرورة التمييز داخل الكتاب نفسه بين نصوص ملحقة بل مقحمة أحيانا داخل الكتابة أي تأثير لها في تركيبة النص السلطاني، وهذا ما سنحاول أن ندرسه من زاوية أخسرى تتعلق بالرابط المكن بين عسمران ابن خلدون والكتابة السياسية السلطانية.

# ج. مثال دعلم العمران،

أولى المديد من الباحثين اهتماما خاصا بابن الأزرق وكتابه هي السياسة نظرا إلى اعتماده الكبير على «مقدمة» ابن خلدون نقالا وتلخيصا وشرحا، والواقع أن علاقة «بدائع السلك» به «القدمة» تطرح علينا ضمنا سؤال العلاقة بين «الآداب السلطانية» و«علم العمران»، خاصة ونحن نعلم أن صاحب «المقدمة» استهجن كتاب صديقه ابن رضوان «الشهب اللاممة»، ووجه نقدا لاذعا إلى الطرطوشي وابن المقفع وأيضا إلى كتاب «السياسة» المنسوب إلى أرسطو (٤٠٠).

كيف تسنى لابن الأزرق إذن الجمع بين تصورين يبدو استحالة جمعهما في ذهن ابن خلدون؟ هل يتعلق الأمر في كتاب «البدائع» بتركيب جديد يجيز القول إن اعتماد ابن الأزرق على مفاهيم ابن خلدون العمرانية أثر في صياغة النص السلطاني، أم أن هذا النص ظل في مناى عن أي تأثير محافظا على استقلالية النوعية؟

يرى محققا كناب دبدائع السلك، أن ابن الأزرق، باستناده إلى ابن خلدون وسم كتبابه بطابع خاص يختلف عن نظرائه السلطانيين. إذ انه دخطا بالنظريات الاجتماعية والسياسية لدى المسلمين خطوات أوسع ووصل بهذه النظريات إلى مرحلة نضج ومرزج بين نظريات ابن خلدون ونظريات أخرى سياسية إسلامية تستند إلى اتجاه آخر يخالف اتجاه ابن خلدون السياسي البحت ( ...) فحاول أن يوفق بين نظريات ابن خلدون ونظريات ابن رضوان والطرطوشي (١٠٠). كما أنه درس المقدمة دراسة عميقة استوجبت تلخيصه إياها تلخيصا محكما ثم دمجه نهذا التلخيص في كتابه دمجا موضوعيا ومنطقيا أيضاء (٢٠٠).

وفي موقف مغاير ينفي الباحثان د، عابد الجابري ود، عبد الله العروي أي علاقة يمكن أن تجمع كتاب ابن الأزرق به «مقدمة» ابن خلدون، فالأول يرى أن «علم العسمران» توقف مع صاحبه، وأن ابن الأزرق لم يفلح في قراءة «المقدمة» لمزجه بين «السياسة والأخلاق» وبين «تقرير الواقع والوعظ والإرشاد» (٥٠). والثاني يؤكد حقيقة «التراجع العمراني» الذي عاصره ابن خلدون، وأن التحول الحاصل كان في «اتجاه معاكس». بدئيل كتاب ابن الأزرق الذي يلخص المقدمة ويصححها بأقوال الطرطوشي والغزالي، كما لو كان التوفيق ممكنا، وهذا ما لم ينتبه إليه الشراح المعاصرون» (٥٠).

لقد كان هدفنا من عرض هذه المواقف أن نبين امّحاء «المؤلف» أمام «النوع». فكما أن عدة المؤلف «الشرعية» أو «الفلسفية» لم تؤثر في نظام الكتابة السلطانية، كذلك يمكن القول إن عدة ابن الازرق «العمرانية» لم تفلح في اختراق النص السلطاني، فالتوفيق، الذي قال به محققا كتاب ابن الأزرق، أمر تكذبه نصوص «المقدمة» نفسها، وبصريح العبارة، حيث نجد صاحبها يرفض رفضا قاطعا كل تصور سياسي سلطاني يقف عند «ظاهر» الأشياء ولا ينفذ إلى «طبائعها» المتحكمة فيها (٢٥)، كما يكذبه

كتاب ابن الأزرق نفسه الذي لم يقم، في حقيقة الأمر، إلا بوضع نصوص «المقدمة» جنبا إلى جنب مع نصوصه «السلطانية»، ومن دون أي تدخل من جانبه، وهو شيء ممكن، بل ويسير إذا ما استحضرنا في ذهننا «تشابه الموضوعات» بين «المقدمة» و«الآداب السلطانية»، وهو ما أقر به ابن خلدون نفسه.

وإذا كان موقف كل من د. الجابري ود، العروي متقاربا في نفيهما لكل توفيق أو تركيب بين ابن خلدون وابن الأزرق نتيجة «القراءة الأخلاقية» عند الجابري ودالتراجع العمراني» عند العروي، وهما أمران صحيحان ومتلازمان، فإننا نضيف أيضا أن دالنص السلطاني» بطبيعة قواعد كتابته يحول أيضا دون هذا التوفيق والتلاقح، وأن المؤلف، مهما كانت عدته الثقافية والفكرية، يعمى أمام قواعد النوع الذي يكتب فيه.

#### ثالثا: معددات النوع: «الداثرة المرجعية»

إذا كانت «أدبية النص السلطاني» تتمثل في استعراض المؤلف لمدته الثقافية متحكما فيما يريده وما لا يريده من استشهادات واستطرادات (<sup>70</sup>)، فإن محددات «النوع» تبرز على العكس من ذلك خضوع المؤلف لفواعد محددة سلفا، وإذا كانت هذه الأدبية «تدفع أكثر نحو تميز المؤلف عن نظراته شكلا وأسلوبا، فإن «محددات النوع «تدفع إيجابا نحو إلحاقه بجوقة المؤلفين السلطانيين، وأخيرا إذا كانت سمة المستوى الأول هي «التنوع»، فإن ميزة المستوى الثاني تتمثل في كونه عاما بشموليته وقارا في عناصره.

تكمن أهمية البحث في الإطار المرجعي كثابت من الثوابت البنيوية للنص في تحديده لمجال السياسة السلطانية، وتعيينه حدود أو أفق الفكر السياسي السلطاني، وتوضيحه للدائرة «الابستمولوية «التي يتحرك داخلها، وليس من الصعب تحديد «المنظومات المرجعية» للأداب السلطانية، يكفي تصفح «مقدمات «مؤلاء الأدباء» وحواشي المحققين، وتعليقات الباحثين لنستنتج تواجد ثلاثة ثوابت مرجعية أساسية تتجلى في السياسة «الفارسية» والحكمة «الهلينستية ودالتجرية «الإسلامية» (10).

لا نسمى هذا إلى طرح مسألة «النظومات المرجعية» في أصل تكوينها، وتبلورها التاريخي، وتلاقحاتها التدريجية والمتوالية، بدءا من اندحار أمة «هارس» تحت ضريات المسلمين القادمين، وما تلا ذلك من «نقل «الدولة «الإسلامية «الوليدة لبعض التنظيمات الإدارية الفارسية لتسيير شؤونها، وما صاحب ذلك من نقل التراث السياسي الفارسي ترجمة وتلخيصا واقتباسا، وما تخلل مضتلف هذه العمليات من صراعات ثقافية «شعوبية «أدت في بعض مناحيها إلى نقل وترجمة وانتحال المأثورات اليونانية (٥٠)... إلخ، مقابل ذلك، نتحدث هنا عن هذه «المرجعيات» كثوابث «بنيوية» أصبحت تشكل جزءا لا يمكن الاستغناء عنه في مسياغة «النص الملطاني». كيف تسنى للنص الملطاني إذن الجمع بين ثلاث مسياغة «النص الملطاني إلان الجمع بين ثلاث اختلاف ميزاتها الأساسية: سياسة فارس و«عقل» اليونان، وددين» الإسلام وكيف بدت هذه المنظومات داخل النص السلطاني متساكلة مجتمعة؟

يجب الإشارة بدءا إلى أن تصفح المنظومة الفارسية – الساسانية، سواء تجلت في كتب مستقلة مثل دعهد أردشيره أو في الماثورات المتاثرة هنا وهناك داخل النصوص السلطانية، وتصفح المنظومة اليونانية الهلينية، تجلت في كتب مستقلة مثل دسر الأسراره المتحول لأرسطو، ودالعهود اليونانية، المحسوب على أظلاطون، أو في عشرات الأقوال المبثوثة داخل النص السلطاني، ومقارنتهما مع ما يعتمل في ذهن الأديب السلطاني من تجارب ومواد عربية ـ إسلامية، يسمح لنا بتأكيد وجود انجداب فيما بينها، وامتحاء لكل تناقضات داصلية»... على أنه، وحتى فيما لو حدث للمؤلف السلطاني نوع من عسر في الهضم النظري لإحدى مكونات المرجعيات المنكورة؛ فإنه، وهذا اختصاصه بامتياز، يعمل على تنويبها، بمختلف الآليات والتقنيات ويصبح ما يلجأ إليه من «محاكاة» و«تناص» و«التقاط»... أكثر من مجرد «تمرين أدبي» بقدر ما هو تعبير عن والحاجة التاريخية» الماسة لاقتباس أمة عن أخرى.

### ١-المنظومة الفارسية

إذا ما تجاوزنا فترة الدعوة «المحمدية» وحكم «الخلفاء الراشدين»، وهي مدة يسيرة في كل الأحوال وتميزت في عمومها بانشفالات لم تكن تسمح بالتفكير في الأجهزة المؤسسة للدولة وتحديد طبيعتها، (نشر الرسالة، حروب الردة، الفتوحات الإسلامية، الفئنة الكبرى...) أمكننا القول أن ظهور الدولة كدولة في النجرية الإسلامية بدأ أول ما بدأ مع معاوية بن أبي سفيان أول دملك \_ خليفة، عربي إسلامي، والحقيقة أن الجمع هنا بين دالملك، و«الخلافة، يختزل إشكالية هذه الدولة الوليدة، وببرز أهم مكوناتها.

يمكن اعتبار «انقلاب الضلافة إلى ملك»، على حد تعبير ابن خلدون، بمنزلة المدخل التاريخي لبروز الأدب السياسي السلطاني، ونقصد بذلك أن المجتمع العربي الجديد في ثقافته السياسية وأجهزة دولته أصبح مهيأ لاستقبال الآثار السياسية «السلطانية» «بالقوة» منذ بدء الحكم الأموي، وإن لم تتبلور بشكل واضح إلا في مراحل لاحقة كما هو معلوم، وخاصة مع العهد العباسي. كان لابد للعرب المسلمين، وقد أصبح نظامهم السياسي «ملكا»، من التأثر بالأنظمة السياسية التي انهدت تحت ضريات «الفتوحات»، وكان «النظام السياسي الفارسي» من أبرز هذه الأنظمة التي «ورث المرب تلقائيا» أجهزته وتنظيماته (٢٠)، إذ كان «أول المنظومات التي عرفها العرب المسلمون (٢٠)» ووجدوا فيها «صورتهم» وضائتهم لتسيير شؤون الدولة الوليدة (٨٠).

غير أن انتقال التنظيمات الإدارية والسياسية من جماعة ما إلى جماعة أخرى ليس بالعملية «الوظيفية» البحتة، إذ تتضمن من جهة مستتبعات «ثقافية» تسهل عملية استبات هذه التنظيمات، كما تتطلب من جهة أخرى وجود «موظفين» مستأنسين بآلياتها، والعاملان معا متلازمان، فمن حيث الوقائع ظهرت فئة الكتاب الإداريين والموظفين السلطانيين، وكان أغلبهم من أصول غير عربية، ومن حيث التنظير لهذه التحولات ازدهرت عمليات الترجمة والاقتباس عن التراث الفارسي الذي ظل الثابث الذي نفدي النشاط «التنظيري» لأغلب كتاب الدواوين، كما ظل تبعا لذلك الصدر الذي تستلهم منه «نصائح الملوك» المناسبة لخلفاء وسلاطين الإسلام» (١٩٠).

إذا أخذ العرب عن الفرس، فلحاجة «ثاريخية»، ووجود انجذاب بين أمتي العرب والفرس، هو في حد ذاته علامة على إمكان الالتقاء بينهما. ولمل أبرز نقباط الالتقاء، خبلاف لما قد يظن هو المسألة «الدينية»، وتحديدا العلاقة بين المجالين الديني والسياسي. ولا داعي هنا للاحتجاج بالإسلامية الآداب السلطانية أو بعدها عن الروح الإسلامية «الحقة»، لأن معنى ذلك، وبالتبعية، القول بالإسلامية الدولة «الإسلامية»، وحينها، سوف نكون نتحدث في الواقع عن «إسلام» خارج التاريخ، مفارق للوقائع، أما «الإسلام» كما تبلور بالفعل، فقد وجد في أمة فارس ضالته.

«واعلموا أن الملك والدين أخوان توأمان، لا قوام لأحدهما إلا بصاحبه، لأن المدين أسس الملك (وعماده) ثم صار الملك بعد ذلك حارس الدين، فلا بد للملك من أسه، ولا بد للدين من حارسه، لأن من لا حارس له ضائع، وما لا أس له مهدوم، وأن رأس ما أخاف عليكم مبادرة السفلة إياكم إلى دراسة الدين وتلاوته والتفقه فيه، فتحكم الثقة بقوة السلطان على التهاون به، فتحدث رياسات مستسرات في من قد وترتم وجفوتم وحرمتم وصغرتم من سفلة الرعية وحشو العامة، واعلموا أنه لن يجتمع رئيس في الدين مسر ورئيس في الدين ما ورئيس في الملك معلن في مملكة واحدة قط إلا انتزع الرئيس في الدين ما في يد الرئيس في الماك، لأن الدين أس والملك عساد، وصاحب الأس أولى بجميع البنيات من صاحب المماد» (١٠).

يبرز هذا النص المقتطف من «عهد أردشير»، والذي لا يكاد يخلو كتاب سياسي سلطاني من الاستشهاد به، الأسس العامة التي كانت تقوم عليها العلاقة بين الديني والسياسي في التجربة العربية الإسلامية، فهناك أولا تأكيد الأساس الديني الذي تقوم عليه إيديولوجية السلطة، وهناك ثانيا الحث على ضسرورة حفظ الدين من كل تأويل «خاطئ» وهناك ثالثا التحدير من على ضسرورة حفظ الدين من كل تأويل «خاطئ» وهناك ثالثا التحدير من دخول رجالي الدين باسم دعوة ما إلى مجال السياسية، أو توظيفه للثورة على السلطة القائمة (١٠١).

وفيما عدا المسألة الدينية، يمكن القول بأن المواضيع الأخرى، التي لا تقل شأنا عن المسألة الدينية، مثل مواضيع «الجيش» و«المراتب» و«أقسام الرعية» و«مسلكيات الحاكم» و«الحروب»... فقد كان الأديب السلطاني، كما هي حال دولته نفسها، يكتشفها ويغرف منها، ويتعلم من خلالها أصول التدبير السياسي، قد ينقلها كما هي، وقد يدخل عليها تحويرات من هنا أو هناك، وقد يطعمها بأقوال مستقاة من تراثه أو وقائع من تاريخه...

#### ٢. المنظومة الهلينستية

من بين المصادر الأساسية التي يعتمد عليها الأديب السلطاني في طرح افكاره حول السلطة والسياسة، نجد كتابين أحدهما لأفلاطون، وهو «العهود اليونانية» والثاني لأرسطو وهو «سر الأسرار» أو «كتاب السياسة في تدبير الرياسة» (١٢). وهناك من بين هؤلاء الأدباء من لم يكتف باستخراج فقرات من هنا وهناك من هذين الكتابين، مثل لسان الدين ابن الخطيب الذي اعتمد اعتمادا يكاد يكون كليا إلى حد النقل الحرفي على «عهود» أضلاطون في صياغته لـ «مقامة السياسة» و«الإشارة إلى أدب الوزارة» (١٢).

ولكن، عن أي يونان نتحدث؟ وعن أي أرسطو أو أفلاطون يتحدث الأديب السلطاني؟ لا نسعى هنا لطرح مسألة العلاقة بين الثقافتين، العربية واليونانية وهي إشكالية كتب حولها الكثير، ولكن الإشارة فقط إلى أن الإطلاع على الفكر السياسي اليوناني، وخاصة ما كتبه أفلاطون في دجمهوريته، République هي دسياسته، De la politique يوضح بما لا يدع مسجالا للشك تعارض التصروين السياسيين اليوناني بما لا يدع مسجالا للشك تعارض التصروين السياسيين اليوناني المسها، وبين «الدولة - المدينة» كما كما خط الفكر السياسي اليوناني اسسها، وبين «الدولة السلطانية» كما يتصورها الفكر السياسي اليوناني اسسها، وبين «الدولة السلطانية» كما يتصورها الفكر السياسي السلطاني، فأي علاقة يمكن أن تجمع «السلطان» بالملك - الفيلسوف المالة يمكن أن تجمع «السلطان» أفي تحدث عنها أفلاطون، وأي علاقة يمكن أن تجمع «الدولة السلطانية» بدأشكال الحكم» كما استفاظ في ذكرها أرسطو، وأي رابط قد يجمع بين «رعايا» السلطان و«مواطني» المدينة اليونانية (١٤).

يتضع من قراءة الكتابين المذكورين، أن الأمر لا يتعلق بالفكر السياسي الهوناني الحقيقي المتمحور حول الدولة - المدينة، وإنما يتعلق بكتب دموضوعة، لا تعدو أن تكون دثمرة من ثمار ما أنبتته الشعوبية في العالم الإسلامي في أواخر القرن الثالث وأوائل القرن الرابع الهجري، (١٠٠)، وأنها تعود في أصولها إلى دخريف الفكر السياسي اليوناني، وبدايات اندحار الدولة ـ المدينة اليونانية، ذلك دأن هذا الفكر المتأخره وبدايات ـ السكندري والبيزنطي ـ كان أقرب إلى نفسية الخلفاء المسلمين منذ عهد الأمويين، وابتداء من عهد أبي جعفر المنصور بخاصة، لما ينطوي عليه من مظاهر

السلطان وأبهة الملك وتمجيد الحاكم، بينما الفكر اليوناني المتقدم على عهد أفلاطون وأرسطو كان يروق أولئك الخلفاء الطامحون في الجاء وجلالة الملك والمقلدون لملوك بيزنطة منافسيهم في السلطان العالمين.... (١٦).

لا يبدو إذن، وحسب ما توصل إليه أغلب الباحثين أن هناك تناقضا جوهريا بين التصورات السياسية الفارسية، ومثيلتها الهينستية، فالباحث إحسان عباس أبرز العديد من أوجه الثماثل بين المنظومتين والجمع بينهما دونما ارتباك في الثقافة السياسية الإسلامية (١٧). كما أوضح الأستاذ عبد المجيد الصفير أن ما ترجم من أدبيات سياسية هلينستية، على قاتها مقارنة مع مثيلتها الفارسية، كرست المفاهيم السلطوية نفسها، وأن والذين قاموا يدافعون عن التراث السياسي الهلينستي لم يفعلوا صوى أن ترجموا مفاهيم وقيما سياسية تلتقي في العمق مع تلك التي راجت بين الكتاب والوزراء المتعاطفين غالبا مع النموذج الفارسي، (١٨). وحتى، رضوان السيد، على الرغم من تأكيده بعض الفروقات النظرية بين المنظومات الثلاث الفارسية والهلينستية والإسلامية، خاصة ما تعلق منها بـ ونظام الطبقات، و«علاقة والهلينستية والإسلامية، خاصة ما تعلق منها بـ ونظام الطبقات، و«علاقة المركز بالأطراف» يشير إلى أنها في جوهرها ومنظومات وحدودية، كما تؤكد المركز بالأطراف، يشير إلى أنها في جوهرها ومنظومات وحدودية، كما تؤكد ذلك محاولات الإسكندر وكسرى أنوشروان والتجرية النبوية الخليفية (١٠).

لا يتعلق الأمر إنن بمنظومتين مختلفتين، بل بمنظومة مسلطوية، واحدة، وهذا ما يؤكده العديد من النصوص السلطانية التي تجمع بينهما مستشهدة، حول النقطة نفسها، بما قاله أرسطو (أو قولوه إياه)، وما قاله أردشير، وما قام به الكسندر العظيم أو كسرى أنوشروان.

## ٢. المنظومة الإسلامية

لا حاجة للقول أن المنظومة «الإسلامية» حاضرة منذ البدء في هذه الآداب، بل إنها «الغلاف» الذي يحوى باقي المنظومات المرجعية، ولريما لهذا السبب بالذات سماها أحد الباحثين بـ «المرجعية الجامعة» على أساس أن «تراث الآداب السلطانية» لا يمكن اختزاله في المرجعيتين السابقتين، الفارسية واليونانية المنحولة، بما أن هناك نصوصا عملت على دمج المرجعيتين «كما قامت بريط معطياتهما بمعطيات التاريخ الإسلامي، عقيدة وحكمة وتاريخا» (٢٠).

إن الحديث عن أثر إسلامي في الأدب السلطاني يكاد يكون نوعا من تحصيل الحاصل، ذلك أن الأمر يتعلق بمؤلفين «مسلمين» يصوغون نصائحهم السياسية والأخلاقية لخلفاء وملوك وسلاطين «مسلمين» فوق رقعة تعود لدار «الإسلام» وفي صياغتهم لتآليفهم، يستشهدون بسلطات مرجعية إسلامية بدءا من «الآية القرآنية» إلى «الحديث النبوي» إلى ما قاله فقهاء وعلماء الإسلام، كما يستقرئون مادة كتابتهم من مجريات التاريخ الإسلامي بدءا من وقائع التجربة النبوية، وفترة الخلافة الراشدة وما تلاها من دول إسلامية... ناهيك عن تضمينهم أحيانا في تأليفهم لمواضيع تدخل في صميم ما نص عليه الدين الإسلامي من مبادئ شرعية وخاصة منهم الفقهاء. الأدباء.

ومع كل هذه الإقسرارات، تنبيغي الإشبارة إلى أن العبلاقية بين «الإسبلام» و«الآداب السلطانية» خضعت لأكثر من تأويل، إذ نجد هناك، هي الماضي كما هي الحاضر، من ينفي هذه العلاقة ميربًا الإسلام من «الآداب السلطانية» أو نازعا عن الآداب السلطانية إسلامها.

يشير محمد عابد الجابري إلى أن «الفقهاء» لم يكونوا راضين عن هذه «الآداب» التي تكاثرت وأصبحت تزاحم «الشريعة» في مجال «الحكم والسياسة» الذي هو من اختصاصها و«هذا ما دفع ابن تيمية الفقيه الحنبلي المتشدد إلى تأليف كتابه «السياسة الشرعية في إصلاح الراعي والرعية» الذي يعالج فيه من الوجهة الشرعية والفقهية، ما يجب أن يكون عليه الحاكم والطرق التي يجب عليه اتباعها للحفاظ على مملكته وكسب ولاء رعيته، وبعبارة أخرى فإن السياسة الشرعية لابن تيمية يمكن أن تعتبر من هذه الزاوية كبديل عن السياسة اللوكية...» (٢١).

ومن جهة أخرى، يبدو وكما لو أن الباحث رضوان السيد يسبغ نوعا من التناقض الأصلي بين «الإسلام» و«الآداب السلطانية»، يستحيل معه التوفيق بينهما . ففي تقديمه لكتاب المرادي يبرز كيف أن تصور العلاقة بين الأخلاق والسياسة القائم على «مبدأ انتهاز الفرص» لا يتلاءم و«الفكر السياسي الإسلامي»، وأن مفهوم «العدل» الذي يربطه الأديب الملطاني بسلسلة «الدائرة الأرسطية» لا يتلاءم مع المفهوم الإسلامي للعدل ك «قيمة كبرى» (٢٠٠). كما يبرز رضوان السيد في العديد من

كتاباته كيف أن مبدأ «المراتبية» الاجتماعية ممثلة في نظام الطبقات الفارسي «يصطدم في كثير من الأحيان بالمضامين الإسلامية» كما أنه «يخالف المفاهيم العربية الإسلامية» القائمة على اعتبار الناس «سواسية كأسنان المشطه... ويختم كل ملاحظاته بالتساؤل فيما إذا كان هؤلاء الأدباء، ومن ضمنهم الفقيه الماوردي على علم بالمضامين الحقيقية لما يقتبسونه من ثقافات أخرى (٢٣).

ليس هنا مجال مناقشة العلاقة بين نظريات «السياسة الفارسية» ونظريات «السياسة الإسلامية» الحقة أو المفترض أنها كذلك، ولكن يمكن القول بأن نزع صفة «الإسلام» عن الآداب السلطانية بيطن تصورا للإسلام مبنيا على «المثال» و«البناءات الذهبية». حينما يتحدث الأديب السلطاني عن الإسلام مستشهدا بقولة أو مستدلا بتجربة فإنه يفعل ذلك من منطلق عملي تحكمه التجرية الفعلية ووقائع التاريخ ومقتضيات الثلاؤم مع مسار الدولة أو الدول الإسلامية (السلطانية)، وليس من منطلق ما ينبغي أن يكون عليه الإسلام الحق والدولة الإسلامية الحقة التي لم تتجاوز دائرة «البناء الذهبي».

لقد شكلت التجرية الإسلامية الفعلية الأساس الذي انبنت عليه المرجعيتان السابقتا الذكر، حيث عمل الأديب السلطاني على تكييف مقتضياتهما لتتلاءم مع ما يبتغيه، مذوبا لكل تناقض محتمل مع منظومته «الإسلامية». ولا نبالغ إن قلنا أنه من الصعب الجزم ما إذا كان الأديب السلطاني يطوع المرجعيتين الفارسية والهلينستية لتتماشيا مع مفهومه للإسلام أم أنه يكيف الإسلام نفسه ليتلاءم مع مقتضيات المرجعيتين المذكورتين (34). وهي الحالتين معا تكون النتيجة واحدة: تلاقح الثقافات والاستفادة من سياسات وتجارب الأمم السابقة. وهذا ما عبر عنه بصريح العبارة ابن المقفع الذي ينطلق في أفكاره من معبداً تماثل التجرية التاريخية للمجتمعات البشرية» (64)، وهو ما عبر عنه الطرطوشي في مقدمة كتابه حيث أقر بضرورة الاستفادة من سياسات أمتي فارس والروم وغيرهما إذ لا وجود لمبرر «عقلي» يحدول دون ذلك (44)، وهو أيضا ما عبر عنه الماوردي بإشارته إلى يحدول دون ذلك (44)،

ومع ذلك، فإن إقرارنا بهذه المنظومات المرجعية الثلاث التي تشكل لحمة الفكر السياسي السلطاني لا يعني بالضرورة تواجدها داخل النص مجتمعة وبالتساوي، إذ يحدث أن يهمش نص سلطاني ما إحداها أو يستحضر بشكل بارز هذه أو تلك من المنظومات المذكورة. ومن خلال مختلف النصوص التي اعتمدناها يمكن أن نميز في هذا المجال بين أربع حالات.

في الحالة الأولى، وهي الأكثر تواترا، تتواجد المنظومات الثلاث مجتمعة متساكنة كما هو الأمر عند ابن رضوان وابن الأزرق والثماليي وأبي حمو الزياني... ويبدو من خلال سياق استشهاداتهم أن الأمر لا يتعلق بالضرورة باللجوء إلى منظومة مرجعية ما حينما تعجز أخرى، إذ نجد، وفي أحيان كثيرة، أن المنظومات الثلاث تتزاحم جميمها لإثبات الفكرة نفسها (^^^). وتتمثل الحالة الثانية في الحضور البارز للمنظومة الفارسية وتهميش ما عداها كما هو الأمار في كشابات ابن المقافع والجاحظ في «الشاج» والفازالي في «التبار المسبوك» (<sup>٧٩)</sup>، وتقابلها حالة ثالثة تتمثل في هيمنة البعد اليوناني ـ الهلينستي، وخاصة لدى بعض الضلاسفة - الأدباء مثل ابن الربيع والعامري وابن شاتك، بل حتى لدى ابن الخطيب الذي اعتمد اعتمادا كليا في فكره السياسي على كتاب «العهود اليونانية <sup>(٨٠)</sup>، وأخيرا تتجلى الحالة الرابعة في الحضور الكبير للأثر «الإسلاميء، وخاصة لدى بعض الفقهاء – الأدباء مثل ابن الجوزي والطرطوشي، ومع ذلك، ومهما كانت درجة توازن هذه النظومات الثلاث داخل النصوص السلطانية، فإنه يصعب القول بوجود اختلاف «بنيوي» يطال تصورها السياسي. فقد يكون نص ما ذا مسحة إسلامية بادية، لكنه لا يناقض أسس التصورات السياسية الفارسية، وقد يكون نص آخر ذا طابع هارسي غلاب، لكنه لا يستبعد المنظومة الإسلامية. وبكلمة يمكن القول إن هذه المنظومات تداخلت وتشابكت، وذابت تناقضاتها لتقدم لنا في النهاية وآدابا سلطانياه تعكس بطبيعتها، أول ما تعكس، صورة للدولة السلطانية ـ الإسلامية نفسها التي لم تكن فارسية تماما ولا إسلامية تماما، فكانت شيئا ما بينهما.

قد بالاحظ القارئ أن مجمل ما بسطناه طيلة الفصول الثالاثة من هذا القسم الأول، ونحن نبحث عن «ثوابت الخطاب السياسي السلطاني «، ينصب في الأساس في دراسة «الشكل» من دون المضمون، و«ظاهر» النص دونما

#### الآداب السلطانية

بحث في محتواه. وبالتالي فالقول بوحدة الشكل «المورفولوجي» وتماثل «تقنية» الكتابة، وتطابق «المنظومات المرجعية «، لا يعني بالضرورة وحدة «التصورات» السياسية السلطانية وتماثل «الدائرة الإبيستمية» التي تنبثق عنها هذه التصورات.

نعم، لقد أكدنا وجود «اختلافات» بين المفكرين السلطانيين، غير أنها اختلافات عرضية ومتحولة وجزئية، بينما تظل «ثوابت» الفكر السلطأني جوهرية وقارة وشاملة... وهذا ما سنحاول أن نبيته في القسم الموالي باستقرائنا لأهم المفاهيم السيامية السلطانية.

تتعدد هذه المفاهيم تبعا لما يحويه الفضاء السلطاني من وجوه، وما يثيره من قضايا، ومن بين هذه المفاهيم، نفاقش في محاولتنا إبراز وحدة الفكر السياسي السلطاني، ثلاثة مفاهيم ـ مفاتيح وهي: مفهوم «السلطان» ومفهوم «المرتبة السلطانية» ومفهوم «الرعية».



# القسم الثاني م**ناهيم سياسية سلطانية**

## ažiaõ

نقوم الدولة السلطانية، ومعها الفكر السياسي السلطاني على ثلاثة أطراف – مفاهيم أساسية هي السلطان والحاشية السلطانية والرعية. وبعبارة أخرى يتخللها شيء من التجريد، تتأسس هذه الدولة، كما توضح ذلك تنظيرات أصحابها على «ذات» تتموقع في قمة الهرم المجتمعي، وهي «السلطان»، و«موضوع» لهذه الذات يوجد في أصفل الهرم وهو الرعية، وبينهما «وسيط» يصل الذات بالموضوع وينفذ أوامرها، وهو «الحاشية السلطانية».

تمارس الذات سلطتها على «الموضوع» بتحكمها في «الوسيط» كأداة لتدبير شؤون الحكم، وهناة لممارسة سطوتها وضبط شؤون الرعايا. وإذا كانت الرعايا واضحة في وضعيتها الدونية المبنية على الطاعة والخضوع واستسلام الجسد أمام جيروت «الذات» السلطانية، فإن «الوسيط» نتيجة وضعيته بين «ذات» السلطة وموضوعها، يعيش ازدواجية مدوخة تتمثل في خضوعه للسلطة وممارسته لها في آن واحد. هكذا ترى الحاشية السلطانية في الرعايا دموضوعا، لذاتها «موضوعا لـ «ذاتها».

اللؤلف

#### الآداب السلطانية

تقدم لنا الآداب السلطانية صورة عن «السلطان» ككائن واحد أوحد، فريد من نوعه، هو الأول والآخر هي مملكته. يتميز بالضرورة عن كل الناس، هي مظهره وسلوكه، هي جده وهزله، ولا يحد من سطوته شيء، يعطي وهو القادر على الإمساك، ويعفو وهو القادر على العقاب.

ومع ذلك، يعتاج هذا السلطان إلى درجال، يستعين بهم في تدبير شؤون رعيته، وهم، كما تقدمهم لنا هذه الآداب، بمنزلة ظل السلطان ومجرد امتداد لذاته، وهم منه بمنزلة الأعضاء من الجميد: بواسطتهم تصل ديده، الطولى إلى كل شيء، ومن خلالهم يمتلك دعينا، رقيبة لا يغمض لها جفن، وعبرهم يتجلى دوجهه، دونما حاجة إلى حضوره، وبهم ينطق بـ السان، يغنيه عن تحريك شفتيه.

أما الرعية فهي عين «المفارقة» الحاصلة في هذه الآداب. فبقدر ما هي غائبة ومغيبة كذات مستقلة، هي حاضرة كـ «موضوع»، وحالة في مجمل الخطاب السياسي السلطاني الذي يصورها لنا «ظلاما» وظلالا يحتاج إلى نور السلطان وهديه، و«يتيما» لأقوام له من دون وصي، و«غنما» سائبة لولا وجود راع يحرص على انتظامها.

تلك هي المحاور الثلاثة التي يحاول هذا القسم الثاني بسطها، ومناقشة بعض الأسئلة التي تثيرها .



# مغموم السلطان

من تحصيل الحاصل أن نؤكد مجددا أن والسلطان، يظل المفهوم المركزي الذي تتمحور حوله كل القضايا التي تطرحها الكتابة السياسية السلطانية. وعلى هذا الأساس يمكن الإقسرار بصموية عنونة فصل من بين فصول أخرى بر والسلطان، ذلك أنه بالإمكان تناول موضوعه من زوايا متعددة قد تهم الملاقة بينه وبين مفاهيم أخرى مثل الأخلاق والدين والسرع والعمران والسياسة والاستبداد والتاريخ، وقد تخص العلاقة بينه وبين مكونات المجتمع السلطاني من رجال الدولة بمختلف مراتبهم، أو السلطاني من رجال الدولة بمختلف مراتبهم، أو البيلة وبين مواضيع أكثر تحديدا مثل السلطان ورد بينه وبين مواضيع أكثر تحديدا مثل السلطان ورد المنافئة المنافئة والمنطان ورد المنافئة المنافئة والمنافئة المنافئة المنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة والمنافئة المنافئة والمنافئة المنافئة والمنافئة المنافئة والمنافئة المنافئة والمنافئة والمناف

من جهتنا، نقترح هي هذا الفصل ثلاثة محاور نحاول من خلالها تقديم صورة تقرينا من هذا المفهوم، يتعلق المحور الأول بما اسميناه برعلامات الاستبداد»، وهو محاولة لاستخراج

وأولى الأمور بأخلاق الملك، إن أمكنه التسفسرد بالماء والهواء، ألا يضرك فيهما أحمدا، ضإن السهاء والمر والأبهة في التفرد».

الجاحظ

مجموعة من الصور ينطبع فيها استيداد السلطان في شخصه كاسم أو لباس، وفي مجلسه كطقوس ومراسم أو في لهوه وما يفترض من أدب وقواعد جدية لمسارست أو في ظهوره أمسام رعاياه وما يتطلبه من ترهيب وإظهار لجبروت السلطة.

ويختص المحور الثاني بقضية، هي في جوهرها مكملة لمقيقة الاستبداد، وهي العلاقة التي تنسجها الكتابة السلطانية بين الدين والسلطان، وهي علاقة لا تخلو من التباس وتحايل، إذ إنها تجمع في آن واحد بين الإقرار بوجود أوجه تماثل عدة بين الله والسلطان في وحدانيتهما والحكمة من وجودهما، وبين استبعاد مسألة «الخلافة»، والخوض في تفاصيلها، وتذويب الشرع في أمور التدبير السلطاني، إن لم نقل تحويله إلى مجال مدني يخص الرعايا محققا للسلطان أمنه واستقراره.

وأخيرا نختم بمحور ثالث يمكن اعتباره نقدا لمفهوم السلطان وتبيانا لحدوده ومحدوديته، وذلك من خلال مواجهته بـ «طبائع العمران» التي تتحكم فيه وتكتم أنفاسه، ويمفهوم السياسة الذي ظل في منأى عن مجال التدبير السلطاني وغائبا عن كل أفق سلطاني محتمل.

## أؤلا: صلاميات الاستبداد

لا نقصد به دعلامات الاستبداد، بعدها السياسي الضيق المتمثل في تملط السلطان المادي أو الفعلي على رعيته من فبيل إجحافها بكثرة الجبايات أو ممارسة التعذيب والتنكيل وقطع الرؤوس متى أينعت وحان قطافها، أو مصادرة المتلكات والأراضي، أو حتى نزوات خرقاء قد يذهب ضحيتها أفراد وجماعات... إلخ، كل هذا أمر واقع تتفنن صفحات شتى من كتب التاريخ في عرض تفاصيله.

ما نقصده بالعلامات هو مجموعة من الصور والحالات والأشكال والقواعد والأوضاع المعبرة التي تجعل من السلطان الكائن الأول في مملكته، مطلقا ومضردا في سلطته إلى حد يصبح معه قريبا من تلك الصورة التي رسمها «هيفل» W.F Hegel أو «مونتسكيو»: Wontesquieu أـ «المستبد الشرقي» (١).

تتخذ هذه العلامات أشكالا مختلفة، نحاول في هذا المبحث إعادة بنائها وترتيبها من خلال أربعة محاور تتعلق بشخص السلطان نفسه ومجلسه وفراغه أو لهوه ثم ظهوره أمام رعيته.

#### ١. شخص السلطان

السلطان من طينة خاصة، يختلف عن سائر الناس، لا يدين بشخصه أو ملكه لأحد، لا يخاف الموت ويتحداه بثبات، يتربع على رأس كل المراتب ويتحكم فيها من دون أن تتحكم فيه، أخلاقياته تخرج الأشياء والناس من دطبيعتها»، إذ بفضله يمبح ما هو «طبيعي»، ثقافيا… وهو «فريد» من نوعه، يتموقع خارج «الأسماء» وخارج «أخلاق العامة»، طبيعته الحقيقية كلها «عدل»، إذ يكفي أن يترك نفسه لطبعه ليعم الخير البلاد والعباد، ينتفي في سلوكه عامل «الزمن» الذي يتحكم في اللحظة الفاصلة بين الفعل ورد الفعل، وهو متجرد من كل ضرورات ومتطلبات «علاقات الرحم»، ولا مجال للصداقة معه، بل إن صداقة حميمية بين رجلين من حاشيته تعد «افتتانا عليه وتهديدا له»، وهو أيضا الرقيب على كل ما ظهر وخفي في مملكته، إذ «العلم» بكل شيء من صفاته و«الخوف» من علمه الشامل هو «صفة» العموم (٢).

انطلاقا من هذه المدورة، يبدو من حق الملك الطبيعي أن ينضرد هي كل شيء، اسما ولباسا ومسكنا ومأكلا، بل إن الجاحظ يذهب بعيدا هي تصويره حين يقول: «وأولى الأمور بأخلاق الملك، إن أمكنه التضرد بالماء والهواء، ألا يشرك هيهما أحدا، فإن البهاء والعز والأبهة هي التضرد» (٢).

أ درءا لكل تساو محتمل «من حق الملك ألا يسمى ولا يكنى في جد أو هزل ولا أنس ولا غيره (1)، ومن يفعل ذلك «بعتبر جاهلا ضعيفا خارجا من باب الأدب (0). فالاسم الملكي يوجد فوق أسماء الناس، وهو اسم ليس كباقي الأسماء، بل إنه إلى الصفة أو الصفات أقرب، وحتى في هذه الحالة يكون التفرد لازما، فمن حق الملك إذا دخل عليه رجل وكان اسم ذلك الرجل الداخل يوحي بإحدى صفات الملك، فسأله الملك عن اسمه أن يكني عنه ويجيب باسم أبيه (1).

ب ـ وإذا كانت المراتبية أمرا واقعا في المجتمع السلطاني (ولا حاجة إلى مناقشة مدى إسلامينها) بمقتضاها يجب أن يكون التمييز بين «العامة» و«الخاصة» و«خاصة الخاصة» ... باديا للعيان ... وإذا كان هناك من ذهب بعيدا في اقتباس بعض صورها الفارسية مطالبا بتخصيص كل فئة اجتماعية أو مهنية بلباس معين ولون محدد حتى لا يقع الخلط في المراتب (٧)، فالأولى بهذا التمييز «لباس» الملك الموجود في قمة الهرم السلطاني، فمن علامات

التضرد «اللباس الملكي» الذي «تعجز عنه الرعية»، ومن إجلال الزي الملكي وإفراده «أن يباين لباس الناس» (^)، وليس هذا التباين شكلا ولونا، مع الزي الملكي إجراء شكليا بقدر ما هو مظهر من مظاهر «طاعة أهل المملكة» (^).

جـ يشمل هذا التفرد أيضا «مسكن» الملك الذي عليه إن أراد أن يستوطن مكانا، أن يختار «الفسيح» منه ويجعله محاطا بخواصه وجنوده حتى يكون آمنا ('')، وهذا ما يؤكده غير ما مرة سلطان تلمسان الذي ينصح ولي عهده قائلا «لا تغفل عن تفقد قصرك هي نهارك وليلك ولا تؤمن عليه أحدا غيرك ولا تجعل لقصرك بابين ولتقطع الداخل والخارج (...) وليكن فتيانك على باب قصرك من الخارج وأسلك هي ترتيبهم أحسن المناهج، فلا يطلمون على أسرار قصرك...، ('').

وما تتبغي الإشارة إليه في هذا السياق هو التأكيد على إخفاء السرير المعد لنوم الملك، فمن أخلاق الملك عند الجاحظ «ألا يكون لمنامه في ليل ولا نهار موضع يعرف به» (١٠٠)، ومن بين شروط سياسة بدنه وسلامته عند ابن أبي الربيع «ألا يعرف أحد مبيت الملك أو منامه» (١٠٠)، وفي هذا السلوك اقتداء بملوك فارس - مثل أردشير وكسرى - الذين «كان يُفرش للملك منهم أربعون فراشا في أربعين موضعا، ليس منها فراش إلا ومن رآه من بعيد على الانضراد، لا يشك في أنه ضراش الملك خاصة وأنه نائم هيه» (١٠٠). ومثل الانضراد، لا يشك في أنه ضراش الملك خاصة وأنه نائم هيه» (١٠٠). ومثل وشرط السياسة» (١٠٠).

د - يتحدث ماكس فيبر عن «حياة الرقاء» التي طبعت بلاطات أوروبا العصر الوسيط، ويلاحظ أنها لم تكن ذات طبيعة «استعمالية» أو «استهلاكية»، ولكنها كمانت نوعها من «إثبات الذات» Auto - affirmation ((۱۱)). وهذا أمر ينطبق تماما على المائدة الملكية التي تتحول بمأكولاتها المتعددة، والوانها المختلفة، ووفرة محتوياتها، وتناسق موادها ... إلخ من غداء طبيعي معد للاستهلاك «الحيواني» إلى «دلالة ثقافية» أو رمز يجمع بين الفنى والترف الملوكي وانضباط الجسد الحيواني الشهواني.

لمائدة الملك، إذن دلالة خاصة تميزها عن سائر الموائد، إذ لا يكون الفرض منها سد خلة الجوع بقدر ما تصبح «رمزاء ملوكيا يحول كل من تحلق حولها من طبيعته «الحيوانية» إلى «الثقافة الإنسانية» (١٧)، فموائد الملوك «إنما

تحضر للتشرف لا للتشبع» (١٨)، ذلك أن ليس في كثرة الأكل مع الملك معنى يحمد، وإنما حظ أولئك المتحلقين حول مائدة السلطان «المرتبة التي رفعهم إليها، والأنس الذي خصهم به...» (١٩)، بل وعلى هؤلاء الذين أسعفهم الحظ في مقاسمة الملك مائدته أن يمتثلوا لكل الطقوس اللازمة في الحضرة السلطانية، في لا ينبسوا بكلمة، وهم يأكلون إلا إذا أذن الملك، وأن يحسنوا الاستماع تحديثه ولا يعارضوه، كما من حق الملك عليهم «إذا رفع يديه عن الطعام أن ينهض عن مائدته كل من الحاف» (٢٠).

وإذا كنان الاسم واللبناس والمسكن والمأكل عبلامنات دالة على التنضرد الملوكي، فإن هناك مشهدا يؤكد هذه الدلالة بفضنائه وطفوسه وحيثياته: إنه المجلس السلطاني،

## ٢ ـ المجلس السلطاني

ينخذ «المجلس السلطاني» أشكالا متعددة، فقد يكون جلوسا «للخاصة» أو الحاشية السلطانية لتدبير أمر من أمور السياسة، وقد يكون جلوس طرب ومسامرة مع «الندماء» بهدف الترويح عن النفس والتخلص من أعباء التدبير السياسي، وقد يكون مجلسا «للمظالم» تتشوف فيه الرعية أو العامة إنصافها ورد مظالمها وتحقيق العدل بين الناس.

تتخلل مختلف هذه «المجالس» طقوسا خاصة، وتخضع لمراتبية صارمة يظل السلطان فيها قطب الرحى مع ما يتطلب ذلك من سلطة وتفرد وعزة واستحضار مستمر للهيبة السلطانية.

ليست المراسم المساحبة لجلوس السلطان لخواصه، طقوسا «شكلية» لا غير، بل هي في جوهرها نظام سلطوي و«أداة هيمنة»، فالرعبة بعامتها وخاصتها، تعتقد فيما تشاهد، وبقدر ما يكون السلطان بعيد المنال يزداد احتراما بل إن هذه المراسم، تتجاوز في حقيقتها أن تكون وسيلة من وسائل الهيمنة ليصبح هدفها الأساسي هو تبجيل شخص السلطان نفسه (١٠).

هكذا يمكن التعامل مع البلاط السلطاني كهيئة سلطوية معقدة تحفل بالعديد من الرموز والعلامات التي تجعل منه النواة المركزية التي عنها تنبثق فتوات السلطة التي تنشر ظلالها على الملكة ككل. كما توضح لنا هذه العلامات أن رغبة السلطان لا تتمثل فقط في المارسة الفعلية للسلطة، وهذا



أمر مفروغ منه، وإنما أيضا هي إظهار هذه السلطة وجعلها بادية للعيان وشيئا دمحسوسا»، فإن كان السلطان يحكم رعيته كأب وصبي محاولا الظهور أمامها بمظهر «رب الأسرة» الحريص على شؤونها، هإنه يتحول هي «بلاطه» إلى حاكم بأمره.

ما يبقى عالقا في ذهن القارئ، وقد طوى الصفحات السلطانية الخاصة بالموضوع، هو «صورة» أو مجموعة من الصور تساهم كلها في تأثيث مشهد «بلاط سلطاني» تتجاوز شكلياته حدود التواضعات الأخلاقية واحترام الفضاء السلطاني لتصبح علامات نظامية وجوهرية تؤدي وظيفتها على كل المستويات النفسية والسياسية والدينية.

يرى ابن خلدون أن «السلطان شارات وأحوالا تقتضيها الأبهة والبدخ يختص بها، ويتميز بانتحالها عن الرعية والبطانة وسائر الرؤساء في دولته» (٢٠)، ويذكر من بين هذه الشارات السرير (المنبر والتخت والكرسي)، وهو «أعواد منصوبة أو أرائك منضدة لجلوس السلطان عليها...، (٢٠)، وإذا كان إلياس كانتي E. Kanetti قد تحدث بتقصيل عن دلالات الموضع الذي يحتله الشخص ودلالات وضع هذا الشخص نفسه وعلاقة كل ذلك بإظهار السلطة (٤٠)، فإنه بإمكاننا أن نتحدث في ما يخص السرير الملكي على الملطة (٤٠)، فإنه بإمكاننا أن نتحدث في ما يخص السرير الملكي على ثلاثة عناصر تجعل منه مكانا سلطويا وتتمثل في علوه وارتفاعه عما ثلاثة عناصر تجعل منه مكانا سلطويا وتتمثل في علوه وارتفاعه عما يحيط به، وندرة المواد المصنوع منها والتي قد يكون أبعدها مدى «ذهبا» وموقعه الذي يسمح لـ «عين السلطان» بأن تقع على كل من حوله من جلوس (٢٥).

يشير ن. إلياس N. Ilias في دراسته حول «مجتمع البلاط» إلى التزام الملك نفسه بطقوس البلاط» إذ إنه يصعب أن يلزم الأخرين بتفاصيل المراسم الواجبة في حضرته دون أن يتقيد هو نفسه بشكلياتها (٢١). وهذا ما يؤكده الأدب السياسي السلطاني الذي يرى ضرورة التزام السلطان بمقتضيات سلوكية تضفي نوعا من الهيبة على شخصه وفضائه معا، ومن هذه المقتضيات ما يجب التحلي به مثل التجمل والصورة الحسنة والإقلال من الكلام، والتزام الهدوء، والابتسام بدل والضحك، ولزوم الوقار (٢٧)، ومنها ما ينبغي اجتنابه، ويشمل كل الضحك، ولزوم الوقار (٢٧)،

الأصابع أو إدخالها في الأنف، ووضع اليد على اللحية والضحك والعبث بالقلنسوة والالتفات ومد الرجل والقيام والقعود أو التحول عن الحالة التي جلس عليها واللعب بالخاتم وتحليل الأسنان والإشارة باليد والبصاق والتمطي والتثاؤب والانبساط الدال على الفرح أو الانقباض الدال على الفرح أو الانقباض الدال على الحزن... (٢٨)، وهي كلها علامات أبلغ المرادي في تفسير دلالتها بقوله إن حالة السلطان ينبغي أن تكون من التوسط بحيث ولا يدرى معها ما في نفسه ولا يستدل بها على شيء من أمره (٢٩)، وبعبارة أخرى يصبح السلطان في هذه الحالة كائنا غير قابل للاختراق ومهنتها عن أي قراءة محتملة.

وإذا كان السلطان مسايرا لما يقتضيه مجلسه من قواعد، فالأولى بهذا الالتزام طبعا جلساؤه منذ دخولهم المجلس السلطاني إلى مغادرتهم له. فبعد الإذن بالدخول يكون عليهم السلام على الحضرة السلطانية والتزام الوقوف بعيدا عن السلطان، (أو حيث قَرئ السلام)، ثم يكون الاقتراب رويدا رويدا حسب الإشارة السلطانية (وقد لا يسمح للشخص بالدنو من السلطان إلا بعد تفتيشه) وتقبيل يده الكريمة ثم الجلوس في المكان المناميب حسب تراتبية المجلس، والتزام الصمت إلى أن يأذن الملك بالكلام، وإذا أذن بذلك، فليكن بصوت خفيض لا يرتفع عن صوت السلطان، ولتحترم فيه القواعد حسب طبيعة الموضوع (تهنئة، تعزية، مدح، إخبار...) وليكن الكلام بلغة تحول كل سؤال محتمل إلى صيغة جـواب، إذ المبلطان يسمأل ولا يجميب. وليكن أيضما من السلطان إلى السلطان لا لفيره... <sup>(٢٠)</sup>، وليحذروا إفرازات جسدهم من نحنحة مفاجئة أو حركة طائشة، ولبتيقظوا للانتباه لأي تضايق سلطاني مضاجي، وليتفاطلوا عن أدنى حركة منه قد لا تليق بمقامه، ولتكن بديهتم حاضرة لسبر كنه أي رغبة من رغباته (٢١)، وعليهم أخيرا ألا يبارحوا أمكنتهم، تماما كما دخلوا، إلا بإذن منه.

تقدم لنا هذه المشاهد حسابا دقيقا لكل الحركات والسكنات التي ينبغي الامتثال لها . وكل خرق أو اضطراب يصيبها معناه خرق لنظام المراتبية ووضع السلطة موضع السؤال. بيد أن الامتثال للمراتبية لا يخص مجالس السلطان الجدية فقط بل يسري أيضا على مجالسه اللاهية.

#### ٧\_حينما يلهن السلطان

من الصفات الملازمة لشخص السلطان الهيبة والوقار، كما أن أمر سلطته يدخل في باب الجد والمسؤولية الذي لا يحتمل الهزل واللعب. وأغلب من تحدث عن تاريخ الخلفاء والملوك والسلاطين حصر حديثه، طوعا أو قسرا، في ذكر آثارهم العمرانية ومنجزاتهم التاريخية وانتصاراتهم العسكرية وحيلهم السياسية... ومع ذلك ننسى أن السلطان، مثل سائر الناس، لا بد له من أراحة جسده وذهنه من أعباء الدولة ومستلزمات الجد.

وباستقصاء النصوص المتعلقة بهذا المجال، يمكن القول إن موضوع «اللهو الملكي» كما يسميه الجاحظ، ليس محل إجماع، أو هو أمر يكون في غالب الأحيان في حكم المضمر أو المسكوت عنه، وهكذا نجد من يتجاهل الحديث عنه تماما، ولا يذكره إيجابا أو سلبا، وهناك من يحذر من مغباته وعواقبه على شخص الحاكم ومسار دولته، وهناك، وهو من يهمنا، من يذكره دون حرج، بل ويخطط القواعد الجدية لممارسة البسط واللهو الملطاني الذي يتخذ أشكالا متعددة من مجالس طرب وغناء وشراب وجوار وغلمان أو رحلات صيد وتنزه أو لعب بالنرد والكرة والشطرنج...إلخ.

ومع ذلك تجب الإشارة إلى أن كل الأدباء الذين تحدثوا عن «لهو الملوك» يتفقون على أن ممارسته بلا حدود والإفراط فيه يؤديان إلى ضياع السياسة وخراب المملكة، مما يعني ـ كما هو الشأن في مجمل أخلاقيات الملوك \_ ضرورة التوسط فيه ليتحقق الإمتاع والانتفاع. ما بهمنا في موضوع «مجالس الشراب واللهو» المملطانية هو تحديدا التساؤل حول حال السلطان مع جلسائه وندمائه: هل ينتفي الجد ومعه كل قواعد الأدب في مثل هذه المجالس؟ هل يقع التساوي الذي يجب ألا يقع بين السلطان ومن بحضرته؟ وهل يفقد السلطان شيئا من أبهته وعزته في مثل هذه الجلسات «الخاصة»؟

جنوابا عن هذه التسباؤلات، نشيس إلى بعض النقط التعلقية بشخص السلطان أولا، وجليسه أو نديمه ثانيا.

يمدح الشعالبي «النبيد» ذاكرا مزاياه، ومؤكدا على احقية الملوك في الاستلذاذ بنعمته (٢٦) وينصبح «نظام الملك» كل السلاطين بـ «ضرورة تخصيص وقت من النزمان للجلوس مع الندماء، ترويحا عن النفس من أعباء الدولة وانقاء من ذهاب هيبة السلطان إن هو قضى كل وقته مع عبيده ووزرائه في

قصره (<sup>۲۲</sup>)، غير أن هذه النصائح لا تعني ابدا الإدمان عن الشراب أو الإغراق في الطرب والغناء، بل ينبغي على صاحب الأمر «أن تكون عادته جارية في مشاريه بأن يأخذ منها ولا تأخذ منه وأن يقهرها ولا تفهره ولا يؤثر فيها إلا بقدر ما يعطيها من قيادة ونهاية تلك النشوة الجامعة بين مصلحة جسمه ومسرة قلبه ... (<sup>17</sup>)، ومع ذلك يستحسن الأدب السلطاني اتخاذ الملك لـ «ستار» بينه وبين ندمائه يمكنه من الاحتجاب في أثناء حفلات الشراب وجلسات الطرب لما في ذلك من حفظ لهيبته من «إغفاءة سكر» مفاجئة أو «نعير طرب أو رقص أو حركة بزفير تجاوز المقدار» وذلك اقتداء بعملوك الأعاجم كلها ـ من أردشير بن بابك إلى يزدجرد ـ التي كانت تحتجب عن الندماء بستارة»، هؤلاء الملوك الذين عنهم يقول الجاحظ «أخذنا قوانين عن الندماء بستارة»، هؤلاء الملوك الذين عنهم يقول الجاحظ «أخذنا قوانين عن الملكة وترتيب الخاصة والعامة وسياسة الرعية ... (<sup>67</sup>).

وتجدر الإشارة إلى ضرورة تغافل الملك عن بعض سقطات ندمائه، خاصة أن المجلس مجلس مفاكهة. فمن أخلاق الملك السميد وترك القطوب في المنادمة وقلة التحفظ على ندمائه ولا سيما إذا غلب أحدهم على عقله وكان غيره أملك به منه بنفسه، وللسكر حد إذا بلغه نديم الملك، فأجمل الأمور وأحراها بأخلاقه ألا يؤاخذه بزلة إن سبقته ولا بلفظة إن غلبت لسانه ولا بهفوة كانت إحدى خواطره، ('')، فمن القواعد الواجب احترامها في ونظام جلسات النبيذ، تمتيع الندماء بنوع من حرية كلام من شأنها أن تفرح السلطان بما تسمح به من نكت وعزر وحكايات عجيبة وأحداث مضحكة، وهذه أصور لا تمس بتاتا وعلياء الملك، ('')، بل إن التخفيف من حدة البروتوكول مع الندماء يضفي على المسامرة والمنادمة طابعا يقترب من الحميمية، ويختلف تماما عن الجو السائد مع وزراء الدولة وخدامها...

ولكن، هل يعني هذا انسياب الجلساء وعريدة الندماء؟ يبدو أن لممارسة اللهو السلطاني قواعده الجدية... وهذا ما يتضح على الأقل في أربعة مستويات تخص أخلافيات الجليس ـ النديم.

أ - لا يتحكم السلطان فقط في دخول النديم الحضرة السلطانية اللاهية
 بل يتحكم أيضا في مفادرته لها إذ «ليس من حق الملك أن يبرح أحد مجلسه
 إلا لقضاء حاجة، فإذا أراد ذلك فمن الواجب آلا يلاحظه، فإن نظر إليه
 مضى لحاجته (٢٨)، وقد يحدث، والمجلس مجلس شراب وأنس ليلي، أن يفلب

النعاس عيني الملك، في هذه اللحظة يجب أن ينهض من بحضرته من صفير أو كبير بحركة لينة خفيفة حتى يتوارى عن مجلسه ويكون بحيث يقرب منه إذا انتبه، ولا يقولن جليس الملك في نفسه: لعل الملك إن هب من نومه لا يسأل عني فإن ذلك من أكبر الخطأء (٢٩).

ب \_ يخضع الجليس \_ النديم لـ «مراتبية المجلس» فـ «من أخلاق الملك أن يجعل ندماء، طبقات ومراتب، وأن يخص ويعم ويقرب ويباعد، ويرفع ويضع، إذ كانوا على أقسام وأدوات» (١٠٠).

ومع ذلك، قد يحدث للملك، وهو الآمر الذي لا يؤمر، أن يخرق هو نفسه نظام المراتبية لسكر غلب عليه «فيأمر الزامر من الطبقة الثانية أو الثالثة أن يزمر على المفني من الطبقة الأولى...»، في هذه الحالة، وريما فيها وحدها، يمكن عصيان الأمر الملكي، ويكون من عنر العاصي أن يقول ما قاله الجاحظ: «إن كان ضربي بأمر الملك وعن رأيه، فإنه سيرضى عني إذا صحا بلزومي مرتبتي، (13).

ج \_ يتحكم السلطان في «شراب» الجليس \_ النديم نوعا ومقدارا، فليس من حق أحد أن يحمل معه نبيذا، ومثل هذه الفعلة تعني أن «النبيذ» الملكي أقل جودة، إن لم يكن غير كاف (٢٤)، وهذا أمر لا يصح، وليس للجليس من جهة أخرى «أن يختار كمية ما يشرب ولا كيفيتها، وإنما هذا إلى الملك» (٢٤)، الذي يبقى عليه، مع ذلك، ألا يكلف نفسا إلا وسعها.

د من شروط الجليس النديم نظافة الجسم وطهارة الثوب وأهم ما هو مطلوب فيه أمران: حسن الاستماع ومليح الكلام، فعلى النديم أن يركز «مجامع فكره وذهنه» (13)، وهو يستمع لكلام الأمير، فلا يلاحظ عنه أبدا ولا يقاطعه «وإن كان يعرف الحديث الذي يحدث به الملك»، بل يصفي إليه كه من لم يسمعه قطه ويستبشر خيرا به (13) ومن حق الملك الا يكلمه أحد من الندماء مبتدئا ولا سائلا لحاجة حتى يكون هو المبتدئ بذلك، وإن سمح له بالكلام فليكن بصوت خفيض وبلغة العارف المتقن لأصناف الحكي وفنونه (13).

لو قارنا بين الحديث عن الوظائف السلطانية من وزارة وكتابة وحجابة وشرطة...إلخ وندماء السلطان وبعض جلسائه، أو بعبارة أخرى بين مجالس السلطان المامة ومجالسه الخاصة للاحظنا هارقا نوعيا يتمثل هي انضباط أجساد المجالس الأولى، بل وموتها، وإمكان تحرك اجساد المجالس انثانية أو على الأقل تمايلها، وإذا كان «الوزير مشلا ومن على شاكلته، محكوما بكل شارات السلطان ومستلزماتها فبإمكان النديم، وتحديدا «المهرج» المهرج» السلطاني أن يتخلص من ثقل شكلياتها أو يؤمر بذلك، وبالمقابل يتميز هذا المهرج بحضور البديهة، والقدرة الفائقة على المفاكهة، والخروج من المآزق بضحكة أو حكاية نادرة قد تتجاوز في مضامينها حدود الأدب وما هو مقبول. ومع ذلك يتقبل منه الملك زيفانه بل قد «يعفيه من فرائض وواجبات لا يسمح بتجاوزها من قبل سواء» (١٤).

وحده المهرج، دون غيره، كان قادرا على التخلص من شيارات السلطان والانفلات من عقابه (<sup>۱۸)</sup>.

## ٤ ـ الطهور السلطاني

إذا كان السلطان يجالس الخاصة ويحادثها ويظهر أمامها «ساثر الأيام»، وإذا كان المراد بـ «احتجاب السلطان»: «آلا يحجب عن مجلسه خواص الناس وذوي المروءات وأرباب الشرف والبيوتات، وأن يأذن للعلماء وأهل الدين إذا استأذنوا عليه» (٢٩)، فإن حظ الرعية منه رؤيته في المواكب مع ما يتطلب ذلك من شروط ومواصفات تدخل في باب التدبير السلطاني.

وأول الشروط أن يكون الظهور على «قدر محكم وحد معتدل» ("") حتى لا تسقط هببته، وتبتذله العيون، فتجرؤ عليه العامة ويهون أمره لديهم، «وإنما هيمة الملك في قلة رؤية الناس له وتعذر وصولهم إليه» ("")، وحينما يضطر للظهور وتتحقق أسبابه، يستحسن أن يكون مفاجئا دون تحديد يوم بعينه لأسباب أمنية تحول دون أن «يواعد العدو الماكر اللقاء فيه»، وأيضا حتى لا يعوقه عن ذلك اليوم «كسل أو لذة مغتنمة» أو «عارض شغل» ("").

ومن بين مستلزمات ظهور السلطان لعامة الناس أن يكون راكبا، وأن يختار لركابه «كل فرس عظيم المنظر، حميد المخبر، جبار البنية»، ألا يتقدم الموكب «فيلقى من يرد عليه دون حاجب»، ولا يكون في مؤخرته فيؤذى بغباره وعليه الظهور بمظهر «وقار في غير قطوب، وبسط وجه في غير ضحك»، وتتخلل «الموكب السلطاني» كل علامات السلطة وشارات الرهبة، إذ يتقدمه فرسان «وأسلحتهم مشهورة»، وحجاب وأعوان يمنعون المامة من «سلوك الطرقات»،

كما يتقدمه الخيول والجوارح وكلاب الصيد والفهود يمقبهم دبغال محملة، به دالشراب والكسوة،، كما يصاحبه دالعلماء والفقهاء والقضاقه، ودأمير الجيش وصاحب الشرطة...»، ناهيك عن ضرب الطبول والنفير هي البوهات، ويبدو واضحا أن كل هذه العلامات (<sup>٥٢)</sup> تجعل من السلطة شيئا ملموسا واضحا للميان ومن السلطان رمزا للفني والرخاء والنبل،

إذا كانت كل العلامات السابقة تضفي على السلطان صورة القوي الجبار القدادر على كل شيء والغني عن الناس، فإن ظهوره للعامة في «مجالس المظالم» يسبغ عليه صورة العادل الرؤوف برعيته والمتفقد لأحوالها، والقادر على الحكم بين الناس وتحقيق العدل في تحظته، بشكل مباشر وسريع وأينما حل وارتحل دونما حاجة إلى بطء القضاة وتحرياتهم، وكأنه يستعيد وقتها ما فوضه إليهم، كما أن علنية جلسات رد المظالم، والشارات التي تؤثث فضاءها وما توحي به من هيبة ورهبة (10) تجعل من السلطان، كائنا فريدا من نوعه، بل أحيانا متجردا من دولته حين يقاضي بين الناس وأعوانه الذين اشتطوا في استعمال السلطة.

إن «العدل أساس الملك»، كما تردد غير ما مرة الأدبيات السلطانية، ومجالس المظالم»، هي مناسبة لمعاينة هذا المبدأ بل إنها «من أعظم هوانين العدل» التي تسمح بالنظر في «الشكايات وقضاء الحاجات والفصل بين الخصماء والانتقام من الظلمة انفشماء، وقمع الظالم وقهره، وحماية المظلوم ونصرته (...) وتفقد الضعفاء والمساكين والأرامل والأيتام المحتاجين والنظر في أهل السبجونات...»، ولا بأس أن يستعين السلطان في رده للمظالم بالفقهاء «لإزالة ما قد يقع في الأحكام من التباس»، بل أن يحضر معه «قضاة وحكاما» و«عدولا» و«كتابا» ليستعلم بهم ما يثبت من حقوق، ويشهدهم على ما أوجبه منها... (٥٠٠).

وهي ما وراء الفاية المباشرة من عقد مجالس المظالم المتمثلة هي إحقاق الحق ورد المظلمة، يؤكد الأديب السلطاني أيضا أن المواظبة على عقد هذه المجالس تعتبر أداة حاسمة لثني المنسدين من أعوان السلطة عن فسادهم، ونشر الخوف بينهم من عقاب سلطاني قد لا يرحم (١٥). وفي جميع الأحوال، فإن نظهور السلطان المحكم، أمام الملأ في المواكب أو المجالس العامة مزايا عدة لا يقابلها غير مساوئ الاحتجاب الزائد عن قدره والمتمثلة في استشراء

المفسدين والمدعين، واستبداد الأمراء والأعوان، وانتشار الريبة والإشاعات بين الناس عن سبب غياب السلطان المستديم (٧٠).

لقد حاولنا أن نشير طبلة هذا المبحث إلى بعض العلامات السلطانية التي يصعب أن نختزلها في مجرد إجراءات شكلية أو تواضعات أخلاقية، إذ إنها نتم عن نظام سلطوي مراتبي يجعل من السلطان كائنا مضردا وضريدا من نوعه، فكل الملاصات الملازمة لشخصه (الاسم واللباس والمأكل...) أو المساحبة لظهوره أمام الآخر (مجالس التدبير، مجالس اللهو، الظهور أمام الرعية...) تصب في إبراز فرادته وتبيان جبروته، وقدرته الفائقة على كل شيء، وترجى رحمته، بل وأيضا التوق إلى رؤيته...

ولكن، ألا تخبئ هذه الصفات المذكورة، نوعا من العلاقة بين الحاكم والمحكوم قريبة الشبه بالعلاقة بين الإله وعبده؟ ألم يتحدث بعض الباحثين عن الماثلة بين الله والحاكم في حنضارات الشرق بما فيها الحضارة الإسلامية؟ وما دور الدين في إذكاء مثل هذه التصورات؟

#### ثانيا: البدين والسلطان

كيف تعامل الأدب السلطاني مع المسألة الدينية؟ وكيف تصور بالتالي علاقة السلطان بالإسلام دينا وشرعا؟

هي محاولة الإجابة عن هذا السؤال المركزي، الواضح هي طرحه، المركب والشديد التعقيد هي امتداداته وتقاطعاته، تطرح ضرورة تحديد بعض المفاهيم المستعملة من جهة والمنهجية التي سنلتمس من خلالها عناصر أجوبة لهذا السؤال.

إن نعت «السلطاني» الذي ألحقناه، سواء بالأدب، أو بالدولة، يثير وحده كل الإشكاليات، موضوع هذا المبحث. فهو على الرغم من أنه يشكل حقيقة تاريخية واقعية وفعلية، نلاحظ كيف يواجه تارة بالرفض المطلق بدعوى إسلامية مفترضة للدولة وفقهائها، فيصبح السلطان والإسلام على طرفي نقيض لا مجال للالتقاء والتصالح بينهما، وفي أحيان أخرى، يُقبل الجمع بين المفهومين، على نحو سلبي، فينظر إلى التاريخ السلطاني الفعلي على أساس أنه مفارقة وزيغ عن «روح الإسلام» بأمل أن يهدي الله سلاطينه، فتشع أنوار الإسلام وتنمحي المفارقات ليتصالح تاريخ الوقائع النسبية مع مثل الدين

المطلقة. وتارة أخرى، يُقَرَّ بالتداخل بين حقيقتي السلطنة والإسلام، ويكون الاعتراف بتبعية الواحد للآخر، وافتقار هذا لذاك، فينمحي كل تناقض بين السلطان والإسلام وتخف «المفارقات» إلى حد الذوبان بين «الواقع السلطاني» و«المثال الإسلامي».

إن الدولة التي نتحدث عنها، والأديب - الضفيه الذي كان يعيش في بلاطها، أو يطمح لذلك، هما الشاهدان على تاريخية ما يسمى بـ «الدولة الإسلامية»، وهما المعبران أيضا عن مفارقة التاريخ الكبرى المتمثلة في الحضور الفعلي والمادي للدولة الإسلامية من جهة، وغيابها «الأخلاقي» أو استحالة تحقق مثالها شأنها في ذلك شأن كل «الطوباويات» التي عرفها التاريخ البشري سابقا أو تلك التي سيعرفها لا حقا مادام التاريخ مجال صراع، ومادام الإنسان لم يتحول بعد إلى ملاك، لذا حينما نتحدث عن إسلام الدولة السلطانية أو سلاطين الإسلام (ولتسميهم خلفاء أو أمراء، أو ملوكا، فلا فرق) فالمقصود يكون «الواقع» وليس «المثال».

متى يكون الإسلام سياسة أو تصبح السياسة إسلاما؟ متى يحصل النظابق بين المفهومين، وهل حدث تاريخيا هذا النظابق؟ وما سر السلسلة اللامتناهية من المفارقات بين الخلافة والملك، والجهاد والحرب، والحاشية والصحابة، والشرع والاصطلاح، والدين والدولة، والقرآن والسلطان...؟ نقد تعدت الأجوبة وتباينت، بيد أننا لن ننشغل بتأييد هذا الجواب أو معارضة ذاك، بقدر ما ينحصر مسعانا في طرح تصورات الأديب السلطاني للمجال الديني وما ينسجه له من علاقات مع السلطان، وذلك من خلال سموهم بشخصه إلى حد القول بنوع من التفويض الإلهي في ممارسة الحكم، ثم نناقش ثانيا استبعاده لمسألة الخلافة وتقريبه له «الشرع» إلى حد يكاد يصبح معه دينا مدنيا إن صحت العبارة. وعلى خلاف ما يعتقده الكثيرون، نتحدث في نقطة أخيرة عن بعض مظاهر التمييز (ولم لا نقول الفصل) بين مجالي الدين والسياسة كما يطرحهما الأديب السلطاني.

#### ١- السلطان ظل الله

يلاحظ د. عابد الجابري في دراسته لـ «الأيديولوجيـا السلطانيـة» أن «العـقل السيـاسي العـربي مسكون ببنيـة المـاثلة بين الإله والحـاكم»، وهي خلاصة توصل إليها من خلال دراسته للمديد من النماذج كالجاحظ والماوردي والطرطوشي، وأيضا الفيلسوف الفارابي، بل إنه يضيف قائلا: «كان من المكن أن نعرج على عالم الأدب، عالم الشعر والخطابة والمقامات حيث تهيمن الأبديولوجية الريعية المؤسسة على مدح «الأمير»، وعطائه والتي تروج من خلال تعابير أدبية متنوعة للأيديولوجيا السلطانية ولقضيتها المركزية: المماثلة بين الإله والخليفة، هذه المماثلة التي تتحول في الخطاب الأدبي إلى مطابقة تخلع فيها على الأمير صفات الألوهية مباشرة» (٥٠)، وهي الخلاصة نفسها التي سبق للشيخ علي عبد الرازق أن بسطها بقوله مخاطبا قارئ كتابه: «وانت إذا رجعت إلى كثير مما ألف العلماء، خصوصا بعد القرن الخامس الهجري، وجدتهم إذا ذكروا في أول كتبهم أحد الملوك أو السلاطين رفعوه فوق صف البشر، ووضعوه غير بعيد عن مقام العزة الإلهية» فالله تعالى «هو الذي يختار الخليفة ويسوق إليه الخلافة»، والسلطان هو «ظله» في الأرض (٢٠).

وينحو بعض المحققين المنحى نفسه، فهذا محقق «سلوك المالك»، يريط بين مبدأ «طاعة الملوك وتبجيلهم» واعتبار هؤلاء «ظل الله في الأرض»، لجمعهم بين «الرئاسة الدينية والدنيوية» (١١)، كما يؤكد محقق «التبر المسبوك» فكرة المماثلة عند الفزالي الذي يرى «أن الحاكم السياسي هو ذاك الإنسان الذي اصطفاه الله من بين العباد، وزوده باستعدادات كافية من أجل حكم الجماعة» التي تتمركز حول شخصه بصفته «الملك الظل الإلهي الذي يستمد سلطانه من الله» (١٢).

إذا كان بعض الباحثين ينضون على النظام السيباسي في الإسلام صفة التفويض الإلهي، فيم نفسر إذن الأقوال السابقة، بل وكيف نفسر أيضا مثات النصوص السلطانية، وغيرها التي تصب في هذا الاتجاء؟

تحيل فكرة المماثلة (أو على الأقل التشبيه) بين «ذات الحاكم» و«المقام الإلهي» إلى الحضارات الشرقية بمختلف تجلياتها، فلقد اعتبر فراعنة مصر القديمة أنفسهم آلهة، وتدرج الأمر إلى اعتبار إمبراطوريي بابل أنفسهم أبناء للآلهة، وحصل نوع من التخفيف في حدة التماثل عند ملوك فارس الذين رهنوا تصرفاتهم وسياساتهم بمشيئة الله وإرادته (١٣).

ما أثر هذه الفكرة الشرقية على الحضارة العربية الإسلامية وتحديدا على التصورات السياسية السلطانية؟ إذا انطلقنا من أن مفهوم الشرق لا ينحصر فقط، أو بالضرورة، في الاصطلاح الجغرافي بقدر ما هو نظام تقافي واجتماعي وسياسي ونفسي... (أو هو كما يراه هيفل F.W Hegel «روح عامة، أينما وجدت فشمة الشرق)، فإنشا لمن نعدم، فني الوقائع أو التصورات، ما به نهر عشرات الخيوط الرابطة بين السلطان ونظرائه الشرفيين.

لقد شكل «التنظيم الهرمي الآسيوي» أحد المكونات الأساسية للدولة الإسلامية، وتمثل بخاصة في مختلف الآثار والتضاعلات التي أحدثها وراثة العرب «لأجهزة الدولتين البيزنطية والفارسية» (٦٤)، ولم يكن للدولة المربية الإسلامية الوليدة من خيار ـ حمب ما تبرزه وهائع التاريخ ـ لتأسيس دعاماتها وتدبير أمورها، غير اقتباس تقاليد جيرانها في هذا المضمار وتحديدا سياسات أمة فارس التي انهدت تحت ضرياتها . بيد أن ونقل، اجهزة سياسية وإدارية من مجال حضاري إلى آخر يفترض بالضرورة شيئين: قابلية المجال المستقبل لاستنبات الواقد الجديد عليه بتكييفه وإدماجه، ثم تلبية هذا الوافد الجديد لحاجة ملحة مع ما يستتبع ذلك من تضاعلات تؤثر في مسار وطبيعة جهاز الدولة، وهذا ما حدث بالضبط للسياسات الإسلامية في علاقاتها بالسياسات الفارسية، وهذا أيضا ما يؤكده ظهور فثة «الكتاب الإداريين»؛ منشئها وأصولها وثقافتها ووظيفتها وما تولد عن ذلك من عمليات النقل والترجمة للآثار السياسية الفارسية في مراحل مبكرة من بداية الدولة الإسلامية والتي ستلعب دورا حاسما في صوغ الفكر السياسي الإسلامي، وتحديدا الآداب السلطانية موضوع بحثنا.

وتأسيسا على ما سبق، نعثر بسهولة على انعكاسات شتى لفكرة الماثلة الإلهية - السلطانية، أو على الأقل تشبيه الحاكم السياسي بالذات الإلهية، فصاحب «الواسطة» يرى «أن الملك خليفة الله في أرضه، الموكل بإقامة أمره ونهيه، قلده بقلائد الخلافة (...) وأتاه من ملكه» (<sup>(1)</sup>)، ويؤكد ابن أبي الربيع الفكرة نفسها بقوله «ولما اجتمع الناس في المدن وتعاملوا وكانت مذاهبهم في التناصف والتظالم مختلفة، وضع الله لهم سننا وفرائض يرجمون إليها ويقفون عندها، ونصب لهم حكاما...» (<sup>(1)</sup>). ويربط الفزالي ضرورة طاعة السلطان بكونه «ظل الله في أرضه» (<sup>(1)</sup>).

إن وجود السلطان نفسه - كما يلخص ذلك الطرطوشي - هو دحكمة الهية،، ولولاه علما كان لله هي أهل الأرض حاجة، بل إن السلطان يصبح «من حجج الله على وجوده سبحانه ومن علاماته على توحيده... فكما لا يستقيم السلطان إلا بوحدانية الحاكم لا ينتظم العالم إلا بالله الواحد الأحد، ودلو كان فيهما آلهة إلا الله لفسدتاء (١٩).

ومع ذلك، ينبغي التنبيه إلى أنه حتى لو سلمنا بوجود ما يقرب نصورات الأديب السلطاني من نظرية «التفويض الإلهي»، فإن الأمر لا يتعلق بالتفكير في مصدر السلطة» الذي لم يكن ليشغل بال الأديب السلطاني كما تدل على ذلك نصوصه حيث يتعامل مع السلطة وصاحبها كمعطى بديهي، طبيعي ومسلم به لا يحتاج إلى دليل، فبالأحرى البحث في مصدر سلطته وأساسها حقيقة أن الأديب السلطاني يضفي نوعا من القدسية على السلطان، لكنها، في جوهرها، قسية «أداتية» نفعية واستعمالية، تقوم على تذويب التناقضات بين الخلافة الدينية والسلطان الدنيوي، وتحل محلها نوعا من التساكن، موسعة من دائرة الشرع ومكيفة له ليتلام مع مستجدات الوقائع، ومجندة لـ «الفقهاء» في أغلبهم نخدمة الرعايا في معاملاتهم ومنازعاتهم، وللسلطان في سياسته.

## ٢\_استبعاد الخلافة وتقريب الشرخ

تكون الدولة إسلامية، أو تصبح كذلك إن كانت «خلافة»، ومع صيرورة التاريخ واندحار هذه «الطوبي» (على حد تعبير عبد الله العروي)، تساهل الكثير من المفكرين، مكتفين بشرط مراعاة الدولة لمبادئ الشرع لتدخل في دائرة «الإسلام»،

إن مؤلفي الأدبيات السياسية السلطانية، المارفين بالسياسة وأهوالها، والسلطان وباسه، والمدركين للإنسان وطبيعته والدين وحدوده، والمجريين للإلاطات ودسائسها والرعية وفسادها، والمدركين أيضا صعوبة «المثال»، وبعد مناله والتاريخ وحقيقته... كانوا، بكل بساطة، وأيضا بكل حس تاريخي، يتفافلون عن موضوع الخلافة ويتجاهلونه.

فالمرادي لا ينبس بكلمة حول مشكلة الخلافة، ولعله «أراد بإهمالها أن يكون كتابه بحثا في السياسة الموضوعية، فحقائق السياسة أهم من مظهر لم يعد حينئذ سوى مظهر شكلي لا قيمة عملية له» (١٠٠)، أو أنه «لم يكن ممكنا أن يتحدث عن خلافة ورسوم خلافة مادام المرابطون لا ينوون الانضواء همليا في ظل خلافة» (٢٠).

ومن جهته بتساءل أحد المحققين كيف أهمل الفزائي، وهو الذي يتفق هي أوجه عدة مع الباقلاني والبغدادي والماوردي... موضوع الخلافة هي كتابه «التبر المسبوك»، واكتفى بذكر واجبات السلطان ووظائفه وصفاته الخلقية (۲۷). ويتساءل آخر كيف يشير ابن أبي الربيع هي «سلوك المالك» إلى ذكر الملوك دون الخلفاء «لا سيما إذا علمنا أن المؤلف كتب كتابه هي ظل الدولة العباسية» (۲۷)، ويلاحظ ثالث كيف أن الموضوع لم يستحق أكثر من سطر ونصف عند القلعي ثالثي يكفيه وجوب نصب الإمام دون أن ينشغل باختلافات الفقهاء في «أوصافه وشرائطه» (۲۷).

بإمكاننا أن نضيف عشرات الاستشهادات لعشرات الأدباء (أو الفقهاء) السلطانيين، في المفرب والمشرق، الذين أهملوا، أو مروا مر المفرام على موضوع والخلافة، نعم قد يحدث أن يخصص المؤلف السلطاني فصلا مستقلا لهذا الموضوع، ولكن عند قراءته يتبين أنه أصبح مسألة تندرج في إطار تقليد خال من كل دلالة ومعنى تاريخيين، وإن الخلافة تصبح في هذا السياق مرادفة تماما للملك والسلطان، بل أن غاية الفصل كله هي الوصول إلى أن السلطان الحالي (ولي نعمة المؤلف) هو استمرار للتسلسل الخلافي... (٧٠) وبهذا المعنى، تصبح كل سلطة إسلامية خلافة بشكل من الأشكال.

لنترك «الخلافة» البعيدة المنال، بعد السماء عن الأرض، وانتحدث عن الشرع الذي طبع دنيا المسلم والتصق بالرعايا في حياتهم المجتمعية، إن لم نقل اليومية.

هل يصح القول بوجود تناقض بين السياستين، الشرعية والسلطانية؟ وهل وجود السلطان يعني انتفاء الشرع؟

لكي يتضع الجواب، يجدر بدءا أن ننظر هي مواضيع السياستين التي لا تبدو متطابقة ومتماثلة تماما . هما يشغل بال مؤلفي «السياسة الشرعية» ليس هو ما يشغل بال مؤلفي «السياسة السلطانية» نعم قد نجد تقاطعات عدة بين ما دونه هذان النوعان من المؤلفين، ولكن الفرق يظل قائما ، هاغلب اهتمامات الأولى تهم الجانب المدني من حياة المسلم من حقوق وحدود (٢٦) واغلب مواضيع الثانية تهم الجانب

السياسي للدولة من وظائف وجيش وأشكال التدبيـر السيـاسي وحكم الرعـايـا، ناهـيك عـمـا أسـمـينـاه سـابقـا بـ «انحـلال الشـرعـيـات» في السياسات السلطانية.

ومع ذلك، لا يتورع الأديب السلطاني، كلما أتيحت له الفرصة، في مطالبة أولي الأمر بمراعاة مبادئ الشرع وهدي أوامره، ذلك أن تطبيقات الشرع لا تستبعد الحياة السياسية السلطانية، كما أن الجهاز السياسي السلطاني لا يحول دون هذه التطبيقات.

يصعب الإقرار بوجود انفصام بين «الشرع» و«السلطنة» إذ لا يستبعد الواحد منهما الآخر ولا ينفر منه. وإلا فكيف يحدث لفقيه متشبع بالدين وعلومه أن يدون في الصباح ما أمرت به الشريعة، أو ما تصوره كذلك، ليتحول في المساء إلى أديب يسامر السلطان محدثا إياه عن مقتضيات التدبير السياسي السلطاني؟ وكيف تفسر أيضا أن جل من كتبوا عن «السلطان» وله هم فقهاء؟ هل كانوا يعيشون انفصاما في شخصيتهم أم كانوا يهضمون ازدواجيتهم متساكنين مع طرفيها بشكل لا يستشعرون معه أي نشاز وبالأحرى تناقض؟ وألا يقوم الكثير من الماصرين، وفي هذه أي نشاذ وبالأحرى تناقض؟ وألا يقوم الكثير من الماصرين، وفي هذه النقطة بالذات، بعمليات إسقاط همومهم الحالية على فقهاء، تؤكد معطيات عدة، أنهم لم يكونوا مرضى بهذه «السكيزوفرينيا» التي يريدون الصاقها بهم.

وكما يجمع الكاتب نفسه بين التصورين الشرعي والمعلطاني فلا شيء كان يمنع السلطان من الجمع بين الأمر الشرعي والتدبير السلطاني فلا أحد يمكنه ادعاء انمحاء الشرع في مختلف التواريخ الإسلامية: السلطان والشرع يتكاملان ويتساكنان، كل واحد يجد في الأخر ضالته، فكما أن إقامة الشرع تتطلب وجود السلطان فإن وجود هذا الأخير واستمراره يستلزمان حضور الشرع، بل إن تطبيقات الشرع هي أكثر من أن تختزل في بعدها الأيديولوجي، إذ تحقق للسلطان انتظام الرعايا في حياتهم المدنية ومعاملاتهم وفض منازعاتهم واستقرارهم الإجتماعي... وكلها شروط أولية لوجود أي سلطة سياسية... هإن السلطان يخدم الشريعة ظاهرا لأنها تخدمه باطناء (٧٠)، أو

والدين بالملك يقوى

الملك بالدين بيقي



نقد أصبح جلباب الشرع واسعا جدا، ولكل سلطان مقاسه. أكثر من هذا، لم يفقد الشرع بعده «الديني» ليستند إلى بعده «الدنيوي» ويصبح مجرد آلة ينتظم بها سير المجتمع، بل غدا «مرادفا» للسياسة حين يؤكد الفقيه السلطاني أن كل ما هو صالح سياسيا ونافع دنيويا يكون «شرعيا»، هكذا يصبح لكل سلوك سياسي سند شرعي… وإن تعذر هذا السند فيجب خلقه وهذه مهمة الفقهاء.

ومع ذلك فإن تساكن السلطان والشرع لا يعني أبدا أي خلط بين مجالات السياسة الدنيوية ومجالات الدين الشرعية.

### ۲-التميين بين «الدين» و«السياسة»

في كتابه «أدب الدين والدنيا»، يميز الماوردي بين «أدب شريعة» ودادب سياسة»، ويعني بالأول كل «ما أدى إلى قضاء الفرض»، وبالثاني كل «ما عمر الأرض» (<sup>٨١</sup>) وفي مقدمته لـ «سراج الملوك»، وبعد تأمله في ما تم وضعه من «سياسات في تدبير الدول وما التزموه من القوانين في حفظ النحل» يميز أبو بكر الطرطوشي بين «الأحكام» و«السياسات». ويعني بالأحكام كل ما تعلق بـ «الحلال والحرام والبيوع والأنكحة والطلاق والإجارات ونحوها والرسوم الموضوعة لها والحدود القائمة على من خالف شيئا منها»، ويقصد بـ «السياسات» كل ما يتعلق بـ «التزام الأحكام (…) وتدبير الحروب وأمن السبل وحفظ الأموال وصون الأعراض والحرم» (<sup>٨١)</sup>. وفي مقدمة كتابه «الجوهر النفيس في سياسة الرئيس» يرى ابن الحداد وفي مقدمة كتابه «الجوهر النفيس في سياسة دنيا» تتعلق المياسة الأولى أن السياسة نوعان: «سياسة دين» و«سياسة دنيا» تتعلق المياسة الأولى بكل «ما أدى إلى قضاء الفرض» أما سياسة الدنيا فتتعلق بكل «ما أدى إلى عمارة الأرض» (<sup>٨١)</sup>.

أدب الشريعة شيء وأدب السياسة شيء آخر، والأحكام شيء والسياسات شيء آخر، والأحكام شيء والسياسات شيء آخر، كما أن سياسة الدين هي غير سياسة الدنيا. أكثر من ذلك، لا يتعلق الأمر هنا بنصوص واضحة تفصل بين المجالين السياسي والديني، بل نجد نوعا من «الأولوية» يوليها هؤلاء المؤلفون «الفقهاء» إلى المجال السياسي على أساس أنه يتعلق بالشأن العام أو بـ «المصلحة العامة»، كما نقول اليوم، فمن خرج عن قواعد «أدب الشريعة» يلوم نفسه،

ولا يتمدى الضرر الحاصل عن هذا الخروج صاحب الفعل نفسه كثرك الصلاة مثلا، في حين أن خرق قواعد «أدب السياسة» يؤدي إلى تخريب عمارة الأرض وظلم الناس وحصول الضرر للعموم.

وإذا كانت «الأحكام» التي اتبعتها الأمم السابقة «أمرا اصطلحوا عليه بعقولهم ليس على شيء منه برهان ولا أنزل الله به من سلطان»، فإن ما اتبعوه من سياسات «لا ينافي العقول شيء منه» (٨١)، فماذا يعنع الأمة الإسلامية من الاستفادة من التراث العنياسي لهذه الأمم الجاهلية في أحكامها؟

لا يتعلق الأمر فقط بهؤلاء المؤلفين، على رغم أهميتهم داخل الفكر الإسلامي، بل يمكن القول أن فكرة التمييز بين «الدين» و«السياسة» نجدها حاضرة في الآداب السلطانية، وإن كانت تتجلى في لباس آخر،

ففي حديث المؤلفين السلطانيين مثلا عن «أنواع السياسات» أو أقسامها، نلاحظ تواتر الميار نفسه الذي تنبني عليه نقسيماتهم، قد تختلف العبارات في لفظها لكنها تتوحد في معناها وبالأساس في مدلولها الفاصل بين ما هو دديني، وما هو «سياسي».

يميز فقيه «الرابطين» بين «سلطان عدل وأمانة» و«سلطان جور وسياسة» (٢٠) وقنبله مي ز ابن المقفع بين «ملك دين» و«ملك حنزم» (٢٠)، كما يعينز الفقيه الطرطوشي بين «العدل النبوي»، و«العدل الاصطلاحي» (٤٠)، ويطرح ملك تلمسان أبو حمو الزياني تمييزا بين «الملك العادل، في كل شيء» و«الملك الجاري على العوائد المألوفة والأحوال المعروفة من غير خرق عادة ولا إحداث زيادة» (٥٠) وفي حديثه عن «رعاية السياسة»، يرى ابن الأزرق أن النظر فيها يقتضي منهجين: «أحدهما بحسب المعتمد منها عقلا والآخر من جهة المعتبر منها شرعاء (٢٠)... إلخ.

إن أساس التميييز هنا واضع. فالأقسام الأولى تجمع بين «الدين» ودائدنيا»، ذلك أن دسلطان العدل والأمانة بضمن «الأجر والبقاء»، كما أن دالعدل النبوي، يقوم على تحقيق «الشرع» و«مشورة» العلماء، ويكون حكم «الملك العادل» حسب أبي حمو الزياني «موافقا للأحكام الشرعية»… إلخ وليس مصادفة أن يرى كل هؤلاء المؤلفين في سيرة العمرين، أبن الخطاب وابن عبد العزيز، نموذجا لهذا الحكم الديني - الدنيوي،

في السياق نفسه، يمكن أن نطابق بين باقي الأقسام على أساس توجهها الدنيوي أو الاصطلاحي، فالسلطان يقوم ويستقر به الحزم، كما يرى المرادي (٨٠) وقبله ابن المقفع (٨٠) كما أن السياسة «الاصطلاحية»، وإن كان أصلها على «الجور» (٢٠) (يستعمل الطرطوشي هنا الجور في معنى منافاة الشرع) وكانت تقوم على «قوانين مألوفة»، كما يقول المرادي، و«العوائد المالوفة والأحوال المروفة» (٩٠) كما يقول أبو حمود فإنها تستطيع أن تضبط دأمور الدنيا» ودقيام السلطة».... أما النموذج الأساسي الذي كان يستحضره مؤلاء المؤلفون، فلم يكن شيئا آخر غير السياسة الفارسية ـ الساسانية التي هؤلاء المؤلفون، فلم يكن شيئا آخر غير السياسة الفارسية ـ الساسانية التي انهدت تحت ضربات المحاربين المسلمين.

إذا كان التمييز واضحا، فإن طرح الملاقة بين طرقي هذا التقسيم من جهة، وموقف الأديب السلطاني، الذي غالبا ما يحدث أن يعطي أحكاما قيمة بل «تفاضلات» بصدد هذا التقسيم من جهة أخرى، يستحق إبداء بعض الملاحظات التي توضح بعض الخيوط المتقاطعة بين «مثال» يستعمني تطبيقه ودواقع» يفرض نفسه.

أ- لم يكن بإمكان الأديب السلطاني، ولا أي مفكر مسلم، التصريح بتفضيل الاصطلاح على الشرع ولا أولوية الدنيا على الدين. هذا أمر غيـر وارد لأنه يكسـر من الأسـاس القـاعدة الثـقـافيـة التي انبنت عليها الحـضـارة والدولة العربيتان الإسـلاميتان.

ب - إن أضطية الحكم المبني على الشرع بالنسبة إلى الحكم الدنيوي الاصطلاحي، هي عند الأديب السلطاني، كما عند الفقهاء وغيرهم، أفضلية وأخلاقيقه و«فيمية»، وإن أصبحت «سياسية» فبالتبعية لا غير.

ج - يعشرف الفكر الواقعي السلطاني بمثالية الحكم الديني وبع طوبي، الخلافة، ويتشبث بالواقع السياسي السلطاني الذي ينبني على القوة، والشوكة، والعصبية...

د - أكثر من هذا، قد يصل الأديب السلطاني في عقده مقارنات بين الحكمين، الديني والدنيوي، إلى حد التفضيل الصريح للحكم الدنيوي المحافظ على المصلحة العامة والمراعي لقواعد السياسة على الحكم الديني المضيع للمصلحة العامة والمهمل لقواعد السياسة هكذا يتفق الطرطوشي وابن رضوان وابن الأزرق والغزالي...إلغ، على أن «السلطان الكافر الحافظ

لشروط السياسة الاصطلاحية أبقى وأقوى من السلطان المؤمن العدل في نفسه... المضيع للسياسة الشرعية» (١١)، كما يتفقون مرة أخرى على أن الملك يدوم ويستمر حتى ولو كان قائما على الكفر (٢١)، كما أنه ينهار وسنقط إن قام على الظلم، وفي السياق نفسه يدرج السلطان أبو حمو في تقسيماته مثالا لأحد الملوك الذي ضاعت الرعية لعبادته وتضرر كل من دخل تحت إيالته نتيجة تشاغله بالعبادة، ويقابله بنوع من الملوك الذين على رغم تفريطهم في الأمور الشرعية، وإقبالهم على الدنيا، استقام ملكهم ودام نتيجة لدعدلهم، (٢١).

## تالثا: السلطان بين العبدران والسياسة

يمكن اعتبار هذا المبحث الأخير بمنزلة نقد لمفهوم السلطان وتحديدا لله والمخلاق السلطانية، وهو موضوع يطرح أسئلة كثيرة منها ما هو نظري مثل الملقة بين «أخلاق السلطان»، و«مكارم الأخلاق» الإسلامية أو التصبورات الفارسية أو فكرة «الحد الوسط» اليونانية، ومنها ما هو ذو طبيعة عملية مثل البحث في العلاقة بين «الخطاب الأخلاقي» والواقع السلطاني الفعلي، ومدى اختيارية أو إجبارية امتثال السلطان لهذه الأخلاقيات في سلوكه الفعلي… إلخ، بيد أننا آثرنا أن نناقش في هذا المعران، التي تثبت هذا الوهم وتبرز تبعية الأخلاق لحركية العمران، ومن ثم أيضا «سلطة الأخلاق» التي تهيمن على الأديب السلطاني في مجال تعود ثم أيضا «سلطة الأخلاق» التي تهيمن على الأديب السلطاني في مجال تعود فيه الأولوية للسياسة ولـ «أخلاق السلطة» التي وضع أسسها الأولى المفكر الإيطالي نيكولا ماكيافيلي، وقبل هذا وذاك، نخصص الفقرة الأولى من هذا المبحث إلى شبه مقدمة نحاور فيها المفاهيم الثلاثة الرئيسية؛ السلطان والعمران والسياسة.

## احمفاهيم متقاطعة

السلطان والسياسة مفهومان متنافران لا بالعنى الذي يعطيه مونتسكيو للمستبد الشرقي <sup>(44)</sup>، وإنما لكون السلطان لا يعترف بها مجالا مستقلا، أو قيمة في حد ذاتها . نعم، إن السلطان، وهذا أمر لا يحتاج إلى برهان، يمارس السياسة كفعل، غير أنه لا يخضع أبدا لمنطقها، بل لمنطق آخر غريب عنها.
ينتج عن هذا النباعد بين السلطان والسياسة غياب هذه الأخيرة بوصفها
مكانا فارغا ومجردا داخل الدولة السلطانية، وحضور السلطان كشخص
«عيني» يحتل هذا المكان ويرتبط به، بشكل يستحيل معه تصور السياسة
داخل هذه الدولة شبئا عموميا. إن المجتمع السلطاني هو \_ بالتحديد \_
مجتمع لا سياسي، والدولة السلطانية تمارس السياسة ك «فعل» وأبدا
ك «قيمة».

إن ما يحدد الفعل السياسي السلطاني ويفسره والقانون الأعلى الذي يتحكم فيه ويحيي الدول السلطانية ويميتها هو دالعمران يتلون العمران بتغير ألوان الدولة السلطانية يمهد لها في بدايتها ويزهر لها في توسطها ثم يحفر لها قبرها في النهاية غير أنه لا يموت مع موتها بل يضع تابوتها جانبا محافظا على استقلاليته ليعيد التجربة مرة أخرى مع دولة سلطانية وليدة في زمن فارغ وهكذا دواليك ... يكون أخرى مع دولة سلطانية وليدة في زمن فارغ وهكذا دواليك ... يكون العمران في هذا السياق هو «رجل» التاريخ الوحيد الذي لا يرى في درجال» الدولة السلطانية الميدان الدولة السلطانية الميت (١٠٠).

تحول المبائع العمران، دون أن تفتع الدولة والمجتمع السلطانيين لأنفسها مسلكا جديدا، ومن جهتها تظهر هذه الدولة عجزا المبيعياء عن تكسير هذا القانون العمراني الذي يكتم أنفاسها، ولا ينتج من هذا التكامل بين السلطان والعمران سوى الموت المتكرر لتاريخ الحضارة السلطانية الذي ظل الفي جوهره من دون تاريخ، لأنه كان على الدوام، كما يقول هيفل، تكرارا للانهيار نفسه: «فالعنصر الجديد الذي يحل محل العنصر الذي انهار، ينهار هو أيضا بدوره ليس هناك أي تقدم، وليس كل هذا الاضطراب سوى تاريخ لا تاريخيء (١٩٠).

يمكن القول إن العمران كقانون طبيعي وصيرورة اجتماعية شيء دمعلوم، بينما تكون السياسة قيمة في حد ذاتها وإرادة إنسانية مغامرة وامتدادا تاريخيا، انبناء للمجهول يخاف السلطان هذا المجهول الذي لا يدري مستقره، ويتشبث بالعمران المعلوم، ويقبل ـ شاء أو كره ـ زمانه القصير الذي تتحدد نهايته منذ بدايته، وتبعا للزمان المحدود الذي يخوله العمران

للدولة، يجب الاستضادة وجني أكبر ما يمكن من الأرباح والشمار... ليس مصادفة إذن أن يكون الاستبداد هو المكمل الطبيعي لهذه الدولة ولزمانها الذي مهما طال يكون قصيرا.

إن تكامل مفهومي السلطان والعمران من جهة، وتنافر مفهوم السلطان وقيمة السياسة من جهة أخرى، يتضمنان لا محالة إلغاء العمران للسياسة، تماما كما تلغي طبائع العمران الحتمية و«الموضوعية» كل إرادة سياسية أو رغبة «ذاتية». فالعالم السلطاني عالم مسدود لا يتحرك فيه الأفراد ولا حتى «القوى الاجتماعية» بمحض إرادتها، لتدشن بداية تاريخ منفتح يتقدم إلى الأمام، ذلك أن زمانه هو بالضبط «نقيض الامتداد الزمني». إنه نظام «اللحظة» التي تستهلك الجميع، سلطانا وحاشية ورعية، وكأن كل واحد منهم، ويعيش كل يوم بيومه خشية أن يخسر في الفد ما جمعه من فائض في اليوم بيعمه بطريقة مشابهة للمتوحش الأمريكي المذكور من قبل روسو والذي يبيع عند الصباح السرير الذي يستيقظ منه لأنه يفكر أن الليل لن يحل في عند الصباح السرير الذي يستيقظ منه لأنه يفكر أن الليل لن يحل في ذلك المساء...» (١٠٠).

يمكن أن ندقق أكثر في الحوار نفسه بين المفاهيم الثلاثة: السلطان والعمران والسياسة، ونجمله حوارا بين أشخاص بمينهم. فلاحظ أن هذه المفاهيم الثلاثة هي المفاهيم المركزية التي يعتمد عليها مفكرون سياسيون مختلفون، فالسلطان هو قطب الرحى الذي تدور عليه النظرية السياسية للمفكر أو الأديب السلطاني. ويوجد العمران في أساس كل ما صاغه ابن خلدون في «مقدمته» حول الدولة والملك، وأخيرا فلاحظ أن مفهوم، السياسة بوصفها قيمة في حد ذاتها، ومجالا مستقلا والدولة بوصفها غاية في ذاتها، تنبني عليها كل التصورات التي صاغها الفكر السياسي الأوروبي خلال فهضته، ومنذ ما كيافيلي الذي سناخذه نموذجا ولنؤجل الآن مشروعية هذا الحوار إلى حين.

يلتقي ماكيافيلي وابن خلدون في تحليلهما للظاهرة السياسية (١٠)، ويفترقان مما عن الأدبب السلطاني في معالجته للظاهرة نفسها، ويلتقي ماكيافيلي والأدبب السلطاني في إيمانهما معا به «النصيحة السياسية»، ورسمهما سلوكا سياسيا محددا، ويفترقان عن ابن خلدون الذي أحجم عن النصيحة وأعرض عن رسم أي سلوك سياسي قد يتوخى منه إصلاح الدولة أو استمرار سلطتها.

في حل هذه المعادلة يتضع موقع الفكر السياسي لكل من ماكيافيلي وابن خلدون والأديب السلطاني، ويتبدى مصير حضارتين: حضارة واعدة وأخرى أقل نجمها .

جمع ماكيافيلي بين عاملين أساسيين هما: التحليل السياسي «الواقعي» من جهة و«الإرادة السياسية» من جهة أخرى، ولم يكن بإمكان ابن خلدون ولا الأديب السلطاني الجمع بينهما من دون وقوع تصوراتهما السياسية في التناقض للقد تمكن ابن خلدون بتحليله العمراني من الوقوف على سر تعاقب الدول في حلقة مفرغة، ورأى لذلك عللا «طبيعية» لا تؤثر فيها نصيحة أديب ولا أخلاق حاكم. واستطاع ماكيافيلي من جهته فهم كنه اللحظة التاريخية التي عاشها، فآمن بالإرادة السياسية ورغب في إصلاح أو تفيير الدولة، ممهدا لتغيير شامل في جهاز السلطة السياسية بأفق الدولة الأمة، وفي هذا الإطار يمكن القول إن الأديب السلطاني ولأنه عاش وكتب للحضارة السلطانية تفسها التي تحدثت عنها المقدمة . في اعتقاده بتغيير «النصيحة» للواقع ـ هذا إذا افترضنا رغبة التغيير ـ لم يتمكن من سبر كنه المجتمع السلطاني ذي التاريخ «الطبيمي» الدائري، وأنه في واهمه الضعلي لا يعدو أن يكون «ما كياهيلياء بالمنى البنذل والشائع للكلمة، أو أنه \_ في أحسن الأحوال - يكون ضعية وهم ناتج من جهاز تصوري خاطئ، لا يضبط الملاقة الحقيقية بين «الأخلاق» و«السيباسة» من جهة وبين الإرادة السيباسية وطبيعة الواقع السياسي من جهة أخرى.

يتضح إذن أنه لم يكن ممكنا، بالنسبة إلى صاحب المقدمة ولا بالنسبة إلى اصحاب «الأدب السياسي السلطاني» الجمع - كما فعل ما كيافيلي في الأمير - بين تحليل السلطة السياسية كما هي بالفعل، والنصيحة السياسية المقرونة بإرادة فاعلة يكون الواقع السياسي الفعلي أو «الموضوعي» مهيأ لاستقبالها لو سمع ابن خلدون لنفسه بتقديم «نصائح الملوك»، لفقدت «المقدمة» دلالتها، ولو حلل الأديب السلطاني «عمرانيا» لأصبحت نصائحه غير ذات موضوع على أن الأمر لا يتعلق هنا بمجز ذاتي أو نقص في التفكيرين، الخلدوني والسلطاني، بقدر ما يأخذ هذا العجز بعدا حضاريا يتعلق بطبيعة المجتمع السلطاني الذي لم يكن ليسمح بظهور خطاب سياسي مستقل، كما هي الحال مع الخطاب الماكيافيلي.



## ٢-طبائع العمران وأخلاق السلطان

سبق أن أوضحنا في تقديمنا الموجز لقراءة ابن خلدون للآداب السلطانية كيف أنه لا يحاورها إلا لينتقدها في «منهجها» وفي طرحها لعلاقة «الجند» بعالدولة»، بل وفي مبدأ «النصيحة» نفسه الذي يقوم عليه الأدب السلطاني، غير أن هذا النقد يبدو قويا عند تحليلنا ومقارئتنا بين تصور كل من «علم العمران»، و«الآداب السلطانية» لأسباب قوة الدولة وعوامل انهيارها.

يعقد ابن رضوان فصلا خاصا بدالخصال التي فيها فساد الدول ونفور القلوب من الملوك وذكر طرق من استدفاع الشدائد» (١٩٠)، ويخصص أبو حمو بابا كاملا له «قواعد الملك وأركانه وما يحتاج إليه الملك في قوام سلطانه، (١٠٠)، ويتملك الطرطوشي الهاجس نفسه، إذ يتحدث في فصول متعددة عن «الخصال التي زعم الملوك أنها أزالت دولتهم وهدمت سلطانهم، ودالصفات الراتبة التي زعم الحكماء أنها لا تدوم معها مملكة، ودالخصال التي هي قواعد السلطان ولا ثبات (١٠٠) له دونها، ومن جهته يخصص الماوردي في «نصيحة الملوك» فصلا يبين: «الأسباب التي من جهتها يعرض الاختلال والفساد في المماليك وأحوال الملوك» (١٠٠)، ويضرد ابن الأزرق الباب الأول من الكتاب الرابع من دبدائع السلك، للحديث عن «عوائق الملك» المانعة من دوامه (١٠٠)، والأمثلة كثيرة.

يبحث ابن خلدون في الموضوع نفسه، أي قوة الدولة وضعفها، غير أنه يقنع بذكر «كيفية طروق الخلل في الدولة» (١٠٤) من دون أن يسمح لنفسه، كما فعل ابن رضوان وغير ابن رضوان، بذكر «طرق استدفاع الشدائد»، وهنا بيت القصيد، كما يقال،

وحتى لا نضيع في جزئيات الأديب السلطاني حول أسباب قوة الدولة وأسباب انهيارها، نشير إلى أن ابن رضوان يرى في الالتزام الأخلاقي بالحلم والتيقظ والتلطف وكتم السير والقوة والصيير والتأني والكرم والجود والسخاء... أساس استهرار سلطة الحاكم. ويلخص أبو حمو الزياني هذه الأسباب في «الشجاعة والكرم والحلم والعفو وحسن التدبير والعدل وحفظ الأموال والجنود والرفق بالرعية...، ويكفي لنتعرف على الأسباب التي تؤدي

إلى خراب الملكة أو السلطنة أن نقلب، وبشكل آلي أسباب القوة نفسها . هكذا يكون البخل والجور وسوء التدبير والجبن وتبذير الأموال والقسوة عوامل تؤدي إلى سقوط الدولة السلطانية .

يجد نقد ابن خلدون للمفكر السلطاني، لكونه يقف عند حدود «ما هو ظاهر» ولا يتعداه للكشف عما هو «باطن»، كامل أبعاده في هذا الموضوع بالذات. ليست كل الصفات الأخلاقية الحميدة التي يتوهم الفكر السياسي السلطاني أنها «سبب» قوة الدولة سوى «نتيجة» لنمط حياة البدو التي تفترض كل هذه الخصيال التي تلتزم بها الدولة هي بدايتها .. وهي بدايتها فقط - لا كالتزام أخلافي أو سماع السلطان لنصائح الأديب، وإنما لأن أصل الدولة السلطانية، هذا العمران «الحضري»، هو البادية (١٠٥). وليست كل الصفات الخلفية الذميمة التي بتوهم الفكر السياسي السلطاني أنها مسببء انهيار الحكم سوى منتيجة الدخول الدولة مرحلة والحضارة المُصدة للعمران، (١٠٦)، هكذا يبين ابن خلدون وهم الربط الذي يقيمه هذا الفكر السياسي بين والالتزام الأخلاقيء السلطاني ودوام الحكم وانهياره مبرهنا أن «الأخلاق» تخضع لوالممران» وأن ما يصيغه هذا الفكر من أخلاقيات حميدة هو نتيجة «العمران البدوي» مثلما هي «الأخلاقيات الذميمة» نتيجة «العمران الحضاري» إن جدلية «البادية» و«الحاضرة» هي أساس كل هذه الأخلاق التي تطفو على السطح ... وبالتالي فإن التنزام الحناكم بأخلاق دون غيرها ليس «اختيارا إرادياء، وإنما هو «ضرورة عمرانية»،

يصل ابن خلدون إلى خالاصنين تتناقضان تماما مع الفكر السياسي السلطاني قدالهرم، مسألة طبيعية في الدولة السلطانية، وبالتالي لا طائل من الوقوف ضد هذه الصيرورة والرغبة في «إصلاح» هذه الدولة، ومع ذلك، بل وبسبب من ذلك، لم يكن عزوف ابن خلدون عن إصلاح الدولة أو تعطيط زمانها اختيارا ذاتيا بقدر ما هو تعبير عن المأزق الموضوعي الذي تعيشه هذه الدولة، ولكن هناك، بالمقابل، مفكر آخر جمع بين رغبة الإصلاح العزيزة على الأديب السلطاني وبين التحليل السياسي الواقمي الذي نهجه ابن خلدون، غير أن الدولة التي يتحدث عنها هذا المفكر لم تعد دولة «السلطان»، ولكن دولة «الأمير» ولكن دولة «الأمير»

### ٢. سلطة الأخلاق وأخلاق السلطة

ما يهمنا في هذه النقطة ليس العلاقة بين ابن خلدون وماكيافيلي، وإنما العلاقة بين المفكر السياسي السلطاني وماكيافيلي، ولكن علينا بالمقابل أن نبرر مشروعية هذا الحوار المستحيل بين فكرين متباينين أصلا، ألا يكون الأقرب إلى المسواب أن نقارن على الأقل بين المفكر السياسي السلطاني ونظيره الفسريي ما المسيحي الذي كتب في «فن الحكم» من منظور يمزج الأخلاق بالسياسة (١٠٠٠) من أن نقارن بينه وبين مفكر كما كيافيلي يقلب الآية ويخضع الأخلاق واللاهوت للسياسة كفعالية بشرية؟ وهل الاختلاف الشامل بين الجوابين، الماكيافيلي والسلطاني، يعد مبررا كافيا للتخلي عن هذا الحوار المستحيل؟

لا هذا ولا ذاك إن «التشابه الشكلي» و«الاختىلاف الجوهري»، هما معا الدافعان المغريان للقيام بهذه المحاولة: لو كانت الوحدة بينهما تشمل السؤال والجواب لما كان هناك داع لمقارنة الشيء بشبهه، ولو كان الاختىلاف يشمل السؤال والجواب لتعذرت المقارنة.

هل يتعلق الأمر، حين نقول أن «الأمير» فصل الأخلاق عن السياسة وأن الأديب السلطاني يمزج بينهما، بالمنهج المتبع في دراسة الظاهرة السياسية، إذ يرى ماكيافيلي في السياسة منطق قوة لا منطق دين أو أخلاق، أم أن هذا الفصل يتخذ معنى آخر وبالضبط في «ماكيافيليته» المتهم بها؟ يرتبط المستويان ارتباط «النتائج» بـ «المقدمات». لا يمكن لتحليل أخلاقي للسياسة أن يصل إلى إمكان تحلل الحاكم من كل الأخلاقيات، مثلما لا يمكن لتحليل ينطلق من قيمة السياسة أن يصل إلى ضرورة الالتزام بأخلاق ما في ممارسة الحكم.

إن تهمة «الماكيافيلية» الشهيرة لا يكون لها أي معنى إلا بخلطنا بين أخلاق الدولة السياسية وأخلاق الفرد المدنية، واعتبارنا لكل ما خطه ماكيافيلي من سلوك يهم الحاكم والفرد على السواء، والحال هذه فإن ماكيافيلي يفصل بشكل مطلق بين الأخلافين.

لا يسلك «الأمير» تبعا لمعيار «أخلاقي»، وإنما تبعا لمعيار «مصلحة الدولة»: تصبح «الردائل»، «فضائل»، ويصبح العنف مشروعا، والإلحاد إيمانا، إن كان ذلك في مصلحة الدولة. يعرف ماكيافيلي جيداً قولة

الطرطوشي التي ترى: «أن حسس الخلق يوجب المودة وأن سبوء الخلق يوجب المباعدة» (١٠٨)، غير أنه يضيف أن قانون السياسة شيء والقانون المدنى شيء آخر. نجده في «الأمير» يطرح، تماما كالأديب السلطاني، شائيات أخلاقية تقابل الفضيلة بالرذيلة مثل «السخاء والبخل» و«الرأفة والقسوة» ووالوفاء بالمهود والتنكر لهاه (١٠٩) ولكنه على النقيض من الطرح السلطاني لا يقيم أي تعارض بين هذه الثنائيات وبدل الهوة السحيقة التي تعزل الخلق الحميد عن الذميم، يبني ماكيافيلي جسرا يصل بينهما، وبدل الالتزام الأخلاقي السلطاني يبلور ماكيافيلي عبر «جدلية الظاهر والباطن»، ما يطلق عليه هو بنفسه: التظاهر الأخلاقي (١١٠) ويستحيل آلا نعثر في أي كتاب سياسي سلطاني على ذكر فضيلة «السخاء»، وأثرها الإيجابي في الدولة السلطانية، مقابل «البخل» وأثره السلبي <sup>(111)</sup>. يقلب ماكيافيلي المعادلة ويعتبر السخاء من الحاكم «رذيلة» والبخل منه مفضيلة». لكي يكون الحاكم سخيا، يجب أن يكون غنيا وحتى يحافظ على هذه الفضيلة، يجب أن يحصل على المال باستمرار: «أن يصبيح مبشزا، وأن يقدم على كل عمل يؤدي إلى كسب المال» (١١٢) من ضرض الضبرائب على شعبه وغيير ذلك من الوسائل، وهكذا يفترض تحقيق «الفضيلة» «اللجوء إلى الرذيلة»، و«بدل صورة السخاء تحل حقيقة الجشع، حينما نكتشف أنه لكي تعطي يجب أن تأخذ، وأنه للحفاظ على الكرم يجب نهب الرعاياء (١١٣).

يخضع ماكيافيلي ثنائية الرأفة والقسوة للتحليل نفسه، نعم هناك بعض الإشارات لدى الأدباء السلطانيين تقترب في منحاها من ماكيافيلي، فهذا أبو بكر الطرطوشي يبين فضل «الرهبة على الحاكم والمحكوم»، وهذا الماوردي يقابل بين الرحمة/الرقة والقسوة/الفلظة، ويشبه الملك الذي يفسرط في رأفته به «الطبيب الذي برحم العليل من مرارة الدواء وألم الحديد فتؤديه رحمته إلى هلكته» وهذا أبو حمو الزياني يرى في السلطان الذي يعضو بدون تمييز محل العضو ومحل العقوبة يؤدي بالملك إلى النسباد (المناه ومعناها في الإطار النسباد (المناه ومع ذلك فإن مثل هذه الأقوال، إذا ما وضعناها في الإطار العام الذي يتحكم في السلطاني، لا تعني شيئا بالنسبة إلى فكر ماكيافيلي، فالأديب السلطاني يفترض «سلوكا وسطا» يقع بين رذيلتين

محتملتين، بين الإضراط في اللين والإضراط في القسوة، وهذا ما لا يصح مع ماكيافيلي الذي ينتقل ما بين الفضيلة والرذيلة ويوضح أن الواحدة منها تنتج الأخرى والعكس صحيح.

قد نقول إن المفكر السياسي السلطاني لا يقابل بين السخاء والبخل، أو بين الرأفة والقسوة، بما أنه يطالب السلطان بسلوك وسط يقع بينهما، ولكن ها هنا سنجد أنفسنا أمام فضيلة خلقية لا تحتمل «الحد الوسط»، إما أن تلتزم بها أو لا تلتزم: الوفاء بالعهد.

يقبول أديب سلطاني: «وليبعلم الملك أن من قبواعد دولته الوقاء» بعهوده.... (۱۱۰) ويقول آخر: «السلطان أحق الناس برعاية هذا الوقاء» (۱۱۰). يبين الماوردي «مـزايا الوقاء بالمهد ومساوئ الغدر» (۱۱۰) ويلزم ابن رضوان وابن الأزرق السلطان بهذه الخصلة لأن الله يقول: «يا أيها الذين آمنوا أوقوا بالمقبود...» (۱۱۸) ويما أن الدين يسري على الحاكم والمحكوم مـعـا، هـمن مصلحة السلطان الوقاء بعهده.

يمكن باستخدامنا «القياس» أن نستنتج النقد الماكيافيلي بسهولة، فبما أنه يميز بين أخلاق الفرد ودينه وأخلاق الدولة ودينها، يخلص ما كيافيلي إلى أن الحاكم الذكي لا يحافظ على وعوده عندما تكون هذه المحافظة ضد مصلحة الدولة. لو كان البشر طيبين فإن هذا الموقف، يقول ماكيافلي لا يكون طيبا (۱۹۹)، ولكن العكس هو الصحيح. هنا يصل منطق «الأمير» إلى قمة «التحلل» من كل أخلاق. ومع ذلك، فإن من يواجه الكاتب على هذا المستوى الأخلاقي لا يفهم منطق «الأمير». ليس المقصود الوفاء بالعهد أو عدم الوفاء به، وحتى إن وقفنا عند هذه النقطة بالضبط، فإننا نلاحظ، كما يقول كلود لوفور «إن الجرأة توجد في عبارات الكاتب اكثر مما هي في فكره. لنترجمها بلفة حذرة ولنقل مثلا: إن الأمير ببدو وفيا لمهمته بخيانته إلتزاما لا يمكن القيام به دون إحداث ضرر بالدولة ...» (۱۲۰۰). ليس هناك تعارض بين الوفاء والخيانة: حين يخون الصاكم عهوده، فلكي يكون وفيا لمهمته، وحين يفي وبشكل مطلق بعهوده، فإنه يخون مهمته كأمير.

يتبين لنا أن التحليلين الماكيافيلي والسلطاني متمارضان تماما فيما يخص الملاقة بين المجالين الأخلاقي والسياسي، ليس غريبا إذن أن يصل كل واحد منهما إلى خلاصة تتناسق مع موقفه النظري العام.

#### الآداب السلطانية

لقد لجأنا في نقدنا لـ «أخلاقيات السلطان» إلى أداتين نقديتين: عمران ابن خلدون ودسياسة» ماكيافيلي. يعتبر النقد الأول نقدا «داخليا» لا يثير أي جدال بما أن صاحبه ابن خلدون ينطلق من الأرضية نفسها التي ينطلق منها الأديب السلطاني، في حين أن النقد الشاني نقد خارجي ويمكن الاعتراض عليه. غير أن مبررنا الأساسي للجوء إليه هو «التاريخ» نفسه وحركيته الدائبة. فلا يمكن نفي هذا النقد بدعوى أن موضوع صاحبه ماكيافيلي مختلف وأن للمجتمعات السلطانية «خصوصياتها». وبغض النظر عن مشروعية المقارنة أو عدمها، يكفي القول أن هذا النقد يوضح لنا بالملموس حدود الفكر السياسي السلطاني (بل والإسلامي عامة) الذي ظل عاجزا، نتيجة خلطه بين مجالات السياسة والأخلاق والدين، عن خلق منظرية للدولة».



# مفعوم الرتبة السلطانية

يفتتع ابن خلدون الفيصل الذي خصبه لموضوع «مراتب الملك والسلطان والقيابها» بتأكيد ضرورتها لتدبير أمور الدولة: «أعلم أن السلطان في نفسه ضعيف يحمل أمرا ثقيلا، فلا بد له من الاستفانة بأبناء جنسه، وإذا كان يستعين بهم في ضرورة معاشه وسائر مهنه، فيما ظنك بسياسة نوعه ومن استرعاه من خلقه وعباده» (1).

تتبين هذه الضرورة عند الأديب السلطاني في اعتباره لهذه المراتب «قاعدة من قواعد الملك وما يحتاج إليه الملك في قوام سلطانه»، كما يرى أبو حمو، وركنا من أركان الملك وقواعد مبناه، كما يؤكد ابن الأزرق، ودعماد المملكة وقواعد الدولة» كما جاء عند الماوردي (٢) كما يتبين في الأداب السلطانية استحالة استغناء السلطان عن هذه المراتب لاكتماله بها وحاجته إليها (٢).

ويفض النظر عن هذه التأكيدات المباشرة والواضحة يمكن القول إن أهمية «المرتبة السلطانية، واحتياج السلطان إلى خدماتها دما يطبع السلطان الشحرر مبدئها في أفعاله هو حرية جمسده، وما يطبع الرعية النصاعة مبدئها لأوامره هو موت جسدهاء

اللؤلف

تتجلى في العديد من «الاستعارات» التي يلصقها الأديب السلطاني باعدوان السلطان. فهم بمنزلة «الأعضاء» التي لا قوام «للجسد» السلطاني إلا بها، فالوزير «يد» السلطان والكاتب «لسانه» والحاجب «وجهه». ويتبين من خلال استقصاء النصوص السلطانية، بل حتى من خلال اطلاع أولي على فهارس هذه الكتابات، الحضور القوي لهذه الفئة في مختلف أشكال التدبير السلطاني، بدءا من وزير السلطان وجليسه، إلى صاحب طعامه وشرابه، مرورا بعمائه وولاته وقضاته واصحاب أش فاله وبريده... إلخ، وهكذا تزخر الكتابة السلطانية بالعديد من الشعال المخصصة لهذه المرتبة أو تلك كما سبق أن أوضحنا ذلك في الفصول المخصصة لهذه المرتبة أو تلك كما سبق أن أوضحنا ذلك في الفصل الخاص بـ «مور فولوجية» هذه الأدبيات السياسية، بل يمكننا أبضا، لإبراز أهمية الموضوع في الفكر السياسي الإسلامي، أن نشير إلى العديد من الكتابات المؤلفة خصيصا في مواضيع قد تهم «الوزارة» أو «القضاء».

وأمام هذه الزخم الهائل من «المراتب» الذي يتفرع إلى حوالي ثلاثين مرتبة تشمل ما هو «سلطاني دنيوي» وما هو «خلافي ديني» وتغطي فضاءات «المركز السلطاني» و«أطرافه» على السواء، نشير إلى أن هذا الفصل الذي نحن بصدده لا يطمح إلى «التأريخ» لهذه المراتب في أصولها وجذورها والآثار الذي أحدثته التنظيمات الفارسية خاصة على جهاز الدولة الإسلامية، بل ولايسمى أيضا إلى دراسة حالة خاصة أو نموذج محدد في المكان والزمان. ما يشكل أيضا إلى دراسة حالة خاصة أو نموذج محدد في المكان والزمان. ما يشكل موضوع هذا الفصل ليس «الوقائع» في بعدها التاريخي والاجتماعي وإنما «التصورات» التي يقدمها لنا الأديب السلطاني بصددها، ودونما أدعاء بضبط «العلاقة» بين «الأفكار» و«الوقائع».

تقتضي «المراتب» كيفما كان نوعها، «العمل مع السلطان» والاندراج في خدمته، ومع ذلك نجد أدباء السلاطين، وأغلبهم ذوو «مراتب» أو يطمحون إلى ذلك، يحذرون من خدمة الملوك والسلاطين وصحبتهم، وهذه «المفارقة» تدفعنا إلى افتتاح هذا الفصل بالحديث عن موضوعة «العمل مع السلطان» وطرح رأي «المعارضين» لهذا العمل (وإن شكلوا على الدوام الاستثناء) و«المؤيدين» له مع التركيز على المفارقة الحاصلة بين الرغبة فيه والرهبة منه، وفي نقطة ثانية نتحدث عن «المراتب السلطانية» نفسها محاولين

إعادة ترتيب مستوياتها المركزية، و«المحلية» ومبرزين على الخصوص المسلاقات المكنة بين «شروط الموظف» التي يسهب في ذكرها الأديب السلطاني و«تدبير الوظيفة» ذاتها وأخيرا نختم بطرح سؤالين يظلان عالقين بموضوع «المراتب السلطانية»، ويتمثل الأول في علاقة هذا الجهاز السلطاني، بشقيه «المركزي» و«المحلي» بالفضاء الديني، وموقع «الوظائف الدينية» من الدولة السلطانية، ويسمى الثاني إلى طرح بعض العناصر التي من شأنها أن توضح لنا حدود السلطة التي تتمتع بها «البيروقراطية» السلطانية في نظام سياسي بجعل من «السلطان» مبدئيا صاحب القرار الأول والأخير في تدبير شؤون دولته.

## أولا: في العمل مع السلطان

تحدث كثير من المفكرين المسلمين السابقين، باختلاف انتماءاتهم المعرفية، فقهاء وأدباء وفلاسفة، عن موضوعة «العمل مع السلطان»، وترددت الآراء بين مؤيد ومعارض (1). كما ناقش أغلبهم، وأحيانا بإسهاب مسألة «صحبة السلاطين» وما تحفها من مخاطر، وما تستلزمه من شروط تضع «الصاحب» في منأى من الفضب السلطاني... بل هناك منهم من خص الموضوع برسائل أو كتب مستقلة.

نصاول في هذا المبحث الأول أن نعرض في البداية مختلف الآراء الواردة في الموضوع، والموزعة بين من «يحرم» العمل مع السلطان تحريما مطلقا، ومن يراه «ضروريا» بل و«واجبا» دينيا، ثم نتحدث في نقطة ثانية عن محاذير صحبة السلطان التي تؤرق مضجع كل من تخطى عتبة «باب السلطان»،

# ١ ـ العمل مع السلطان: معارضون ومؤيدون

يمكن اعتبار نص جلال الدين السيوطي ( 189 - 119 هـ) المعنون بدمها رواه الأساطين في عدم المجيء إلى السلاطين» بمنزلة تكليف لمختلف الآراء المسارضة للسمل مع السلطان، إذ يعبر فيه بوضوح عن موقف الفشهاء الرافضين لخدمة السلطان بل وحتى «الدخول» إلى بلاطه ناهيك عن قبول «عطائه». ولتبرير موقفه يلجأ هذا الفقيه لبعض الآيات القرآنية، وإن كانت نادرة، مثل ما جاء في سورة هود: «ولا تركنوا إلى الذين ظلموا فتمسكم

النار»، ويستشهد بسيل من الأحاديث النبوية من هبيل: «أبعد الخلق من الله، رجل يجانس الأمراء...» و«إذا رأيت السلطان وحواشيها». و«إذا رأيت العالم يخالط السلطان مخالطة كثيرة هاعلم أنه نص».

كما يذكر بالمواقف الثابتة لبعض الفقهاء الرافضين، ويستشهد بتجرية بعض الصحابة وما استقر عليه «السلف والخلف» حول هذه السالة... <sup>(0)</sup>.

يمكننا من خلال نص السيوطي أن نستنتج ثلاثة أسس يرتكز عليها الكاتب ليبرر معارضته خدمة السلاطين. فهناك أولا التصور «الأخلاقي» الذي يرى «السلطة» في جوهرها مفسدة، تدفع نحو الافتتان بمباهج الحياة الدنيا (۱) وهوما لا يسوغ شرعا، وهناك ثانيا الحجة «الدينية» التي ترى أن «الداخل على السلطان متعرض لأن يعصى الله إما بفعله وإما بسكوته وإما بقوله وإما باعتقاده ولا ينفك عن أحد هذه الأمور» (۷). وهناك ثالثاً مبدأ «الحياد» الذي يدعو الفقيه العالم إلى اعتزال عالم السياسة والسلطان حتى «الحياد» الذي يدعو الفقيه العالم إلى اعتزال عالم السياسة والسلطان حتى لا يكون عونا لظلم السلاطين من جهة، وحتى يحافظ على مكانته العلمية من «مذلة» قد تلحقه بمخالطتهم.

ومهما يكن من أمر الممالجة «الانتقائية» التي تعامل بها السيوطي لبناء موقفه، وهو يستشهد بآيات قرآنية وأحاديث نبوية (دونما اهتمام بصحة السند) وأقوال السلف... إلخ، فالأكيد أن موقفه المبدئي الذي يميل نحو «التطرف» أثار نقاشات عنيفة مع بعض معاصريه الذين رموه بالسخف والجهل، خاصة منهم الفقيه السخاوي الذي ألف في الرد عليه تفنيدا لحججه.

في كتيبه المنون بـ «رفع الأساطين في حكمة الاتصال بالسلاطين» يبلور المقيه الشوكاني (١٢٥٠) تصورا مناقضا تماما لما يذهب إليه السيوطي ومن ينحو نحوه، بل إن تأليفه يمكن اعتباره من أهم الردود على مواقف المتطرفين الرافضين للعمل مع السلطان. ينطلق الشوكاني من واقعة بسيطة هي أن الأنبياء والرسل وكل بني آدم سعوا من أجل تحصيل الرزق، وبشتى الطرق، فكيف نحرم هذا على العلماء وهم ذوو «بضاعة خاصة» ثم إن هذا المتصل بالسلاطين، كما يضيف الشوكاني، «لم يتصل بهم ليمينهم على ظلمهم وجورهم، بل ليقضي بين الناس. بحكم الله، أو يقبض من الرعايا ما أوجبه الله، أويجاهد من يحق جهاده، ويمادي من تحق عداوته، فإن كان

الأمر هكذا، فلو كان الملك قد بلغ من الظلم إلى أعلى درجاته، ثم يكن على هؤلاء من ظلمه شيء...» (^) الايتعلق الأمر هذا بتبرير «أيديولوجي» للعمل مع السلطان، أم أنه لا يعدو أن يكون موقفا «دينيا» يسعى للحضاظ على الإسلام وشرائمه؟ ينتقد الشوكاني ظلم الحكام بلا هوادة ويعطي شرعية «خدمة السلطان» معنى مزدوجا، إذ يقول: «ولا يخفى على ذي عقل أنه لو امنتع أهل العلم وانفضل والدين عن مداخلة الملوك لتعطلت الشريعة المطهرة لعدم وجود من يقوم بها»، ثم يضيف أن من شأن إقحام العالم واجباتهم» خصوصا انهم كما يقول الشوكاني «لا يضعون ذلك إلا مخافة على ملكهم أن يسلب وعلى دولتهم أن تذهب»، وحتى لا يتذرعوا قائلين حجهانا ولم نجد من يعلمنا» (^).

كل المشكل في نظر الشوكاني سببه صنفان من الناس:

دالصنف الأول، جماعة زهدوا بغير علم وعبدوا بغير فهم...ه ودالصنف الثاني، جماعة لهم شغلة بالعلم وأهلية له، وأرادوا أن يكون لهم من المناصب التي قد صارت بيد غيرهم ما ينتضعون به هي دنياهم، فأعوزهم ذلك، وعجزوا عنه، فاظهروا الرغبة عنه وأنهم تركوه اختيارا أو رغبة وتنزها عنه (...) وقد عرفنا من هذا الجنس جماعات، وانتهت أحوالهم إلى بليات، وعرفنا منهم من ظفر، بعداستكثاره من هذه البليات، بمنصب من المناصب، فكان أشر أهل ذلك المنصب (...) بل عرفنا منهم من صار نماما ...ه (١٠) إن الجماعة الأولى تدعو إلى الرثاء لضعف فهمها وسذاجتها، والجماعة الثانية تتطلب الحذر منها لنفاقها وريائها. وما عدا ذلك، يبقى الاتصال بالسلاطين مشروعا، بل وواجبا إن كان قصده «الاستعانة بقوتهم إنفاذ حكم الله عز وجل، وعلى الأمر بالمروف والنهي عن المنكر بحسب الحال وما تبلغ اليه الطاقة» (١١).

يبدو أن الموقف الداعي للعمل مع السلطان أو على الأقبل المبرد له، كان هو السائد طيلة التاريخ السياسي الإسلامي، فهذا الشريف المرتضى (٤٣٦)، وهو من علماء الشيعة الإمامية الذين تولوا مناصب رسمية داخل الدولة، بنص في رسالته دمسالة العمل مع السلطان، على أن الولاية من قبل السلطان «المبطل الظالم المتفلب» تكون على ضروب دواجب، وربما

تجاوز الوجوب إلى الإلجاء، ومباح، وهبيع ومحظور». ويذهب إلى حد تبرير القول بأن «كفارة العمل مع السلطان قضاء حوائج الإخوان» وأن من شأن قضاء هذه الحاجات أن يضرج «الولاية» من القبع إلى الحسن، وتسقط اللوم عن صاحبها (١٣).

وعموما، يمكن القول إن تصور الشوكاني، ومن نحا نحوه، يجسد موقف الأديب السلطاني في أجلى صوره، غير أن المسألة لم تحسم بهذه البساطة فالعمل مع السلطان شيء فريد من نوعه ومفامرة محفوفة بالمخاطر تفترض شروط السلامة وتتطلب سلوكا وقائيا.

# ٢ ـ في صحية السلطان

إذا كان بعض الفقهاء لم يبارحوا التساؤل عن جواز أو عدم جواز صحبة السلاطين، فإن الأدباء السلطانيين «العاملين» أو الراغبين في العمل مع السلطان يفكرون خاصة في طرق «سلامة» صاحبهم. وإذا كانوا يجمعون على جواز العمل مع السلطان، بل وضرورة «صحبت»، وعللوها به دواجب النصيحة» وإصلاح ما يمكن إصلاحه من فساد، فإنهم يحذرون صاحبهم داخل البلاط السلطاني من كل الاحتمالات المكنة: فهو قد ينجح في الامتحان السلطاني، وقد يسقط، وما بين النجاح والسقوط، عليه أولا وقبل كل شيء، أن يفكر في الانفلات بجلده... ولريما بسبب من طبيعة وضعية دصاحب السلطان، هذه يعيش المؤلف السياسي السلطاني «مفارقة» عجيبة ويعبر عنها، فهو في الآن نفسه الذي يتحدث فيه عن «مخاطر» صحبة السلطان نراه يلهث ويلهث لولوج بلاطه ا

تبدو حكاية «الفواص ـ العالم» مع «الأصد ـ الملك» اكثر دلالة في هذا المجال، إذ تتحدث عن «مضرة التبرع بالنصائح» وضرورة التلطف في عرض النصائح على الملوك» و«حاجة أصحاب الملك إلى بعض المقاربة واللطف في ايراد النصيحة (١٠) كما تحذر حكاية «كليلة ودمنة» من المصير المجهول الذي قد يكون جزاء لصحبة شخص مثله مثل «الزمان» و«البحر» (١٠)، لا مأمن ولا ثقة فيه على حد قول الماوردي الذي يستشهد بحكماء الهند الذين شبهوا «السلطان في قلة وفائه للأصحاب وسخاء نفسه عنهم بالبغي والمكتسب، كلما ذهب واحد جاء آخر (١٠)».

من أجل تليين المفارقة بين الخوف من السلطان والرغبة فيه، بين التحذير من صحبته والدعوة للعمل معه، تخصص الأدبيات السياسية السلطانية، المشرقية منها والمغربية، صفحات كثيرة تسعى من خلالها إلى تقنين السلوك الناجع في صحبة الملوك والسلاطين، وطرح ما يجب أن يكون عليه والصاحب، في كلامه وصمته، ودخوله المجلس السلطاني وخروجه منه، وحركاته وانضباط جسده، وامتثاله وتفاظه، وحذره من سعي زملائه داخل الحاشية السلطانية ... (١٦).

هكذا نجد مثلا ابن الأزرق، وهو خديم السلاطين، يدافع عن السلطان والعمل معه، سواء تمثل ذلك في نصحه له أو تولي خطة شرعية أو وظيفية سلطانية، كما يبدو واضحا في عقده لفصول حول «المشورة» و«النصيحة» و«البطانة» و«الخاصة»… بل إن كتاب «البدائع» برمته يدخل في هذا الإطار، ومع ذلك، وهنا تكمن «المضارقة» (ظاهريا على الأقبل)، نجده يخصص فصلا بكامله لموضوع «سياسة سائر الخواص والبطانة في صحبة السلطان وخدمته» لابتحدث فيه إلا على «الترهيب من مخالطته» و«التحذير من صحبته» (۱۰۰).

يشير ابن الأزرق باجنتاب مع خالطة السلطان حفاظا على «السلامة والنجاة»، ولأن التجرية أبانت أن من سعوا لإصلاحه فسدوا به كما ينهى عن صحبته، لندور إخلاصه، وتواتر تقلباته، مشبها إياه بالبحر والصبي، ومع كل هذه المحاذير، يجوز المؤلف الدخول لمجلس السلطان والعمل معه لأسباب متعددة منها أن يكون العمل معه أو حتى الحضور لمجلسه على وجه «الإلزام»، وخوفا عن النفس في حال الامتناع، ومنها أن يكون العمل معه أو الحضور لمجلسه من أجل «استجلاب مصلحة» (١٨).

من أجل حل هذه «المعادلة»، وتليين المفارقة بين الخوف من السلطان والرغبة هيه، يخصص ابن الأزرق، والأدب السلطاني عامة، صفحات كثيرة، يسعى من خلالها - وقد رأى «صحبة السلطان» لامضر منها - إلى تقنين السلوك الناجح هي صحبة اللوك والسلاطين، هكذا يقول ابن الأزرق «وإذا تقرر معذور هذا الأمر عاجلا، وموعوده منا هو أدهى منه آجلا، هلصحبة السلطان على كثرة غررها، وتقصير نفعها عن ضررها آداب كثيرة»، وهي نوعان: آداب يجب الالتزام بها، وأخرى يجب تركها، أما الأولى فخمسة أنواع

وتشمل: «التلطف له عند الخطاب» و«الإصفاء لكلامه» و«استشعار الصهر في خدمته» و«مصاحبته بالهيبة والوقار» و«الرضا بجرايته» أما ما يجب تركه في مصاحبته فيتمثل في «مناداته باسمه ورفع الصوت بحضرته، وابتداء الحديث بمجلسه، إذا كان هو المتكلم، والضحك من حديثه وإظهار التعجب منه (...) ورفع الرأس إلى حرمه .. والانقباض منه والتهالك عليه (...) والمبادرة بالجواب إذا سأل غيره... والإكثار من غشيانه أو الصعود عنده (١٩٠)... (وطيعا دون أن ننسى أن هناك مزيدا من النصائح المثيلة عند الحديث عن «الحاشية السلطانية» ومراتبها، خاصة ما يتعلق بموضوع «السعاية» أو الوشاية لدى السلطان التي يذهب ضحيتها العديد من خدام السلاطين، والتي شكلت على الدوام العدو اللدود لكل موظف سلطاني).

ومن جهته يصور أبو بكر الطرطوشي الوضعية غير المريحة لصاحب السلطان حين يصفه على لسان الحكماء «كراكب الأسد يخافه الناس وهو لمركبه أخوف» ولتجاوز هذه الازدواجية المدوخة التي تجمع في الآن نفسه بين ممارسة السلطة والخضوع لها، ينصح الكاتب بالابتعاد عن نار السلطة متى أمكن ذلك، وفي حال تعذر ذلك، بيقى لزاما على خديم السلطان استحضار البديهة والتبصر ودوام الطاعة والبذل درءا لكل غضب سلطاني مفاجي (۲۰).

يجمع البلاط السلطاني بين عشرات الأعوان والجلساء المجندين لخدمة السلطان. وكل واحد منهم، يعتقد في أهميته، ويتطلع إلى «القرب» من حضرته، فيحتدم الصراع بين «رجال البلاط»: هذا «كاتب» يسمى للإيقاع بوزير، وذلك «وال يشي» بقاض... وقد يعي السلطان هذه «الصراعات»، ويحافظ عليها، إن لم يُعَدْها أحياناً بشكل يحافظ على قرته، ضاريا هذا بذاك (٢١).

في هذا السياق، يقدم لنا مسار حياة كل من ابن رضوان صاحب «الشهب اللامعة» وخديم المرينيين وابن الخطيب صاحب «الإشارة إلى آداب الوزارة» وخديم النصريين بغرناطة، صورتين متمارضتين لما يمكن أن ينجم عن «صحبة السلاطين».

قضى ابن رضوان اثنتين وأربعين سنة في خدمة المرينيين، واشتقل مع ثمانية سلاطين، وهي مدة كافية جدا لإصابته بـ «مكروه سلطاني» أو الإيقاع به في دسيسة من دسائس الحاشية السلطانية. لكنه ظل على الدوام حيا يرزق، والسر في ذلك، كما يقول الباحث إحسان عباس، كامن في طبيعة

شخصيته، فقد كان على ما استقر في نفسه من طموح، يعرف متى يقف بطموحه عند حد لا ينفذ إليه منه الأذى (٢٢). ويرى سامي النشار أن ابن رضوان وصل إلى ما يصبو إليه لكونه «رجل دين وخلق، لم يذكر أحد من المؤرخين أنه اشترك في مؤامرة أو سعي لأحد بوشاية، إنه من الأفراد القلائل في هذا المهد المضطرب القاتم المليء بالدسائس الذي توصل إلى مكانته الكبرى عن جدارة واستحقاق، (٢٢).

مقابل ذلك، نجد ابن الخطيب الذي تدرج من والكتابة، إلى والوزارة، مع ما لا يقل عن ثلاثة سلاطين، والذي اختبر وصحبة السلاطين، في أحلك أيامها، يعاني الأمرين من سعاية حساده ضده، وتعرض لأكثر من ونكبة ، بل اتهم بالخروج على الدين، واستغلال النفوذ، والاستبداد بالأسر دون السلطان... إلخ، ليس زائدا إذن أن ينبه ابن الخطيب والوزير، ويقول: وإعلم أنه قل ما يخلو من حل محلك من علو القدر وعزة الأمر من قرين يعانده، أو حاسد يكابده أو متطلع يمت إلى الملك بقريى...، (37)، كما أنه يخصص ركنا من الأركان الستة التي تتكون منها الإشارة لـ وسيرة الوزير مع من يتطلع لهضبته ويحسده على مرتبته، وعموما يمكن الحديث عن نوعين من العلوك لما جها هؤلاء والحساد، الأول وقائي والثاني عملي.

يتمثل السلوك «الوقائي» في اجتناب الوزير «الزيادة في الاستكثار من الضياع والعقار والجواهر النفيسة والأحجار...»، لأنها تقدم الفرصة لمن في قلبه ضغينة في «يحصى» عليه ما جلبه الحظ إليه، واجتناب الاستكثار من الولد والحشم ( ...) فإن الحاسد يراهم بذخا ونعمة (٢٥) ويتمثل السلوك العملي في أن يجاهد الوزير هذه الجماعة ويقمع منها الطماعة، وذلك باستمالتهم أولا بر «فضائله الذاتية»، ومقابلة «حسدهم» بالإنعام عليهم، ثم باصطناع أضدادهم، وخاصة بعدم الركون لأحد، وحسن اختيار من «يصطنعه لخدمته» (٢١). غير أن مختلف هذه النصائح لن تجدي كاتبها نفسه الذي صدر في حقه أمر سلطاني بالقبض عليه، وفتوى تقضى بإعدامه، فقتل خنقا في محبسه.

لا تتساءل الآداب السلطانية عن مدى مشروعية العمل مع السلطان، بقدر ما تشير من حين لآخر إلى محاذير صحبته والسبل الوقائية لمسالجة كل مكروه سلطاني، وهذا المعطى يتماشى مع الإطار العام الذي يحكمها، فالكاتب هو أولا، وقبل كل شيء، رجل سياسة يمارس وظيفة من الوظائف السلطانية

أو خطة من الخطط الدينية، أو هو - في أقل الأحوال - رجل سياسة «افتراضي» يطمح إلى مكان ما قرب السلطان، وما يكتبه هو في حد ذاته مجموعة من النصائح والقواعد تصب كلها في أمور تدبير الدولة السلطانية.

في هذا المعياق بتحدث الأديب السلطاني عن «جهاز» الدولة السلطانية بمختلف مكوناته ومراتبيته، موضحا ضرورة ما يندرج هيه من «وظائف» وخطط»، مستعرضا طرق اختيار من يشغلها وما يلزمه من شروط، مبينا أشكال تعامله مع السلطان والرعية، ومشيرا أيضا إلى وسائل مراقبة السلطان له واستخباره عن أحواله.

#### ثانيا: جماز الدولة الططانية

من خلال مختلف النصوص السلطانية، يمكن أن تذكر ما يفوق عشرين وظيفة أو خطة بتكون منها جهاز الدولة السلطانية، وهي: الوزير والكاتب والحاجب والجليس والعامل والقاضي وصاحب الأشغال وقائد الجند وصاحب الشرطة وصاحب البريد والسفير والحاكم، وصاحب المظالم والأعوان والمدرسون، وإمام الصالاة والمحتسب وصاحب السكة والمفتي وصاحب الطائم

قد تتسع دائرة هذا الجهاز السلطاني وتتعدد وظائفه وقد تضيق وذلك حسب طبيعة الدولة السلطانية و«الطور» الذي بلغته، وموقعها بين «البداوة» و«الحضارة» كما أشار إلى ذلك ابن خلدون (٢٨). غير أن ما يهمنا هنا، كما أشرنا معابقا، ليس «الواقعة» السياسية بعينها ولا جهاز «دولة سلطانية» بالتحديد، بقدر ما ينصب اهتمامنا على هذا الجهاز كما تصوره لنا الآداب السلطانية بغض النظر عن أي مكان وزمان معينين. ما يهمنا هو «نموذج» الدولة السلطانية، وليس دولة سلطانية باسمها.

أمام هذا الكم الهائل من الوظائف السلطانية، يمكننا من أجل إدخال نوع من النظام يضبط طبيعتها ومستوياتها أن نلجأ إلى بعض التصنيفات، فقد نميز بين «وظائف مركزية» و«وظائف محلية» (٢١)، مستعملين معيارا بسيطا يتمثل في مدى ملازمة البلاط السلطاني والحضور الدائم إلى جانب صاحب القرار، هكذا تكون «الوزارة والكتابة والحجابة» بداهة وظائف مركزية، ويكون «العامل وصاحب الشرطة والقائد...» موظفين محليين (٢٠٠).

وقد نميز أيضا بين «الوظائف الدنيوية»، و«الخطط الدينية» مستحضرين معيارا مزدوجا يتمثل في مدى ملازمة «أوامر الشرع» للوظيفة وتداخله معها من جهة وموضوع الوظيفة المعنية وموقعها بين تدبير أمور «السلطان» أو تنظيم شؤون «الرعية». هكذا تندرج وظائف «الوزير والقائد وصاحب البريد وصاحب السلطة والسفير» ضمن الوظائف «الدنيوية» التي تنظم السلطة وتنعلق بها حياة «السلطان» نفسه، وتدخل وظائف «القضاء والحسبة وإمامة الصلاة والتدريس والمظالم...» ضمن الخطط الدينية التي تنظم شؤون الرعية بالنظر في منازعاتها ومعاملاتها وتظلماتها وأعور عباداتها وتعليمها (٢١).

ومع ذلك، ينبغي الإشارة إلى أن هذه التصنيفات المذكورة ليست مغلقة، بل هي متداخلة، ف «الوظائف المركزية» قد تكون ددنيوية» مثل وظيفتي «الوزير والحاجب» مثلا وقد تكون «دينية» مثل وظيفة «قاضي القضاة» أو «المفتي»، كما أن «الوظائف المحلية» قد تكون «دنيوية» مثل «صاحب الشرطة» المكلف أمن المدينة، وقد تكون «دينية» مثل «قاضي البلدة»... لذا، نتحدث في نقطة أولى عن «الوظائف المركزية» وفي نقطة ثانية عن «الوظائف المحلية» (٢٦).

#### ١. وظائف ممركزية،

نقصد بالمرتبة السلطانية «المركزية» تلك الوظيفة التي تمارس سلطتها انطلاقا من المركز وبجوار السلطان، سواء كانت هذه المرتبة ددنيوية» مثل وظيفة الوزير والحاجب أو كانت مرتبة دينية مثل قاضي القضاة (أو قاضي الحضرة) وإمام الصلاة... وتحتل هذه المراتب، وخاصة منها «الدنيوية» أهمية قصوى في التصور السياسي السلطاني، إذ تأتي في مقدمة الوظائف التي يذكرها المؤلفون حين طرحهم للموضوع. هكذا يقر ابن الأزرق أن «أمهات المراتب السلطانية على التضصيل، خصوصا بهذه الأقطار المفريية خمس مراتب: الحجابة والكتابة وديوان العمل والجباية والشرطة وأونها هي الوزارة...» (٢٦) ويعتبر الشيزري «الوزارة» بمنزلة «الركن الأول» من بين خمسة أركان يقوم عليها بناء الدولة وقاعدتها (١٦). ويذكر أبو حمو وظائف «الوزير والكاتب...» في مقدمة حديثه عن رجال دولته (٢٥). كما يصنف الماوردي «الوزارة» باعتبارها «الطبقة الأولى» من بين «الطبقات الأربع» التي يقوم عليها «عماد الملكة وقواعد الدولة (٢٠)»، والأمثلة أكثر من أن تحصى...

وهيما عدا هذه الأولوية النسبية التي تحظى بها الوظائف «المركزية» مقارنة مع مثيلتها «الدينية» و«المحلية» يمكن القول أن مسالجة الآداب السلطانية لموضوعها يطرح علينا أسئلة عدة تتعلق بالرؤية «التقنية» التي تحكم تصوره لها، ومن ثم طبيعة «الشروط» والمواصفات الأخلاقية والسلوكية اللازم توافرها في صاحب الخطة، وأيضا التساؤل حول الملاقة المكنة بين هذه «الشروط» والمارسة الفعلية للوظيفة.

1 - أشرنا غير ما مرة في الصفحات السابقة إلى «الطابع العملي» الذي يكتف الفكر السياسي السلطاني في صياغة عناوينه ومضمون مقدماته وطريقة تحليله وطبيعة مواضيعه. لا يخرج الأديب السلطاني عن هذا المنظور في طرحه للمرتبة السلطانية، فهو لا يتمامل معها كموضوع التأمل «التجريدي» ولا يحللها من زاوية النظر السياسي الباحث في أصول الظاهرة وآلياتها أو القوانين التي تتحكم في علاقاتها بمكونات الفضاء السياسي السلطاني، بل نجده ينظر إليها تحديدا من زاوية علاقتها بصاحب القرار، تقليدا أو عزلا، اختيارا أو اختبارا، اشتراطا ومراقبة... نعم قد يتخلل عرضه لها عشرات الاستشهادات من هنا وهناك، وعشرات الحكايات المنقاة من هنا لها عشرات الاستشهادات من هنا وهناك، وعشرات الحكايات المنقاة من هنا من ورائها إلى إثبات أهمية «الشرط» أو «الصفة» انتي قررها منذ البدء، أو من ورائها إلى إثبات أهمية «الشرط» أو «الصفة» انتي قررها منذ البدء، أو أنها تروم تأكيد نجاعة «قاعدة سلوكية» على السلطان أن يلزمها مع من قلده الوظيفة أو أن يلتزم بها صاحب الوظيفة في سلوكه مع ولي أمره في تدبير سلطته مع الرعايا وعليهم، أو أنها شعى إلى تبيان ضرورة المرتبة ورهعتها...

بتصفحنا لما خطه الأدب السلطاني حول مراتب سلطانية «مركزية» مهمة مثل الوزارة والكتابة والحجابة، يتبين لنا كيف أن المؤلف، وفيما عدا الفقرة الافتتاحية التي يطرح فيها رفعة المرتبة وضرورتها في تدبير البيت السلطاني، لا يتجاوز البتة الجانب العملي المتمثل في سن سياسة الملك أو السلطان مع وزيره وكاتبه، وهؤلاء مع ولي أمرهم، مستعرضا لبعض الشروط المتمثلة في «الصفات الأخلاقية» والقواعد السلوكية اللازم استحضارها في هذا الصدد. فعثلا ابن رضوان الذي خص هذه المراتب بأبواب مستقلة، يفتتح حديثه عن هذكر الوزارة والوزراء» (۲۲)، بحاجة الملك إلى الوزير ومراعاته له مستعينا بأقوال منتقاة من هنا وهناك، ثم يبدأ في استعراض «شروط الوزارة» فيما

لا يقل عن ثلاث صفحات، وهي في مجملها الشروط نفسها التي سبق الطرطوشي أن ذكرها وزين بها ما أورده من حكايات (٢٨)، وهي نفسها التي ستشكل مادة «للخصال الشماني» التي يراها السلطان أبو حمو الزياني ضرورية لتولي منصب الوزارة (٢٠). وهي «ذكر الكتابة والكتاب» (٤٠) يفتتح ابن رضوان حديثه بقوله «الكتابة لها آداب وشروط...»، وهو ما تحكم هي صياغة الفصل كله الذي تبدأ فقراته بعبارات نتبئ عن طبيعته الإجرائية مثل «ينبغي للكاتب أن يكون...» أو «يجب...». ودونما إثقال النص باستشهادات أخرى تؤكد حضور هذا البعد عند كل الأدباء السلطانيين نستعرض أولا مضمون هذه «الصفات» و«القواعد» التي يشترطها الأديب، لنتساءل ثانيا عن الملاقة التي يمكن استشفافها بين هذه «الشروط» والمارسة الفعلية للوظيفة.

ب الوزارة امر جليل وخطير، وأول ما ينبئ عن «قوة تمييز» السلطان وجودة عقله» يتمثل في اختباره للوزراء، في هذا السياق يشترط الطرطوشي في الوزير الولاء المطلق المقرون بـ «الصدق» في اللسان والفعل لأنه أقرب إلى حقيقة ما يدور في السلطنة، ومن هنا أيضا يشترط فيه أن يكون «بصيرا بأحوال الرعية». وإذا كان صاحب «السراج» ينصح الوزير بالتحلي بـ «الرحمة» في تعامله مع الرعية، موضوع سلطته «ليأسو برحمته ما يجرح السلطان بغلطته»، فإنه ينبهه بضرورة اجتنابه لكل مساواة مع الملك «في الرأي والهيبة»، وإن لم يفعل «فليعلم أنه المصروع» (11).

ويفضل سلطان تلمسان أن يكون على رأس الملكة «وزير صالح وملك طالح» على أن يكون «الملك صالحا والوزير طالحا»، لأن الوزير «يباشر جميع الأعمال، جليلها وحقيرها ...»، لذا يفترض في الوزير أن يكون: «من خيار قومه وكبير عشيرته وبيته ... وافر العقل... حاضر الذهن... راجح الرأي محبا ناصحا ... شجاعا ... حسن الصورة ... فصيح اللسان ... كثير المال غير ذي حاجة ولا إقلال» (٢٤). ويستميد ابن الخطيب من جهته فكرة معاصره أبي حمو، ويقر أن الملك قد يصتقيم مع فساد الملك وصلاح الوزير، ولكنه «أن يستقيم بعكس ذلك» وانطلاقا من أولوية الوزير هذه يصوغ أبن الخطيب ما لا يقل عن ثلاثين شرطا لمن يتولى هذا المنصب، تتوزع بين ما هو أخلاقي كالعفة والرأفة والديانة، وما يدخل في مجال الخبرة كالدراية بالشؤون المالية ومعرفة تاريخ الأمم ، وما يمكن اعتباره ذا طبيعة اجتماعية كأن يكون الوزير

ذا يسار وقديم النعمة. على أن أهم ما يعيز حديث ابن الخطيب، وهو الوزير الذي اختبر المهنة وعانى من ويلاتها، استعراضه لبعض القواعد السلوكية للوزير هي تعامله أولا مع الملك، مبينا على الخصوص ضرورة حفاظه على «دونيته» أمامه، ومشيرا إلى تمايز «أخلاق الملوك» حتى يسير الوزير بمقتضاها، ثم مع نظرائه من أعضاء الصاشية حتى يتجنب كيد «السعاة» منهم، وأخيرا مع العامة، حيث ينصحه بنوع من «الانقباض» تجاهها حتى لا يهين أمره عندها (٢٤).

ومن جهته يتوسع ابن الأزرق في ذكره «للشروط الضرورية والمكملة» للنصب الوزير، ويضع ما يضوق سبعة وعشرين شرطا تتوزع بين «فضائل نفسية» مثل العلم والمعرفة بضروب الجبايات والمدل والرحمة ودكمالات بدنية» مثل سلامة الأعضاء، والشجاعة ودسعادات خارجية» مثل شرف البيت وحسن الملبس... (12). لا داعي هنا للاسترسال في استشهادات أخرى، لا تغير شيئا في البنية العامة التي تحكم هذه الشروط - الصفات (20). غير أن المسؤال الأساسي يظل مطروحا: ما علاقة هذه الشروط - المسفات بممارسة الوظيفة؟ وأي فائدة يمكن أن نجنيها من خلال هذه الترسانة من المنفات «الأخلاقية» وغيرها في التعرف على طبيعة مهام الوزير أو تحديد نوعية منصبه؟

ج-هناك عوائق تلزم شيئا من الحذر في الربط بين هذه الصفات.
الشروط وطبيعة الوظيفة وحدودها، همن ناحية أولى نلاحظ هيمنة البعد
«الأخلاقي» على مجمل هذه الشروط عند أدباء عديدين، خاصة منهم
الطرطوشي وابن رضوان ومن نصا نحوهما، حيث يتحدث هؤلاء عن
«أخلاقيات» الموظف أكثر ما يتحدثون عن «طبيعة» الوظيفة. والعائق الثاني
يتمثل في تكرار أغلب هذه «الصفات. الشروط». عند الحديث عن مراتب
سلطانية أخرى مما يفقدها كل أهمية نوعية.

و مع ذلك، يمكن القول إنه وراء كل هذه الشروط تختفي «منفهة» سياسية سلطانية، ولو اكتفينا بما أدرجناه آنفا لأمكننا التمييز ببن ثلاثة أبعاد تتوزع هذه الصفات، هناك أولا البعد الأخلاقي وما يشمله من اشتراط الصدق والأمانة والإخلاص وهو يضمن حصول «الولاء» لشخص السلطان، وهناك ثانيا اشتراط الخبرة بما تشمله من معرفة بالجبايات

واحوال الرعايا وهي تؤدي إلى التدبير الجيد لأمور السلطنة، كما أن تأكيد الأديب السلطاني ثالثا على «وجاهة» صاحب الوظيفة، بانتمائه لكبار القوم ووجوه الناس من شأنه أن يجعل منه مصافظا على قومه ومتحليا بالمروءة، وإذا كانت أغلب الصفات المذكورة لا تسعف كثيرا في تحديد طبيعة «المرتبة» فإنها بالمقابل تنبئنا عن صعوبة «الوضعية الوسط» التي يحتلها الوزير في الهرم السلطاني و«ازدواجية جسد».

ما يطبع السلطان المتحرر مبدئيا في أفعائه هو حرية جسده، وما يطبع الرعية المنصاعة مبدئيا لأوامره هو موت جسدها، وما بين الحياة والموت، يعيش الوزير وضعية خاصة يطبعها الازدواج والحصار بين هوامش الانسياب وضرورات الانضباط، يعي الأديب السلطاني جيدا طبيعة هنده المرتبة التي لا تحتمل الزلات والفظة ولا النسيان والإهمال، ويدرك نوعية المكان الذي يشظه الوزير، والجميد «المزدوج» الذي يحمله معه نتيجة وضعية وسط بين رأس الهرم وقاعدته.

يقول الماوردي: «وأنت أيها الوزير أمدك الله بتوفيقه، في منصب مختلف الأطراف، تدبر غيرك من الرعايا وتدبر بغيرك من الملوك، فأنت سائس ومسوس، تقوم بسياسة رعيتك وتنقاد لطاعة سلطانك، فتجمع بين سطوة مطاع وانقياد مطيع، فشطر فكرك جاذب لمن تسوسه، وشطره مجذوب لمن تطيعه، وهو أثقل الأقسام الثلاثة محملا وأصعبها مركبا، لأن الناس ما بين سائس ومسوس، وجامع بينهما ولك هذه الرتبة الجامعة» (٢٠). ويشبه الأديب السلطاني، السلطان بالطبيب والرعية بالعليل والوزير بالسفير بين الطبيب والعليل، كما يصف أديب سلطاني مجهول وضعية الوزير بد «الواسطة بين الخليفة والناس» (٤٠) ويرى آخر في مرتبته» (٤٠).

وإذا كان ابن الخطيب، وهو الذي اختبر الوزارة كما أشرنا، يتوسع في الحديث عن علاقة الوزير بنظرائه أعضاء الحاشية وما يلفها من كيد وسعي، فإن الماوردي، وهو الذي خص الموضوع بكتاب مستقل، يتوسع في ذكر علاقة الوزير بملكه، واضعا له مجموعة من الأخلاقيات تقوم على مبدأين: مبدأ «المسايرة» حيث يصبح الوزير امتدادا ليد السلطان، وأداة

#### الآداب السلطانية

لتحقيق ما يروم إليه، ومبدأ «الحذر» الذي يفترض الحرص على مسافة «وقائية» تحمي الوزير من شخص «وثاب ومتحكم» وتجعل منه «يقبض نفسه» إن قدمه وديتواضع له» إن عظمه، وديحتشم» إن آنسه و«يلين» إن خاشنه و«يصبر على تجنيه» إن غالظه... (١٤). لو كانت «المامية» كما توضع ذلك الآداب السلطانية، على علىم بمحنة الوزير السلطاني كما توضع ذلك الآداب السلطانية، على جسدها الواضع الطيع، ذلك أن لا نشرحت أساريرها وحمدت الله على جسدها الواضع الطيع، ذلك أن دجسد الوزير» أو «صاحب السلطان» عامة جسد مردوج، يعاني ثنائية مثل مدوخة، فهو لا ينمو حرا طليقا مثل جسد السلطان ولايمعي كلية مثل أجساد سائر الناس.

#### ٧ ـ وظائف ومطية ه

إن استعمال كلمة دمحلي، مقابل «مركزي» هو استعمال إجرائي لا غير، علما أن الأديب السلطاني نفسه يستعمل عبارات متعددة للدلالة على ما هو «محلي» مقابل المركز السلطاني مثل «القرية» و«القبيلة» و«العمائة» و«المدينة». ويبدو كما لو أن المواضيع ذات الارتباط بالشان «المحلي» تحتل مكانة ثانوية في ذهنه، وحتى إن هو تحدث عما هو «محلي» فذلك يكون في ارتباط شديد بالمركز السلطاني.

يسمح لنا استقراء ما دونه الأدباء السلطانيون حول «الوظائف المحلية» بالقول أنهم، وعلى الرغم من بعض الاختلافات «العرضية» في معالجتهم للموضوع، يتوحدون داخل الإطار «الثقافي» الذي يحكم تصوراتهم السياسية. وحتى نتمكن من رصد بعض عناصر هذه الوحدة «البنيوية» التي يندرجون فيها، نتحدث في نقطة أولى عن أهمية الوظيفة المحلية في ضوء شروطها واختيار من يتولاها، وفي نقطة ثانية عن تدبير هذه الوظيفة ووسائل مراقبة واختيار صاحبها.

## أ-أهمية الوظيفة والمطية ، في ضوء شروطها

تتأكد أهمية الوظائف المحلية من خلال معطيات عدة، يتمثل أولها في استعمال بعض «الاستعارات» لنعت من يشغلها، ف «صاحب الشرطة» مثلا هو بمنزلة «يد السلطان» و«صاحب البريد» في مقام «عينه» كما أن «منزلة العامل من السلطان هي بمنزلة السلاح من المقاتل» (\*\*). ويتمثل المعطى الثاني في

اعتبار نجاح السلطان في اختيار «أعوانه» دليل على حسن تبصره وما عدا ذلك يكون كمن: يسترعي غنمه الذئاب على حد قول الطرطوشي، ويكمن العطى الثالث في المكانة التي تحتلها داخل حاشية السلطان بعد مرتبتي الوزير والكاتب. أما المعطى الرابع والأخير، فيتمثل في إسهاب الأديب السلطاني في ذكره لطرق مراقبة «الموظف المحلي» ووسائل اختباره اتقاء لكل الأخطار المحتملة التي بمكن أن تنجم عن ممارساته.

ليس غـريبـا إذن أن يخضع الموظف المحلي لشـروط ومـواصـفـات محـددة تعكس أهمية الوظيفة التي يشغلها .

وانطلاقا مما يعرضه الأدبب السلطاني يمكننا تصنيف مختلف الشروط والمواصفات في أربع خانات تنوزع بين «الصفة الخلفية» و«الخبرة» المهنية و«مدة» شغل المنصب ثم «محددات شخصية» تتعلق بصاحب الوظيفة نفسه.

يشترط المرادي في «أعوان» السلطان مجموعة من الخصال تشمل «الشدة» الملازمة لهيبة السلطة و«المروءة» التي يتطلبها اقتمانهم على ما للسلطان على رعاياه و«الطاعة» التي تضمن ولاء صاحب الوظيفة لمن قلده إياها (١٥). ويكرر غير ما مرة، كل من أبي حمو وابن رضوان في حديثهما عن وظيفة العامل شرطي «العدل» و«الثقة». بالشرط الأول تأمن الرعايا إجحاف العمال وجورهم، وبالشرط الثاني يضمن السلطان ما له عليهم، ويعيد أبن الأزرق من جهته، وهو يتحدث عن العمال والولاة الصفات الخلقية نفسها التي سبق للطرطوشي أن صاغها وهي «الحزم والكفاية» اللازمتان لسياسة الرعية، و«الصدق والأمانة» الضامئتان لحقوق السلطان، غير أنه يضيف أن على العامل «التزاما دينيا» مرجعه الخليفة عمر بن الخطاب الذي ما انفك بذكر «عماله» بـ «الوازع الديني» حتى تأمن الرعايا شرورهم (٢٥).

إضافة إلى المعفات المذكورة، يشترط الأدب السلطاني في «العامل» امتلاك «الخبرة» التي يشير إليها المرادي بذكره شرط «السياسة» اللازم لحسن التدبير، ومراعاة التراتبية الاجتماعية ويعبر عنها أبو حمو بضرورة معرفة العامل لشؤون «الجبايات» وما يتصل بها، كما يضيف ابن الأزرق إلى جانب «الالتزام الديني»، التزاما «سياسيا» مرجعه «أنو شروان» أحد ملوك فارس الذي يضع أمن الإقليم وماليته ضمن مسؤولية العامل،

وإذا كان الفقيه المرادي والسلطان أبي حمو ينصحان صاحب الأمر ألا يطيل مدة شغل هذا المنصب، خاصة إن كان على حد من الضعف، يعكن معه تقلب العمال عليه (...) لئلا يستبد بأمره ويخرج على طاعته (٢٠). فالملاحظ أن الأدب السلطاني يشير أيضا إلى مجموعة من المواصفات تهم طبيعة صاحب الوظيفة، هكذا ينبه الطرطوشي السلطان وألا يولي طالبا راغباء (١٠). ويستحسن ابن الخطيب أن يكون العامل «غريباء عن المنطقة التي يحكمها (٥٠)، وينصح ابن الأزرق بتجنب تعيين رجل «طاعن في السن»، بل وعلى الخصوص «تولية الشريف العظيم الشأن أو قائد الجند على أرض كشيرة الخراج»، وذلك لصعوبة عزلهم، أو حتى معاقبتهم دون إخلال بتوازن الملكة (٢٠).

تقوم حاجة السلطان إلى «الوظائف المحلية» وإلى «النخبة المحلية» عموما - إن جاز التعبير - على ثلاثة أركان، فهي أولا أهم وسيلة من وسائل إظهار السلطة visibilité du pouvoir، وهي ثانيا من أهم قنوات ضمان طاعة الرعايا بسبب تأثيرها المادي والمعنوي وتماشيا مع القاعدة السلطانية الشهيرة التي ترى «أن التابع يصلح بالمتبوع»، وهي أخيرا مصدر من أهم مصادر تمويل المركز السلطاني، لهذه الأسباب على السلطان، في نظر ابن الأزرق أن يتعهد هذه «الخاصة» ويوفيها حقين اثنين: أولهما أن يسمي أعضاءها في دوظائف» حسب مكانتهم لتدبير ما ينعته ابن الأزرق بد دالسياسة اليومية» وثانيهما أن يكافئ من تبقى منهم دون توليه لوظيفة ما (٥٥).

## ب- تدبير الوظيفة ومراقبة الوظف

تقوم كل الشروط والمواصفات المذكورة على مقوم أساسي هو «المدل» الذي يجمل منه الأديب السلطاني ركيزة لكل ما شيده من بناء أخلاقي - سياسي، ليس هنا مجال البحث في مختلف التأويلات التي صيفت حول مفهوم «العدل»، ولكن نكتفي في هذا السياق، بذكر وجهين لهذا «العدل السلطاني» في علاقته بالوظيفة «المحلية»: يتعلق أولهما باحترام حدود «العتبة» التي تضمن للسلطان حقوقه المالية دون ضرر ولا ضرار، ويتعلق الثاني باحترام مبدأ «التراتبية الاجتمعية» التي تسمح باستقرار العلاقات المجتمعية.

يوضح لنا الوجه الأول العلاقة العضوية بين «الموظف المحلي» و«تمويل المركز»، فالعدل في المنظور السلطاني هو ما يسمح باستجباء مستحقات السلطان كاملة دون إجحاف الرعايا، وسلوك «الموظف العادل» في هذا المنحى يشبه ملوك «العلقة» التي تنال من الدم في صحت ما لا تناله «البعوضة» بلسعتها وهول سماعها، وهكذا على السلطان ألا يتساهل البثة مع «جور» العمال، لأنه بداية نهاية الدولة - كما يقول الطرطوشي - ولأنه كما يوضح أبو حمو يؤدي إلى إضعاف الرعايا وبالتالي إلى عجزهم عن أداء الجبايات، وريما إلى عزوفهم عن أي نشاط تجاري أو حرفي لا برون فيه لأنفسهم فائدة، ولأنه أيضا كما يلخص ابن الأزرق يؤدي إلى خراب «المدن» ونظامها (^^). وبإيجاز فإن «الموظف العادل» في النظام السلطاني يستطيع بحنكته ضبط «العتبة» التي يجب الوقوف عندها: لا يكون مجحفا فيضر بالرعايا ويحملها ما لا طاقة لها به، لأن «من جاوز في الحلب حلب فيضر بالرعايا ويحملها ما لا طاقة لها به، لأن «من جاوز في الحلب حلب الدم» كما يقول مثل سلطاني، ولا يكون مهم لا، فيفوت على السلطان

أما الوجه الثاني للعدل السلطاني المتمثل في احترام والتراتبية الاجتماعية»، فهو ما يمكن أن نستشفه من شرطه والسياسة» في «أعوان» السلطان التي تعني معاملة الخاصة كخاصة والعامة كعامة دونما خلط بين «أيها الناس» و«وجوه الناس» (<sup>٥١)</sup>. وكذا تأكيد سلوك سياسة والترغيب» مع والشرفاء والكبار والأعيان» بسبب تأثيرهم الكبير في والتجار وأصحاب المهن والصناعات»، وسلوك سياسة والترهيب» مع «العامة» لطبيعتها الهوجاء… (<sup>١٠)</sup>.

لا يكتفي الأدب السلطاني بطرح قواعد تدبير الوظيفة، بل يبسط أيضا، وعيا منه بأهميتها وخطورتها، طرقا عديدة لمراقبة من يتولاها نذكر منها في عجالة:

- بث العيون (الاستخبارات): من بين الوسائل الفعالة في مراقبة أحوال 
«العمال والولاة» إرسال «مخبرين» أو جواسيس إلى كل أرجاء أقاليم الملكة، 
متنكرين في هيئة تجار ومسافرين ودراويش تكون مهمتهم إعداد تقارير 
عما شاهدوه وسمعوه، حتى لا تبقى أي منطقة في حكم المجهول، وعلى 
الملك، حينما يقلد شخصا ما على إحدى المناطق، أن يرسل في أثره 
«مخبرا» سريا إلى عين المكان يطلعه على حقيقة الأوضاع «المحلية»، وسلوك 
موظفيه مع رعاياه، حتى يتمكن من اتخاذ القرار الملائم طبقا لما ورد إليه 
من أخبار ((۱)). ولعل وظيفة «صاحب البريد» تأخذ كامل أبعادها في 
هذا السباق.

- الاختبار (نصب الأفخاخ): يقول المرادي: « ... ويجب على الأمير إذا ولى عاملا أو قناضيا بعد اختياره أن يتعاهده بالنظر، ويدس عليه من يأتيه بالرشوة والزمام في تبديله الحقيقة فإن رآه استدام على الامنتاع من ذلك حمد أمره وشد أزره، (٢٠).

- النخبة المحلية (رقابة موازية): وتتمثل هذه الوسيلة في مراقبة العمال والولاة هي استقدام من يعتد به من أهل عمالتهم ليتعرف السلطان من ناحيتهم مثل ما تنهي إليه تلك العيون المبثوثة من لدنه منظما لما هي هذا الأمر الآخر من وضوح الشهادة. «بل إن من واجب الحاكم أن يلزم» أهل كل جهة من جهات بلده أن يفد عليه من خيارهم وعلمائهم ليستخبرهم عن حال الأمير والناس، ويكسوهم ويصلحهم (…) فإذا وهدوا عليه انفرد بهم واحدا واحدا حتى يقف على الحق من الباطل في أمر الناس وأمر ولاته وجميع أحوال عماله» (٢٠).

- فراسة الملك (فراءة سيكولوجية)؛ تتمثل هذه الوسيلة في الحدس الفائق الذي يستمح للملك بقتراءة منا يبطئه أعنوانه بتضرسته في بواطن «كالأمهم» ومحركاتهم» وقدرتهم على «كتم أسراره» ودردود أفعال» رعاياه تجاههم (١٠).

# تالثا: الدين والسلطة و«المرتبة السلطانية»

حاولنا في الصفحات السابقة أن نقترب من صورة «المرتبة السلطانية»، وذلك ببحثنا أولا فيما تفرضه من ضرورة «العمل مع السلطان» وما تطرحه «صحبته» من أسئلة، ثم بتصنيفنا لهذه «المراتب»، مشيرين إلى ما يلزمها من شروط وصفات وما تتطلبه من مراقبة سلطانية متسائلين بالخصوص عن العلاقة المكنة بين صفات «الموظف» وتدبير «الوظيفة».

وحتى تكتمل هذه «الصورة»، نعمل في هذا المبحث الأخير على صياغة بعض العناصر الجوابية عن سؤالين بدوا لنا أساسيين من بين مجموعة من الأسئلة يمكن طرحها (١٠٠): يتعلق الأول بمجموعة «الخطط الدينية» وما تطرحه علينا من استفهامات تخص العلاقة بين الدين، أو بالأحرى «الفضاء الديني»، وجهاز الدولة. ويتعلق الثاني بمجمل الوظائف السلطانية ذات الطابع الدنيوي السياسي ومدى السلطة، أو الدور السياسي الذي تلعبه هذه البيروقراطية السلطانية في نظام السلطة التي يعود فيها مبدئيا القرار الأول والأخير للحاكم السلطانية.

#### ١ ـ الدين ودالوظيفة ه

في عرضه للوظائف التي تكون جهاز الدولة، يميز الأديب السلطاني بين موظائف سلطانية دنيوية، ودوظائف خلافية دينية، سواء تعلق الأمر بما هو «مركزي» كتمييزه بين الوزارة والكتابة وخطتي القضاء والفتيا، أو تعلق الأمر بما هو دمحلي، كتمييزه بين العامل وصاحب الشرطة أو حاكم المدينة مثلا ووظيفتي المحتسب (أو صاحب السوق) وقاضي البلدة... ويبدو هذأ التمييز ألار وضوحا من ناحية الشكل على الأقل عند بعض المؤلفين أمثال ابن الأزرق أو ابن رضوان اللذين خصا موضوع «تولية الخطط الدينية» بقصل مستقل يوازي تخصيصهم موضوع «ترتيب المراتب السلطانية» بعديث مستقل (١٦). هكذا يجمل ابن الأزرق الحديث عن هذه الخطط بذكره لسبعة منها تشمل: «إمامة الصلاة، والفتيا والتدريس وانقضاء والعدالة والحسبة والسكة». وهي مجمل ما تبقى من خطط إذ منها «ما ذهب بذهاب ما ينظر فيه كالجهاد في والخراج والشرطة» (١٤).

ومن خلال النصوص التي بين أيدينا، يمكن أن نستنج، بشكل عام، أن الأداب السلطانية، وإن تحدث عن وظائف الدولة، فإنها قلما كانت تعير كثير المتمام بالجانب الديني مقارنة مع مثيله الدنبوي، فإما أنها تهمله كلية، وإما أنها توجز في تناوله وبالأحرى تحليله، وإما أنها تبعثر حديثها عن هذه والخطط، مكتفية بذكر بعضها (١٨). وحتى ابن الأزرق الذي خص موضوع «تولية الخطط الدينية، بصفحات لا بأس بها، نجده يستدرك من حين إلى أخر، مشيرا إلى من يريد أن يتعمق في الموضوع أن يعود لما هو مقرر في الفقهيات (١٠). ولريما يجد هذا «الإهمال» بعضا من مبرراته في كون ما يهم السياسات السلطانية هو «الوظائف» التي لها مساس مباشر بقوة الدولة واستمرارها، من «وزارة، تضبط أمور الرعية، ودكتابة، تحفظ جبايات الدولة واشرطة» تسهر على أمن المدينة و«بريد» يخبر السلطان بما جد في الأقاصي والنواحي ودعامل» يوفر المال.

وعلى الرغم من هذا النوع من «الإهمال» يبقى تعامل الأديب السلطاني مع «الخطط الدينية»، إن هو تحدث عنها، مماثلا لما يتعامل به مع «الوظائف الدنيوية»، فهو يطرح «الخطة» في علاقتها بالسلطان تقليدا أو عزلا، ثم يسهب في ذكر الشروط والصفات الخلقية اللازمة في من يتولاها، وهي شروط وصفات لا تكاد تختلف في مجملها عما سبق ذكره الا بإضافة شرط «العلم» (بمفهومه الديني طبعا). ويؤكد ضرورة تسديد أرزاق وجرايات أصحابها كما يخضعهم إلى المراقبة السلطانية نفسها المفروضة على نظرائهم الدنيويين، المتمثلة في تفقد أحوال القضاة واختبارهم بنصب الأفخاخ للتأكد من سلامة طويتهم واستقامة سلوكهم وعزل من في بقائه مفسدة» (''')، أو «الاستخبار» عن أحوال «المدرسين» وما يدرسونه، سواء كانوا في «المساجد الكبرى» التابعة مباشرة للسلطان أو وما يدرسونه، أو في مساجد «المامة» الخاصة بقوم أو محلة، وذلك حفظا للدين وحفاظا على «الجماعة» (''').

غير أنه تجب الإشارة، ونحن نقارن بين «الديني» و«الدنيوي» في هذه الوظائف، إلى اختلاف بينهما يبدو «إجرائيا» وبسيطا في ظاهره، لكنه عميق في دلالته. فمقابل التشدد الذي يبديه الأديب الملطاني في تولية أصحاب الوظائف الدنيوية، نلاحظ نوعا من التساهل مع أصحاب «الخطط الدينية» وتحديدا «الحلية» منها، حيث يترك أمر تعيينهم إلى أهل المنطقة أو المحلة أن شسهم. بل إن الكاتبين، ابن رضوان وابن الأزرق يذهبان إلى حد مطائبة السلطان «إلزام كل محلة أن تولي لنفسها إماما، وإن لم تستطع، فمن واجب السلطان إرسال إمام نهم...»، وفي الحالتين معا يكون أمر إعالة «إمام المسجد» و«مؤذنه» من واجب هؤلاء القوم أنفسهم (٢٧).

لا تختلف الوظيفتان، الدينية والدنيوية، في علاقتهما بالسلطان، وكما يتصورهما أديبه، إلا من حيث «الاختصاص» وهو ما بدفعنا إلى الختم بالملاحظات التالية:

أ - لو سايرنا الأديب السلطاني في اعتباره وظائف «الدنيا» عماد الدولة، وتبعناه في تفضيله «الضعني» للوزير على المفتي أو العامل على إمام المسجد، كيف نبرر قول المؤلف نفسه أن «إمامة الصلاة» هي أرهع الخطط، وكيف تكون «الفتيا» مرتبة شريفة تحول السلطان إلى «طالب» والمفتي إلى «مطلوب»، ولماذا يجب على السلطان مراقبة «المدرسين» وهم يحظون به «شرف العلم»، ويإيجاز لماذا يضع لكل «خطة دينية» شروطا للتعيين وأسبابا للإقالة وطرقا للمراقبة ووسائل لتسديد المرتبات؟

يصوغ الأدبب السلطاني، في واقع الأمر تصورا «وظيفيا» لهذه الخطط يطبعها، على رغم اختلاف ظاهر الأشياء، بطابع دنيوي تحكمه غايات عملية ونفسية، وهي من هذا الباب لا تختلف في شيء عن «الوظائف السياسية»، إذ كلاهما يساهم في تنظيم وتوجيه عمل الدولة وعلاقات المجتمع، فإذا كانت الخطط السياسية تعمل لقوة السلطان، ولا ترى في مجمع الرعايا سوى موضوع لسلطتها، فإن الخطط الدينية تعمل بالأساس على تنظيم شؤون الرعايا اليومية و«المدنية» - إن جاز التعبير - ولا ترى في «السلطان» سوى «شرطي» يضمن السير العادي لهذه الشؤون من دون فتن «الانطان» سوى «شرطي» يضمن السير العادي لهذه الشؤون من دون فتن ولا اضطرابات.

ب ـ هل هناك داخل الدولة السلطانية (الإسلامية)، كما شاع الاعتقاد، خلط بين الدين والسياسة؟ هل يمكن أن يحدث تنازع في «الاختصاص» بين اصحاب السلطة السياسية ومنفذي الأوامر الشرعية؟ من يهيمن على من؟ هل يتعلق الأمر بفصل السلطانين السياسية والدينية؟ وهل يطمح السلطان بوصفه الحافظ لشرائع الدين إلى إضفاء طابع ديني على الوظائف السياسية، أم أنه، على العكس من ذلك، يعمل على إضفاء طابع دنيوي على «الخطط الدينية»؟

لا ندعي الجواب عن أسئلة من هذا الحجم، ولكن يبدو، على خلاف ما يعتقده البعض، انمحاء كل تعارض بين الدين وأوامره والسياسة ومقتضياتها في هذا المجال. ذلك أن عمل «الموظفين» الدينيين، مركزيين كانوا أو محليين، على تطبيق مقتضيات الشرع لا يلغي الحياة السياسية السلطانية، كما أن عمل «الوظائف السياسية» لم يحل دون تطبيقات الشرع ومبادئه (۲۲) فكيف للملطان وأعوانه أن ينزعجوا من «إمام» يتقدم الناس للصلاة أو «مؤذن» ينادي من أعلى صومعته؟ ولماذا سينزعجون من «محتسب» يراقب الأسواق أو «قاض» يفصل في منازعات الرعايا ؟… على العكس من ذلك تماما، يبدو السلطان في حاجة إلى هذه «الخطط» التي تغطي عن سلطته العصبية ببعديها الرمزي والديني، وتقيه شرور «النظام المجتمعي». في هذا السياق يتجاوز «الدين» بما يتضمنه من أوامر وشرائع كونه أداة «أدلجة» أو وسيلة هيمنة، ليصبح بالأساس وراء انتظام الرعايا في حياتهم اليومية والمدنية. يحتاج الملطان إلى هذا «الانتظام» الذي

تحققه شرائع الدين ومن يعمل على تطبيقها، وتحتاج هذه الشرائع نفسها إلى سلطان يحميها من كل بدعة تخل بركائزها، وإلى من يحقق لها حدا أدنى من الأمن والطمأنينة لتفعيلها (<sup>٧٤)</sup>.

## ٧- السلطة ووالوظيفة،

من الناحية النظرية، ومن خلال منطوق المتن السلطاني الذي بين أيدينا، يبدو الحكم السلطاني حكما استبداديا «فردانيا»، يتمحور حول شخص واحد أحد هو السلطان الذي يدبر كل أمور سلطنته بشكل انفرادي يجعل من جميع أعوانه، الأقربين والأبعدين، مجرد أدوات لتنفيذ ما يراه، وامتدادا ليده الطولي (٥٠٠). بيد أن التاريخ السلطاني الفعلي لا يتطابق دائما مع هذه الصورة «النظرية»، إذ تقدم لنا وقائعه ما يثبت الدور السياسي، الخطير أحيانا، الذي لمبته هذه الفئة السلطانية، ومدى «السلطة» التي كانت بين أيديها.

وللتعرف على سلطة «المرتبة» وحدودها، نسوق ثلاثة أجوبة تتباين في منطلقاتها يتمثل الجواب الأول في ما تقدمه لنا نصوص الآداب السلطانية في قراءتها للعلاقة بين الثلاثي: سلطان – حاشية سلطانية – رعية. ويختص الثاني بتحليل ابن خلدون «العمراني» وربطه بين سلطة «الوظيفة» وما تمر به الدولة السلطانية من أطوار ومراحل. وأخيرا يتعلق الثالث به تنظيرات الماوردي التي حاول من خلالها تبرير سلطة «الوظائف» وإيجاد مخرج لما آلت الماوردي التي صاول من خلالها تبرير سلطة «الوظائف» وإيجاد مخرج لما آلت إليه حتى يصون «الخلافة» ووحدتها.

## أ. جواب الأديب السلطاني

تقدم لنا الأدبيات السلطانية بمعالجتها «التقنية» لموضوع «المراتب» من التقليد إلى العزّل مرورا بمرض شروطها ومراقبة أحوال من يتولاها، صورة عن «الحاشية السلطانية» كـ «موضوع» لذات السلطان، كما تعطينا الانطباع بأنها مجرد أداة «طيّعة» في يد من هو مسؤول عنها. غير أننا نلاحظ مع ذلك، كيف يعمل الأديب السلطاني، بإدراجه المديد من الإشارات، على التخفيف من حدة هذه الصورة.

فهو أولا، وإن كان يردد مرارا وتكرارا أن «الحكم» لا يستقيم بالشركاء وأن قوامه «الانفراد» بالسلطة، فإنه يردف هذه الأقوال بتأكيده على أن «الرأي» لا يصح بالاستبداد، ومن ثم ضرورة «المشورة» في تدبير أمور الدولة (٢١)،

فعلى أعوان السلطان، مهما كانت مرتبتهم، أن يتقيدوا بدواجب النصيحة»، وهي أمر ديني، كما على السلطان أن يجهد نفسه في تقبل «عرض النصائح»، ويحرص على مجالسة أهل الرأي والعقل ليتدبر بآرائهم ما يجب فعله أو تركه (٢٠٠). وهو ثانيا، يوضح للسلطان أن أمور الدولة تتطلب من الجهد والعمل والمراقبة ما يعجز عنه الفرد الواحد، مما يحتم عليه الاستعانة بجهاز سلطوي يباشر الأعمال والمهام في تضاصيلها (٢٠٠). وهو ثالثا يلجأ في معالجته للموضوع إلى بعض المقارنات والاستعارات والإشارات التي تسمح لنا باستتتاج أهمية السلطة التي تتمتع بها الحاشية السلطانية. مثل تفضيله الوزراء على المائية بإعضاء الجسد (٢٠٠) أو إشاراته المتكررة إلى ضرورة التزام «العدل» في سلوك موظفي الدولة وتنبيهه السلطان إلى أن «جور الولاة» يعني نهاية في سلوك موظفي الدولة وتنبيهه السلطان إلى أن «جور الولاة» يعني نهاية الدولة .. إلخ،

ومهما كان الأمر، وحتى لو حصرنا اختصاص هذه «الوظائف» في تنفيذ الأوامر السلطانية، فإنها، وفي ظل هذا «الهامش التنفيذي» تستأثر بمجال سلطوي يصعب نفيه. غير أنها «سلطة» نظل في جميع الأحوال «مراقبة» تترصدها أعين المركز السلطاني، و«محدودة» لا تسعى (أو هكذا يجب أن تكون) لأن تحل محل السلطان، أو الخروج عنه والاستثنار بالسلطة، بما أن كل مواصفات الموظف السلطاني التي يعرضها الأديب السلطاني تحوم حول مبدأ اساسي يتمثل في «الولاء» المطلق لولي الأمر (٨١).

ومـ قــابل عـرض الآداب السلطانيـة لما بجب أن تكون عليـه سلطة والوظائف، يقدم لنا أبن خلدون باستناده إلى «طبائع العمـران» (قوانين المجتمع السلطاني) تصورا واقعيا لما هي عليه هذه «السلطة» في مسارها وفي واقعها الفعلي.

#### ب. جواب ابن خلدون

هناك نوع من التشابه بين ابن خلدون والأديب السلطاني في طرحهما لموضوع «المراتب السلطانية»، فالاثنان مما يتفقان على ضرورة هذه «المراتب» لقيام «الملك»، وأهميتها في تدبير أموره (٨٢). غير أن الاختلاف يبدو واضحا بين الاثنين في طريقة تحليلهما اللموضوع، ففي حين يظل الأديب السلطاني حبيس ما أسميناه بدائرؤية العملية» المتمثلة في ذكر الوظيفة؟ وطرح صفاتها وشروطها، وبسط قواعد اختبار صاحبها... نلاحظ كيف أن ابن خلدون في كتابه «المقدمة» يتعامل مع الموضوع في سياق تحليله «العمراني» الذي أسمه، ويربط بالتالي بين وضعية «المرتبة السلطانية»، ومدى السلطة التي تتمتع بها بطبيعة «الطور» الذي تجتازه الدولة في مسارها «المحتوم».

يقرن ابن خلدون إذن، بين ظهور هذه «المراتب» و«العمران الحضري». وهكذا لا تحتاج الدولة السلطانية في بداية تأسيسها إلى الكثير من هذه الوظائف نظرا إلى الطابع «البدوي» الملازم لها في مرحلة التأسيس (٢٠)، ونتيجة السلطة شبه الجماعية «للعصبية» الحاكمة المتميزة ب«التعاضد والمشاركة» (٤٠). غير أنه بقدر ما تتلاشى جذوة العصبية الحاكمة نافضة عنها بداوتها، معلنة دخول الدولة «طورا» جديدا يتميز بظهور بوادر «عمران بداوتها، معلنة دخول الدولة «طورا» جديدا يتميز بظهور بوادر «عمران بالمجد»، وتزدهر «الخطط السلطانية» وتظهر فئة «الموالي والمصطنعين» (٥٠). ولأسباب عدة، ليس هنا مجال شرحها (٢٠)، تدخل الدولة السلطانية مرحلة ثالثة وأخيرة يسميها ابن خلدون بعطور الهرم والاضمحلال»، حيث تضيق «أحوال الرعايا» ويتعذر استيفاء حقوق «الحاشية السلطانية»، ناهيك عن مردات «أطراف» الدولة وتكاثر «الخوارج» عنها (٢٠).

انطلاقا من هذه «الأطوار» الشلالة، يتضح غيباب أي سلطة للمراتب السلطانية في بداية تأسيس الدولة. بينما يتبين ازدهار هذه «المراتب» في الطور الثاني المتميز بالاستقرار وانتشار العمران. فيما قد يحدث في الطور الأخير أن تستغل «حاشية» الملطان ظروف هرم الدولة وبوادر اضمحلالها للانقضاض على السلطة في حال توافر بعض الأسباب (^^).

وإضافة إلى الربط بين دسلطة المرتبة ودانطور الذي تجتازه الدولة السلطانية وحسن بنا أن نشير إلى تدقيق آخر يقرن فيه صاحب دالمقدمة بين نوعية الوظيفة وما تحتاج إليه الدولة في سياق تطورها . هكذا تكون لدوظائف السيف (^^) أهمية قصوى في بدء الدولة نتيجة ضرورات التأسيس، ويصير لدوظائف القلم (^¹) دور ريادي عندما تستقر الدولة وتتمهد أمورها، ثم تستعيد دوظائف السيف أهميتها في المرحلة الموالية، حيث يراهن عليها صاحب السلطة في محاولة أخيرة للدفاع عن نفسه ومواجهة «الخارجين» على طاعته ('¹).

#### ج ـ جواب الماوردي

هناك نماذج لا بأس بها من الكتابات السياسية السلطانية التي تطرح مشكلة «استبداد الوزراء» وتغلب «ولاة» أو«أمراء» النواحي والأطراف وإعلان استقلالهم عن السلطة المركزية. مثل «الأسد والغواص» و«هاكهة الخلفاء» و«النمر والثعلب» وأيضا «قوانين الوزارة» للماوردي. المشكلة واحدة، أو تكاد تكون كذلك، لكن طرق معالجتها يشوبها بعض التباين. هناك من يدعو إلى حلها عن طريق القوة مثل سهل بن هارون الذي يوضح «أن بطش السلطة المركزية (النمر) هو وحده ضمانة استمرار وحدة الدولة في مواجهة مطامح ولاة الأطراف الرامين إلى تكوين عصابات انفصالية (النثب)» (١٠٠٠)، وهناك من يدعو إلى حل وسط مرض للطرفين «كما في كليلة ودمنة» (١٠٠٠)، ومن يرفض ذلك داعيا إلى القضاء النهائي على كل «خروج» على السلطة كما في يرفض ذلك داعيا إلى القضاء النهائي على كل «خروج» على السلطة كما في رائض ذلك داعيا إلى القضاء النهائي على كل «خروج» على السلطة كما في رائضة الوزير المستبد والأمير المتغلب)، ويعتبرها أمرا واقعا محاولا إيجاد شرير لها، وأهمهم الماوردي.

من المعلوم أن الماوردي بكتاباته كان أكبر المدافعين عن «وحدة الخلافة»، هذه الخلافة التي لا تتحمل وجود مراكز سلطوية متعددة في آن واحد (١٥٠). ولكن، ما العمل حين يستبد «وزير» ما بالسلطة أو يتغلب «أمير» أو «وال» ما معلنا استقلاله، وهي وقائع حصلت، بل وعاصرها الماوردي بنفسه.

لا يبحث الماوردي، على خلاف ابن خلدون مثلا، في الأسباب أو العلل التي أدت إلى تسلط الوزراء أو الأمراء، وتطاولهم على السلطة المركزية، بقدر ما ينطلق من هذا التسلط كأمر واقع محاولا وهو «فيلسوف الأمر الواقع» على حد تعبير رضوان السيد، إيجاد مخرج لهذا «التناقض بين السلطة الفعلية والسلطة الاسمية» بهدف الحفاظ، ولو شكلا، على وحدة «دولة الخلافة» (٢٠٠).

لإنقاذ منا يمكن إنقاذه، نظر الماوردي إلى دوزارة التفويض» مقابل «وزارة التنفيذ»، كما نظر إلى «إمارة الاستيلاء» مقابل «إمارة الاستيلاء»

ليست «وزارة التفويض» الجامعة بين «كفايتي السيف والقلم» و«عموم النظر» و«الأمر النافذ»، ناهيك عن اختصاصناتها المتمثلة في «الاستيلاء على التدبير والعقد والحل والتقليد والعزل» (٩٠٠)، سوى تعبير عن الضعف الذي اعترى السلطة المركزية، وليست «إمارة الاستيلاء»، وهي « ... أن يستولي

#### الآداب السلطانية

الأميس بالقوة على بلاد تقلده الخليفة إمارتها ويفوض إليه تدبيرها وسياستها ...» (<sup>٨٨)</sup>، سوى علامة بارزة على تشتت وحدة الخلافة ومعها سلطتها المركزية.

وعلى الرغم من إقرار الماوردي «الواقعي» بسلطة وزير «التفويض» الشمولية، واعترافه الضمني، بل والصريح بسلطة «الأمير المتغلب»، فإنه يشترط، وهو المدافع عن وحدة الخلافة ومن خلالها وحدة «الأمة»، على وزير التفويض أن يطلع الخليفة على ما يتخذه من قرارات تهم تدبير أمور الأمة (<sup>11)</sup>، كما يشترط على الأمير المتغلب أن تقام الصلوات باسم الخليفة (<sup>11)</sup>،

نعم، الأمر شكلي: إذ ماذا يمنع وزير «متسلط» من عرض قراراته على «خليفة» لا حول له ولا قوة، وماذا ينقص من سلطة أمير متغلب إن قامت الصلوات بغير اسمه. ربما يكون العكس هو الصحيح، إذ يضيفون إلى سلطتهم «الفعلية» سلطة «اسمية» تضفي على قراراتهم نوعا من «الشرعية».



# مفعوم «الرعية»

يبدو أن عنوان هذا الفصل عدام جدا وفضفاض إن لم نقل إنه يبطن شيئا من الادعاء، إذ كيف يمكن البحث في مفهوم مركزي داخل فكر عمَّر مئات السنوات وساهم في صياغته عشرات الكتاب، ولا نكاد نعشر بصدده على دراسات «جزئية» أو تراكمات من شانها أن تساعد على تبلور تصورات عامة مثل التي نحن بصددها؟

عنصران أساسيان بمكن أن نبرر بهما المنحى العام الذي ستسير على منواله هذه الدراسة. يتمثل الأول في «وحدة» انتصور السياسي السلطاني التي جعلتنا نرى في تعدد الكتابات السلطانية نسخا واستنساخا لكتاب واحد (۱). ويتمثل الثاني في حدود هذه الدراسة نفسها التي لا تدعي البحث في موضوع «الرعية» كواقعة اجتماعية، وهو ما يتطلب استقصاء مصادر أخرى، أدبية وفقهية وتاريخية إضافة إلى تلك التي اعتمدنا عليها، وأيضا لا ندعي ضبط الملاقة بين الفكر والواقع السلطانيين بقدر ما يتحدر مسعانا في تحديد مفهوم «الرعية»، كما تقدمه لنا الأدبيات السياسية السلطانية.

والناس ثلاث طبيسة سات شيوسهم ثلاث مدياسات، طبيقة من خاصة الأبرار نسبوسهم بالعطف والذين والإحسان، وطبيقة من خاصة والشيدة، وطبيقية بين هؤلاء وياللين مرة لشيلا تخرجهم اللينء

كسري أنوشروان

وعلى الرغم من أن مفهوم «الرعية» يعتبر من المفاهيم المحورية التي تحدد المجال السياسي العربي - الإسلامي، ويشكل إحدى النقط الحساسة التي تلازم، ظاهرا أو باطنا، كل باحث في الفكر السياسي العربي - الإسلامي، فإن المرء يكاد يكون مشدوها أمام ندرة الأبحاث في الموضوع. وبهذا الصدد يسوق محمد أركون تبريرا مفاده «أن الدراسة السوسيولوجية للمجتمعات الإسلامية تبدو شبه مستحيلة أو يعيدة المنال، والسبب هو أن كل المصادر التي وصلتنا عن تلك الفنرة وأحداثها تحتقر ما يدعى بالعامة أو الدهماء أو الغوغاء أو الأوباش أو الرعاع أو قطاع الطرق أو الفساق أو الزعار (الزعران) أو المسدين، وكل هؤلاء يشكلون قطاعات واسعة مما ندعوه اليوم بالجماهير الشعبية أو بالشعب (« (").

ليس هنا مجال البحث عن الأسباب الكامنة وراء الإهمال الكلي أو النسبي للتاريخ الاجتماعي، ولا كيف حدث أن اهتم المفكرون والباحثون، قدامى ومحدثين، بالدولة «السياسية» وأغفلوا المجتمع «المدني» \_ إن جاز استعمال هذه المفاهيم الحديثة \_ وهو أمر يتطلب دراسات مستفيضة تتجاوز ما نحن بصدده.

وإذا كان البحث الحديث، على ندرته، في هذا الموضوع يخضع لا محالة لعدة قراءات وتأويلات نتباين بين التروي والتثبت والأحكام المتسرعة الجاهزة (٢)، كما تحكمه طبيعة النصوص أو المصادر التي جرى استقصاؤها، فإن هذه المحاولة لا تدعي تحليلا عاما لموضوع أعم مثل الرعية، ولا تجاوزا أو نقدا أو حتى تجميعا لما قبل بصددها، بل نتحصر في تحديد هذا المفهوم أو إبرازه كما هو مبثوث في بعض الأدبيات السياسية السلطانية.

بدءا هناك مضارفة ذات دلالة يجب الإشارة إليها: لا نجد أمام أهمية الموضوع غير النزر اليسير من النصوص السياسية السلطانية (٤)، فكيف نعلل أو نفسر عدم النطابق بين أولوية الموضوع والمادة المكتوبة عنه؟ الجواب يكمن في نوعية الخطاب السياسي السلطاني.

ليس هذا الخطاب موجها إلى الرعية، ولا هي بمعنية او مخاطبة به، بل هو، كما يبدو جليا في مقدمات مؤلفيه ومحتويات نصوصه وضمير مخاطبه، موجه إلى الراعي في موضوع رعيته وأشياء أخرى. أكثر من ذلك، لا يتعامل هذا الخطاب السياسي مع الرعية ككيان قائم بذاته، ولا يتصورها

«ذاتا» مستقلة تستحق خطابا مستقلا بقدر ما هي على الدوام «موضوع» لـ «ذات» السلطان.

ما يطبع هذه التصورات إذن، هو أنها خطاب موجه إلى الحاكم في علاقته بالمحكوم، ولا تهتم بهذا الأخير إلا من زاوية خضوعه للأول؛ وبذلك تكون في حقيقتها مجموعة من «التقنيات» من المفروض أن يستعين بها السلطان في كيفية ضبط رعيته وأشكال سلوكه معها بغاية تحقيق هدف أساسي بتمثل في دوام حكم السلطنة. فجل الأسئلة المطروحة تكمن في أساليب تطبيع الرعية وقواعد التعامل معها، ومعدلات الظهور أمامها والاحتجاب عنها، ومدى قدرتها الجبائية وأشكال تجنيدها وطرق ترهيبها وترغيبها… الخ.

غير أن ما تجب الإشارة إليه في هذا المجال هو أنه لا يمكن للباحث أن يكتفي بالفصول الواضحة العناوين التي تذكر موضوع الرعية بصريح العبارة. بل لابد من الانتباء إلى الربط الذي يقيمه الأدب السياسي السلطاني بين موضوع الرعية ومواضيع أخرى تخص العفو والعقاب والعدل والمأل والجند والعمارة ومجلس المظالم والمراتب السلطانية وغير ذلك.

هل نستنتج إذن أن الخطاب السياسي السلطاني في مجمله، مهما تعددت مواضيعه وتنوعت، هو خطاب مبطن حول الرعية؟ إذا انطلقنا من الهاجس الأول الذي يشغل بال الكاتب والمتمثل في تقوية السلطان واستقراره، يمكننا القول إن الرعية ـ التي لا وجود للراعي من دونها ـ حاضرة اسما وفعلا في هذا الخطاب، إيجابا أو سلبا، بشكل صريح واضح أو بشكل مضمر مسكوت عنه.

إن الحديث مثلا عن «أخلاقيات السلطان» التي تشغل الحيز الأكبر من هذه الكتابة السياسية هو في جوهره حديث عن تقنيات السلوك السلطاني تجاه الرعية، كما أن الكلام في «مقومات الملك» من جند ومال وعدل وعمران هو في حقيقته خطاب مقلوب عن الرعية التي تكون الجند وتدفع المال وتقيم العمران وبذلك كله يستقر السلطان.

نخلص إذن إلى أن الموضوع متشعب بتشعب مختلف المجالات التي يرتبط بها، وشاسع شسوع الجسد السلطاني نفسه، وهذا لا يمنع من أن نلامسه من خلال بعض المحاور المتعلقة بدوسورة الرعية «في هذه الأدبيات» واعتبارها وموضوعا لذات السلطان»، وكذا طرح وأقسامها النختم أخيرا بدما لها وما عليها ، تجاه السلطان.

#### أولا: صورة الرمية

#### ١. أهمية الرعية

الرعية أساس السلطة ورأس الفئتة، بطاعتها للسلطان وانصياعها له تستقر الأمور، وبخروجها عنه نعم الفئن وتحدث القالاقل. يعي الأديب السلطاني كل هذه الحيثيات، ويبرز أكثر من مرة أهمية الرعية القصوى في تسيير أمور السلطنة. هكذا يعتبرها ركنا من أركان المملكة أو السلطنة (٥)، ويربط صلاح السلطان بصلاحها ويرى أمره متعلقا بأمرها (١)، وقد يذهب بعيدا إلى حد اعتبارها أولى من الجند (٧). وفيما عدا هذه الأهمية العامة التي نصادفها في مختلف النصوص السياسية السلطانية، يمكن ملاحظة بعض التمايزات فيما يخص طبيعة هذه الأهمية وربطها بموضوع ما يشغل بال هذا المفكر أو ذاك.

يبرز حضور الرعية في تصور أبي بكر الطرطوشي في تخصيصه لها حديثا مسهبا يكاد يشمل مختلف الجوانب المرتبطة بها، فهو يطرح العلاقة الخاصة والوضعية غير المتكافئة بين السلطان والرعية، ومنزلتها منه، كما يحنز الحاكم السلطاني من عواقب الخصال التي تدفع الرعية لدم السلطان، ويذكر الخصال التي تصلح بها وايضا ما يجب فعله إذا جار في حقها الحاكم السلطاني، كما يشير إلى حدود الطاعة المفروضة عليها وما يملك السلطان منها (^).

ويتحدث الماوردي وابن الأزرق عن «سياسة الرعية» بشكل تتطابق فيه مع سياسة الملك، إذ يطرح الأول مختلف التجاذبات والتقاطعات الموجودة بين الرعية والملك والدين (١)، بينما يعرض الثاني مجموعة من التقنيات المحددة بدقة المتمثلة فيما يجب احترامه من أسس «يقوم عليها بناء الرعية»، وما يجب اجتنابه من أفعال «تخل بنظام بنائها» (١٠).

وتبدو أهمية الرعية أيضا في علاقتها العضوية بمقومات الملك التي لا محيد عنها، فإذا كان العالم، حسب النصور السياسي السلطاني، بستأنا سياجه الدولة، والدولة سلطانا تحيا به السنة، والسنة سياسة يسوسها الملك، والملك راعيا يعضده الجند، والجند أعوانا يكفلهم المال، فإن المال، وهذا ما يهمنا «رزق تجمعه الرعية». ويضيف الأديب

السلطاني أن جمع الرعية للمال متعلق بشرط «العدل»، وأن إمكان الرعية تمويل سلاطينها ليس بمطلق، بل يتعلق بوجود حركة عمرانية (زراعة، تجارة، حرف...) وبرغبة الحاكم السلطاني نفسه بإطلاق اليد لرعيته لكي تشتغل وتزرع وتتاجر حتى يتمكن بعد ذلك من استيفاء حقوقه السلطانية من دون إجحاف لرعيته التي لن ترى مصلحة في عمل يصادر السلطان مجموع ثمراته.

وبقدر ما يؤكد الأدب السلطاني أهمية الرعية في بنية الدولة السلطانية، يصوغ «تصورا» دونيا بشانها يرتكز على تهميشها واعتبارها مجرد آلة اشتغال سلطانية. إن هذه «الفارقة» بين أهمية الرعية وتصورها شيء يدعو حقا إلى الانتباه والتساؤل،

#### ٢. دلالة الاستعارة

هناك اتفاق شامل بين مختلف الأدباء السلطانيين على اعتبار الرعية «مسوطسوعسا» لـ «ذات» السلطان، ويكفي هنا أن نذكر أن «الأخسلاق السلطانية، من كرم وحلم وعفو وعقاب وسخاء وتغافل وحزم ودهاء وترغيب وترهيب... إلخ، التي تشكل أكشر من ثلثي النص السيساسي السلطاني هي تقنيات تجد مادتها هي الرعية موضوع السلوك والتعامل السلطاني. وانطلاقًا من هذا الاعتبار - الأصل، تتفرع مجموعة من الصور لا تخلو من دلالة. يصور أبو بكر الطرطوشي الرعبية «جسدا» مسآله الموت لولا «الروح» السلطانيسة، و«أرضسا» ظمسأى من دون «مساء» ودظلامــا» حــالكا لولا «ســراج الملوك» (١١)، (وهذا بالمناسـيــة هو عنوان تاليف الطرطوشي). ويمتبرها الماوردي «يتيماء تضيع حقوقه من دون «ولي» و«أمانة» هي يد السلطان المؤتم ن عليها (١٢). ويصفها الشيــزري ب «الغنم» السائبة إن تعذر راعيها و«نبتاء يتوق إلى قطرات «الغيث» (١٢). ويصورها ابن عبد ربه «إبـلا» تحتـاج إلـى مـن يقودهـا و«ولـدا» يتعلق وجوده بـ «أبيـه» (<sup>11)</sup>. وهسى عنـد الثماليس بمنزلـة «الخشـب» المتهـرئ لين يضوم أوده مين دون «نيار» (١٥) (معتبدلة!) ويصورها أبين رضوان وابن طباطب وأبو حمو الزياني وابن الأزرق كاثنا «مريضا» يحتاج لاسترداد عافيته إلى «الدواء» السلطاني (١٦).

وفي أشكال تعبيرية أخرى، يجري تصوير «الرعية» كمن لا حول له ولا قوة أمام «البطش» السلطاني، فابن فتيبة يراها «جيفة» أمام «النسر» (۱۷)، وابن عبد ربه يصورها حصاة يجرفها «السيل» وتفاهة تحت رحمة «عاصفة» (۱۸)، كما يراها الثعالبي «راكب بحر» لا يأمن من البحر أمواجه الماتية وغنيمة في قبضة «الأسد» وشيئا يحترق في «شمس» حارة أو وسط «نار» مستعرة... (۱۹).

لقد تعمدنا شيئا من التطويل في ذكر مختلف هذه الصور لسبب رئيسي يتعلق بطبيعة الكتابة المدياسية السلطانية، ذلك أن الفكرة السياسية لا تظهر في هذه الكتابة بشكل واضح وصريح وبارز، بل إنها غالبا ما تكون ثاوية في تعبير «أدبي» (بالمعنى القديم للمبارة) يستعير من كل فن طرفا.

ورجوعا إلى الصور المذكورة، يمكن استنتاج نوع العلاقة التي تربط بين الحاكم والمحكوم، وبين الراعي ورعيته. وعموما يمكن أن نميز بين أربعة أبعاد تتحكم في هذه العلاقة، هناك أولا «انحاجة» أو الاحتياج بما تتطلبه من تبعية وافتقار للطالب أمام المطلوب كحاجة الجسد للروح والأرض للماء والمريض للطبيب... وهناك ثانيا «الرعاية» بما تتطلبه من رفق وإحسان وتوجيه كما هو شأن «الراعي» مع قطيعه والأب مع ابنه والوصي مع يتيمه... وهناك ثالثا «القوة» بما تفترضه في الآخرين من رهبة وانسحاق أمام شخص مثله مثل «البحر» «كثير الماء» لكنه عميق الهوة، ومثل «الشمس والنار» قد تدفئان ولكنهما قد تحرقان، ومثل الغيث الذي قد يزيد عن حده فينقلب إلى ضده. وهناك رابعا «الخوف» بما لذي قد يزيد عن حده فينقلب إلى ضده. وهناك رابعا «الخوف» بما فقط، بل ينجم أساسا عن صعوبة التنبؤ بالسلوك السلطاني إذ يُشبه بدعمين» لا تدري ما سياتي به من أفعال ويد «بغي» لا صداقة معها «صدي» لا تدري ما سياتي به من أفعال ويد «بغي» لا صداقة معها إذ «كلما ذهب واحد جاء آخر» (\*\*).

تبطن مختلف هذه الصور أو التشبيهات المذكورة نوع الملاقة التي تربط السلطان برعيته في افتقارها الدائم إليه وحاجتها المتواصلة إلى رعايته، كما تؤكد قوته أمامها وصعوبة التنبؤ بما ينوي القيام به، وهذا ما يوجزه الجدول التالي:



مفهوم الرعيبة

المسورة	السلطان	الرعيبة
افتقار الرعية إلى سلطانها	الروح	الجعبد
	الكاء	الأرض
	الثور	الظلام
	الغيث	النبت
	الطييب	المريض
	القلب	الجوارح
	الرأس	الجسم
	العمود	الأوتاد
الحاجة إلى الرعاية السلطانية	الوصىي	. اليتيم
	المؤتمن	الأمانة
	الراعي	الفنم
	الأب	الولد
	الراعي	الإيل
قوة السلطان أمام رعيته	الأسد	الفنيمة
	السبيل	الحصاة
	البحر	راكب البحر
	النسر	الجيفة
	التار	الخشب
	مناعقة	بنيان
صموية التنبؤ بالسلوك السلطاني	ائصبي	-
	البغي ً	-
	الكتسب	_

يعني حضور السلطان انتضاء «الفتنة» فبغيابه، يغيب النظام والأمن، ويغرب العمران، وتضيع الحقوق وتتعطل الحدود... الرعية بطبيعتها مادة غير منتظمة، تميل إلى الفساد ومعرضة باستمرار للتلف؛ لذا لابد لهم من دوازع، يقيم أولا من أنفسهم دالأمارة بالسوء»، ويسمح لهم ثانيا، وهو «السراج المنير» به دمعالجة صنائعهم، في أمن وأمان، ولولا دالسلطان القاهر، لانتشر الظلام مع ما يستتبع ذلك من تحرك «الحيوان الشرير» وخشخشة «الهوام الخسيس» وهيجان «البرغوث الحقيره... (٢١).

ومع ذلك، يجب التأكيد هذا أن فكرة دضرورة السلطة، ليست شيئا جديدا ولا أمرا سلطانيا، إذ نجدها في الفكر الشرقي القديم، وعند اليونان، وفي أفكار العصر الوسيط بشقيه الغربي المسيحي والعربي الإسلامي، كما نجدها في الفكر السياسي الحديث عند ماكيافيلي أو منظري دالعقد الاجتماعي»... في الفكر السياسي الحديث عند ماكيافيلي أو منظري دالعقد الاجتماعي»... (٢١). غير أن ما يثير الانتباء حقا ليس تأكيد «ضرورة السلطة»، وهي أمر مفهوم، وممقول» بل تلك الدعوة الحارة الموجهة إلى السلطان بسلوك طريقة «الحزم والتشدد والقهر» مع رعيته لأنها كما يقول أحدهم «مجبولة على الفساد واتباع الأهواء وقلة السداد» (٢١)، ولأنها كما يقول آخر: «كثيرة وعارضة للفساد» (٢١)،

الوجه الآخر المسكوت عنه لهذه الضرورة الأنطولوجية هو «واجب الطاعة» الذي يصبح أمرا مفروغا منه، إن لم نقل إن مصلحة «الرعية» تقتضي إذعانها اسلطانها مهما بالغ في التنكيل بها.

وإذا كانت هذه التحسورات ترى في حدوث دائفتة، وتفارق كلمة دالإسلام، مسوغا كافيا لقبول الاستبداد السلطاني، فإن المثير للانتباء هذا، مرة أخرى، هو أن تعلق هذا الاستبداد على مشجب الرعية، فإذا جار السلطان فلخل ما في الرعية، ولعل مؤلف دسراج الملوك، أوضح المنى وأوجزه حين قال: دلم أزل أسمع الناس يقولون: أعمالكم عمالكم، كيفما تكونوا يول عليكم، إلى أن ظفرت بهذا المنى في القرآن الكريم: «وكذلك نولي بعض الظالمين بعضا..» (١٥)

### تانيا: الرمية كموضوع لطوك السلطان

يقوم الأدب السياسي السلطاني على مفهوم «النصيحة»، وهي نصيحة أو نصائح موجهة إلى أولي الأمر في كيفية تدبير شؤون ممالكهم، لذا من الطبيعي أن يهيمن الطابع «العملي» على الخطاب السلطاني، فليس هناك موضوع واحد من المواضيع التي تهم الشأن السياسي إلا يجري تناوله من وجهة علاقته بالحاكم، إيجابا أو سلبا، وموضوع «الرعية» لا ينفلت بدوره من هذا القانون المتحكم في تصورات الأديب السلطاني، ذلك أن الحديث عنها هو في الأساس حديث عن علاقة السلطان بها؛ وسلوكه تجاهها.

تتعدد أشكال السلوك السلطاني تجاه رعيته بدءا من خصلة «التفافل» عن بعض زلاتها إلى ضرورة «الاستخبار» عن حالها ومآلها، وانطلاقا من فائدة «الاحتجاب» عن أنظارها إلى ضرورة «الظهور» أمامها ... وفيما وراء فيض تفاصيل السلوك السلطاني، يمكن أن نميز بين آليتين مركزيتين تحكمانه، وهما آلية «الترغيب» وآلية «الترهيب».

### ١. تقنية الترغيب

يدرك الأديب السلطاني جيدا أن طاعة المحكوم للحاكم والخضوع له لا تكون في الفالب الأعم طوعا، بل قوة وشوكة وعصبية. لذا فإنه ينصح السلطان بالاكتفاء بد دظاهر الطاعة، من دون تتقير في قلوب الناس وما تكنه صدورهم... (٢٦). ومع إقراره بهذه الحقيقة البشرية، فإنه يفهم جيدا أيضا أن دالقوة، وحدها ليست كافية للاطمئنان على استقرار الحكم، وأنه يستحسن أن برافقها نوع من «الانقياد الداخلي» نحو الطاعة، أو الرغبة في الخضوع وتحبيبه إلى النفوس.

تتمظهر تقنية الترغيب في مجموع الخصال «الحميدة» والقواعد «السلوكية» التي من شأنها أن تؤدي إلى استمالة قلوب الرعية وامتلاك افئدتها، وخلق الإحساس بالأمان والثقة والسكينة والألفة. ف «الرغبة» كما يقول الماوردي «تدعو إلى التآلف وحسن الطاعة، وتبعث على الاتفاق وبذل النصيحة، وذلك من أقوى الأسباب في حراصة الملكة» (٢٧).

يحث المفكر السلطاني إذن على ضرورة تجنب استعمال القوة ما أمكن ذلك، لاعتقاده أنه لم يحدث لأي سلطان أن قوم رعبته وضبطها بالبطش والقهر أبدا، ولاعتقاده أن صفاء الرعبة وامتلاك قلوبها وإنصافها يكون به «الإحسان» إليها، وهو السبيل الوحيد إلى استعبادها عن طيب خاطر... هكذا نفهم لماذا عنون ابن رضوان أحد فصول كتابه به «تودد ألمك إلى رعبته وتبسطه وتواضعه في علوه» (٢٨)، وما استعرضه الطرطوشي بإسهاب من «خصال محمودة في السلطان»... إلخ (٢١).

وأول مثل نجده لسياسة الترغيب هو شخص الحاكم السلطاني نفسه، ليس هي كينونته الفعلية L'être بالضرورة، بل هي صورته وظاهره Le paraître هي كينونته الفعلية إذن أن يبدو، وبعبارة أخرى، أن يخلق الانطباع بكونه «جميلا وطاهرا» لأنه صورة الملكة وعنوانها و«القدوة والمثال»، كما يشرح ذلك المرادي والطرطوشي وأبن رضوان وابن الأزرق وغيرهم كثير (١١). بل عليه أن يبدو حسب الماوردي

ك «واحد من رعيته» (<sup>٢٢)</sup>. ولكون «الناس على دين ملوكها»، فإن «صلاح الرعية» يتطلب أن يصلح الملك نفسه أولا كما يُلزم «ذو الإمرة والسلطان أن يبدأ بسياسة نفسه ليحوز من الأخلاق أفضلها ويأتي من الأفعال أجعلها، فيسوس الرعية بعد رياضته، ويقومهم بعد استقامته» (<sup>٢٢)</sup>.

وفيما عدا «صورة السلطان»، تتخذ سياسة الترغيب أشكالا متعددة تخص سلوك الحاكم، فهو «العدل» بعينه، كله «لطف ورأفة»، لا حدود لـ «كرمه وسخائه»، «يحنو» على رعيته، ومن شيمه «التفاقل» و«العفو عن الذنوب» و«ترك الحقد المضد للنيات» و«رد المظالم» ومراعاة «السجون وأحوالها وتفقد أهلها وما يلحق بذلك» (٢٠) ... إلخ، تقوم آلية «الترغيب» هنا على ما يمكن أن نسميه بـ «تجارة» أو «اقتصاد الأخلاق». فوراء كل هذه الفضائل الجميلة التي نسميه بـ «تجارة» أو «اقتصاد الأخلاق». فوراء كل هذه الفضائل الجميلة التي لا يمل الفكر السياسي السلطاني من ذكرها، يختبئ مقابل «سياسي» صريح أو ضمني يتجلى في حصول الطاعة والولاء والاستعباد . يقوم السلطان هنا بعملية أخذ وعطاء؛ يستبدل حلمه وعفوه وعطائه بالخضوع والإذلال (٢٠).

ترسم هذه الآليات صورة «مثالية» للسلطان يبدو ممها في أبهى الجمال والعفاف، غير أنها لا تعدو أن تكون في حقيقة الأمر سوى «قناع» بديع الملامع يتستر عن «الوجه» الحقيقي... خطابا «مقلوبا» عما يجري على أرض الواقع... وفي جميع الأحوال، فإن الأديب السلطاني بدرك أن لآلية «الترغيب» حدودا، وأنها لا تعني بتاتا نزول السلطان إلى الأرض، وترك كرسي الحكم فارغا. إنه ترغيب لا يتنافى إطلاقا مع سياسة «الترهيب» بقدر ما يتكامل معها.

#### ٧. تقنية الترهيب

هي كتابه «الفخري في الآداب السلطانية» يشير ابن طباطبا إلى «هيبة» السلطان كوسيلة تحفظ نظام الملك، وتحرسه من أطماع الرعية، وفي كتابه «تسهيل النظر...» يتحدث الماوردي عن فائدة «الرهبة» هي كونها «تمنع خلاف ذوي العناد وتحسم سعي أهل الفساد» وبانتضائها، يضيف الماوردي، هإن الرعايا «يستسهلون معصية السلطان ويستقلون طاعته، وتصبح أوامره فيهم لغوا وزواجره لهوا...» (٢٦). الهيبة والرهبة إذن، مطلوبتان من السلطان لما لهما، أو لما تحدثانه من آثار هي نفوس الرعايا، وما تخلقانه من مشاعر الوقار والإحساس بالضعف والانسحاق أمام آلة سلطانية لا ترحم.

هكذا تقدم لنا هذه الأدبيات السلاطين بكونهم «سريمي الغصب» ودمرتبطين بالفيلة»، ويكرهون من يشاركهم في «العز»، وأن «مطعمهم ومشريهم ودارهم وحوزتهم ومبيتهم ولباسهم وطيبهم ومركبهم...»، كلها أمور بل علامات عن تفردهم وتميزهم عن كل الناس (۲۲). ومن أجل الحفاظ على هذه الصورة المهيبة وتغذيتها يكثر الأديب السلطاني من ذكر مجموعة من السلوكيات تخص علاقة الآخر بالسلطان وخاصة منهم خاصة الناس مثل التشبث به «الوقار» واجتناب المزاح وضبط «آداب الصحبة» بما تتضمنه من «صمت واختصار وغض العين وضم الشفة...» (۸۲).

يتخذ الترهيب السلطاني أشكالا متعددة نذكر منها ما يخص «شخص السلطان» نفسه بدءا من «اسمه» أو بالأحرى لقبه المتعالي عن بأقي الأسماء ودجسده، في غذائه ولباسه إلى «قصره» وما يستلزمه كفضاء سلطوي، ومنها ما يتعلق به «المجالس السلطانية» العامة أو الخاصة وما تتطلبه من آداب ومراتبية، بدءا من الولوج إلى رحابها، وتشرفا بالجلوس فيها إلى حين مفادرتها، ومنها أيضا ما يتعلق يظهور السلطان أمام الملأ وما يلزم ذلك من توقيت ملائم ومقدار معلوم ومصاحبة الآلات والطبول والخيول وكل العلامات التي تعطي الموكب السلطاني كل مظاهر الإجلال والتهيب (٢٩).

خارج علامات الاستبداد، هناك دالفعل، الاستبدادي نفسه، فحق الحاكم السلطاني في المقاب والبطش والسجن، حق مطلق لا تعتريه أي حدود ظاهرية، وهو حق لا يتمتع به هكذا، بل هو عنصر من بين عناصر أخرى تجعل منه مستبدا مطلقا. فهو الرجل الأول في سلطنته، يتحكم في كل شيء ولا يتحكم فيه أي شيء، يراقب ولا يُراقب، يعاقب ولا يُعاقب، يسال ولا يُسال، الخلق مسؤول أمامه، وهو افتراضا مسؤول أمام الله.

في هذا السياق، وأمام هذا الشخص الفريد من نوعه، الرهيب في صورته والذي تصبح نواياه أهمالا بالقوة، إن لم تكن بالفعل، يمكننا فهم الهالة التي يحيطه بها أديبه وخادمه المفكر السلطاني.

غير أن سياسة والترهيب، تأخذ كامل أبعادها حين يتعلق الأمر بفئة والعامة، حيث يتم التأكيد بصريح العبارة على ضرورة استخدام القوة والتسلح بالحزم ضد هؤلاء العوام الرعاع، والأوباش السفلة الذين لا يصلح معهم أدب، ولا تنفع معهم فضائل الأخلاق. هكذا ينصح أحد الأدباء الحاكم بأن يتعامل



معهم «بمحض الفلظة والاعتساف» <sup>(\*\*)</sup>، وينبه آخر إلى أن «الرعية» وإن كانت ثمارا مجتناة وذخائر مقتناة هإن لها نضارا كنضار الوحوش وطغيانا كطفيان السيول، ومتى قدرت على أن تقول قدرت على أن تصول» <sup>(\*1)</sup>، وينعتهم ثالث بكونهم فئة «مجبولة على الفساد وقلة السداد» <sup>(\*1)</sup>... وهذه كلها صور تعج بها الكتابات السلطانية.

ومع ذلك لا ينصح الأديب السلطاني بالذهاب بسياسة الترهيب إلى حدودها القصوى، واللجوء إلى مختلف تمظهرات أخلاق القوة من بطش وقهر وحبس وقتل وكبر وإعجاب... الغ، على النقيض من ذلك، يتوسل للحاكم أن يكون حليما ورؤوفا ومعطاء وجميلا... يعرف الأديب أن السلطان هو السلطان، وأن أخلاقيات القوة والقهر من طبائعه، وأنها موجودة فيه دبالقوة، إن لم تكن دبالفعل»، لذا، فهو يحثه على التمهل في شأنها واستعماله لها عند الضرورة القصوى ويحذر الرعية، عامة وخاصة، منها؛ فالسلطان يعفو وهو قادر على العقاب، يرفق وهو قادر على التشدد والبطش، يعطي وهو قادر على الإمساك، يتواضع وهو قادر على التكبر... إلخ.

إن النظر في سياستي «الترغيب» و«الترهيب»، وهما على طرفي نقيض يستلزم طرح النساؤل عن ضوابطهما، فالأدب السلطاني يقرر أن قوة الملك ودوامه لا يتمان بسياسة الترغيب وحدها ولا بسياسة الترهيب وحدها، بل لابد من المزج بين السياستين، وسلوك العدل والتوسط بين القهر واللين والعفو والعقاب والظهور والاحتجاب... إلخ. ما هو إذن محدد السلوك السلطاني تجاه الرعية؟ هل هو منطق السياسة ودعقل الدولة» أم هو ميتاهزيقا فكرة الوسط الأخلاقية المهنية تماما على الفكر السياسي السلطاني؟

إن المتصفح لهذه الأدبيات يلاحظ فعلا هيمنة فكرة الوسط هذه، وانها تحدد، بشكل قبلي، كل سلوك سلطاني محتمل، والحالة هذه، هل نحن أمام سلوك «سياسي» أم سلوك «أخلاقي»؟ أم يمكن القول إن السلوكين معا، الأخلاقي والسياسي يتطابقان في حالة الدولة الملطانية؟ ولكن، ألا يمكن القول بصيغة أخرى أن كل صنف من أصناف السياسة يقابل صنفا من أصناف الرعية وبالتالي ألا تتلاءم سياسة الترغيب مع دخاصة «القوم» وسياسة الترهيب مع دعامة «الناس وألا يتماشى المزج بينهما مع «أوساط» القوم؟

#### ثالثا: أصناف الرمية

إذا كان النص السياسي السلطائي يفيد بأن سياسات الترغيب والترهيب يحكمها ضابط ما يوضح متى يكون على السلطان أن يلجأ إلى الترغيب ومتى يسوس بالترهيب، ومتى يجب عليه المزج بين الترغيب والترهيب، فإن ما يمكن أن تستشفه من «أصناف السياسات المذكورة هو إذن ملامستها الضمنية لموضوع «أصناف الرعية».

يفترض طرح اصناف أو «أقسام الرعية» تحديد المفهوم نفسه، غير أن هذه الأدبيات لا تمدنا بأي تعريف لهذا المفهوم، ولم يكن ذلك ليشغل بالها، وإنما نتعامل معه كمعطى مسلم به وبدبهي لا يحتاج إلى توضيح! وبالمقابل، فإن ما تجب الإشارة إليه، وعلى خلاف ما قد بتبادر إلى الذهبن، هو أن الكلام في «أقسام الرعية» لا يعني تحليلا «سوسيولوجيا» لها ولا يفيد أي تقسيمات اجتماعية «موضوعية» بقدر ما يأخذ بعدا دمعياريا» و«علائقيا» متمحورا حول الذات السلطانية. فما يهم من هذه الأقسام هو «قيمتها الاستعمالية»، وما يحدد مدلولها هو وظيفتها في «ترتيب أمور الرعية»، أو بالأحرى «البيت السلطاني»، وهذه كلها أمور تتساوق ومنظور الفكر السياسي السلطاني وتتلاءم مع نوعية كتابته.

غير أنه قبل الدخول في تقاصيل هذه التصنيفات تنبغي الإشارة إلى أن مبدأ تمنيف الرعايا المطبوع بنوع من التراتبية الصارمة يجد جذوره في الفكر الشرقي عامة وفي السياسات الفارسية، خاصة التي عنها أخذ الأديب السلطاني، هكذا نجده يربد غير مرة قولة كسرى انوشروان: «الناس ثلاث طبقات تسوسهم ثلاث سياسات، طبقة من خاصة الأبرار نسوسهم بالعطف واللين والإحسان، وطبقة من خاصة الأشرار نسوسهم بالفلظة والشدة، وطبقة بين هؤلاء وهؤلاء نسوسهم بالفلظة مرة وباللين مرة لئلا تخرجهم الفلظة ولا يبطرهم اللينه (١٤). كما يستعين، بنوع من التحوير في المضمون، بنصنيف أردشير للرعية إلى أربع طبقات هي «الأساوة» و«العباد والنساك وسدنة التيران» و«الكتاب والمنجمون والأطباء» والزراع والمهان والتجارء (١٤)، بل إن التصورات السياسية الفارسية لا نقف عند حد إقرار هذه «الأصناف»، إذ تذهب بعيدا مطالبه بتخصيص لباس معين ولون محدد لكل صنف «الأصناف»، إذ تذهب بعيدا مطالبه بتخصيص لباس معين ولون محدد لكل صنف حتى يسهل التعرف عليه، ويكون انتماؤه المراتبي ظاهرا للعيان، وليس هناك من شيء يسرع بخراب المملكة من «انتقال صنف من هذه الأصناف إلى غير رتبته ...ه (١٤) مها يستى اننا أمام مراتبية اجتماعية صارمة ومغلقة تفترض في كل هئة لزوم مكانها.

لقد أخذ الفكر السياسي السلطاني بمبدأ «المراتبية لأنه، وكما هي الحال في اقتباسات أخرى عن السياسة الفارسية، كان يجيب عن حاجة اجتماعية وسياسية خاصة بطبيعة الدولة السلطانية نفسها، وتعامل معه دونما اهتمام كبير باحتمال تناقضه مع المنظومة الفكرية الإسلامية (٢١).

وهي هذا السياق نشير إلى تصنيفين شائمين هي الأدبيات السلطانية، ويتعلق الأمر بنقسيم أخلافي ثلاثي الأطراف، وتقسيم نتائي إلى خاصة وعامة.

# ا۔تمنیف اخلاقی ٹلاثی

يقول المرادي الذي خص «اقسام الناس وما تقابل به طبقاتهم» بضصل مستقل: «إن العلماء الماضين والملوك المتقدمين قد قسموا الناس على ثلاثة أجناس «كريم فاضل، ولثيم سافل ومتوسط بينهما ...» (٢٤)، وهو التقسيم نفسه الذي يورده ابن رضوان وابن الأزرق، وفي مقامة «السياسة» لابن الخطيب نجد الأقسام نفسها بعبارات أخرى: «العليون والأوساط والسفلة» (٢٤). ويحدد ابن طباطبا أصناف الرعية في «الأفاضل» و«الأوساط» و«العوام» (٢٠١)، ومن جهته، يقتبس ابن الحداد، تصنيفات «أنوشروان»، ويرى في الرعية ثلاث طبقات تشمل يقتبس ابن الحداد، تصنيفات «أنوشروان»، ويرى في الرعية ثلاث طبقات تشمل يقتبس ابن الحداد، تصنيفات «أنوشروان»، ويرى في الرعية ثلاث طبقات تشمل يقتبس ابن الحداد، تصنيفات «أنوشروان»، ويرى في الرعية ثلاث طبقات تشمل يقتبس ابن الحداد، تصنيفات «أنوشروان»، ويرى في الرعية ثلاث طبقات تشمل هئتي «الأبرار» و«الأشرار» وهنئة ثالثة تتموقع بين «هؤلاء وهؤلاء»... (٥٠).

وعموما، فإن هذا التقسيم الثلاثي، ذي المسحة الأخلاقية شيء شائع لدى المفكرين السلطانيين. قد تتغير العبارات من «كرام» و«أفاضل» و«أخيار» و«أبرار» ومعلية القوم» ومن «أشرار» و«سفلة» و«لتّام» لكن المعنى يظل نفسه. والمدلول لا يطاله أي تقيير، إذ الناس دائما بين الحسن والقبح وما بينهما.

وهــيــمـــا وراء هذا التــصنيف الأخــلاقي يمكن الإشــارة إلى الملاحظة والتساؤل التاليين:

يتضح من سياق النصوص أن الأدباء السلطانيين حينما يطرحون هذا النوع من التصنيف ويؤكدون عليه، فإنما يسعون إلى تبيان أن «لكل صنف من الرعية صنفا من السياسة، فالأهاضل يُساسون بمكارم الأخلاق والإرشاد اللطيف، والأوساط يُساسون بالرغبة الممزوجة بالرهبة، والعوام يُساسون بالرهبة وإلزامهم الجدد المستقيم...، ((٥). هكذا إذن تبطن المايير الأخلاقية المذكورة سلوكات سياسية تتلام معها بهدف حسن سير الآلة السلطانية، ولهذا السبب بالضبط ينبه الأدبب السلطاني إلى أن أي عطب يلحق الآلة

السلطانية قد يكون مرده إلى السلطان نفسه، إن هو خلط بين السياسات وعامل إحدى الفئات بغير ما هو منصوص عليه، أو إلى الرعية إن تعدت إحدى طبقاتها «طورها وخالفت دورها» (٥٢).

ويبقى السؤال مطروحا، خصوصا أننا إزاء معيار أخلاقي؛ كيف نحدد الفاصل من اللئيم أو الخير من الشرير؟ من يملك المعيار الفاصل؟ وألا يخبئ هذا الميار، الأخلاقي في ظاهره، امتدادا اجتماعيا، ويصيغة أدق، هل هناك علاقة ما بين الصورة أو القيمة الخلقية والمرتبة الاجتماعية، وألا يوجد نوع من التطابق بين «الأفاضل»... وفئة «الخاصة»، وألا يتوزع باقي الرعبة إلى عوام ومتوسطين؟.

#### لأدالخامية والعامة

في المنحى نفسه الرامي إلى ضبط أمور الرعية وترتيب البيت السلطاني، نجد التقسيم الشائع للرعية إلى دعامة، ودخاصة،. ما هو مدلول هاتين الكلمتين؟ وما هي مكونات هاتين الفئتين؟ وهي أي سياق يستعملهما الأديب السلطاني؟

إذا كانت هاتان الكلمتان كثيرتي التداول في الأدبيات الصياسية الإسلامية، فإنهما بالمقابل غير محددتين بدقة (<sup>70</sup>)، وغالبا ما يتم استعمالهما كمعطى واقعي أو بديهي لا يحتاج إلى تحديد. فالخاصة مثلا لا يشملها أبدا أي نظام محدد التقنين، وأنها في حقيقتها أمسر واقع، ويصعب تحديدها بشكل مضبوط (<sup>30</sup>)، ناهيك عن العديد من التحولات التي اعتمات داخل هذه الفئة على مر التاريخ (<sup>00</sup>)، وما يخفيه أيضا استعمال مفهومي الخاصة والعامة وتداولهما عبر حقب تاريخية من مدلولات أو حمولات مختلفة.

يمكن أن نميز في تعامل الأديب السلطاني مع هذه المفاهيم بين الحالات التالية: فهو قد يذكرها من دون أي تحديد، وليبين فقط ضرورة الاعتقاء بالخاصة والرعاية المشوية بالحذر من العامة مثلما فعل ابن الجوزي والقلمي(٥٦)، وقد يدخل في بعض التمييزات التي تصنف الخاصة، حسب موقعها من الخدمة السلطانية، مثل الشيزري الذي يقسم الخاصة إلى صنف «متضع في خدمة الملك» يجب مراقبة درجة ولائه، وصنف «مطبوع على الانكماش، لا خوف عليه في ولائه(٥٧)، وفي جميع الحالات يبدو أن الأديب السلطاني يكاد بحصر معنى الخاصة في خدمة السلطان، سواء تعلق الأمر

بالجانب السياسي أو بشخص السلطان نفسه. فتارة يقصد بها «المقربين إلى الملك»، فيستعملها مرادفة لبطانته وجلسائه (٨٥) كما يربط بينها وبين «مشورة الملك» (٥١). هكذا يجمع ابن أبي الربيع مشلا في حديثه عن الضاصة بين «سائسي المملكة من وزير وكاتب وعامل» و«سائسي بدن الملك من طبيب ومنجم وصاحب الطعام» و«الجلساء والندماء» (١٠٠). كما يتحدث الماوردي عن طبقات «خاصة الملك» التي تشمل «ولده، وخدمه من قرابته وخاصته ثم عبيده ومماليكه، وخاصة فتيانه وغلمانه، ثم وزراءه وكتابه، وكافة أشغال حضرته، ثم جنده وقواده وأماورته ومقاتليه ثم عماله الذين يستعين بهم في إصلاح مملكته النائية عن بابه وداره والخارجة عن مركزه وقراره» (١١).

يبدو في هذا السياق أن مفهوم الخاصة يكاد يتطابق مع ما يطلق عليه في هذه الأداب «المراتب السلطانية» بمختلف أشكالها، وبالتالي يكون «الجاه السياسي» هو أهم محدداتها، غير أننا نلاحظ، ولو كان ذلك استثناء، أن هناك من بين الأدباء من يوسع من دائرة «الخاصة لتشمل فئات أخرى تتمتع بجاه ما، كما فعل ابن الأزرق الذي تحدث عن أصناف تشمل على التوالي: «الشرفاء والعلماء والمسالحين وأصحاب الوفاء ووجوه الناس وكبراء القبائل والأغنياء من الرعية» (١٢)، وسلطان تلمسان الذي يومني خيرا بفئة «الشرفاء» لنسبهم و«الفقهاء والعلماء» لعلمهم وهأشياخ البلد» لضبطهم لجموعهم من تجار وحرفيين وصناع... (١٣).

لقد تحدثنا عن «الخاصة» وأهملنا «العامة» تعاما كما يضعل الأديب السلطاني الذي لا يذكرها إلا عرضا ولينبه الحاكم من مغبات سلوكها، لأنها في الحقيقة تعرف «سلبا»، فكل ما لا يدخل في دائرة «الخواص» ينتمي حتما إلى العامة، وأيضا لأن حديث الأديب السلطاني عن «الخاصة» هو في جوهره حديث عن ضرورة تعييزها عن عامة الناس، فالخاصة والعامة «طبقات مختلفة ويث العدل فيهم مختلف» كما يردد هؤلاء المؤلفون.

وما يثير الانتباه في الحديث عن هذه التصنيفات هو تلك الدعوة الحارة التي يوجهها الأدبب السلطاني للحاكم من أجل الحفاظ على «المراتبية» حتى لا يصبح الرأس ذنبا والذنب رأسا، مع الحرص على مصالح هذه الخاصة ومكاهأتها وتعهدها وتفقد أحوالها، مهما كان الجاه الذي تعتمد عليه، سياسيا (أصحاب المراتب السلطانية)، أومعرفيا (علماء وفقهاء) أو سلاليا (الشرفاء والصالحون) أو ذو أصل اجتماعي (وجوه الناس وكبراء القبائل والعشائر).

وإذا كانت الاستشهادات التي تؤكد هذه الدعوة الحارة أكثر من أن تحصى (١٠)، فلنا بالمقابل أن نتساءل عن سر هذا النداء الحار وما يبطنه: هل يكون خطابا ممطويا ويكس في أحد أبعاده مخاطر «صحبة السلطان» أو يكون مكافأة لهذه الفئة (التي لا نظام «شرعيا» يشملها ولا سند اجتماعيا يحميها) على مفامراتها في صحبة شخص مثله مثل البحر والزمان والنار لا أمان له؟ أو أنه يمكس الحاجة المتبادلة interdépendance بين سلطان يرى في الخاصة قنوات سلطته، وخاصة ترهن مصيرها بمصير السلطان؟ بل الا بعبر عن رغبة الأديب السلطاني، (وهو جزء من الخاصة أو على الأقل بطمع إلى ذلك)، في امتلاك نصيبه من حظوة السلطان وربعها؟

يتضح لنا أن الأمر لا يتعلق بتصنيفات اجتماعية (بالمنى السوسيولوجي للكلمة) نظرا إلى الطابع المعياري الذي يلازمها، فهي تعكس رؤية تراتبية سلطوية تزن أهمية كل فئة حسب موقعها من الحاكم السلطاني الذي يظل المحور الذي تدور حوله كل الفئات. ومهما كان المعيار الذي يعتمد عليه الأديب السلطاني في تصنيف الناس، أخلاقيا، سياسيا، معرفيا بل حتى اجتماعيا، فإن ما يهمه في حقيقة الأمر ليس التصنيف وما يتفرع عنه من فئات بقدر ما يهمه دور هذه الفئات ووظيفتها، إن سلبا أو إيجابا، في استقرار الحكم السلطاني من جهة، وتبيان السلوك الناجع الذي بجب على الحاكم أن ينهجه معها حتى يتحقق الترتيب المنشود.

#### رابعا: مِنا للرعية وما فليهنا

ليس النص السياسي السلطاني نصبا «تشريعيا» ليقنن أو يحدد الحقوق والواجبات المتبادلة بين الحاكم والمحكوم، ومع ذلك يمكننا أن نستخرج منه تصورات لهذه الحقوق والواجبات أو بالأحرى ما للرعية وما عليها تجاه السلطان،

#### ١\_واجب الرعية

يضنت أبو بكر الطرطوشي «الباب الأربعين» من كتابه «سراج الملوك» بتساؤل مهم عما «يجب على الرعية إذا جاز السلطان»؟ ولا نجد من جواب غير سلسلة من الأقوال والروايات والأحاديث والمأثورات تحث كلها على تحمل مضار السلطان الجائر وظلمه، «فإذا جار السلطان، فعليك الصبر وعليه

الوزر» و«من خرج على السلطان شبرا مات مينة جاهلية»... إلخ (١٥). ليس من حق الرعية، تحت أي ذريعة كانت، إعلان تورتها على الحاكم السلطاني. هذه مواقف معروفة تعج بها كل الأدبيات السياسية السلطانية التي ترى في حدوث «الفنتة» وتفرق كلمة الإسلام مبررا لما تذهب إليه.

يتضمن تحريم دحق الخروج» على السلطان دواجب الطاعة، الذي لا يخلو من ذكره والثناء عليه كتاب سياسي سلطاني إلى حد اعتباره، كما جاء على لسان ابن الأزرق «من أعظم الواجبات الدينية» (٢١)، مع ما يستتبع ذلك من تداخل بين الذاتين الإلهية والسلطانية، حيث تصبح طاعة الله من طاعة السلطان ودمن إجلال الله إجلال السلطان» (٢٠). وما يثير الانتباه في هذا الصدد هو بعض الإشارات المهمة لدى بعض الأدباء الذين يتحدثون عن حدود الطاعة، منبهين السلطان إلى أن من واجبه شرعا وسياسة «الاكتفاء بظاهر الطاعة من غير السلطان إلى أن من واجبه شرعا وسياسة «الاكتفاء بظاهر الطاعة من غير الشهب عن حقيقة باطنها» (١٨) لأنه يتحكم في «الأبدان» ويملكها دون الأرواح أو «النوايا» (١٠)، وعليه أن يقنع بملامات «الطاعة الخارجية» (٢٠) من دون استقصاء «النوايا» (١٠)، وعليه أن يقنع بملامات «الطاعة الخارجية» (٢٠) من دون استقصاء الدواخل أو اللجوء إلى مكاشفة لا مبرر لها سياسيا، بل وحتى أخلاقيا.

وعن هذا الواجب المركزي المتمثل في السمع والطاعة تنفرع مجموعة من الالتزامات الواجبة على الرعية، إن سلبا بتحاشيها لأفعال لا تحمد عقباها، أو إيجابا بالإتيان بأفعال تجعل منها رعية محبة لإمامها.

يدرج الأدب السلطاني ثلاثة مجالات لاحق للرعبة في النبش فيها، وتخص «السياسة» و«الشريعة» و«شخص السلطان». فعليها أولا «اجنتاب الخوض في أسباب السلطان» على حد قول ابن أبي الربيع (٢١) وحصر نشاطها في الكد والكسب وكل ما يرتبط بالميش (أو بما هو مدني بلغة حديثة) دون المجال السياسي الذي يعود أمر تدبيره إلى صاحب الوقت. وعليها ثانيا اجتناب الخوض في علوم الدين و«تأويل الشريعة» (٢٠) التي يعود أمر البت فيها إلى أهلها الملمين بإشكالاتها، وعليهم أخيرا أن يتركوا شخص السلطان وشانه «فلا ينشفلوا بسبه» و«لا يتتبعوا أسراره» أو «يطعنوا عليه» أو «يفتثتوا عليه في التمرض لكل ما هو منوط، به» وأن يتحاشوا كل «اغتياب» في شخصه (٢٠).

مضابل الامتناع عن هذه الأفعال، يستحسن الأديب السلطاني أن تمتثل الرعية لبعض الأوامر الدالة على حصول الطاعة وصدقها وأهمها «النصح والإرشاد اللطيف» ما استطاعت إلى ذلك سبيلا، ودالتعظيم والتفخيم لشأن السلطان في الباطن والظاهر»، والدعاء له والعمل على «تربية الأولاد» في هذا الاتجاء (<sup>٧٤)</sup>، بل وعليهم أيضا «التماهي» مع حالاته النفسية فيظهرون «الاستبشار إذا اتفق له سرور وفرح» أو أن «يشاركو» في حزنه إذا عرضت له بلية أو حزن» (<sup>٧٥)</sup>، وعلى الرعية أخيرا العمل على «تمكينه من التصرف في الحقوق المالية ...» (<sup>٢٨)</sup>.

#### ٢. ما للرعية على السلطان

مقابل واجب الطاعة، وما يتفرع عنه من حقوق للسلطان على رعيته، يشير الأدب الملطاني إلى ما للرعية على راعيها من حقوق، ولعل الماوردي أجمل القول فيها بتصنيفها إلى ما لا يقل عن عشرة حقوق يحدها في: تمكين الرعية من استيطان مساكنهم وادعين والتخلية بينهم وبين مساكنهم آمنين، وكف الأذى عنهم، والعدل فيهم، وفصل الخصام بين المتنازعين وتطبيق الشرع عليهم وإقامة حدود الله وحقوقه فيهم، وتحقيق أمن السبل والمسالك، والقيام بمصالحهم مما يحتاجون إليه من ماء وقناطر، ويؤدي تحقيق هذه الحقوق إلى بلوغ «السياسة العادلة» التي تستخلص بها طاعة الرعية (٧٧).

ودونما حاجة إلى ذكر حقوق «الإرعاء» كما ترد عند بعض الأدباء نشير إلى أن ما أورده الماوردي نعثر عليه متقاثرا هنا وهناك، فابن طباطبا يذكر من جهته أن للرعية على ملكها «حماية البيضة وسد الثغور وتحصين الأطراف وأمن السوايل وقمع الدعار...» (\*\*) كما يتحدث ابن أبي الربيع عن ضرورة فض منازعات الرعايا والنظر في شكاواهم، وتحقيق الأمن والطمانينة... (\*\*) ويركز آخرون على إعمال «العدل» والنظر في «المظالم» وتحقيق «العمارة»... ومع ذلك، فإن ما يميز عموما حديث «الحقوق» هذا، هو الطابع العام والفضفاض الذي يكتفه، واللغة الأخلاقية التي تلازمه، فابن رضوان يتحدث في قصول مستقلة عن «تودد الملك إلى رعيته» موجها إليه نداء حارا من أجل «إنصاف الرعية والاحسان إليها والإمساك عن أموالها، كما يتحدث عن «سفك «الرق بالرعية طالبا من السلطان الأناة في العقاب والتعفف عن «سفك الدماء»... (\*\*) وهي كلها التصورات نفسها التي يعيد ذكرها ابن هذيل في دعوته «الإحسانية» أو القلعي في حديثه عن «صيانة الرعية»، أو الطرطوشي في مجمل فصوله التي خص بها موضوع الرعية.

غير أن ما يثير الانتباء هو إشارة بعض الأدباء السلطانيين إلى حقوق محددة أو خاصة يتحدثون عنها بشيء من الدقة كما هي الحال في موضوع «السجن» و«السجناء» <sup>(٨١)</sup>.

إن تخصيص المفكر المفربي ابن رضوان بابا بكامله لموضوع «السجون وأحوالها» علما بأنه موضوع مهمل في الكتابة السياسية السلطانية، ربعا يعكس ـ كما يعلق على ذلك ف. روزنتال في «مفهوم الحرية في الإسلام» للحالة المأساوية التي وصلت إليها السجون ووضعية السجناء (٢٨)، ومما قد يؤكد ذلك ما أثبته ابن رضوان نفسه في إحدى الإشارات حين قال: «... فقد حدث من ذلك في بعض المدن ما يهول سماعه، ويعظم على الدين وقوعه. نسأل الله العافية من بيع آخرة الملوك بدنيا المساجين، (٢٨).

من خلال المسفحات السياسية السلطانية القلبلة التي تتحدث عن السبون، يمكن أن نذكر خمس نقاط تتعلق الأولى بعمدحه اوالثانية بأقسامه والثالثة بحقوق السجناء والرابعة بعمراقبته والخامسة بالتوسل للسلطان أن يكون حليما متسامحا.

ا ـ يفتتح ابن رضوان وابن الأزرق كلامهما عن السجون بقولة لمروان بن الحكم مضادها «أن أول من اتخذ السجن كان حليما»، وتبين أو تضمر تماليقهما كيف أن «السجن» هو في حد ذاته تخفيف للعقوبة السلطانية القاهرة، وأن حبس «الجسد» هو أهون من جلده وكتم أنفاسه وتمزيقه…

ب ـ يستعين ابن رضوان في ذكره لأقسام السجون بكتاب ابن حزم في «السياسة» ويطرح ضرورة القصل بين «الرجال» و«النساء» في السجون، كما يشير فيما بخص الرجال إلى ضرورة القصل بين «الدعار» أصحاب «التهم القبيحة» من دون أن يحدد وجه القبح فيها، و«المستورين» الذين أخلوا بدالديون والآداب». ومما له دلالة، أن ابن رضوان يحبذ التقسيم نفسه بالنسبة إلى النماء السجينات إن أمكن ذلك (٤٨).

ج - يطرح ابن رضوان وابن الأزرق مجموعة من «الحقوق» الواجبة
للسجناء بلخصها صاحب «الشهب» حين يقول إن من واجب الحاكم السلطاني
«أن يتعهدهم بالطعام واللباس، وتنظيف المكان وتسهيل سبل العبادات والصون
من شدة البرد والحر بإصلاح المبنى حيث استقرارهم وتفقد الأمناء المكلفين
بهم» (٨٠)، وهي حقوق تأخذ كامل أهميتها حينما نعلم إمكان اللجوء إلى

والتصفية الجسدية، للسجناء بسبب الحاجة إلى الطعام، فقد ذكر الصولي وأن ناصر الدولة الحمداني تأذى بشكوى المسجونين من الجوع فعمد إلى تقتيلهم وتقطيعهم حتى لم يترك فيهم أحداء (٨١).

د - في حديثه عن مرتبة دصاحب الشرطة» يشير ابن أبي الربيع إلى أن من اختصاصاته دأن يأمر أصحابه بملازمة المحابيس، وتفتيش الأطعمة وما يدخل السجون»، ويضيف الكاتب أنه دإذا أفرج عن أحد من السجن، ثم عاد بجرم فليجعل الحبس قبره» (٨٧).

مما يثير الانتباه في الحديث عن دالسجون، لجوء المفكر السلطاني
إلى الآبات القرآنية، والأحاديث النبوية، والأقوال الحكيمة التي تحث كلها على
مزايا «العفو» و«الحلم، وضضيلة التسامح كأنهم يتوسلون للحاكم أن يكون
رؤوها بنزلاء هذه الأمكنة التي يشبهها الأدب السلطاني بـ دقبور الأحياء».

ليست «حقوق الإرعاء» مماسسة أو «وضعية»، كما هو الشأن في «حقوق المواطنة»، بل هي أولا وقبل كل شيء، سلوك «أخلاقي» أي أنها مرتبطة أشد الارتباط بشخص السلطان في مدى حبه للمدل وتعلقه بالشرع، وفي كل الأحوال، لا ينتج عن خرقها أي جزاء، ماديا كان أو معنويا، نعم، إن مصلحة السلطان، ودوام ملكه، يقرر الأدب السلطاني، يكمنان في سيرة العدل وعدم

إجحاف الرعايا، بل إن السلطان، باحترامه ما للرعية من حقوق، يكون قد ربح دنياه وأخراه بما أن كل حق وراءه شريعة (أو حكمة) تحث عليه، ومصلحة سلطانية دنيوية تتحقق بتحققه، ولريما كان هذا التساكن بين ما هو دشرعي، وما هو ددنيوي، وما هو ددنيوي، في المجال السياسي العربي ـ الإسلامي، ومثال دالطاعة، دليل على ذلك.

وأخيرا، إن ما يبدو واضحا في موضوع «الرعية»، سواء تعلق الأمر بأهميتها وصورتها أو تقنيات السلوك السلطاني تجاهها، أو في ذكر أقسامها، وما لها وما عليها، هو الحضور الشامل للسلطان وملازمته لنا طيلة هذا البحث، والحقيقة أننا أردنا البحث عن وفي «الرعية» فوجدنا أنفسنا نبحث في سلطان يسبغ على الرعية «تصوره» ويحدد «تقنيات سلوكية» تجاهها لدوام ملكه ويصنف «أقسامها» ليرتب بينه ويسهب في ذكر «ما عليها» نحو شخصه ويوجز في ذكر «ما لها» عنده، فهو ظل الله في أرضه وخليفته في عباده، يقيم الحدود، ويحمي الثغور، يعفو عمن يشاء، ويعاقب من يشاء، ويعطي لمن يشاء.

إن الحقيقة التي لا مجال لإنكارها هي أن العلاقة ببن السلطان والرعية، علاقة تحكم وتملك، ولا تقوم على أخلاق المشاركة السياسية ولا على اعتبار السياسية «شيئا عموميا»، ولمنا في حاجة إلى «حفره عميق، كما يقول عابد الجابري لنبين كيف أن واقع السلطة، مظهرا وجوهرا، «يقوم على تقنية مألوفة لدينا، تقنية قوامها راع واحد يقود الرعية برمتها، يكفي إذن أن نشير بلقابل إلى أننا ننسى، بسبب كثرة الاستعمال، أن الرعية تعني في اللغة العربية نفسها: الماشية والقطيع من الأكباش والنعاج وقليلا ما نتبه إلى أن الراعي عندنا، الواحد الأحد، كثيرا ما يعتبر تعدد الرعاة على رعية واحدة، حتى ولو كانوا قليلي العدد، بمنزلة تعدد الألهة، (١٠).



# خاهة

بمختلف الحطات التي قطمتها البنحث، واستتعراضنا لأهم الخيلاصيات التي توصل إليها. غير أن هذا البحث لا يتضمن، ولم يكن ليسمى إلى تقديم «خلاصات» بقدر ما هو محاولة أو «اجتهاد» رمينا من ورائه إلى إثبات مدى صحة وضرضية انطلقنا منها وهي موحدته الفكر المسيناسي السلطاني ووجود وثوابت، تشمل آلاف الصفحات التي سودها . وبالتالي، هما تبقى في ذهننا، وقد طوينا مصادر البحث ومراجمه، هو مجموعة من «التساؤلات» التي قد تشكل في حقيقتها نقطة انطلاق لأبحاث مقبلة.

غالبًا ما تكون «الخاتمة» تذكيرا مكثفًا

### ١.... وماذا بعد؟

لمل أول سنؤال يتبادر إلى الذهن هو: مناذا بعد إثبات هذه «الوحدة» والاستدلال بثوابتها؟ بل وكيف تزاحمت جوقة المؤلفين السلطانيين على تأليف والكتباب، نفسسه، وكيف ظل هذا «الكتاب» ذاته يستنسخ، لمئات من السنين، بصيغ

وإذا كان المجتمع المدني، وما يقسترضيه من متواطئة لم يشحقق بالكامل، أو مبازالت تشبوبه شبائبية، خلأن ثقل تاريخ دالإرعـــاء، لايـزال جاثمها على الجهم الاجتماعي، وإذا كان هذا والإرعباءه وشزاح تدريجيها فاقدا مقبوساته، فبلأن صبرورة التاريخ لا ترحمه

الذلك

لا تختلف إلا من حيث تنميق الجمل وبديع الكلام وإضافة استشهاد أو تغيير في التبويب... وبصيفة أخرى: ما القيمة «العلمية» المضافة بإثباتنا لهذه «الوحدة»؟

لقد حاولنا طيلة الصفحات السابقة - وللقارئ أن يحكم في مدى نجاح المحاولة - أن نبرهن على هذه «الوحدة» بدءا من منطوق «عناوين» الأداب السلطانية إلى استقصاء مضامين فصولها ومعتويات فقراتها . هكذا أبرزنا تطابق مدلول «العناوين»، ومضامينها وإن اختلفت دوالها وألفاظها . كما بينا تماثل محتوى «مقدمات» هذه الأداب المتمثل في تقديم «الكتاب» السلطاني على أساس أنه «دليل عمل» أخلاقي - سياسي، وأوضحنا انطلاقا من استقراء مختلف «فهارس» هذه الأداب المحاور الرئيسية المحددة لدائرة استقراء مختلف «فهارس» هذه الأداب المحاور الرئيسية المحددة لدائرة التفكير السياسي السلطاني، ومن جانب آخر، بينا كيف أن هذه «الوحدة» التفكير السياسي السلطاني، ومن جانب آخر، بينا كيف أن هذه «الوحدة» تعود في جزء كبير من عناصرها، إلى «تقنية» الكتابة السلطانية التي تتمثل في تنويب ما تعتمد عليه من «مرجعيات» داخل «أدبية» النص الذي تنتجه مستعملة كل الوسائل التي تسمح لها بذلك من انتقاء وتلخيص وجمع وإضافة ونسخ وتحوير وتناص وإهمال سند الاستشهاد أو توثيق الحدث.

وانطلاقا من كل هذه المطيات، أبرزنا كيف أن الفكر السياسي السلطاني يشكل «نوعا» مميزا من أنواع التفكير السياسي الإسلامي، يخضع «المؤلف» السلطاني لقواعده المحددة سلفا، وهذا ما برهنا عليه بتقديم «اعترافات» الأديب السلطاني نفسه بامحائه أمام ما يصوغه من أفكار ونصائع؛ بل وبينا جملة من مظاهر انتصار «النوع» على «المؤلف» من خلال تكرار اللاحق لما قاله السابق، دونما وجود لأي علاقة تحديدية أو سببية بين ما يكتبه «المؤلف»، والظرفية السياسية العامة التي عاصرها، وأيضا من خلال انتفاء أي تأثير لعدته الثقافية وتبحره في مجالات معرفية أخرى على صياغة النص السياسي السلطاني.

وإلى جانب هذه الاعتبارات، أوضعنا كيف أن «المفاهيم» الرئيسية التي تشكل عماد هذه الآداب، ظلت كما هي عليه، تطالعنا بالصورة نفسها والاستدلال ذاته. هكذا، تقدم لنا هذه الآداب، مهما كان زمن إنتاجها ومكانه، صورة عن «السلطان» تتماهى كل عناصرها؛ فهو «المتفرد» في شخصه، والأول في «مجلسه» والمستبد بأمره، والاستثنائي في «ظهوره»، بحضوره تغيب «الفيتنة» وبوجوده تحييا «أهره» والشيعة». كما تقدم لنا هذه الآداب صورة عن «رجال السلطان» بالمقومات

نفسها المتمثلة في ضرورة إذعانهم، بل وتحملهم مشاق دصحبة، السلطان، وقيامهم بدور «الوسيط» بينه وبين رعاياه مع ما يتطلب هذا الدور من حصول الطاعة والولاء وتدبير أمور الرعايا اليومية، الدنيوية والدينية.

كما تطالعنا هذه الآداب بصورة عن «الرعية» هي نفسها تتكرر في مختلف الكتابات، والمتمثلة في اعتبارها «موضوعا» لا ذات له. ويكفي هنا أن نشير إلى أن حديث الفكر السياسي السلطاني عما يعتبره «أركان الملك» وهي الجند والمال والعمران، هو في حد ذاته خطاب «مقلوب» أو مبطن عن الرعية، فهي التي تكون «الجند»، وهي التي تدفع «المال»، وهي مادة «العدل» الذي يسمح لها بأن تزرع وتتاجر وتشتغل ليتحقق «العمران»، ويكفي أيضا أن نذكّر هنا بأن «أخلاقيات» السلطان التي تكاد تغطي مجمل الإنتاج السياسي السلطاني هي في حقيقتها «تقنيات» للسلوك السلطاني الذي يجد في الرعايا مادته.

إذا كان هذا هو الإطار العام لما قصدنا به دوحدة، الفكر السياسي السلطاني، فأي دفائدة» علمية، وأي نتائج يمكن استخلاصها من مقدمات هذا البحث؟

ربما ليس من حقنا أن نقار في شأن «فوائد» هذه الدراسة ونتائجها، ولكن يمكننا على الأقل ان نؤكــد أن البــحث في «ثوابت الخطاب الســيـــاسي السلطاني، سمح لنا بالتخلص من فيض تفاصيل هذه الأدبيات ورسم ملامح «كتاب سلطاني نموذجي، تجد هيه كل الكتابات السياسية السلطانية صورتها. كما يسمح لنا بالتساؤل عن سر غياب «العامل الزمني» وتأثيره في فكر سياسي، ظل هو ذاته بالمقومات والمواصفات نفسها، مخترها عقودا من السنين، ومعايشًا لمختلف الدول التي عرفتها الرقمة المربية ـ الإسلامية. الا يكون هذا الغياب المقرون بتكرارية الفكر السلطاني وتتاسخه تعبيرا دالا على «جمود» المجتمعات المططانية ولا تاريخيتها؟ وألا تعكس هذه «الوحدة» المتواصلة والمترابطة، الخارقة للمكان والزمان، وحدة الدول السلطانية التي شهدها التاريخ السيامسي الإسلامي، وتماثل الأسناس الذي تقوم عليه، إذ تتماقب الدول في حلقة مفرغة دون أن تتغير أسسها ومرتكزاتها! ألا تقدم لنا والدورة العمرانية»، كما بسطها ابن خلدون، عناصر جواب عن هذا التاريخ المسدود الذي سمح بتناسخ الآداب السلطانية واستمرارها، دونما تغيير يذكر او أفق يفتح؟ وألا يتضح انحباس الفكر والدولة السلطانيين بمقارنتنا بين ابن خلدون، ناهد الفكر السلطاني، والمؤمن بـ «حتميـة» طبائع العمران، والعازف

عن كل إصلاح، ومفكر سياسي، افتتحت به أوروبا نهضتها، وهو نيكولا ماكيافلى، ناقد «نصائح الملوك» أو «مرايا الأمراء» في الفرب المسيحي والمؤمن بقدرة «الإرادة السياسية» في تحقيق الإصلاح المنشود ومسايرة حركة التاريخ، وألا يعكس هذان المفكران مصير حضارتين: احتضار واحدة انسد أفقها وميلاد أخرى بدأت تباشيرها تتضع مع نهضة أوروبا (١).

لقد شاء التاريخ أن تنتصر «الإرادة» الماكياةلية المسلحة بـ «سلطان الدولة» على «دولة السلطان» التي وقف ابن خلدون أمامها مكتوف اليدين، وإذا كان صاحب «علم العمران» قد أبان عن عجز «موضوعي» في تجاوز أهق «دولة السلطان»، أهلا يحق لنا اليوم طرح سؤال هذا التجاوز؟

## ٢- من دولة السلطان إلى سلطان الدولة

يطرح علينا هذا الإرث السياسي سؤالا مركزيا يتمثل في موقع هذه «الآداب» من واقعنا الراهن؟ وحينما نطرح السؤال فإننا لا نقصد تحديدا هذه «الآداب»، كما تجلت في الماضي، بل نقصد أيضا، وعلى الخصوص تلك «الثقافة السياسية» الثاوية في الفكر السلطاني والملازمة له، حتى ولو اتخذت لنفسها أشكالا أخرى.

كل الوقائع تبين اليوم ضرورة تجاوز هذا النوع من التفكير السياسي، نظريا باستيماب مطلب «الحداثة» والتسلح بمضاهيمها السياسية، وعمليا بمسايرة حركة التاريخ والانتقال من دولة السلطان إلى سلطان الدولة. ولكن كيف لهذا القجاوز أن يحصل دون «نقد» الفكر السياسي السلطاني، وعلام سيرتكز هذا النقد؟

النظام السياسي السلطاني هو الشكل «الوحيد» للدولة الذي عرفته الرقعة العربية – الإسلامية في مشرقها ومغربها منذ ما دعي بـ «انقلاب الخلافة إلى ملك». وهي كما صورها تراثها السياسي، ونظر لها ابن خلدون، دولة قهر وشوكة واستبداد وعصبية، وذلك على النقيض تماما مما يدعيه البعض حول «مثال» الدولة العربية – الإسلامية، مخلطا بين إسسلام «معياري» وإسلام «وقائعي». وليعنت «دولة السلطان» هي «الوحيدة» التي يقدمها لنا التاريخ بمعنى وقائعي، بل إن هذه الوحدانية تطال أيضا المستوى يقدمها لنا التاريخ بمعنى وقائعي، بل إن هذه الوحدانية تطال أيضا المستوى الفكري أو النظري، ولا أدل على ذلك من مـواجـهـة التـراث السـياسي

السلطاني (أو الإسلامي) بنظرية «أشكال الحكم» كما عرفها الفكر اليوناني مثلا، حيث لن تجد غير تصنيفات «أخلاقية» تصب كلها في نظام حكم وحيد هو الحكم السلطاني،

تقوم دولة السلطان على مبدآ «التملك» وما يستتبعه من «شخصنة» السلطة، ومن هذا المنظور تصبح الدولة «خديمة» السلطان ويصبح «الجيش» امتدادا ليده، وتتحول «الضرائب» إلى غرامات مستحقة، كما تتحول «الإدارة» إلى «امانة» وتفقد «التوظيفات» معناها المتمثل في «التعويض على خدمة» لتصبح «رمزا للانقياد والطاعة» (۱).

من الواضح أننا أمام مفاهيم تعاكس تماما مرتكزات الدولة «الحديثة» القائمة على «الشيء العام» ومأسسة المجال السياسي والحقوق المدنية.

نقد أصبح كثير يتحدثون اليوم عن الدولة «الحديثة»، كمعطى جاهز، كواقعة سياسية اكتملت معالمها أو تكاد في الغرب الماصر، وغالبا ما يغفل أو بتغافل الطامحون إلى تأسيسها عن أنها تطلبت قرونا من الحركية التاريخية المتعددة الأبعاد، اقتصاديا (تجارة وصناعة) واجتماعيا (ظهور الطبقة الوسطى) وعمرانيا (ظهور المدن)، وثقافيا (الإصلاح الديني، عصر الأنوار، النزعات العقلانية والتجريبية ...)، ثم سياسيا (الشعور القومي وظهور الدولة النزعات العقلانية والتجريبية ...)، ثم سياسيا (الشعور القومي وظهور الدولة «الحديثة»، والمبادئ «الديموقراطية» من حق الاقتراع وحقوق الأقليات والحريات المدنية، بيد أن وقائع التاريخ تبين أن نعت «الديموقراطية» هو شيء والحريات المدنية بيد أن وقائع التاريخ تبين أن نعت «الديموقراطية» هو شيء كان أوروبا قبل أن تفكر في «دمقرطة» دولتها أن تؤسس أولا هذه الدولة وقبل أن تفكر في «فصل السلط» أن تعمل على خلق هذه «السلط»، وهي كلها وقائم تطلبت صراعات طبقية، وثورات اجتماعية، ومذابح ومآسي،

يتموقع الفكر السياسي السلطاني على النقيض تماما من كل المقومات النظريات التي قامت عليها الأدبيات السياسية المتزامنة مع تأسيس الدولة الحديثة. همن جهة أولى يحول الربط «العضوي» الذي يقيمه هذا الفكر بين «الدولة» و«شخص» السلطان دون تبلور فكرة «الشيء العام» مما يؤدي على الدوام، وباستمرار، إلى تفذية الفصم الأزلي بين «الفرد» و«الدولة» داخل المجتمع السلطاني، وإلى إذكاء التعارض أو التخارج بين «الحرية» و«الدولة»

داخل هذه المجتمعات. ومن جهة ثانية، يؤدي تصوره للعلاقة بين مجالي «الأخلاق» و«السياسة» إلى الخلط بين أخلاق الفرد «المدنية» وأخلاق الدولة «السياسية»؛ والحيلولة بالتاني، دون رؤية الدولة في استقلاليتها عن أي «قيمة أخلاقية» ترهن مصيرها، وتحدد، بشكل قبلي، سلوكها. وفي السياق نفسه، يؤدي تصوره للعلاقة بين «الدين» و«الدولة» إلى تقديس الحاكم، ورفعه فوق مصاف البشر، مما يحول مرة أخرى دون النظرة إلى الدولة على أساس أنها كائن مستقل، و«قيمة» في حد ذاتها، تكفي ذاتها بذاتها. ينظر الفكر السلطاني إلى الدولة على الدوام، باعتبارها في مرتبة دون «القيم» الأخلاقية» و«الأمر الديني»، وباعتبارها مفتقرة باستمرار لهذه «القيم» الخارجة عنها، والأعلى منها لتبرر وجودها. وبالتالي، فإنها لا تعدو أن تكون أداة حاملة للقيم المذكورة ... بيد أن الشرط الأساسي لبناء «نظرية الدولة» أداة حاملة للقيم المذكورة ... بيد أن الشرط الأساسي لبناء «نظرية الدولة» أداة حاملة للقيم أخرى تستقي منها مبرر كينونتها، بل إنها تصبح «مستودعا» لكل القيم، فتتوحد هكذا «القيمة مع التاريخ والأخلاق مع الدولة» (١٠).

ومع ذلك، فإن الأمر لا يتعلق بنقص في التفكير السلطاني الذي عبر عما يمكنه التعبير عنه، ولا هو بعجز وحيد من جانب «دولة السلطان» في ان تتحول إلى «سلطان الدولة» بقدر ما يتعلق بصيرورة مجتمعية تفترض أيضا التحول من «جمع الرعايا» إلى «مفرد المواطنة».

## ٣- من جمع الرعاية الى مقرد المواطنة

هنإك صعوبتان أساسيتان تلازمان الحديث عن هذين المفهومين: «الرعية» و«المواطن». فمن جهة أولى يمكن التأكيد على أن هذين المفهومين، بكل ما لهما من دلالات اجتماعية وتاريخية، ظلا مهمشين ومبعدين عن دائرة البحث والتحليل . ويكفي في هذا الصدد تصفح آلاف الصفحات المكتوبة حول إرثنا التاريخي لنتأكد من أن الاهتمام بالتاريخ «السياسي» يضوق بكثير الاهتمام بد «التاريخ الاجتماعي» المفهوم «المواطن» أو «المواطنة بوالتاريخ الاجتماعي» علين ما هو سياسي هواضح أنه حديث العهد في لغتنا السياسية، وبالتالي لا يزال يكتفه بعض الفموض، ويشحن في آن واحد بدلالات متعددة تجمع بين ما هو سياسي واجتماعي وقانوني وثقافي، بل إن هذا « الشحن» المتضخم لهذا المفهوم واجتماعي وقانوني وثقافي، بل إن هذا « الشحن» المتضخم لهذا المفهوم

«البسسيط» الذي يزداد غليانا هي أذهاننا، إنما يبطن بدوره أن «المواطنة» بالمعنى الحديث للكلمة، بميدة عن أن تكون واقعا معيشا وأنها مازالت برنامجا هي طور الإنجاز،

وتكمن الصعوبة الثانية في جمعنا بين مفهومين مختلفين، بل هما متناقضان متعارضان، كل واحد منهما يحيل على «إبستمي» خاص به، ثقافيا واجتماعيا وسياسيا. فالأول، ينتمي اصطلاحا وواقعا إلى عصورنا «السلطانية»، والثاني تبلور تدريجيا بالتزامن مع ميلاد الدولة «الحديثة»؛ أصول مختلفة، تاريخ مفاير، أهداف متباينة... كيف يمكن إذن الجمع، وبالأحرى المقارنة، بين ضدين لا يجتمعان؟

قد لا نجانب الصواب إن قلنا أن مواجهة «الإرعاء» la sujétion به «المواطنة» المواطنة، la citoyenneté به «المواطنة» المدن وضع الأخر اكثر مما يمكن اعتبارها فضولا «علميا» أو اختزالها في انشغالات «أكاديمية» صرفة. ومهما يكن فإن هذه «الخاتمة» لاتدعي التدفيق في طرح صيرورة لم تكتمل بمد، من «الإرعاء» التقليدي إلى «المواطنة» الحديثة، وهو أمر يتطلب دراسات متعددة الاختصاصات، وإنما سنحاول أن نرسم الخطوط العامة لمسار «الإرعاء» ورصد إرهاصات غروبه التدريجي، وظهور تسميات اخرى بديلة عنه تصب في اتجاء تأسيس «المواطنة»، أو على الأقل تطمح لذلك .

في محاولتنا تتبع مسار مفهوم «الرعية»، وإرهاصات غروبه التدريجي نقتصر في حديثنا على «المغرب» كمثال مشيرين، باقتضاب إلى ست محطات تخص اولا « الآداب السلطانية» بمعناها التقليدي، وثانيا أدبيات القرن التاسع عشر المخزنية، وثالثا أدب الرحلات ورابعا المشاريع الدستورية الأولى في بداية القرن العشرين، وخامسا تصورات بعض رموز الحركة الوطنية وأخيرا ما يعتمل الآن داخل الساحة المغربية من مفاهيم سياسية.

أ ـ لاحاجة لنا هنا إلى تفصيل القول في تصور الفكر السياسي المغربي التقليدي لمفهوم «الرعية»، وكل ما يمكن أن نضيفه هو أن قراءة ما دوّنه هذا الفكر بدءا من المرادي إلى أبي القاسم الزياني، مرورا بابن رضوان وابن الأزرق وغيرهما، تبرز ألتردد المستمر لمفهوم «الرعية»، و«الإرعاء» للدلالة على العلاقة التي تجمع المحكوم بالحاكم، كما يتبين أن الاستعمال الحصري لهذا

المفهوم من طرف مفكرينا السابة بن، يضمر تصورا خاصا للفضاء السياسي يقوم على اعتبار الرعية مائلة بطبيعتها إلى الفئنة ومجبولة على الفساد، مما يحتم على رأعيها توخي الحيطة والحذر والتسلح بالحزم والشدة ومسلك الترهيب تجاهها، كما يقوم على اعتبارها «منجما» جبائيا يستخلص منه مستحقات السلطان، مما يحتم على هذا الأخير الرفق بها والعدل في أحوالها، دونما تجاوز للعتبة التي تجعلها تقبض أيديها عن كل عمل أو كسب يصادر السلطان مجموع ثرواته، ويقوم هذا التصور أخيرا على نفيها كذات فاعلة وتقديمها باعتبارها موضوع سلطة، فطاعة السلطان واجب، والخروج عليه حرام، والخوض في أسبابه مفسدة (4).

ب عاش المغرب طيلة القرن التاسع عشر أحداثا متتالية غيرت مساره وزعزعت كيانه (احتىلال الجزائر، هزيمة إسلي، حرب تطوان، التهديدات الخارجية، الفساد المخزني...)، والتساؤل المطروح هو: هل واكب فكره السياسي مجمل هذه المتغيرات؟ لايبدو الجواب إيجابيا . ذلك أن تصفح الأدبيات السياسية «المخزنية» لأكنسوس ١٨٧٧ والناصري ١٨٩٧ ـ والمشرفي الأدبيات السياسية «المخزنية» لأكنسوس ١٨٧٧ والناصري ١٨٩٥ ـ والمشروية الملكا واللجائي ١٩١٧، وغيرهم من أدباء هذه الفترة، يبين لنا استمرارية الفكر السياسي السلطاني والحفاظ على مفهوم «الإرعاء كضابط يحكم الملاقة بين الحاكم والمحكوم». ولعل الفارق الوحيد الذي يمكن أن نقر به بين أدبيات القرن التاسع عشر والآداب السلطانية التقليدية هو «قلق، بين أدبيات القرن التاسع عشر، المبارة الذي يخترق، بين الفينة والأخرى نصوص أدباء القرن التاسع عشر، وهم يشاهدون أوروبا الصاعدة، قادمة إليهم ومهددة لهم ومزعزعة للنظام لسلطنتهم (٥).

ج - مقابل الحذر الشديد والحيطة اللتين عبر عنهما أدباء «مخزنيون» شاهدوا أقدام «أوروبا» تطأ تدريجيا ديارهم، بمكن الإقرار، من دون نفي بعض التحفظات ذات الطابع الديني بنوع من «الافتتان» Fascination يتخلل كتابات بعض المغاربة الذين تمكنوا من رؤية أوروبا «من الداخل»، معبرين عن أنبهارهم أمام هذه الـ «أوروبا» القوية و المنظمة والمدنية والنظيفة.

يكتشف «الصفار» في رحلته إلى فرنسا في المام ١٨٤٥ حرية المعتمع المدني ويكتب: «ومن جملة قوانينهم التي أسسها لهم سلطانهم لويس الثامن عشر، واعتزموا الباعها، أنه لأيُمنع إنسان في فرنسا من أن يظهر رأيه وأن

يكتبه ويطبعه بشرط ألا يضر ما في القوانين»، ويفسر الثورة على شارل العاشر لكونه «أظهر النهي عن أن يظهر أحد رأية أو يكتبه ويطبعه في الكازيطات، إلا إذا اطلع عليه أحد من أهل الدولة». ويتحدث عن «البرلمان» وأعماله واختصاصاته وتكوينه، واصفا «البرلمانيين» بكونهم دوكلاء الرعية» بستمدون قوتهم من تمثيلهم لها (١)، وفي السياق نفسه يشير أبن إدريس العمراني في رحلته تحفة الملك العزيز بمملكة باريز(١٨٥٩) إلى حرية الصحافة ونفودها كما أنه يحافظ على عبارتي «السلطان» و «الرعية»، وهو يتحدث عما يجري بفرنسا (٧).

ما يثير الانتباه عند الصفار وآخرين مثله ممن دونوا رحلاتهم الى أوروبا، هو بالضبط حفاظهم على «اللغة» السياسية السلطانية وهم يتحدثون عن فضاء سياسي مفاير تماما . يستعملون كلمة «الرعية» لوصف المجتمع والمواطن، ويصفون البرلماني بكونه «وكيل الرعية». هل يتعلق الأمر به عجز لغوي»، ام أن صعوبة تمثل ما شاهدوه من مؤسسات هو ما يبرر بقاء الصغار، وغيره في حدود اللغة السياسية التقليدية، إذ لا عهد لهم بغيرها؟

د ـ سعت المشاريع «الدستورية» التي عرفها المقرب في بداية القرن المشرين إلى الإصلاح السياسي بنقدها للولاة المخزنيين و«البيروقراطية» السلطانية عامة، ودعوتها إلى تحقيق دولة «العدل»، وتقييد «البيمة»، وإذا كانت عبارة «الرعية» قد ظلت حاضرة، ومتضمنة في هذه «المشاريع»، فإنه لا بد من الإقرار بانبهات سيل من العبارات الجديدة للدلالة على المحكومين وعلاقتهم بالمجال السياسي، هكذا يتساكن في «مشروع علي زنيبر»، استعمال كلمة «الرعية» مع عبارات حديثة لم يالفها القاموس السياسي المفريي مثل على الجباية والضرائب، (الفصل ۱)، و«مراقبة السلطة التنفيدية (الفصل ۱)، و «المساواة في الجباية والضرائب، (الفصل ۹).

وما يثير الانتباه في هذا الصدد هو أن مشروع (١٩٠٨) الايذكر، ولو مرة واحدة، كلمة «الرعية». صحيح أنه لا يفوه أيضا بكلمة «المواطن» غير أنه، ومن خلال فصول المشروع، يمكن القول إن مفهوم «المواطنة»، وإن غاب لفظا، كان حاضرا في ذمن واضع أو واضعي هذا المشروع، الذي يبدو أنه محاولة مبكرة لتحديث النظام السياسي . ومهما كان الأمر، فإن غياب كلمة «الرعية» سمح بالظهور للمديد من العبارات» البديلة» مثل «الضرد» و«الناخب»

ودالشعب» ودالسكان» ودالمفارية» ودالأمة». ومن بين مختلف هذه العبارات نلاحظ أن أكثرها تواترا هي هذا المشروع هي عبارة دالأمة»، وانطلاقا من مختلف العباقات التي تندرج مفهوم دالمواطنة». فالأمة هي أساس التمثيلية (الفصل ١٦)، وخيانتها تجازى بأشد العقاب (الفصل ٤٠)، وحقوقها محفوظة ومصونة (الفصل ٤٠)، وهي تمثل الصالح العام لمساهمتها في تكاليف الدولة المالية (الفصول ١١ و ٢٢)، ويحق لكل فرد من أفرادها متابعة أي موظف كان، ومهما علا شأنه (الفصل ٢٤)، أ

هل نحن أمام قطيعة مع الفكر السياسي التقليدي؟ الجواب قطعا هو: لا، بما أن المصطلحين معاء التقليدي والحديث، يتداخلان ويتساكنان، كما اتفق في ذهن هؤلاء المصلحين.

والحقيقة أن هذا التساكن، وغالبا ما يكون اصطناعيا وتلفيقيا، هو أمر محسوس عند مصلحين (أو إصلاحيين) لاحقين مثل الحجوي (١٩٥٦)، وابن زيدان (١٩٤٦)، حيث طاعة «الرعية» مشروطة بالحفاظ على «مصالح الأمة»، وحيث «العدل» بأسسه الدينية يتداخل إلى حد التطابق مع القوانين بمفهومها «الوضعي»، وحيث يتماثل «أهل الحل والعقد» مع المؤسسات «البرلمانية» (١).

هـ يكاد التساكن بين القديم والجديد، بين التقليد والتحديث، أن يكون صفة ملازمة للفكر السياسي المغربي الحديث والمعاصر. وهو ما نلاحظه عند مفكرين أكثر قريا منا مثل محمد بلحسن الوزاني وعلال الفاسي. فالشخصان مما لم يتمكنا من التخلص، أو على الأقل من وضع مسافة واقية بينهما وبين الجهاز المفاهيمي السياسي التقليدي الذي يبدو أنه لايزال مؤثرا إلى الآن في التصورات السياسية المغربية.

جمع علال الفاسي، في آن واحد، بين الشخصية التاريخية الفاعلة ورجل السياسة المؤثر، والفقيه العالم، والسلفي الإصلاحي، والأديب الشاعر... ليس غريبا إذن أن ينتقي هذا الشخص من هنا وهناك كل ما من شأنه أن يساهم في بناء مشروعه. أكيد أن علال الفاسي طور تصوراته السياسية على النقيض من الفكر السياسي السلطاني، وأن المحكومين أصبحوا يشكلون أمامه «شعبا» و«أمة» و«مجموعة من المواطنين»، وأن الأمر لم يعد يتعلق بالنسيسة إليه بـ «سلطان ورعية»، بل بـ «ملك وشعب»، ولكن هل تعبر بالمصطلحات السياسية الحديثة التي تخترق نصوص علال الفاسي عن قطيعة

مع مثياتها التقليدية؟ هل يكون محض مصادفة أن يدافع علال الفاسي على والحرية، وخاصة منها السياسية في كتاب عنوانه «مقاصد الشريمة»؟ يبدو كأن علال الفاسي يسقط على «الماضي» مستقبلنا المحتمل، ويجهد نفسه في العثور داخل إرثه التاريخي على أسس الدولة الحديثة ومن أهمها «المشاركة المديناسية». هكذا برى في «دست ور المدينة» و«بيعة الخلفاء الراشدين» و«مجلس، الخليفة عبد العزيز ومؤسسة «الجماعة» القروية… أسسا للمشاركة السياسية. ويهذا المنى تتماهى «الشورى» و«الديموقراطية» إذ تعنيان في ذهنه «مشاركة المواطن في التشريع حسب اجتهاده» (١٠٠).

لقد أدى التساكن بين هذه المفاهيم، على الرغم من تناقضاتها الصارخة، إلى نوع من التطابق بين «الإسلام» و«الديموقراطية» و«الاشتراكية» تمحي معه الفوارق، ويحول دون رؤية «الدولة»، كما رآها الفكر الحديث، أعني كـ «قيمة» مستقلة، تكفي ذاتها بذاتها دون دخيل «أخلاقي» أو «ديني»،

ومع ذلك، لا يجوز التسرع في الحكم على «أفكار» علال الفاسي التي تعبر عن متطلبات مرحلة تاريخية قطعها المفرب، وربما لا يزال يعيشها، أكثر مما هي تعبير عن نسق فكري نظري متماسك. إن قوة اللحظة الاجتماعية والسياسية وطغيانها (استقلال البلاد، بناء الدولة)، تتجاوز بكثير أي انشغال «نظري» ممكن به «مواطن» محتمل لم يوجد بعد، أو هو في أقصى الأحوال، في طريقه للوجود. فالمواطنة الحديثة هي نفسها مشروطة بوجود الدولة الحديثة. وتأسيس الدولة الحديثة كان ولا يزال من صنع «التاريخ»،

والآن، من نكون؟ رعايا أم مواطنين؟ لقد شهد المغرب خلال السنوات القليلة الماضية، ونتيجة لبعض التحولات، عددا لا بأس به من المناقشات والندوات والدراسات والمقالات تتمحور حول مفهوم «المجتمع المدني» Société civile، وما كان يثير الانتباه في مجمل هذه النقاشات والكتابات هو ذلك التساؤل ـ اللازمة الذي يطرح نفسه بإلحاح في كل مرة وحين: هل هناك فعلا «مجتمع مدني» تتماوج الأجوبة بين من ينفي ويصمت مبديا شيئا غير قليل من التشاؤم، ومن يقر بوجوده مبديا تفاؤله، ومن يتردد في الجواب فيبقى التساؤل معلقاً.

ولكن، لم لا نقلب هذه المعادلة ونتساءل: أمازلنا مجتمع رعايا؟ في هذه الحالة، يتفير وضع «السؤال» لكن مضمون الأجوبة سيظل على حاله، من كان ينفي سيبدي قبوله، ومن كان يوافق سيبدي رفضه، بينما بيقى الثالث ـ كما

#### الآداب البملطانية

كان - في حيرة من أمره. إذا كان «المجتمع المدني»، وما يفترضه من مواطنة لم يتحقق بالكامل أو مازالت تشويه شائبة، فالأن ثقل تاريخ «الإرعاء» لم يتحقق بالكامل أو مازالت تشويه شائبة، فالأن ثقل تاريخ «الإرعاء» ينزاح Sujétion، لايزال جائما على الجسم الاجتماعي، وإذا كان هذا «الإرعاء» ينزاح تدريجيا فاقدا مقوماته، فلأن صيرورة التاريخ لا ترحم.

ليس الشأن الاجتماعي بالمعطى البسيط، وليس معادلة حسابية، خاصة هي ظل مجتمع يعيش مخاصا انتقاليا عسيرا من الإرعاء إلى المواطنة، من الرعية إلى المجتمع المدني، من الجماعوية إلى الفردانية، من مفهوم الحريم إلى المرأة المستقلة، من القبيلة إلى الطبقة الاجتماعية، ومن الدولة السلطانية إلى الدولة الحديثة، من الجهاز المخزني إلى البيروقراطية العقالانية، من الاستبداد إلى الديموقراطية.

تفيد الصيغة السنعملة «من ... إلى ...» بأن الأمر يتعلق «بصيرورة» بكل المعنى التاريخي للكلمة، وتفترض ضمنيا أن الدولة الحديثة وما تسنتيمه من «مواطنة» لم تتحقق بالكامل، وأن الدولة السلطانية وما تفرضه من «إرعاء» لم تنسحب تماما، فبقدر ما تثبت الأولى قدميها بقوة التاريخ، تندثر الثانية إلى زوال، ومن هنا صعوبة فك الخيوط الرقيقة لهذا الانتقال الذي لم يكتمل بعد، وضبط قطائعه البطيئة، ورصد التحولات غير المرئية أحيانا التي تعتمل داخله، وبالتالي صعوبة البحث (وبالأحرى إصدار حكم في موضوع) تتغير معطياته باستمرار ؛ بنيات وعناصر قديمة تموت، وآليات جديدة تفرض شفسها، تارة يحالفها النجاح، وتارة يكون الفشل نصيبها... ألا يتردد على الألسن دائما أن المغرب يعيش مرحلة انتقالية من... إلى.



الموامش



#### المقرمة

- (۱) تعول هذا. على سبيل المثال، إلى بعض الشراسات السابقة التي اهتمت بالتراث الإسلامي مثل دراسات د. الطيب التيزيني في معشروع، وؤيثه الجديدة للتراث. وكذا درلسات د. حسين مسروة ثـ القزعيات المادية، داخل الشراث الإسسلامي... وعموما يمكن التول ان مشكلة الفلافة، وما عباهيها من ظهور قرق سياسهة وكالامية هي التي استأثرت باهتمام الهاجئين في سجال الشراث السياسي الإسلامي.
- (٢) انظر حول الموصوع الحسان عباس: «ابن رضوان وكتابه في السياسة»، مجلة الفكر المربي، المدد ٢٢، ص.٥٥، ود. عابد الجابري المصبية والدولة المدد ٢٠، وما يليها طالم، دار النشر المغربية (ب. ش)، وانظر ايضا مقدمة تحقيق دا سامي النشار تكتاب ابن رضوان: «الشهب اللامسة في السياسة الناشعة». دار الثقافة، الداراليه فعاد الدراسة التقدية التي خمر بها مصادر ابن الأزرق في كتاب بدائع المبلك في طبائع اللاراسة التقدية التي خمر بها مصادر ابن الأزرق في كتاب بدائع
  - (٣) ابن خلدون القدمة، ص٢٢/٣١، دار الفكر،
    - (١) إحسان عباس مس، س٢٧٩٠٠
- (٥) وداد الضاطعي: النظارية السيهاسية للسلطان أبي حصو الزيالي الشائي، مجلة الأبحاث، الصادرة عن كلية الآداب والطوم، الجامعة الأمريكية، بهروت، العدد ١٧٠ ص. ٧٨. لعام ١٩٧٨.
  - (٦) این خلدین میس، می ۱۷۷،
  - (۲) م س. ص.۲۱ ـ ۱۹۸ ـ ۲۳۷ .
    - (٨) اين خلتين ۾، س، س ٩٧،
- (٩) انظر عفيل في أنه إذا استحكيت طبيعة الملك من الانفراد بالمجد وحصول القرف
   والدعة أقيلت الدولة على الهرم، م. س.
  - (۱۰) م س. س ۱۳۳،
- ( ۱۱) نشير هذا إلى أنه سبق لنا أن خصصنا فصلا بكامله لطرح العلاقة بين أبن خلاون والأداب السلطانيسة فسي بحستنما الأول حسول همده الأداب والمعنون بـ «الصلطة السياسية في الأدب السلطاني»، أفريقيا، الشرق، ١٩٩١، الدار البيضاء،

- (١٣) أحسسان عبداس مسلامج يونانية على الآدب المعربي، عن ١٢٥. المؤسسسة المعربية الله إسانة والنشر، ١٩٧٧.
  - (١٣) (حسان عباس ابن رضوان وكتابه في السياسة. س٣٧٩.
  - (۱۹) انظر مقدمة تحقیقه لا -عید اود شیر د دار همادی بیروت. ۱۹۹۷.
- (١٥) وداد القاضي: جوانب من الفكر السياسي للسان الدين بن الخطيب. مجلة الفكر العربي، عدد ٢٢، ١٩٨١. ص ١٧٥.
- (١٦) عبد الرحمن بدوي: الأصول اليونانية للنظريات السياسية في الإسلام، ج 1. من ٥.
   دار الكتب المصرية، القاهرة، ١٩٥٤.
- (۱۷) انظر مقدمة تحقيقه تكتاب المرادي. «الإشارة إلى أدب الإمارة». من ۱۹. دار الطليمة. بيروت ۱۹۸۱.
  - (۱۸) انظر مقدمة تعقيق عهد اود شيره.
  - (۱۹) (حسان عباس «این رشوان وکتابه فی السیاسة» م ـ س.
- (٢٠) انظر على الخصوص الفصلين السادس والشامن من -ملامح بونائية في الأدب العربي، م. س.
  - (٣١) وداد القاعلي: «النظرية السياسية للسلطان أبي حمو الزيائي، م. س.
  - (٣٣) وداد القاطبي: «جوانب من الفكر السياسي للسان الدين بن الخطيب، م . س.
- (٣٣) انظر مقدمة نحقيقه لـ العهود اليونانية، وسير الأسترارة هي الأصول اليونانية للنظريات السياسية هي الإسلام، م. س.
- (٣٤) رصوان السيد (١٠١٠ ألامة والجماعة والسلطة، دراسات في الفكر السياسي العربي الإسلامي، من10 و10، دار القرآء 1982.
- (٣٠) انظر مقدمة تحقيقه لـ «الأسد والقواص» حكاية رمازية عربية من القارن الخامس الهجري ( مجهولة المؤلسة»)، دار الطليمة، ١٩٧٨ ومقدمة تحقيقه لـ «قوافين الورارة وسهاسة الملك طماوردي، دار الطليمة، بيبروت ١٩٧٩، وانظر أيضا دراسته: فضايا المركزية والوحدة، وعلاقة المركز بالأطراف، مجلة الفكر العربي، العددان ١١ و١٠، ١٩٧٩.
- (٣٦) انظر مقدمة تعقيقه لـ «الأسد والنواص، حكاية رمزية عربية من القون الخامس الهجري ( مجهولة المُؤلف)، دار الطليعة. ١٩٧٨.
  - (27) انظر مقدمة تحثيقه لكتاب المرادي م . س.

- (۲۸) انظر مقدمة تحقيقه لـ ۱۰ لجوهر النفيس في سهاسة الرئيس الابن الحداد،
   من۱۷. منا بايها، دار الطليمة، بهروت، ۱۹۸۲.
- (٣٩) انظر مشدمة تحشيق «الأسط والشواس» من ٢٤ وعـ ومــ دمة تحــ قيق « قواتين الوزارة...» من ١٠٤.
  - (٢٠) انظر مقدمة تحقيق «الإشارة إلى أدب الإمارة». من ٢٣، وما يليها،
    - (٣١) رضوان السيدة بالأمة والجماعة والدولة». ص ١٧٢.
  - [٣٣] عبدالله المروي: مفهوم المولة. ص١٠٥، المركز النقافي المربي. ١٩٨١.
    - ( ۲۲) م . س. ص۱۹۹ وما يابها .
- ( ۲۵) م . بن سن ۱۰۵ وما يلهها، وابطننا «مقهوم العقل»، صن ۲۰۳، التركير الثقافي المربي، ۱۹۹۹ .
  - (٣٥) عبدالله العروي: مفهوم العقل، ص١٧٧ و٢١٨ و٢١١.
  - Abdallah limoni : Islam et Histoire P.28 Albin Michel 1999 (\*\*)
- A. Laren, Les origines assistes et culturelles du maiounlisme, manazin (1980-1912) (77) P.222-223 Centre Culturel Arabe 1993
- (٣٨) انظر عينة من هذه النصوص في الملاحق التي خص بها عبد اللطيف حصفي
   كتابه: «الأصول الفكرية نتشاة الوطنية المفريية» ص١٨١، ٣٨٢. أفريقها الشرق.
   ١٩٩١ وحول أبي انقلام الزيائي يمكن الرجوع إلى:
- Aluned Charal. Eléments de pensée politique à travers l'avre d'Alsa El Queim Ezzuyani(D.E.S.), 1991, l'aculté de droit casablanca.
- (٣٩) عمايت الحمايري: المصمونية والدولة، ص20 31، وأيضاء نحن والكراث فيراحة معاميرة في تراثنا الفلسفي: ص 724، دار الطليمة، ١٩٨٠.
  - [ ٤٠] عليد الجابري: انعقل السواسي المربي، ص١٦٧ وما يليها، المركز الثقافي العربي، ١٩٩٠،
    - ( ٤١) عابد الجابري. م . س ، ص ٣٦٥ و٢٦١ .
      - (٤٤) ۾ . س. ص184 و ۲۵۸.
      - (27) م . س من۲۹۲، وما بليها ،
        - (25) م . س، ص١٩٦٠.
- (10) انظر حول الموضوع الفصل الخامس من «العقل الأخلاقي العربي»، دراسة تعليلية نقدية لنظم القيم في الثقافة العربية، المركز النقاهي العربي، ٢٠٠١،

- ( 1 ° ) على أومليل: ملاحظات حول مفهوم الجنفع في الفكر العربي الحميث. المجلة العربية لعثم الإجتماع، ج1. ع. 1. يثاير ١٩٨٥. من11.
- (٤٢) يشول شهد الله الصروي بهذا الصدد: -لا يمكن أن نتطرق إلى مسائة الدولة الإسلامية هي نطاق الفاريخ الوفائمي وحدد، وهي نطاق العلوبي وحدماء العلوبي المكاني لطاق المالية الدول. للذلك، الواقع المكاني كسا يستشف لنا من خلال الشاريخ الدول. لذلك، الواقع يفسر العلوبي، والطوبي تضيء الواقع، مفهوم الدولة، ص٠٤.
- (44) النظر القصل الثاني للعنون بـ -سياسة الكتاب، في السلطة ا<u>لأشاشية والسلطة</u> السهاسية،، مركز دراسات الوحدة العربية، ١٩٩١.
  - (۲۹) م . س. ص ۱۹۳۳.
  - (۵۰) م . س. ص۱۳۶.
- (٥١) عنزيز المنظمة: التراث بين السلطان والتاريخ، من ١٥ و١٥، عيبون المثالات، الدار البيضاء، ١٩٨٧.
  - (۵۲) م . س، س۲ او ۵۲ و
    - (۵۲)م. س. دس ۲۵.
  - (۴۵) م ، س، ص53 وما يايها...
- (20) يسكن أن نشهر هذا على صبيل المثال إلى تصور د. محمد أركون الذي يتعلق من المعظمور الطاغي والهيمن للرزية الأخلاقية في المثناطة الإسلامية الكلاميكرة. ويصنف هذه الأداب ضمن الخطاب الأخلاقي المعياري السردي الديموي-، وبالاحظ أنها تلجأ أيصا كفيرها ( الثيار الديني مثلا) إلى -نفس الأساليب النفنية في التاليم. أي أصلوب الرواية، ولكن ليس فقط بهدف النيميب بل ابضا تحقيق المتعذ، كما تلعأ الى «الية التماثل الأخلاقي» الذي توسع من دائرتها لتشمل كل اللوك البطام، ويشوم هذا الأدب أخيرا على ما أسماء اركون «الأخلاقية». الثنائية، أو المتشابلات حيث «انفضائل» في مواجهة الردائل وفوذ الدولة متابل انهيارها، والسلطان مقابل الرعية. والخاصة مشابل العامة ، والخال الرعية. والمناسة مشابل العامة ، ولغ ، انظر الفصل التائث من كتاب «الإصلام ، الإخلاق والسياسة»، نرجمة هاشم صالح، مركز الإثماء العربي، بيروت. ١٩٨٠.
- كما يمكن أن نشير أيضا (لى كتاب د. كمال عهد اللطيف المنون يـ --هي نشريح أصول الاستبداد، قراءة في نظام الأداب الملطانية،. دار الطليمة، ١٩٩٩، وهو دراسة هي انشماة وتسميمة، هذه الأداب، وأنصاط خطابهما، ومصادتهما النظارية ومسورها

الاستبدادية المتعددة ومحدودينها انتظارية، كما يمكن الرجوع إلى د. عبد المجيد المستبدادية المتعددة ومحدودينها انتظارية، كما يمكن الرجوع إلى د. عبد المجيد المستبير في كشابه «الفكر الأصولي وإشكالية السلطة الطمية في الإسلام» داء التشغيب العربي، ١٩٩٤، وخاصة النصل الأول الذي يتحدث فيه المؤلف عن «التجربة السياسية للاسلام، مستمرضا الملاقة بين «الخلافة والسلطة»، ومشهرا إلى «الجنور السلطانية ثلادييات السياسية الإسلامية»

ويمكن أن نشير هذا أيضا إلى اجتهادات د صعيد بن محيد في دراسته السابقة هول: .وولة الضلافة ..دراسة في النفكهر السياسي عقد الماوردي، منشورات كلهة الأداب والعلوم الانسانهة الرباط، ب.ت. وأيضا إلى كشابه والخطاب الأشمري مساهمة في دراسة العفل العربي، دار المنتخب المحربي، ١٩٩٧ وخاممة الفحري مساهمة من دراسة العفل العربي، دار المنتخب المحربي، ١٩٩٧ وخاممة الفحري، حيث يناقش المؤلف مضاهيم والتصييحة والتعبير، وبالنشريع والتعبير،

(77) يمكن أن تذكر هذا على سبيل المثال: مونشقمري واحد هي كنامه هول -الفكر السياسي الإسلامي... المضاهيم الأساسية ، ترجمة حسيحي حديدي ، دار الحداثة ١٩٨١، وضاعية القيصل السابع، والواقع أن المؤلف لم يضف شيشا جديداً. فهو يشير إلى المضور الطاغي للإرث الفارسي هي هذه الأداب، ويربط ظهورها بميلاد ، حاشهة المطابية - جديدة، كما يلاهظ ضعف المرجمية الهورانية المرومانية ، وبالاحظ أن تركيزها على النصائح عال دون أن تياور لنفسها نظرية سياسية... وهناك أيضا دراسة أن السر، لامبتون بعنوان الفكر السياسي مند المسلمين إحسمن كشاب فراث الإحسلام)، ص ٢٢/٢٧. تصنيف شاخت وبوزورت، ترجمة حسين مؤنس وإحسان صدهقي ، عالم الموقة، العدد شاخت وبوزورت، ترجمة حسين مؤنس وإحسان صدهقي ، عالم الموقة، العدد ونظام اللكين ساهموا في التاج هذم الأداب مثل الجاحظ، والماوردي، والغزائي والعلوطوشي وابن علياطها ونظام لللك...

ويمكن الرحوع أيضنا إلى كتاب: Bernard Lewisde kingage peditique de l'Islane. Galldread 1988 .................... حيث يناقش الثولف عنددا من القنضايا الذي نهم الأداب السلطانية وحناصة في الشعمل الثاني العنون بدائجسم السياسيء والخاص التعلق بدحدود الطاعة....

وحول يعض قضايا «القراءة الاستشراقية» يمكن الرجوع إلى د، كمال عبد اللطيف. مغى تشريح أصول الاستهداد» ص ٢٦ و٢٦ م، ص. (٥٧) عنزالدين المالام «السلطة والسياسة في الأدب السلطاني» اضريقها الشرق، الدار البيخساء- ١٩٩٠ - وهذا الكتاب هو في الأصل رسالة لنيل دبلوم الدراسات العلها في العلوم السياسية بعنوان «السلطة والسياسة في الأدب السلطاني: دراسة تحليلية متارنة لنماذج مغربية» تمت مناقشتها في شهر مايو ١٩٨٥ بكلية العلوم النانونية والاقتصامية بالاجتماعية، جامعة الحسن الثاني، الدار البيضاء،

(44) م. س. ص ۲۱۷.

# الفصل الأول

- (١) نستمهر هذا القهوم من فلاميمير بروب V. Pripp ومعلوم أن «بروب» سعى إلى تحليل مجموعة من الخرافات الشعبهة الروسية. محاولا رسم «الملامح الشارة» التي تجمع بينها. انظر: فلاديمير بروب: مورفولوجها الخرافة. ترجسة وتقديم: إبراهيم الخطيب. الشركة المعربية للناشرين المحدين. الرباط. ١٩٨١.
- (\*) انظر مثلا النشخيص الكمي تعينة من الأدب السلطاني عند د. كمال عيد اللطيف: في تشريح أصول الاستبعاد، فراءة في نظام الأداب السلطانية، من ٤٧، دار الطايعة، بيروت. ١٩٩٩.
- (٣) على كنان الفكر السلطاني الفعربي مجرد تكرار ونهب لنظهره الشهرةي أم أنه عبير عن محصوصيات، مغايرة لما عرفه الشهرة أسالة كثيرة نطرح نفسها في هذا الوضوع، ولا نهدف من إثارتها هذا إلى طرح إشكائية كنب حولها الكثير، وهي علاقة المشرق بالغرب، هل خلل المغرب مجرد تابع المشرق ونافل عنه، ام أنه أبدغ واصلف شيئة جديدا? ومهما يكن، وهيما يغم موضوعنا نشير إلى أن أغلب الباحثين يرون في المرادي (١٨٩١هـم)، مؤلف كتاب السياحة أو الإشارة في تدبير الإمارة، أول من فنح الطريق بالغوب الإسلامي نحو مذا النوع من التاليف. إذ أخذ عنه واقتبس منه كل الملاحثين مثل لين رضوان (١٨٧هـ) وابن الخواجي (١٨٧هـ) وابن الخورة (١٨٩هـ)، غير أنهم يختلفون في تأويل العلاقة بين تاليف المرادي والكتابات السياسية المشرفية. عرضوان السيد مثلاً يعتبره علين أمالة إذا درس في ضوء مصامره الشرقية ، في حجن يعتبره سامي النشار اصهالا ومجدداً بل متجاوزا لهذه المحداد وأحمها كنابات ابن المتفع (١٤٦ هـ)، انظر: المرادي ومجدداً بل متجاوزا لهذه المحداد وأحمها كنابات ابن المتفع (١٤٦ هـ)، انظر: المرادي: والإشارة إلى أدب الإمارة، ص ٢٦ ومنا بليها، تحشيق: سامي النشار، دار الملامة، الدار البيضاء المرادي: مالإشارة في تدبير الإمارة، ص ٣٦ ومنا بليها، تحشيق: سامي النشار، دار المارة، دار البيضا، الدار البيضاء المرادي، دار الملامة، الدار البيضاء المرادي، دار المارة، دار المارة، دار دارة المارة، دار المارة، دار دارة المارة، دار المارة المارة المارة، دار المارة المارة، دار المارة المارة

- (4) انظر على سبيل المثال المدمة التي خص بها د. إحسان عباس تحقيقه له عهد أردشير»:
   د. إحسان عباس: «عهد أردشير» ص ٣٣ وما يليها، دار معادر، ببروت، ١٩٦٧.
- (6) انظر على سبيل المثال مضمون وسائل عبد الحميد الكالب عند: إحسان عباس: معبد الحميد بن يحيى الكاتب وما تبقى من وسائلة ورسائل سالم أبي العلاء، دار الشروق. عبدان، ۱۹۸۸، وليندا الرسائل السياسية لابن عبداد الرئبي، ضمن متوعات مهداة إلى محمد حجي، دار الفرب الإسلامي، ۱۹۹۸.
- (٦) يبدرز د. عبد الله الدروي كيف أن المؤلف نفسه قد بكون شقهها ومؤرخا أدبها وضيلسونا في الوقت نفسه. وهذا ١٠٠ يمنع المحلل من أن يعيبز بين واجهشي الشخصية المؤروجة،. عبد الله العروي: مفهوم الدولة. عب ١٠٥، المركز الثقافي العربي، الدار الميضاء. ١٩٨١.
- إلام هذه هي الخلاصة الذي انتهينا إليها في خاتمة بحثنا الأول في هذا الموضوع: عز
   الدين الملام: الملطة والسيباسة في الأدب الملطاني، هن ٤٤٠، دار إضريفها الشرق، لدار البيضاد، ١٩٩٠.
- (٨) پئسادل ف. بروب في دراسته المورفولوجية للخرافات عن أهمية المثل وفيسا إذا كان بتعين جمع كل الخرافات الموجودة، ويجيب أن ذلك ليس ضروريا، وأن الباحث يمكنه الاكتفياء بما لديه عندما بلاست أن ما يضيينه من نماذج لا ينزوده بأي معلومات جديدة.. ف، بروب، م ـ س، ص٣٧،
- (٩) الماوردي: «تسهيل النظر وتعجيل الظاهر في أخلاق الملك وسياسة الملك»، تحقيق ودراسة رشوان السيد. عن ٨٨، دار العلوم العربية، بهروث، ١٩٨٧.
- (۱۰) محمد بن الوليد الطرطوشي: -سيراج الملوك، . تحقيق: جعفير البياتي، من ۲۵۰ رياض الريس، لندن، ۱۹۹۰ .
- (11) غير حمو موسى الزباني، واسطة الساوك في سباسة اللوك». (مخطوط) (ذا ٥ و ٦) نستهمل الشيارة (و) لقمي بها وجه الورقة و(ذا) لنمني بها قلهرها بما أن المخطوط مرقع حسب أوراقه وليس مفعاته، وسلير عنا إلى أنه يوجد من هذا المخطوط ١٠ سبخ في الخزانة المسنية تحت الرقسام ٢٠١١/٢٨٧/٧١٧٠/١٥٥١/١١٥٧/١٠٥١/١٠٥١/١٠٥١، ويوجد منه أيضا لنسختان في الخزانة الوطنية تحت رقمي ١٦٩٨، وتجب الإشارة أيضا إلى أن كتاب أبي حدو ما زال من دون تحقيق، وإن كان فند صعر في طبعة ترسيهة فنهمة سنة ١٨٦٠، ولقد المتعنا في هذا البحث على سبخة الخزانة الوطنية رقم ١٩٩٨، ود وعليها تحيل في كل الهوامش.

- (٣٢) ابن رحموان: «الشهب اللامعة في السياسة النافعة». تحقيق د . علي سامي النشار . ص ٥٢. دار الثقافة. ١٩٨٤ .
- (17) الشوزري: «المنهج المسلولة في سياسة الملوك»، تحقيق ودراسة على عيد الله الموسى. حمل 1944، دار المُلار، الزرقاء ــ الأردن، 1948.
- ( ۱۵ ) الشعبالين: «أواب الملوك»، تحقيق دم جليل العملينة، ص 77، وأز القبوب الإسبلامي، ميروت، ۱۹۹۰ .
- (١٥) ابن الأزرق: «بدائع السلك في طيائع الملك». ج١٠ تحقيق د. سامي النشار، ص ١٥٠ دار الحرية. بغداد، ١٩٧٧.
- (١٦) يصبحب في أشلب الحالات وضع حدد فناصل بين النوز يوصيفه رسزا والنوز يوصيفه استعارة، ويسبخ على النور معنى إلهياء إذ يصبح سرادها للروح، كما في حضارات الشرق الاقتصل وفي الحضارة الإسلامية وعند المتصوفة. كما يرمز النور عند المسيحيين إلى الحياة والدفلاس والسعادة التي يمنحها الله الذي هو نفسه فيس نور، وتنبغي الإشارة هنا إلى أن انتشابل بين النوز ، وبالظلام، مسالة كوئية. شجدها في حصارة العمين القديمة وفي التمورات اليوذية، كما فجدها في الشران الكريم. كل من هو جميل وامن وولود يحيل وفي على النور، كما يحيل الظلام على الشر والشقاء والمقاب والضياع والوت والفئتة.
- J. Chevaller, A. Cheerbrant : Dictionnaire des symboles, P. 585/589, Robert : انظر إنظار : Failloot, Paris 1991.
  - (۱۷) آبو یکر انظرطوشی، م . س، س۱۵۱.
- (۱۸) للناهب فيمة كونية، فهو من أغلى المعادل واكسلها، له لمعان النور عند الصيفين. وهو الشمس في الهند، ورمز الاكتمال المطلق عند البوذين، ويعتبر المدهب بمنزلة أود برمز إلى المعرفة، أو الخلود عند البراهسة، كما قد يعيل على -الشمس بكل وهزيتها لدى الإغريق، وهي افريتها الغربية، اعتبر الذهب بمنزلة ممدن ملوكي الله لا يصدأ، والأنه أساس المعرفة وعرش الحكمة.
- J. chevaliec, A. Cherrbrand, Open, P. 705/707
- (١٩) انظر القصمة كاملة في مقدمة اكليلة ودمنة . ابن المفضع: آثار ابن المفضع، من ٣ وما يليها. دار الكتب العلمهة، ١٩٨٩.
- (٣٠) اللوادي: «الإشارة في تدبير الإسارة». تحقيق د. سيامي النشيار، من ٥١ دار الثقافة. الدار البيضاء، ١٩٨١.

- ( ٢٦ ) أبو يكر الطرطوشي، م ـ ي، س٣٥٠،
- (۲۲) آبو حمر موسى الزيائي، م ي (طه د و٦).
- (٢٣) ابن رضوان: «الشهب اللامعية في السياسة القاطعة». تحقيق سامي الفضار . ص ٥٠٠. وأو التفاطة. ١٩٨٤ .
  - (٢٤) ابن الأزرق، م ـ ي، ص٣٥٠.
- (٣٥) ابن ملياطينا: النبختري في الأداب السلطانية والدول الإستلامية، ص ١٣، دار بهتروت، بهتروت، ١٩٨٠، وهي المعنى تضمينة يشول سيترزا امتناهم الكتاب، ص ١٥: موهنا الكتاب بحتاج إليه من يسوس الجمهور، وبدير الأمور --
- (٢٦) القلمي: «تهلاب الرياسة وترتيب السيناسة»، تحقيق إبراهيم يوسف محمطفى عجو، ص ٧٧. مكتبة النار، الزرقات الأردن، ١٩٨٥ .
  - (۲۷) الثمالين، م . س. ص ۲۷)
- (٣٨) القزائي: «النبر المسهوك في تصييحة المؤلد» مراسة وتحقيق د، محمد أحمد دمج. ص ٩٦. المؤسسة الجامعية للدراسات والنشوء بيرونتم ١٩٨٧.
  - (21) الماوودي: تصهيل النظر ، مسامة ،
- (٣٠) الملوردي: تصيحة الملوك، تحقيق ودراسة: فؤاد عبد المنعم أحمد، ص ٥٠، مؤسسة شياب الجامعة، الإسكتدرية، ١٩٨٨،
  - (۳۱) عهد آردشیر، م دس، سرگای،
    - (۲۱) م ـ س. هر ۲۰ و ۲۱.
- (٣٣) ، عهد الملك لابنيه، طيمن كثباب «الأحمول اليونائية للنظريات المياسية في الإسلام، تصفيق وتتبديم د. عبدالرحمن بيدوي، ص ٥، دار الكتب المصرية. ١٩٥٤.
  - (۳۱) م باس، ص ۲۲،
- (٣٥) انظر نس العهد ضمن: «نهج البلاغة، وهو مجموع ما اختاره الشريف أبو الحسن معمد الرضة من كلام أمير المؤمنين علي بن أبي طالب، شرح معمد عبده، تعتيق عبد العزيز سيد الأمل، دار الأندلس، بيروث، ١٩٦٢.
- (٣٦) انظر نص المهد وخاصة مقدمته ضمن كتاب: «هيد المعيد بن بحيى الكاتب وما تبقى من رسائله ورسائل سائم ابي العلاد» دراسة وإعداد د. إحسان عباس. من ٢١٥ وما بليها، م. س.

- (۲۷) يمكن الرجوع لمزيد من المتضاهميل إلى دراسة حميج نصبار: أدب المراسلات في المحمر الأموي، مجلة عالم الفكر، المجلد ١٤، العدد ٢. ١٩٨٢. من ٥ و ٢٠.
  - (٣٨) مولاي السماعيل ابن الشريف: (لي ولدي المآمون، ص ٢٠، المطيعة للنكية، الرباط. ١٩٦٧.
- (٣٩) انظر نص «رسائل ابن عباد» وتقديم د. رشيد السلامي 11 عنمن الكثاب الجماعي «متوعات محمد حجي، ص ٥٢٩ و٢٩٩، دار الفرب الإسلامي، ط ١، ١٩٩٨.
- ( ° ° ) ، ومسائل أبي الحسن بن مستود اليوسيء جمع وتحقيق ودراسة شاطمة خلهل القبليء الجزء ١٠ ص ٢٤٥ وما بليها. دار الثقافة. الدار البيضاء، ١٩٨١ .
- ﴿ \* \* ﴾ الْخَارِ الْفُصِلُ الدُّانِي الْمَقُونَ بِـ السلطانِ، عقد عنز الدين السلام؛ السلطة والسياسية في الأدب السلطاني»، ص 66 ، م رس .
  - (24) انظر المصل الثاني المنون به الحاشية السلطانية، م ـ س. مر ٩٠.
    - (٤٣) أنظر القصل الرابح المنون بوالحند والثال، م باس. ص ٢٥٠٠.
  - (  $^{\pm 1}$  ) انظر القصل الخامس المنون بالمدل والممران»، م ـ س. من 171.
- جامعة، بل مجرد تقنيات جزئية للسلوك السياسي تعالج مواضيع نخص ، سياسة الرعية وتحصين الملكة وإصلاح الأخلاق والسيرت، انظر حيل هذا الموضوع؛ عزيز المطلعة وتحصين الملكة وإصلاح الأخلاق والسيرت، انظر حيل هذا الموضوع؛ عزيز المطلعة: ، الترات بين السلطان والتاريخ، ص الله وما يليها ، معيون القالات ، الدار البيضاء، ١٩٨٧، وإذا كان د، عزيز العظمة، يرجع هذا الطابع العملي إلى ميمئة فكرة الاعتبار أو الاقتداء أو انتخاذ البيرة مما مضى، فإن رضوان السيد يخلص في فكرة الاعتبار أو الاقتداء أو انتخاذ البيرة مما مضى، فإن رضوان السيد يخلص في النقاطة المربية إلى أن مثل هذه النظرة ثركت آثارا سلبية عميتة على شتى مناحي التقاطة العربية الإسلامية، إذ بدت آثار الاقدمي وتقاليدهم الحضارية مائما رائعة ومنضردة وحفيقة بالنقليد والاتباع، وفي المجال السياسي على الاقصوص حد ذلك من قدرة المكرين على الإبداع وتركهم في كشير من الأحيان اسرى فن «مصائح من قدرة الفارسي الاصل». و م 157 دار اقوا،
- ( ٤٦ ) يعلوج ماكيافلي في كتابه -الأمير ،، تعاما مثل ما يضعل الأديب السلطاني. الانهات أخالافية تقابل بين «النشنيلة» و«الرذيلة»: الحب والكراهية. الكرم والهخل، الرافة والقسموة، الوقاء بالمهد وخيسانته، عيسر أنه لا يقيم أي تعارض بين الفسنسائل والرذائل، بل يقيم جسرا بينهما، ويدل «الالتزام الأخلاقي» الذي يتسدين عنه الأدب

السلطاني يعديغ ماكيافلي ما استحادك، لوفورد C. Lefort يعديث أن يقلب ماكيافلي والباطن، a dialectique de l'être et du paraire أن يقلب ماكيافلي والباطن، ra dialectique de l'être et du paraire أن يقلب ماكيافلي المادلة الأخلافية فيحذر الأمير من النتائج السيئة للأخلاق الحميدة، فالكرم قد ينتج عنه إمدار مالية الدولة وإرضاق الشعب بالضمرانب للحميول على المال، والرافة في غير موضعها قد تؤدي إلى نشوب التلافل داخل الدولة، والوقاء بالعيد دون فيد ولا شهرط قد لا ينتج عنه غيم منيانة، مصلحة العولة، للمحزيد من النفاعييل حول هذا الموضوع انظر: 137-137. Machiavel; Le Prince 19. 137-149

\* C. Lefort: Le travail de l' seuvre. Machiavel. p. 400-413. Gallimant 1972

بالكت بن خليون في المقدمية عند حسيشه عن سيراج اللوك الطرطوشي افتسراب موشوعه من مواضيع الأدب السياسي السلطاني. منتقدا له باعتباره نقلا وتركيها شهيها بالواعظ (س ٢٨/٢١). وينتقد في مكان آخر من المقدمة مفهوم النسيحة التي يرتكز عليها هذا الأدب. معتبرا أن حكم الملك أو السلطان إنما يجري على ما تغتضيه طبيعة العمران وإلا كان بعيدا عن السياسة. فطبيعة العمران في هؤلاء لا تقضي لهم طبيعة العمران في هؤلاء لا تقضي لهم طبيعة عصبية (س ١٧٧) المزيد من التقاميل الرجوم إلى:

- ء ابن خلدون: القدمة، من ٢١ و٢٢ و١٤٤ و١٧٧، دار الفكر -
- ل عز الدين العلام: السلطة والسياسة في الأدب السلطاني ص ١٩٩/١٨٩ .
- (24) يقول عبيد الله السروي: «قد بتبادر إلى الذهن أن السلطنة منافية لطوبي الخلافة. من ناحية الواقع اليومي هذا صحيح، لكن من الناحية الفكرية والدعائية فيذا غير صحيح، لا يمتحض السلطان بالضرورة عندما بذكره اللغيه بعجامين الخلافة. بل يحيد كلامه مادام براد بؤكد في الختام أنها. أي الخلافة، تستلزم ثورة خلفية لا بقدر على إذكاتها إلا الأنبياء. يقول الفقيه ضمنيا: ليس الحكم السلطاني خلافة، فيجبب السلطان؛ لقد ذهبت الخلافة مع رجالها، فينفق الاجميع، مفهوم الدولة، من ١٠٠٨ و٢٠٠٠.
  - (43) اغرادي: م . س. ص. ۲۵.
  - (۵۰) الطرطوشي م ـ س. ص ۹۲ -
- ﴿ ٥١) الجاحظة ، الناج في اخلاق اللوك-. تُحقيق فوزي عطوي، ص ١٣، يبروت، ١٩٧٠.
  - (۵۲) این بلیاطیا، م د س، س.۸.

- ( PT) أبن الحداد: ، الجوهر التقيس في سياسة الرئيس، تحقيق ودراسة: رضوان السيد، ص. TT.
  - (۵۶) الشيزري. م ـ س. ص١٥٨.
- (٥٥) ابن أبي الربيع: «سلوك المالك في تدبيـر اللسالك». دراسـة وتحـقـيق د. ناجي التكريثي، ص ٤٨. عويدات، بيروت، ١٩٧٨.
  - (٤٦) الثعاليي، م . س، ص٣١.
  - (۵۷) این رشوان، م ـ س. س۳۵.
- Nitrant Al-Might. Traité de gratementent. Traduit du person et annoté pui (\*\*)
  Charles Schefer, P. 35/30, Sindhad, Paris 1984.
  - (٥٩) الناوردي: «تعنيجة اللوك»، ص.٥٥.
    - (٦٠) اين الأزرق م ـ س. مر٢٠.
    - (٦١) انظر مقدمة الكتاب. ص٧٢.
- (٦٣) أبو حسو موسى الزيائي. م -س (مخطوط)، كلاة ولا، ونشيع هذا ابضا إلى وجود مؤلف العباس بن علي (ت ٧٧٨)، وهو أحد ملوك الدولة الرسولية باليمن. بعنوان منزهة الظرفاء وتحفة الخلفاء،، وتحقيق نبيلة عبد المنام داود ، دار الكتاب، بيروت، ١٩٨٥.
- (١٣) يشبه النص السلطاني ما يسميه د. عبد الفتاح كبليطو بالقصيدة المتعددة المتعددة الأزواج فإذا كان من حيل الشاعر ومكره ودهانه -أن يستعمل القصيدة نفسها لدح عبدة اصراء فالنص البططاني نفسه يعكن أن يوجه إلى اعدة سلاطان، ويكني الأديب السلطاني أن يلجأ إلى ما لجة إليه الشاعر. أي اللي يدخل بعض التحويرات الطفيشة على ثوب فصيدته في حال ما إذا كانت تلك الشمعيدة تتطوي على ما من شأته (كالاسم) أن يكون في علاقة مباشرة مع الأمير الذي وفض الشاعر أن يسلمه الثوب بل إن بإمكانه أن يتحنب مسبقا ذكر كل صفة من شاعها أن تذكر بامير بعينه مما يعفيه، فهما بعد، من إدخال أي تحرير على الشمعيدة، حينئذ سنكون الشمعيدة مما يعفيه، فهما مثل الشاعر، مقطوعة على مقادير جميع الأجسام، لا على جسم يعينه، نماما مثل الشاعر، مقطوعة على مقادير جميع الأجسام، لا على جسم يعينه، نماما مثل الشاعر، الأرب المطاني، على هذا الخليفة بعينه وإنما بعدح الخليفة، لا يمدح هذا الوزير بعينه وإنما يمدح الخليفة والتاسخ منهوم الوزير بعينه وإنما يمدح الوزير، انظر: عبد السلام بن عبد الدالي، من ٢٧/٣٢، المركز الثياضان المربي، الدار البيضاء، ١٩٨٠. المركز الشفاف المربية المربية المربية منوجه عبد السلام بن عبد الدالي، من ٢٧/٣٢، المركز الشفافي العربي، الدار البيضاء، ١٩٨٠.

- (٦٤) نشير هنا إلى أنهَا خصصنا الفصل الثالث من هذا البحث لمراسة العلاقة بين المؤلف Auleur و النوم genre .
  - (٦٥) مثال ، عين الأدب والسياسة ، لابن منيل،
  - (٦٦) من اهم الأمثلة على ذلك ونسهيل النظر- للماوردي،
- (۱۷) النظر على سببهل الشال: الحصيدي: «الذهب» السيسوك في وعبط الطبولات. تحقيق: أبو عبدالرحمن بن عقيل الطاهري وعبد الحليم عريس، دار عالم الكتب، الرياض، ۱۹۸۳.
  - (٦٨) لا تنسى أنه قد يلجأ مسقق ما لوضح فهرس تغضيلي للكتاب موضوع تحقيقه،
- (74) يؤكد بروب كشيرا أهميه التصنيف، ويقول: -التصنيف الصائب هو إحدى التعلوات الأولى في الوصف العلمي. كما أن دقة الدراسة اللاحقة رهيئة بعقة الاستبف، فكن مع أن التصنيف له مكانه في أساس كل دراسة، فإنه هم ذاته يجب أن يكون نتيجة ضعص تمهيدي معمق، غير أن المكس هو بالضبط ما تلاحظ، فمعظم لباحثين ببدأون بالنصنيف، مدخلين إياه في المتن من الخارج بهنما كان عليهم أن بسنتيطوه منه، مورفولوجها الخرافة، م س، هي الا
- ( ۱۷ ) المرادي، م حس: الأبواب: ( ۱۵ ، ۱۷ ، ۱۸ ، ۱۹ ، ۲۰ ، ۲۱ ، ۲۲ ، ۲۲ ، ۲۱ ، ۲۵ ، ۲۲ ، ۲۸ ، ۲۲ ) .
- - ﴿٧٧) ابن رضوان، م ـ س: الأبواب: ﴿ ١/ ٤٠ ق. ١٥. ١٥. ١٨. ١٧٠ علاء ١٠٠}-
- ( ٣٣ ) أبو حصو الزياني، م ـ س: البائب الثالث، وانظر أبضا الورشة رهم ٣٩ وما بليها، والورشة رقم ٨٠ وما يليها.
  - ( ٧٤) ابن الأروق. م بالس امن من ١٩٤ إلى من ٥٥٧، الجزء؟ ،
- إلان يخصص التمالي الباب الخامس في خلاق الملوث.. ويتحدث فيه عن مواهميج المفور والمصلح والمصلح الماب الخامس في مواهميج المفور والمفرد والمضلح والمحدم الماب التامن الواشيخ من بينها ما يتعلق بالمعلوك والشجعدي، المملك في مطعمه وشرابه ومع أبنانه، ومبيته، ولياسه و... إلغ (ص ١٩١ ٢٢١)، م ص،
  - (٢٦) (باوردي: نسبهل النظر ـ (ص ٩٩ ـ ١٩٢)،
  - (۷۷) الماوردي: نصيحة اللوك. (ص ۱۱۱ ۲۰۸)،
  - (٣٨) ابن الحداد؛ من الباب ٣ إلى الباب ٨- إهمافة إلى الباب ١٠٠٠

- (۲۹) لا ذريد أن نثقل النص بالاستشهادات، ويمكن الرجوع إلى الجامئة في كناب بالتاج في أخلاق الملوند، حيث يتحدث عن عفو الملوك وإنمامهم وغضيهم ولهرهم ودهاتهم... إلغ، أو ابن أبي الرجيع في مسلوك المالك، من ١٤٤ ومنا يلينها.... أم التنبيزري في «المنهج المسلوك» الذي يختصص البناب الخامس (من ٢٤١ ـ ٢٥٧) لمعمرقة الأوصاف الكريمة وقضائلها وحث الملك عليها، والباب السادس (من ٣٥٨ ـ ٣٥٨) م ١٢٤) ثم مصرفة الأوصاف الدميمة والمنهى عنها، أو القلعي في «تهذيب الرياسة» الذي يتحدث عما «يجب أن يتحدث به الملك من الطرائق الجميلة، من ١١٩ ومن العفو من ١٠٨... إلخ.
  - (٥٠) المرادي، الأبواب: (٢. ٦. ٧. ١٠).
  - (٨١) ابن رضوان: الأبواب: (٨٠ ٨٠ -١٠ ١١، ١٩).
    - (۸۳) ابن الخطيب: من ۱۲۵، من ۱۲۸، م ـ س.
- (٨٣) انظر القسيمين الأول والثاني من الثناعية الثانية من الياب الثاني لـ «واسطة السلولة»، م . س.
  - (٨٤) الطرطوشي: الأبراب: (٣٤، ٢٥, ٤٤، ٧٥, ٦٥. ٤٥).
    - (٨٥) أنظر الباب الأول من الكتاب الثاني (ج١).
      - (٨٦) الثماليي: الباب ٦. م \_ س.
- Nizam Al-Mulk. Traité de gouvernement. Chaptires (4, 6, 7, 9, 10, 13, 21) (AV) Similard, Paris 1984
  - (٨٨) الماوردي: تسهيل الفطر، ص ٢٢٧/٢٢٠.
- (٨٩) يكفي أن تقصيفح فيهارس الأدبهات السلطانية لنستنتج مدى لزوم موضوع «الحاشية السلطانية» لكل كتابة سياسية سلطانية.
  - (۹۰) این خلدون، م . س. می ۱۸۹ ـ ۱۹۱.
- (٩١) نشيم هذا على سبايل المثال إلى العديد من الكتابات التي تشتم بموضوع
   الوزارة، أو «الكتابة» أو «الجند والحرب» تحديدا.
  - (٩٣) انظر القصل المتعلق به المراتب السلطانية، في هذه الدراسة.
    - ( ۱۳ ) اين رمتوان: الأبواب: (۱۳ ، ۱۵ ، ۱۸ ، ۲۱ ، ۲۲ ).
  - ﴿ 41﴾ أبو حمو الزيائي: (القصل ٢٣ من الباب ١. القسم ٣ من فاعدة السياسة).
    - (٩٥) الطرطوشي: الأبواب (٤٧) ٥٨. ٤١. ٥٠ ١٤، ١٦٠ ٣٨. ١. ١٤. ١٤).



- (٩٦) ابن الأزرق: الأركان ٣ و٤ وه من الكتاب الثاني (ج ١)، والباب ١٠من الكتاب الثالث (ج٢)، (٩٧) المازردي: تسهيل النظر، ص ٢٠٧ ـ ٣٢٢.
- (44) قد يكون هذا الأمير راجيما للطابع المسارب لدولة بفي عبيد الواد على عبيد السلطان أبي حبيد متوسى الزيائي، انظر دروداد القاطني «النظرية السياسية للسلطان أبي حبير الزيائي الشائي»، مجلة أبسات كلية الأداب والعلوم، الجامعة الأمريكية، بيروت، ع ٢٧، ١٨٧٨ ـ ١٩٧٩،
- (٩٩) قد يكون هذا الأمر واجعاء فيما ثو استعنا بمقدمة ابن خلدون. إلى كون <sup>ا</sup>لمُوادي عامير مداية الدعود للمولة المرابطية،
- (۱۰۰) يبقى حديث الماوردي عن مصمارة البلدان، ستحيرًا عن غيره من الأدباء السلطانيين، إذ يتجاوز فيه النقل واستكثار الأقرال والاستثنهادات، ويطرح بثدادق الفارق بين بالأمصار، وبالمزارع، ميرزا خصائص كل بنيا، وشروطهما، التصهيل، من ۲۰۲ ـ ۲۱۲.
- و ٢٠٠١) حول هذا الارتباط بين عقامت بشومات اللك، يمكن الرجوع إلى: عاز الدين الملام: والمناطقة والسياسة في الأدب السلطاني، من ١٢٩ وما يليها .... من ١٦٣ وما يليها .
  - (١٠٣) انظر الباب الرابع من ،واسطة المنوك».
- ﴿ ١٠٢﴾ لين رضوان: الشهب اللامعة، انهاب ٢١. ابن الأزرق: بدائله السلك، ص ١٦٨ وما يليها، ج١،
  - ( ١٠٤ ) الناوردي: تسهيل النظر، ص ٢٧٥ م ٢٧٨ ،
    - (١٠٥) القزالي، الباب ٢، م. س.
    - [ 1 1 ] ابن الربيع، القصل ١ م س-
  - (١٠٧) النظر بهذا الصدد. مقدمة. تحقيق و اناجي التكريني لكتاب ابن أبي الربيع، م س٠

## الفصل الثانى

- (۱) نسوق منا على سبيل المثال تعليق د، عبد الله صاعف على الإنتاج السياسي الضيخم للمشكر السلطاني المغربي ابي الشاسم النزياني (۱۹۳۰) حيث يشول: «أن المبارة السياسية تظهر من حين إلى اخر وسط خليط من المبالات المعرفية والانشخالات المعتلفة، بشكل يكاد يكون عرضيا، وداخل بنية متشخلهة للنص، تنخللها أبات هوائية، وأحاديث نبوية، ومرويات ميثولوجية، وأحكام اخلاقية وأخبار ناريخية يصحب التحقق منها .....
- Abdallab Sanf: "Images politiques du Marce", P. 14-15, Edition OKAD, Rabar 1987.

- (٣) يقرن مسمد اركون «فوضى» النصوص الطاهرية بمفهوم «الأدب» نفسه. «فكلمة أدب تشمل أشياء مشوعة جدا، وقد تبدو ظاهريا فوضوية لا ناظم لها، لأن أسلوبه قائم على الاستطراد .... صحيح أن أركون لا يتحدث هذا عن الأداب السلطانية لتفسيسا، ولكن يكثي أن نشير إلى أنه من بين ٥٠ نموذجا أو كتابا التي اعتبرها من «المسادر الكلاسيكية من أجل دراسة الأشلاق والسهاسة، نهد ما لا بقل عن عشرين كتابا تنتمي سهاشرة إلى سجال الأداب السلطانية... صحمد أركون. عشرين كتابا تنتمي سهاشرة إلى سجال الأداب السلطانية... صحمد أركون. «الإسلام» الأخلاق والسياسة». ص ٥٨ ـ ٥٠ . منشورات؛ اليونسكو/مركز الإنماء «الترمي، بهروث. ١٩٩٠ .
  - (٣) عبد أقله العروي: «مفهوم الدولة». من ١٠٥ . ١٠٠.
  - [4] انْظر البيعث الأول من القصل الأول من منه الدراسة.
    - (۵) این رشوان، م . س، س ۲۵۰
      - (٦) المرادي، م . س. من ٥٦.
- (٧) المبشر بن فاتك: «مختار الحكم ومحاسن الكلم». من ٧. تحتيق د. عبد الرحمن بدوي، المهد المسرى للبراسات الإسلامية، مدريد ١٩٥٨.
  - Encyclopédie de l'Islam, T.I. p. 532-533. Nauvelle édition 1978. (4)
- وحول الكلمة تقسيها، وهلافتها بالجال السلطاني، انظر: كمال عبد اللطيف، م ـ س. من ٥٥ ـ ٥١، وعز الدين الملام، م ـ س. من ٢٧ ـ ٣٢.
- (٩) استعملنا عبارة -النصر- وليس الكاتب. لأن الؤلف السلطاني. قد يكون مبدعا في مجالات معرفية أخرى إضافة إلى إنتاجه السياسي السلطاني.
- (١٠) حول هذه النصورات. يمكن الرجوع إلى عيث الله الدروي في «مفهوم التاريخ» (جزمان)، الدار البيضاء. ١٩٩٢.
  - (۱۹) این طباطیا، م . س. ص ۷۲ ـ ۲۲۸.
    - (۱۲) القلعي، ۾ ۽ س. ص ۲۵۳ ۽ ۲۸۱.
  - ( ۱۳ ) این الصبوقی، م ـ س. ص ۵۵ ـ ۱۰۲.
  - ( ١٩) عزيز العظمة: -التراث بين السلطان والتاريخ.. من ٤٢. الدار البيضاء. ١٩٨٧.
    - Abdallah Larout: Ishart et Histoire, P. 28. Albin Michel, 1999. Paris. (14)
      - (١٦) عبد الله المروي: «مفهوم الثاريخ»، ج. ١. من ٢٠٧ ـ ٢٠٨.
      - (۱۷) حول هذه ، القواهد ، . انظر المروي، م . س، ص ۲۰۷ \_ ۲۲۲.

- (١٨) يقول عبد الله العروي: · · · ومن لم ينقيد بالإسناد بعثذر عن ذلك كما يقعل ابن عبد ربه في مقدمة «العقد الغريد » حدقت الأسانيد لأنها أخبار ممتمة ونوادر لا ينفعها الإسناد بالعماله ولا يضبرها عا حدف منه » انصال الإسناد لا ينفع ولا يضبر في هذا اللهام. غاذا إذن الامتذارة المشكل ليس في أن يحذف الأديب الإسناد ، إذ لا غرض له في إن يحذف الأديب الإسناد ، إذ لا غرض له في إن يحذف الأديب الإسناد ، إذ الا غرض له في بيساند ، كل الشكل هو أنه يظان أن كل كلام. عهما كان مصدره وموضوعه يجب أن يسنده ومرضوعه يجب أن
  - (۱۹) الحميدي. م ـ س، ص ۱۲۷ و۱۲۸،
- (٧٠) سبط بن الجوزي: «الجليس المسالح والأنيس الناصح» تصفيق د فواز مسالح فواز . رياض الريس، لندن ١٩٨٦ .
  - (۳۱) جزيز العظمة، م ـ س، ص ده.
- (٢٢) يختصص ابن أبي الربيع فصلين كاملين (من أصل ثلاثة) للحديث عن «أحكام الأشلاق وأقسامها» و«أصناف السيرة المقلية الواجب على الإنسان اتباعها والعمل بها...«. ويتحدث السامري مطولا في كتابه عن «السمادة» و«الخيار» و«اللذة» و«الفحسائل» و«الرذائل ... م . س ٢٢٦/١١١، ويسدو وأضحا في هذا المدد الأثر اليونائي.
- ( ٢٣) انظر النسم الأول من كشاب الناوردي السهبيل النظر المثون بـ أخطاق المك . ١٩٣/٩٤ .
  - ( ٢٤ ) انظر مقدمة تحقيق اسلولد الماللدة، ص ١٠٠.
- (٢٥) لا يتعنق الأمر هذا فقط بالترجع اليوناني الهيئليني، بل يشمل أيضا المرجع الفارسي أو الأخلافيات الفارسية مكذا يلاحظ د. رضوان المبيد في تشديمه تكتاب فوانين الوزارة، للماوردي، حسنسور المثل النسارسي، وتداخل النسيم الأخلافي الفارسي للتاريخ مع التجربة الإسلامية وكبف «أن شخصية تاريخية شديدة الميوية والمهاة كشخصية عمر بن الخطاب أو عمر بن عبد المزيز تبدل في خلل العمورة الفارسية المستمارة من صورة أبرويز أو أنوشروان أو أرشير الأخلافية إلى سئل أعلى جاف معلموس الملامح ضغيل الحظ من المياة، من ٧٠.
  - (٣٦) م. وداد الفاضي: «النظرية السياسية للسلطان أبي حمو « م ، س ، ص ٤٩ وما يليها ، (٣٧) الناوردي: «تسهيل النظر » من ٨٥.

- (٣٨) قد يكون من المفيد هذا طرح راي مخالف يذهب إليه و. السيد في معرض تقديمه لكتاب ابن المداد: «الجوهر النفيس في سياسة الرئيس، إذ يرى أنه «مع بداية الباب الثالث من أبواب الكتاب المشرة تستوي نظرة ابن الحداد، فلا يعرش لها غموش كما لا يطرأ عليها الثاقض، إذ إن هذه الأبواب السبعة تدخل كلها في مفهوم «افروءة» العربي الأصل، ومما له دلالة أن تتضاءل الاستشهادات الكلاسيكية على طريقة «مرايا الأمراء» فيها حتى لنكاد تختلي تعاماً». ومع ذلك يعق لنا أن تتسامل؛ على بتعلق الأمر هملا بدأ خلافيات» تختلف توعها عما سوده بافي الأدباء الملطانيين؟ قد يكون الأستان و. أخلافيات» تختلف توعها عما سوده بافي الأدباء الملطانيين؟ قد يكون الأستان و. أخلافيات تحتى حتى حتى في فيما لو لم يكن بإمكاننا أن تعشر على استشهادات إحكم وأقوال مأثورة».) فارسية أو حتى هيلينية تضيفها إلى مثهلتها العربية كما فعل الطرطوشي والماودي وغيرهما دونما إخلال بمعنى النص.
- (٣٩) د ، محمد عابد الجابري: «العقل الأخلافي العربي» دراسة تحليلية نفدية لنظم القيم في الثقافة العربية»، المركز الثقافي العربي، ٢٠٠١.
  - (٣٠) عبد الله المروي. -مقهوم المولة، من ١٠٥.
  - ﴿ ٣٦) اتْحَلُّر. مقدمة تَحَقَيق رحَيوان السب الكتاب اللهردي طوائين الوزارة وسياسة الثلث، حي ٩٦.
    - (٣٢) انظر الباب 11 و ٢٠ من كتاب ابن رضوان «الشهب اللاممة...، على سبيل المثال.
- (٣٣) نصبح السياسة شرعا، والشرع سياسة، كما يصبح السلطان إماما وامهرا المؤمنين والعكس مسجيح، بصبيعة أخرى يتعامل المؤلف السلطاني مع مجمل هذه التسميات كمترادفات من دون تمهير.
  - (٣٤) غيد الله العروي, م دس. عن ١٠٢.
- (٣٥) سواء ثعلق الأسر مشلا بمضهوم «المعال» أو «الحلم» أو أي مستنة خلتيمة أخرى يلجما الأديب السلطاني إلى أقوائل سالأورة بتبعهما بأية فرانية تؤكد ذلك ويطعمهما بحميت نيوي... إلخ.
- (٣٦) قارن على سبيل المثال بين ما يعلوجه الماوردي من شروط بندين حضورها في «الإمام» أو من تولى «الوزارة» أو «الشخصاء» أو «المظالم» في «الأحكام السلطائية والولايات ألا من حضات خلقية بلزم تواطرها في «الولايات» نقميها في كتابه من حضات خلقية بلزم تواطرها في «الولايات» نقميها في كتابه من حضيها ألم المؤلف».
- (٣٧) فارن على سبيل المثال ابن تهمية: «السياسة الشرعية هي إمسلاح الراعي والرعية »، ص ١٠١ وما يليها، وابن الأزرق: «بدائع السلك في طبائع الملك». حس ٢٨٩، ج 1.

- (٢٨) مما ته رلالة أن يشهر محملق كثاب -تهذب الرياسة وترتيب السياسة، للغامي في مسلك مستعددة قائلا عن الثولف أنه: «نجنب ذكر الخلافات القلمهة في الفروع وهو مسلك حسن في أمر السياسة...م ص ٦٦.
- (٣٩) نشير هذا إلى أنه سبق لنا تخصيص فصل بكامله للعلاقة بن عصران، ابن خليون والأدب السلطاني في بحث سابق. انظر عز الدين العلام: «السلطة والسياسة في الأدب السلطاني»، م دس.
  - (٤٠) عبد الله المروي: «مغهوم الثاريخ»، ص ٢١٧، ج أ،
- (21) محمد عليد الجابري: «تحن والتراث»، ص 345. دار الطليعة، 1944. وتشير هذا إلى انتا سنمود إلى موضوع هذه العلاقة بتفصيل في القصل التالي،
- Vulcurs the moss عنوان: M. Schnelder الذي رضع لكتابه عنوان: M. Schnelder مسارشو الكتاب وإن كانت الكتاب وإن كانت الكتاب وإن كانت الكتاب وإن كانت القلب مواده تهم الخطاب الأدبي، فبالإمكان الاستغادة عنه، وإو منهجها في مطالحته لظاهرة الديرةة الأدبية وتناسل التصوص وتداخلها ،
  - (۲۶) این رشوان. م . س. ص ۴۵/ ۲۰۰
    - ( 44) این مقبل م . س. س ۸۰
      - (20) م دس، هي ٧٩.
  - (٤٦) محمد عابد الجابري-العقل السياسي العربي» من ٢٦٧-
    - (٤٧) كمال عبد اللطيف. م دس، ص ١٩٦/٦٣، وص ١٩٠٠،
- (44) إحسان عباس: مملامح بونائية في الأدب المربيء عبر 177، وبمكنفا هذا إضافة مثال أخر يتعلق بلسان الدبن بن الخطيب الذي اقتبس في صباغته لكتابي المقامة السياسة، والإنسارة إلى أدب الوزارة، من نص والسهود الهونائية والنسوب إلى أخلاطون، انظر دراسة مفصلة حول الموشوع للمكتورة وداد القاضي: «جوانب من الفكر السياسي للسان الدبن بن الخطيب»، مجلة الفكر العربي، ع- /1218، 1484.
  - (24) [حسان عباس، م ـ س، ص ۱۳۷۰
  - (۵۰) كمال عبد اللطيف، م ـ س، ص ۸۹ -
- ( ۵۱) الأصبول اليونانية للنظريات السهاسية في الإنسلام، ج أ، تصليق وتقليم د، عيم الرحمن بدوى، من ١٣٦، دار الكتب المسرية، ١٩٥٤،
  - (٥٣) المرادي، م. س. ص. ١٠٧٠

- (٥٧) أبن رضوان، مخطوط رقم د ١٧٣٩، الشرّانة العامة . هسم الأرشيف، الرياط.
  - (44) ابن الأزرق، م . س. ص ۲۲۹ .
  - (60) عيم الرحمن بدوي، م . س. من ١٢٨.
  - (٥٦) عهد اردشير، من ١٨. تحقيق إحسان عباس.
    - (۵۲) الطرطوشي، م. س. ص. ۱۷۰.
- (٥٨) انظر حبول هذه النقطة: أبو حبير الزيائي، م باين، (ط ١٠٠)، الثماليي، م ـ س. ص ١٥، ابن رضوان، م ـ س. ص ٨٨.
  - (٥٩) عبد الرحمن بدوي. م \_ س. ص ۸۰.
- (١٠) نجد القولة نفسها عند أبي حمو (٢٠) مخطوعاً) مانحا إياها معنى الحيطة والحذر عن العامة والرعية عموماً، ونجد عند ابن الخطيب (ص ١٢٨) المنى نفسه حين يقول: «واحيس الألسنة عن التحالي باغتيابك. فإن سوء الطاعة ينتقل من الألسن القاصرة نم ألى الأبدي للشاصرة». ويدرج الطرطوشي الفولة نفسها مؤكدا صحتها بما روي عن معاوية (ص ٢٥٤)، ومن جهشه يدرج الشهزري الشولة نفسها ناسها إياها إلى بعض العلماء، مؤكدا معناها بقوله: «إن أيدي الرعية ثبع الألسنتها ... (ص ٢٥١).
- (١١) نذكر هذا على سبيل المثال ابن رضوان في «الشهب اللامعة... دهيث استنسخ «عهد أودشير «في ما لا يقل عن ١٥ موضعا، وكتاب «سر الأسوار» لأرسطو في ٢٠ موضعا. وحمراج لللوك، للطرطوشي في أزيد من ٢٠ موضعا، وكتابات ابن المتشع في سوالي ١٠ مواضيع، ومثلها عن كتاب «السياسة» للمرادي... إلخ.
  - (٦٣) افتظار كامال عبد اللطليف. م . س. ص ١٠٠.
    - (۱۳) زحسان عیاس، م . س س، ۱۰۸ ـ ۲۰۰.
- (٦٤) نشير منا إلى محاولة J. Dokhlia ليربو هذا الركود بالرجوع إلى مفهوم -القضاء الشنرك- J. La: Gokl الذي استعمله J. La: Gokl في منهاق اخر، مشيرة إلى أن خلفاء وملوك وسلاطين التجرية الإسلامية بيدون وكانهم -ملوك القضاد للشترك، انظر:
- J. Dakhila: Le divan des Rois, P. 12-13, Aubier, Paris 1998.
- (10) يقول ابن المقفع عن كتاب كايلة ودمنة ، أن خطاهره سياسة العامة... وياملته أخلاق اللوك...... وفي مكان أخر يقول عنه «وأما الكتاب فجمع مكمة ولهوا. هاختاره الحكماء الحكمته والأغرار لفيه مكان أخر يقول عنه «وأما الكتاب فجمع مكمة ولهوا. هاختاره الحكماء الحكمته والأغرار للهوم أبن للفضع: «آثار المفضع عن ١٩ وص ١٢ وحول للوضوع تنسبه بمكن الرجوع إلى تحثيل عبد الفتاح كيليطو تلكتاب في «الحكاية والتأويل.... من ٢٧ وما بليها. دار تهيفال ١٩٨٨.

- (11) -الأسد والقواسيء. تحقيق رضوان السيد، ص ٢٩ و٠٤٠
- (٦٧) ،طاكهة الخلفاء ومقاكهة الطرقباء،، تحقيق وتقعيم د، صحمت رجسه النجبار ، ص. ١٠ و ١١. م . ص.
  - (٦٨) ابن الخطيب، م ـ س، ص ٢٠٠
  - (٦٩) ابن النفع، م. س. من ٧١ وما يليها،
- (٧٠) الأسد والفواص، مس. حي ٢٠ و ٢٠... وتجدر الإشارة هذا إلى أوجه الشيه المتعددة ببن نصبي الأبياء ودهنة و والأسم والفراص، فني النص الأول. تجد الملك أسما ودهنة ثعلبا وكذلك الأمر فني الأسم في الأبياء والمواص، وقلاحظ أيضا كيف يعاول ودهنة الاقتراب من الملك بهدف إيجاد عل تشكلة والثور المتغلب، وكيف يسمى والغوامي، أيضا للاقتراب من من الأمد لمل مشكل والثور الهائج ... انظر حول أوجه الشهه والاغتلاف ببن النصين مندهة وضوان المديد، م من حن، عن ١/١٢٠.
  - (٧١) ماكهة الخلفاء. م. ص. ص ١٤ و١٥.
- (٧٢) ابن القطيب، م... س. ٩٠ / ٧٥/١، والواقع انه على الرغم من أن المحكاية ... الإطار التي يفتتح بها أبن الفجليب كتابه تصرح بهدفها القعليمي، يجب الإشرار بصدوبة المتبار نس الإشارة، حكاية رمزية مثل كليلة ودمنة، وافاكهة الخلفاء ١٠٠٠ لسيبين، فهي أولا لا تتولد عنها الحكايات فرعية، وثائيا لأنها لا تركب الهزل للوصول إنى اليحد ومع ذلك يبتس التسليل عن السبب الذي جمل أبن الخطيب يتجمأ إلى . حيوانات، تنكلم في مقدمنه!
  - (٧٢) عيد الفتاح كيليطو، م . س. ص ٢٨.
  - ﴿ 24} ابن الخطيب، م ـ س. ص ١٧١ و١٧٢،
    - (۲۵) م دس، من ۱۲۹ و۱۹۹۰
  - Nizun Al Mulk, Traté de gouversement, P. 36 (YA)
- (٧٧) انظر حول هذا الموضوع مقدمة تحقيق محمد رجب النجار لكناف طاكهة الخلفاء ومضاكها الظرفاء، وأيضنا دراسة للمؤلف نفسه بطوان محكايات الحموان في التراث العربيء، مجلة أفاق جديدة ح،
  - (۷۸) سترام اللولد، من ۱۹۱۰
  - (۷۹) این رشوان، م دس، اثباب ۲۰
  - (٨٠) الفرّاقي، م ـ س، ص ٢٧١ وما بليها،

- (^1) من المستحسن منا أن نشير إلى -نظام الذك، الذي يلجا عشرات المرات إلى «الحكاية»
   لتأكيد صحة نصيحته، وقد يحدث له أحيانا أن يكتفي بحكاية أو حكايتين منهها إلى أنه
   -بمكن ذكر المديد من الحكايات من هذا النوع، ولكنتا أشرنا إلى بعضها ليتعظ ولي
   أمرنا ... Trailé de gouvernement. P. 150 ...
  - (٨٣) أمَّتهج السلوك. ص ١٤١ و ١٤٠.
  - ( ٨٢) أبن عند ربه: العقد الفريد. ص ٣. ج 1. دار الفكر.
    - (٨٤) اللهج السلوك من ١٧٢.
    - (٨٥) تهذيب الرياسة. من ٦٥.
      - (٨٦) أداب اللوك، ص ٨٨.
- (AY) انظر مشالا مقدمة تحقيق «نزهة الظرفاء وتحفة الخلفاد» للعباس بن علي م . س.
   وتالاحظ هذا أيضا كيف يعبر محمّق ما هن ارتباحه لكون المؤلف السلطاني ذكر مصادره
   ودثق إخباره واعتمد على -ثفات الرواة، لنظر مقدمة تحقيق دلطف التدبير « دلإسكاش».
- (٨٨) علي أومليل: مبلاحظات حبول مشهوم «الجنتمع في الفكر العبريي الحديث»، الجلة العربية لعلم الاحتماع، ع ١٠ تي ١٩٨١، ص ١٦.
  - (٨٩) العبارات بين قوسين لابن عبد ربه. من ٤.
- ( ° أ) هـ سعيد بنسميد :الخطاب الأشعري. مساهمة في دراسة العقل المربي الإسلامي ص ١٦٠، دار المنتخب المربي، ١٩٩٢.
  - Nizam Al Mulk, Op.ed. P. 11 (51)\*
    - J. Dakhlia op.ch. P. 14/15 (57)

#### الغصل الثالث

- (١) لابد من الإشارة مرة أخرى إلى أن استعمالنا غنيومي المؤلف Amour والنوح، والنوح، والنوح، والنوح، والنوح، والنوح، المتعمال إجرائي لا غير. كما نشير أيضا في هذا السياق إلى استفادتنا الكبيرة على المستوى المنهجي من كتاب د. عبد النشاح كيليطو الكتابة والتناسخ، مفيرم المؤلف في النقافة العربية، وكتاب Michél Schneider & Volcots des mois وذلك على النقافة العربية، وكتاب بين.مجال البحث في النكر السياسي وعالم النقد الأدبى...
  - (٢) تستمير هذه العبارة من محمد اركون: «الإسلام، الأخلاق والسياسة، ص ٥٦.

- (٣) نحيل هذا على سبيل المشال إلى الدراسات التقديمية التي خص بها د. علي سامي النشار كتابات «الشيب اللامعة» لابن رضوان و«السياسة» للعرادي و«يدانع السلاد» لابن الأزرق ومقدمة تحقيق د. جمعر البياتي لـ «سراج الملوك»، ومقدمة تحقيق د. جليل عطية لـ «اداب الملوك» للشعائبي وأيضا مقدمات تصليق «نهاب الرياسة» للقلعي، و«المنهج المسلوك» للشهرزي، اللخ، ويبدو أن التركيز على حياة «المؤلف» لقدم نصه يعد قاعدة مشتركة بين كافة محققي هذه الكتابات»
- (1) تذكر عنى سبيل المثال الدراسة المطولة التي خصر بها د. عبد الحميد حاجيات -أيو حمو موسى الزياني في كتاب خاص يحمل العنوان نفسه (سبق ذكره)، وأيضا دراسة د. إحسان عباس لد ابن وضوان وكتابه في السياسة، (سبق ذكره) وأيضا العراسة المطولة لـ د. وداد القاضي تحت عنوان النظرية السياسية لأبي حمو الزياني: سلطان للسان (سبق ذكرها) ... إلغ. ومع ذلك يجب التبيه مرة أشرى إلى أن ملاحظت حول هذه الدراسات لا تتخبص أي تنتيص من قيمتها العلمية نقدر ما نصب في إبراز وجود طريقتين منهجيتين لمالجة النص، السياسي السلطاني،
  - (a) عبد الفتاح كيليطو، م ـ س.مس. ٩ ٩.
    - (1) م آرکون، م ۔ س من هن ۴۹،
- (٧) لا يشعل الأمر حين تقول بغياب واستحداء أو حتى «موت» المؤلف السلطاني بالمضهوم البارتي (نسبية إلى رولان بارث) الذي يعتبر «الكنابة فضاء على كل صوت» وأن «اللغة في التي تتكلم وليس المؤلف». مصعبح أن وضع «المؤلف» أراء «اللغة» في هذا المبال هو وضع «المؤلف السلطاني» إراء «اللغة السلطانية»، وبهدا المعنى بعكن القول مع بارث أو على لسانه أن المؤلف السلطاني هو صحبره نافل أو ناسخ، وأننا حد نحمب بالكيفية التي ينجز بها النفل (أي تمكنه من قواعد السرد)، وليس بمبشريته على الإطلاق».
- (A) قد يعترض معترض ويقول: وفكن يعدث أن نجد مفكرا سلطانها بعينه قد أضاف شيئا جديدا. أو أهمل قاعدة ما، أو ركز على موصوع كان هامشيا أو ضمش موضوعا كان مركزيا... إلخ. هذا الأمر صحيح، بل وكانن، غير أن الأصح أيضا هو أن هذا الأولى بإضافته شيئا جديدا، تجده لا يضرج عن دائرة النوع المحدد سلفا، بمعنى أن الموضوع الجديد الذي طرح وبطريشة منا، لم يكن بالإمكان أن يطرح ويفكر هيه إلا بالشكل والطريشة أثني جنرت بالقنعل، بل إننا قد انتبنا، باللباس

#### الآداب السلطانية

ائذي سوف يعطيه المؤلف للسوختوع المطروح... وإن هدت العكس، وقد يحدث. وزاغت ويشة المؤلف عن السكة «المعلطانية» المعددة بشكل قبلي، فهذا يعني بكل بساطة كمر سلسلة الفكر المعلطاني، والخروج بالتفكير السياسي إلى حيز وهنما، أخر، وربما خُلق-نوع» ثقافي جديد إذا توافرت الشروط لهذا الخلق.

- (1) أبو بكر الطرطوشي، من ٥١.
  - (۱۰) این رشوان، ص ۲/۲.
  - (۱۱) البشر بن فاتك. ص ۲.
    - (۱۲) ابن الحداد، ص ۱۲.
  - (۱۲) الشيزري من ۱۹۸ ـ ۱۵۹.
    - (١٤) اين الأزرق، ج ] من ٣٤.
- (١٥) للاوردي: تسهيل النظر ... من ٨٨.
  - (١٦) عاوم الخلافة، ص ٢٢.
  - (۱۷) ابن ابی الربیم، می ۵۰.
  - (١٨) سبط بن الجوزي، من ٣٧.
    - (١٩) المرادي ص ٥٤.
    - (۲۰) الغزالي من ۱۹.
- [ ۲۱] د ، منفيد بتسميد الخطاب الأشمري: مساهمة في دراسة النقل العربي الإسلامي ص ۲۶۸ دار المنتخب العربي ۱۹۹۲.
  - ( ۲۲) انظر مقدمة تحقيق. د . وضوان السيد ككتاب الرادي من ١٨/١٧ .
    - (٣٣) افظر نقديمه لكتاب البشر بن فانك. ص ١٠.
      - ,145) and illustrated and (76)
- (٣٠) عندًا منا لاحظته د، ناجبي التكريني بصنف ابن أبني الربيع في تقديمه له (٣٠) وأيضا ما لاحظه عنه د، رضوان السيد في معرض مقارنته بين ابن أبي الربيع والماردي في مضدمته لكتاب السهيل النظره (من ٧١ و٢٠)، وهو منا لاحظه أيضا د، رضوان السهد بصده ابن الحداد في تقديمه له (ص ٢٧/٢١) وهو أيضنا ما اشارت إليه، د، وداد القاضي في دراستها للنظرية السياسية لملطان تلمسان حيث أدرجت إشارة للمقري إلى ان كتاب واصطة السئول، هو منجرد الخيص، لكتاب الماران الملاع، لابن ظفر الصقلي،... (م س).

- (۲۱) البشر بن فاتك ص ۲ م ـ س،
- (١٧) يقول عبد الفتاح كيليطو بهذا الصدد ١٠(٠٠٠) إن العام شعاة تتنقل من أستاذ إلى تلميذ عبر الأجيال... والمبدأ القائم على النسب العلمي هو : قل لي على من أخذت العلم. أقول لك من أنث... -. عبد الفقاح كيليطو : •الحديث عن الذات في كشاب التمريث لابن خلمون ، مجلة الجدل، ع ٥ ل ٢، الرباط ١٩٨٧.
- (٣٨) انظر مقالة وداد القاضي: النظرية السياسية للسلطان أبي حمو الزيائي، مـ س. (٣٩) عبد الحميد ماجيات م ـ س. ص ١٩٠٠.
- ( \* \*) مشايل المؤلف . الملك، نجد في ابن الغطيب سنالا حدورة المؤلف . الوزير . هكذا ، وحسب وداد الشاشي يمكن أعنبار نصوص ابن الغطيب ، صرأة نتمكس فيها تجربة ابن الغطيب ، صرأة نتمكس فيها تجربة ابن الغطيب السياسية ... كما أن تركيزه على مشكل ، الصمي، لدى السلطان بين أعسساء الحاشية يتسق سع تجريفه الخاصة . (وداد القاضي جوانب من الغكر السياسي لابن الغطيب أن كنابته نعتبر حصيلة ، الغيرة السياسية الإلفها (مقدمة تحقيق نص الإشارة لابن الغطيب) والواقع أن تعموس ابن الخطيب لا تنبق عن شرادة في النائيف ولا كانت مسط تأثير توظيفته كوزير ، وتكفي هذا الإشارة إلى أنها تكاد نكون نقالا حرفها من ، المهود اليونانية ، المتحول لأطلاطون . ناهيك أن ما تضعنته التصوص حول رشعة اللوزارة وشروطها ... نجعده بالشمام عند ابن وضوان كانب بني صرين، أو عند المؤارة وشروطها ... نجعده بالشمام عند ابن وضوان كانب بني صرين، أو عند الماوري فاضي القضاة ...
  - ( T1) انظر مقدمة تحقيقه لكتاب المرادي، م س-
  - ﴿٣٣﴾ انظر مقدمة تحقيقه لكتاب ابن الأزرق، م س،
- ( ٢٦) انظر بهذا الصدد دراسة د. سعيد بنسعيد: -دولة الخلافة، دراسة في التفكير السياسي عند الماوردي، متشورات كلينة الأداب (الرباطة). دار اتنشر المغربية... وغزيد من المعليات حول الفكر السياسي عند الماوردي، يمكن الرجوع إلى الدراسة التشريبية القيمة التي حص بها. د. وضوان السهد تحقيقه لكناب مقوانين الموزارة وسياسة الملك. و-تسهيل النظر للماوردي..
- (٣٤) س. بسمعيد: دولة الخلافة. دراسة في التفكير السياسي عند المأوردي ص ٣٠٠ وما بليها. منشورات كلية الأداب الرباط(ت، ت).
  - (٣٥) انظر مقدمة تحقيقه لا مقرائين الوزارة،. ص١٩/١١،

- (٣٩) بمكن أن ندييف مثالا أخر يتعلق بابن رضوان وعلاقته بما بعكن أن نسميه درائلمل الريني، إذ فلاحظ كيف أن كلا من (حسان عباس في دراسته ابن رضوان وكتابه في الصباسة (سبق ذكره) وسامي النشار في مقدمة تحقيقه بريطان بين الشهب اللاصة ، والظروف العامة ليني سرين ومعاولتهم إنشاذ المغرب مما يعيشه من شرقة والتصدي ليوادر ضباغ الأندلس،، ولكن السؤال بطل قائما: هل المكت القرقة ، المغربية والهم الإنقائي، في نصوص ابن رضوان؟ نظر على المبؤال لأن كلام المؤلف عن الخلافة والتمييسة واحالاق الملوك ومراقب السلطان والرعبة والجند والمال... كلام عام يصلع لكل مكان وزمان سلطانين، ولا نستشف من خلاله رسالة ما، ولا هو بحامل ولا حالم بأمل ما، وإنما هو جمع وترتب لما سبق قوله... وبإيجاز نشول: إن نصائح ابن رضوان، بتطابقها مع التحسائح بالسابقة ، والنصائح اللاحقة ، تغفد كل معلول خاص، فلم لا نقول إذن، إن المؤلف يعيد إنشاح النوع- تماما كما تعيد حلبائح العصران، إنتاج الملطنات، التي ارتبط بها ، المؤلف، و النوع- تماما كما تعيد حلبائح العصران، إنتاج الملطنات التي ارتبط بها ، المؤلف، و النوع- تماما كما تعيد حلبائح العصران، إنتاج المؤلفات، التي ارتبط بها ، المؤلف، و النوع- تماما كما تعيد حلبائح العصران، إنتاج المؤلفات، التي ارتبط بها ، المؤلف، و النوع و معال.
- (٢٧) على أوطيل: مالاحظات حبول مغيوم المحتمع في الفكر العربي الحديث. المجلة المربية لعلم الاجتماع المجلد الأول ـ العدد الأول بناير ١٩٨٤، هي ١٩.
- (٣٨) يخصم الماوردي الباب الأول من انصيحة المؤلاء الوضوع الحث على قبول القصائح - وينضح جليا من خلال محشويات هذا الباب الحضور الشوي تلهاجس الديس».
- (٣٩) س.، بنسسيسد: الخطاب الأشسري: مستاهمية شي دراسية العيقل العبريس الإسلامي: ص ٧٦٩.
  - (۱۱) م د س ۲۵۸ .
  - ( 14 ) محمد عابد الجابري: العقل السياسي العربي. ص ٢٨٠.
    - (۲۸۱ م د س ۲۸۱ ـ ۲۸۲.
    - (25) انظر مقدمة تجفيقه لكتاب المرادي.
- (33) انظم من ۱۷ وما يليها من المقدمة التحقيقية التي ضعر بها المؤلف
   كتاب العامري.
  - (20) محمد عابد الجابري؛ النقل الأخلاقي العربي... ص ٢٩٦٠.
  - (11) انظر مقدمة تحقيق ناجي الثكريتي لكتاب -سلوك المعالك-

- (٤٧) لا يذكر لبن خلمون «الأراب السلطانية» إلا لينتقدها؛ في منهجيتها (من ٣١) في تصورها لملاقة الجند بالمولة (من ١٣٣) وفي أسياب القلب في الحروب (من ١٣٩ - ٣٢٠)... إلخ.
  - ﴿ ٤٨ } انظر ص ٦ . من مقدمة تحقيق د ، سامي النشار الكتاب -بدائع السلك-
    - ﴿ 54 } انظر مقدمة تحقيق محمد بن عبد الكريم لكتاب «بدائع السللد»،
- ( 8) محمد عابد الجابري: نحن والقرات قراءة معاهمرة في نراثنا الفلسفي من ٣١٨ -دار الطليمة -١٩٨٠ -
  - ( ٥١) عبد الله العروي: مفهوم العقل ص ٢١٨.
- ولا ياس أن نشير هذا إلى موقف د . فأمنيف نصار أثذي يتقي بدوره كل محاولة نوفيق معتبرا أن ما شمله أبن الأزرق هو نوع من إضافة نصوص «القدمة» إلى نصوص سياسية سلطانية دون أن يتملكه أي هاجس توفيقي، انظر ناصف نصار: صفصة جديدة من تاريخ فلمفة القهر، مجلة أفاق عربية، ع ٢ من ٨١، من ١٩٨١.
  - (٤٧) انظر اليامش (٤٧) أعلاد،
  - ( ٥٣) انظر القصل الثاني من هذه الدراسة -
- (٥٤) يعين ابن رحسوان عن ذلك بوضوح عندما يحدد في مقدمة كتابه مادة تأليفه في معياسة الملوك الأقدمين، وسهر الخلفاء الماضين وكلمات الحكماء الأولين، ومن الواضح أنه يقصد بسياسة الملوك التجوية الفارسية وبسير للخلفاء التجوية الاصلامية، ويكلمان الحكماء التراث الهابنستي.
- (00) يمكن الرجوع في هذا الصدد إلى د. عبد الرحمن بدوي. الأصول اليونائية للنظريات السياسية في الإسلام، وإثن تقديم د، إحسان عياس لكتاب عبد اردشير، وإلى دراسته حول: ،عبد الحميد بن يعيى الكانب»...
  - (53) عبد الله المروي: مفهوم الدولة، سي ٩٢.
  - ﴿٧٧) رضوان السيد: الأمة والجماعة والدولة، س٦٠٠،
- (٥٨) عبد الجيد المدغير: الفكر الأمدولي وإشكالية السلطة العلمية في الإسلام، ص ٩٥/٩٢ دار المُنشخب المربى، ١٩٩٤ -
- (٥٩) عبد الجهد العنفير م ـ س ص ٨٧. وحول هذا الموضوع، انظر الدراسة التقديمية المعتولة التي خص بها د. عبد الرحمن بدوي كتاب «الأصول البوتانية للنظريات السياسية في الإسلام»، وكذا تقديم د «إحسان عباس له عهد اردشيم»، وأيضا كتابه عملامح يونانية في الأدب العربي، ص ١٩ إلى ١٢٢، (سبق ذكره).

- (٦٠) عهد اردشير من ٥٢ ٥٠.
- (٦٠) انظرة حليلا للموضوع نفسه في كتاب د. كمال عيم اللطيف: في تشريح أصول الاستيداد... من ١١٩ ـ ١٠٠ .
  - (٦٢) انظر نص الكتابين في «الأصول اليونانية للتظريات السياسية في الإسلام» (سبق ذكره).
- ( ٦٣) انظر مقدمة تحقيق وداد القاضي لـ -الإشارة- ومقدمة تحقيق د . كمال شيانة لـ -مقامة السياسة- و ، الاشارة إلى أدب الوزارة ، (سيق ذكرهما).
- (15) لنستشهد هذا على سبيل الثال بالفقرة التالية من كتاب -السياسة- الأرسطو حيث يقول: «إذا ما يعيز المواطن هذا هو هذه في التصويت داخل الجمعيات، ومشاركته في تسهيس التسأن العام لوطنه، ويضيف: «نسمي مواطنا كل شخص تقبل هذه الشاركة التي تميزد عن اي ساكن أخر».

De la Politique d'Arktote P.36 PBF 1950.

- وهو استشهاد يقف على طرفي نقيض من التعمورات السلطانية التي ترى في «الرعية» موشوعا بلا ذات، بل ويتعمسها بضوورة «الابتعاد عن الضوض في سهاسة السلطان» كما جاء في لسان ابن أبي الربيع»
  - (٦٥) عبد الرحين بدري من ٧ (م س).
    - (٦٦) ۾ ۽ س. هن ٧٢.
    - (۱۷) أحسان عياس،م ـ س.
  - (٦٨) عبد المجيد الصفير من١٩٠، م ـ س.
- (٦٩) رحسوان السيد: شحسايا المركزية والوحدة وعلاقة المركز بالأطواف، مجلة الفكر العربي، العدد ١٢/١١، سيتمير ١٩٧٩.
  - (۲۰) كمال عبد اللطيف من ۲۲، م ـ س،
  - (٧١) م. عابد الجابري والعصبية والعرلة، ص ٢٠٢.
  - (٧٢) انظر مقدمة تحقيقه لكتاب المرادي. ص ٢٢ وما يليها.
- (٣٣) انظر مقدمة تحقيقه 5 «الأسد والغواص، ص ٢٥ و٣٥ ومقدمة تحقيقه 3 -فواتين الوزارة». للماوردي من ١٠١ و٢٠٥، ودراسته السابقة الذكر -قضايا اللوكزية والوهدة...، من ٤٥.
- ( ٧٤) تقول إحدى نصائح «الموينان» وهو الرئيس الديثي عقد القرس للملك بهرام أين يهرام: «أيها الملك. إن الملك فن يتم عزد إلا بالشريعة والقيام لله يطاعته والنصوف تحت أصره ولهيه، ولا هوام للشريعة إلا بالملك....»، ويعلق عهد الله الصروى على

المقولة بما تصديره من الواضح أن العبارة ترجعة إسلامية تواقع تاريخي وأن المرب وضح كلمة شريعة محل كلمة فارسية، لأن الشريعة الإسلامية في زمنه أصبحت مجارد فانون داخلي تنتظم به أمور الإمباراطورية العباسية المُفتلطة الأجناس، منهوم لدولة، ص ۱۰۷،

- (٧٥) كمال عبد اللطيف م ـ س، ص 11.
  - (٧١) الطرطوشي، م ياس، من ٩١.
- (۲۲) الماوردي: نصيحة المارك، ص ۸۵ وما يليما -
- (١٨٨) تذكر هذا على سبيل القال، ابن رضوان الذي يعدد في مقدمة والطهب اللامعة مادة كتابه في سياسة الملوك الاقدمين، وسير الخلفاء الماضين وكلمات الحكماء الأولين، ووبن خلال استقصائنا العبادر المؤلف ومواد نصوصه، يتضع أنه يقصد با سياسة المؤك السياسة القارسية و انساسانية، وبا سير الخلفاء التجربة العربية و الإسلامية، وبا كلمات المكماء التراث اليوناني والهلبنستي، فقيما لا يقل عن خمسين موضعا، نجد المؤلف بيتمد على مسياسة الفرس مستعينا بالشهر رجالانها مثل كسرى انو شروان وأردشير وأبرويزوش بروية وسابور ويزدجرد ... في صبياعه الاكار سياسية حول الطاعة واتمدل وانهيار الملك والولاة واسلافيات الحاكم ... ويستشهد بالقياسوف أوسطو فيما لا يقل عن نلاثين موضعا الشرح اواته حول المحاكم ... ويستشهد بالقياسوف أوسطو فيما لا يقل عن نلاثين موضعا الشرح اواته حول الممية والمدل واوساف الملك والوزارة والجند والرعية ... كما يبدو البعد الإسلامي واضحا في الكتاب من خلال والأبة الغرانية و الحديث التبويه وعهود والخلفاء الراشدين و وتجارب خلفاء بني أمية وبني العباس ... (لغ.
- (٧٩) لا يتطلب حدمور «التظومية القيارسيية» في كشاب سلطاني أن يرجع منوئقية بالضوررة إلى «المعادر القارسية»، وعلى راسها «عهد اردشير» أو بعض المترجمات المعرومة عن القارسية، إذ يمكن استشفاف هذا الأثر من خلال «مراجع» وسيطة تقذت بالثقافة السياسية الفارسية، كما هي حال كتاب الرادي في «السياسة «الذي اعتمد اعتمادا بكاد يكون كلية على كتابات ابن الفقع الغارسي الأصل والثقافة.
- ( 4) تجدر الإشارة هذا إلى أن الأخر الهوتاني قد يتجاوز ما هو متحول» كما بتضح ذلك في - سلوك المالك، لابن أبي التربيح، أو في البناب الأول من - تسمهيل النظر، للماوردي المتعلق بـ - اخلاق الملك، ... ولكن، وهذا ما تريد الإشارة إليه، من دون أن يؤثر ذك في البناء العام للنص السلطاني، أو زعزعة النصور السياسي السلطاني، وبالتالى خلق نصور سياسي بديل يحكم العلاقة بين مجالي الاخلاق والسياسة.

### الفصل الرابع

- (۱) ف هيغل: العقل في التاريخ، ص ۱۷۷، ترجمة إمام عبد الفتاح إمام، مراجمة فؤاد زكريا، دار النتوبر، ۱۸۱ ان، وانظر ايضا مثالاً حول هذه المبورة عند ل. التوسير: مسونتمنكيوه، المسباسة والشاريخ، ترجمه ناذر ذكري من ۲۵ ومنا يليها، دار التتوبر، ۱۹۸۱.
- (٣) انظر نفسيها لمختلف هذه المدور عند وضاح شرارة في القصل الذي خصيه لكتاب الصاحف والناج في أخالاق اللوك، في واستثناف البدر متحاولات في السلافة بين الغلسفة والناريخ الملك والعامة، الطبيعة، الموت. من ١٩٨١ دار الاحدالاة. ١٩٨١.
  - (۲) الجاحظ، م ـ س ـ من٥٥.
    - (۱) نفسه. ص ۱۹.
    - (٥) نفسه. مراه.
- (۲)نفسه، ص ۹۳، والملاحظ أن هذا التغرد لا يشمل فقيل الميشات بل يمتد اليضا إلى
   الأفعال كما يرى الجاحظ، مر۹۳.
  - (٧) الفكرة مفتيمية من عهد أردشير كما توضعنا في فقراء -. ابدة
    - (٨) الثمالين، ص٢٠٦.
- (٩) الجاحظ، من ٥٥ وهي هذا الصعد يذكر الجاحظ كيت -أن عبد اللك بن مروان. كان إذا لبس الخف الأصغر لم يلبس أحد من الخلق خضا اصغىر حتى ينزعه. حن ٩٦ كما يذكر الثماليي مثلا كيف أن سعيد بن العامل كان -إذا اعتم يمكة لم يعتم أحد مادامت العمامة على رأسه . ص ٣٠١.
  - (٢٠) الناوردي تسهيل النظر، من ٢١.
  - (۱۱) أبو حمو الزياني. و/ظ ۲۲ (مخطوط).
    - (۱۳) الجاحظ، من ۱۳۱
    - (۱۳) ابن الربيع، سر۱۱۰.
    - (١٤) الجاحظ، من ١٧١ .
      - (١٩) الثمالين. من٢٠٠.
  - N. Hais Société de cour. P 12 Plammarion 1985 (174)
    - (١٧) انظر وضاح شرارة في المرجم المذكور أعلاد.
      - (۱۸) الثعاليي، ص۲۲۸.

- (۱۹) الجاحظ من ۱۹ م ۲۵.
- ( ٢٠) م . س ص ٢٥. ومن الجدير بالإنسارة، ونعن نشحين عن سائدة الملوك، ثلام الشيبيهات المنكررة الموجهة إلى السلمان من أجل الميطة والحذر من -سم، فند يدس له في الأكل، وإن يحسنر في هذا البناب النسباء خامسة، وأن يكون مساحب الطعام والشراب رجلا لقة، هارها بأداب الملوك ومثقفا لقواتد العلمام،
  - N. Hiss Opcit P 115/(54 [71]
- (٣٧) ابن خدون، المتدمة من ٢٠٥، وانظر تعليلا مقصلا لهذه الشارات عند د، سالم حييس في دراسته حول اسيمبائية الاستبداد، ضمن كتاب اجدلية الدولة والجنمج بالمغرب، (جماعي)، من ١٦٧، افريقيا الشرق، ١٩٩٣.
  - (۲۲) این خبدون، رضوان می ۱۱۸ و ۱۳۱
  - K. kanetti : Musse et puissance, P 309, E. Gallissant 1966 Paris (Y1)
    - (۲۵) این رشوان ص ۱۱۸ و ۱۳۶،
      - N. Ilias Opecit P 142 (13)
    - (۲۷) ابن الأورق، من ۲۹۹ الرادي، من ۲۸۰
    - (٢٨) ابن الأزرق، ص ٥٥٦ المرادي، ص٠٩٨.
      - (۲۱) الرادي، س۴۸،
- (۳۰) ابن رضوان من ۱۳۱ الجامط، من ۱۵ و ۱۳، ۱۳۱ و۱۳۱، ومن جبته بخصص لاين الأزرق، الركين ۱۵ من الجيزدا، من كيتبايه لوضيوع، تنظيم الجلس السلطاني وعوائده،،
- (٣١) انظر بهذا الصدد دراسة رويدة رفقة «الكاتب في حضرة الخليفة» مجلة الفكر العربي المعاصر ع ١٠٨٠٠٠
  - (٢٢) الثماليي. مر١٩٩.
  - N Al Mulk Open P 2106 (TT)
    - ( ۲۱) التعاليي. هن ۲۰۰.
    - (٣٤) الجاحظ، مر٢٠.
    - [71] الجاحظ، س70.
  - N. Al Mulk Op Cit P 200 (YV)
    - (۲۸) الجاحظ، من ۲۰

- (٢٦) الثمالين، من ٢٤٢، الجاحظ، من ٨٢.
- ( \* \* ) الجاحظ من ٢٦. والفكرة نفسها يؤكدها نظام الملك ( من ١٥٦).
  - (11) الجاحظ. هي:٢.
  - N. Al Mulk, Op. Cit P 198 (\$1)
    - (25) الجاحظ، ص ٦٠.
    - ( \$1) الثماليي، س٠٢١.
    - Nizam Al Mulk, P 155 (19)
- (٤٦) انظر الجاحظ من ٩٨، الثبالين من ٢٤١، و ١٥٥ Mulk P الم
- (٤٧) وديعة عله نجم «الفكاهة في الأدب الشعبي» مجلة عالم التكر، ع ٣ سجلد ١٧.. ١٩٨٢ ، س٢٧.
  - [24] يسرد وديعة طه نجم حكاية ممبرة بهذا الصدد هذا نصبها:
- كان أبو جعفر المنصور قد آمر أصحابه بليس السواد وقلائس طوال تدعم بعيدان من داخلها، وأن يطغوا السبوف في المناطق، ويكتبوا على ظهورهم ، فسيكفيكهم الله وهو السميع الطيم»، فدخل عليه أبودلامة بهذا أنزى فقال له أبو جعفر.
  - د منا حائث
- شر حال، وجهي في نصفي وسيفي في .... رقد صيفت بالسواد ثبابي، ونبذت كناب الله وراء ظهري، عضحك منه وأعضاء وحده من ذلك. وقال له: إياك ان يسمع هذا منك احد (المرجع نفسه ص ٦٢).
  - (14) الثمالين... من 254 .
- (٥٠) انظر حول الموضوع البناب الشامن من كنتاب السرادي، ويتحسح أن كبلا من أبن وضوان وابن الأزرق نشلا عن نص المرادي هذا حرفها تقريبا الأفكار نتسها بوردها الثماليي من ١٠٤ .
  - (19) الثمالين... من 190.
  - (٥٣) ابن رضوان ص ١٧٤ وأيضا ابن الأزرق م س ـ من ٢٦٣ (الجزء الأول).
    - (٥٢) عن مختلف هذه العلامات انظر:
    - الثماليي، ص ٢٠٨ الشيرري ص ٤٨٩ .
- المرادي: الهاب الثامن، وانظر حول الموضوع نفسه هي سياق أغير الفصل الثانية. من كتاب N. Flim La société du cour عن N. Flim من ٦٢ ـ ١١٥ سيق ذكره.

```
(01) انظر صورة عن مشهد مجالس الطائم عنه
```

J. Dakhka. L'exercise de la "justice retenue" au Maghreb Annales ishemotogues T XXVII 1993.

- Nizam Al Mult P 46 (63)
- (٧٥) الماوردي، تسهيل النظر ص ٢٧٨ .
- (٥١) م. عابد الجادري: المقل السهامي العربي، محدداته وتجلياته من ٢٨٠، المركز الثقافي العربي. ١٩٩٠،
- (۱۰) على عبدالرازق. الإسلام وأصول الحكم. دراسة وتحقيق د محمد عمارة، من ۱۹۸ المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ۲۰۰۰، بيروت،
  - (٦١) انظر تقديمه لكتاب ابن أبي الربيع، ص٢٦٠،
  - (٦٢) انظر تقديمه لكتاب والنبر السيوك-، ص٢٠٠،
  - K. Witwoget. Le despotisme oriental. Ed. Minuit (37)

Pierre Ctément TIMBAL. André CASTALOO: Histoire des insilutions et des faits sociaux. DALLOZ 1909.

Jean VERCOUTTER: L'Egypte uncienne, (que suis-je ms247),

- وأيضاه ك عيد اللطيف م. س. من ١٤٩/١١٧ -
  - (٦٤) عبد الله المروي. مقهوم الدولة، من ٩٠.
- (٦٦) ابو حمو مومس الزيائي. ظ ٦ (مخطوط)،
  - (٦٧) ابن آبي الربيع، ص١٣٧،
    - (۲۸م الغزالي، مر۱۷۲،
    - (٦٩) الطرطوشي، ص٢٥٦.
- (٢٠٠) انظر مقدمة تحقيق سامي النشار لكتاب الرادي. ص٢٠٠٠
- (٧١) انظر مقدمة تمتيق د. وضوان السيد لكتاب المرادي، ص٢٢٠٠
  - ( ۷۳ ) الغزاني، ص ۲۲،
  - (٧٢) اين أبي الربيع، ص٧٢.
    - (۲۱) القلمي.... حر٦٦،

- (٣٥) انظر على سبيل انتال القصل الأول الذي خصيه ابن رضوان في كتابه وانشهب اللامعة، غوضوع والخلافة ..
- (٣٤) لا ننسى أن أغلب الأدباء المططانيين فيقيهاء، وأن منهم من نبغ في هذين التوهين من التأليف وهذا يستدعي، كما يشول عبد الله العروي. التمهيز بين واجهنى الشخصية.
- (٣٠) يكفي تسنح فهرس، كتاب ابن تيمية في «السهاسة الشرعية» او كتاب تلميذه ابن الغيم الجوزية في «السلول الحكمية» لنستنتج ما كان يشغل بال مؤلفي السياسات الشرعية، فإذا كان الفكر السياسي يهتم مبعثها بموضوع البولة وتوابعها، فإن «السياسة الشرعية» تهتم بالأساس بموضوع الحدوم والمطوق المفروضة على المسلم التنظيم البيوعات والإجارات والأنكحة والطلاق أو عقوبات السارق والزائي وشارب الخمر ... (لغ، وقد يعتج البعض بكون الأدبيات الشرعية خصصت فصولا بل وانها غالبا منا تبدأ بموضوع «الولايات»، وهو موضوع سياسي ولكن، لناخذ كتاب ابن أيحيية في السياسة الشرعية، وهو الأكثر تداولا، ولنقارن بين اللغة الماسة والأخلاقية التي تطبع حديثة الموجز عن «الولايات»، واللغة المدققة والمتصلة التي تطبع باقي الفصول تنذاكد مما يشغل فعلا بال مؤلفي السياسات الشرعية.
  - (٧٧) عبد الله المروي؛ مفهوم الدولة، ص١٠٧.
    - (٧٨) اللاوردي: أيب الدين والدنيا. ص: ١١.
      - ( ۲۹) الطرطوشي; ص -¢ و ۵۱,
        - (۸۰) ابن الحداد من ۱۱ و۲۶.
  - ( ٥١) المراجع المذكورة تفسيها في الهوامش رهم ٢٨و٧١ و٥٠.
    - (٨٢) الرادي: من ١٠٧
    - ( ٨٣) ابن المقفع؛ الجموعة الكاملة، من١٩١.
      - (44) الطرطوشي: سراج الملوك، الياب ١١.
      - (٨٥) أبو حمو الزياني: و١٠٠ (مخطوط).
        - (٨٦) ابن الأزرق: ص ١٦ ج١.
        - (۸۷) المرادي: م. ي. ميلا ۱۰
        - (۸۸) ابن المقفع م ـ ی. ص ۱۱۱.
          - (٨٩) الطوطوشي م . ي.

- (۱۰) ابو حمر الزيائي ۾ . ي،
- (٩١) انظم: سراج الملوك من ٩٠، بدائع السلك من ٢٩٣. ج ١، تسهيل النظر من ١٨٣ و ١٨٤، واسطة السلوك ورقة ١٩١ مناطلخ.
  - (۹۳) اللوردي و ـ س، مس ۴۹.
  - (٩٣) ابو عمو الزياني م ـ ي، ورفة ١١٤.
- (١٤) يرى مونسكيو (روح القوانين الكتاب الثاني، القصل الخامس) أن المعتبد يقوض سلطته إلى الوزير الأكبر، وأنه نتيجة كسله ولهوه يكتشف أن حكم الناس قن طنبولي، وإنه يكني دفع إنسان أخبر لحكمهم، انظر لوي النوسير: مونتسكير السياسة والتاريخ، ترجمة نادرة ذكري، دار التنوير، ١٩٨١.
  - (٩٥) انظر مقدمة ابن خلدون: من ٣٣٣ وما يليها، دار الفكر،
  - FW Bed: la Roisserdans l'histoire p 283, ED 1(915-1965 (41)
    - (٦٧) لوي التوسيم، م . س، هن٧٦.
- (٩٨) انظير حوق هذه النقطة عبد الله المروي: ابن خلدون وماكيافلي ضمن اعبمال ندوة ابن خلدون (منشورات كلية الآداب، الرباط، ١٩٧٩).
  - (٩٩) ابن رهبوان، م .س. الباب الثاني،
  - (١٠٠) ابو حمو، م ، س، الباب الثاني،
  - (١٠١) أبو يكر الطرطوشي. م . س، الأبواب ١١ ١٢ ١٣-
    - (١٠٢) الماوردي: تصيحة الملوك. الباب الثالث.
    - (١٠٣) ابن الأزرق، م . س. الباب الأول من الكتاب الرابع،
      - ( ۱۰۱ ) این خلمون، م . س، س۲۳۲ .
        - (۱۰۵) این خلدون، مسی، ص۱۹۷،
- (١٠٦) ابن خلدون، م، س. وضعمل في إنه إذا استنجكمت طبيسة للنظ من الانضراد بالمجد وحصول الترف والدعة أفيتت الدولة على الهرم».
- (۱۰۷) عرفت أوريا بدورها، وغرنسا خاصة، إنتاجا أدبها غزيرا يخص انعمائح اللوك الوحريا الأمراء، Miroir des prince، وخاصة ما بين الشائث عباسر والخاص عبدر، وهي هذا السياق يتبرن Jacques Krynen ازدهار هذه الأدبيات بالمسراغ عبد الله عبين، الذين كانوا يجمعون صبدي لدى اللوك، وكانت هذه الادبيات ترى ان الحكم برتكز على قواعد سلوكية، كما كانت على غوار نظيرتها

العربية . الإسلامية مزيجا من السياسة والأخلاق والدين، وهو أمر مهرر إن راعينا أن -مربي المؤلف، هم أساسا رجال دين، وعلى غرار نظرانهم السلمين، أكدوا كثيرا أهمهة «الصفات الخلقية» والنسبة إلى الملك.

ويتحدث Jacques Krynen بإسهاب عن يعنى النماذج مثل Vincent de beauvaix في كتابه مثريبية الملوك والأسراء (١٢٥٩)، و Vincent de beauvaix في الملوك (١٢٦٢)، و الأسراء (١٢٧٩)، ومن خيلال عيرضيه (١٢٦٢)، ومان خيلال عيرضيه المحتويات هذه الكتابات تتضيع موجدة الموضوع، بينها وبين الأداب السلطانية، إذ تتحدث عن الكمال الشيخيسي، للملوك وعطفيهم على وعياباهم ودفيضيائل الملك، ودالملك وماشيته، وداخلاتيات الملك، وسياسة الرعية،

#### افظره

Jacques Krysen: L'empire de mi. Mées et croyances politiques en France XIII. XV sécle. P 164/186. Odhmard 1993.

والواقع أن مقارنة «تصانع الملوك» العربية ـ الإسلامية بمثيلتها الغربية ـ المسيحية تستحق بعثا مستقلا.

- (١٠٨) اللكرة نفسها يدرجها ماكياقيلي في كبايه الأمير، س١٩١٠.
  - (٢٠١) ماكيافيلي، م ـ س. الفصول ١٦. و١٢. و١٨.
    - (۱۹۰) م د س، ص ۱۹۹ و ۱۹۰
- (١١٠) انظر على سبيل المثال:أبو حصو الزياني م س (١٢٣) الطرطوشي (الباب ٢٠) ابن رضوان (ص ٢٣٤) المرادي (البناب ٢٤) المناوردي: تسهيل الننظر (ص ١١١) ابن ابي الربيع (ص ٨٦) ابن الأزرق (ص ٤٤٠ ومايليها). ج١.
  - (۱۹۳) ماكيافيلي، ص ۱۳۸،
  - . C. Le Fort le travail de l'ocuvre Machiavel P 400 (1971)
  - (۱۱۵) الطوطوشي (من ۲۰۱)، المارودي (ص ۲۰۱)، ابو حمو (۲۲۱).
    - (۱۱۵) المارودي. م. س. ص١١٦.
  - (١١٦) ابن الأزرق، من ١٨٤، ج١، وأيضاً الهاب الثاني من -الشهب اللامعة،.
    - (١١٧) ئلاوردي ص ١١٦ و١١٧ و ١١٨.
      - (١١٨) ابن الأزرق. من ١٨٢. ج٢.
        - (۱۱۹) ماکیافیلی، ص۱۸۵.
      - .C. Le Fon op cit . P 413 (\*\*\*)

### الفصل الخامس

- (1) ابن خلدین: ص ۱۸۵۰
- (٢) ابو عمو ورقة ٢٢ (مخطوط).
- ابن الأزرق: من ١٧٥ ومن ٢٢٦ ومن ٢٦٨. ﴿ الجزء الأول}
  - الماوردي: تسبيل النظر من ۲۲۷.
- (٣) يؤكد العديد من الأدباء احتياج السلطان إلى هذه الوطائف : وانظر على سبيل الثال:
  - \_ الطرطوطين: من ۲۴۱ -
  - د این رهنوان: می <sup>۲۰</sup>۱۰.
  - ، ابن أبي الربيع: ص ١٥٤ وما بليها،
  - ـ الثمالين؛ من ١٢٥ وما يليها ...إلخ،
- (٤) انظر على سبيل المثال تحليل د.علي اوطيل لموقف الجاحظ عن حسوق السلطان-وتردد النوحيدي بين صاب الله وباب السلطان، في «السلطة الثقافية والسلطة السياسية، ص ١٠٠ م ١٠٠.
- ولاباس أن نشير هذا بالناسبة، ونحرز نتهدت عن علاقة الثقافة بالسياسة، إلى أنه من بين القصايا التي شغلت الساحة الثقافية العربية لعقود ولا تزال، تحديد نوعهة العلاقة التي تجمع بين ما ندعود اليوم به المثقف، والمجال السياسي، وتدفيقا مدى مشروعية، مشاركته في تدبير الشأن العام، إلى جائب اسحاب القرار السياسي، وإذا كان الموقف السائد في ها مضى يتمثل في اعتبار الدوقة، كاننا عدائها والعمل معها وتحت ظلها شيئا الا أخلافها، إحنى لا نقول بلغة السياسة ورجعياء)، فإن الأمر اليوم بيدو، على الأقل عند شريحة مهمة من المهنمين بالتمان الثقافي، طيئا ممكنا بل شروريا، وقد يتوهم بعض من اطلع على الكثهر من الادبهات، التي طرحت الموضوع، وحتى بعض من عابن النقاشات الحادث التي صاحبته أحيانا داخل بعض العلقات الثقافية والسهاسية، أننا أمام وإشكالية، فريدة من نوعها وجديدة في خصوصيتها. غير أن الأمر خلاف ذلك : فهي قديمة قدم الزمان السياسي،
- (a) جلال الدين المبيوطي: ما رواد الأساطين في عدم اللجي. إلى السلاطين، ص ٢٠- ٢٥٠.
- (١) بين عبد القتاح كيليطو من منظوره النقدي الخاص مستمينا بنص ابن المشفع وتجرية ابن ابي معلى الفتيه الثائر كيف أن السلطة تعمي البصيرة، وتفير طبيعة الشخص الذي ولج دماليزما ، انظر Paller au pnace. Op cn .

#### والكناب والمبايوانية

- (٧) السيوطان، ص ٧٨.
- (٨) أبن عبد الله الشوكاني: رفع الأساطين في حكسة الانصبال بالسبلاطين دراسية وتحقيق: حسن محمد الظاهر محمد، من ٢٠٤٠، دار ابن حزم. ١٩٩٧.
  - (١) م ماس، ص ٧٤.
  - (۱۱)م. د س. من ۲۵ و ۲۱.
    - (۱۱) مے سن، میں ۷۷.
- (١٣) الشاريف المرتضى، مسالة في السمل مع السلطان، نشار وتقاديم ولفريد مادلونغ، ترجمة دا رضوان السيد، مجلة الذكر المربي، المدد ١٩٨١.
- (١٣) الطار القصول ٤ و١٠ من ١٠لأسم والفواص حكاية رمزية من القرن (لخامس اليجري (سبق ذكرها).
- (14) انظر مشارنة بين ومتسية «القواص» و«دمنة» في مشدمة رضوان السيد التحقيق «الأسد والقواص»، ص ٢٤ وما يليها،
  - (١٥) التأوردي: قوانين الوزارة وسياسة الملك، من ١٧٠.
- (١٦) حول المحلوطة المناشعية السلطانية عملوميا، يمكنن الرجموع إلى الفشرة المتعلقية بـ -المجلس السلطياني، في المجلث الخاص بـ دعلاميات الاستبيداد، (الفصل الرابع)،
  - (۲۷) ابن الأزرق، بدائع السلك، ص ۲۰۹ وما يليها. ج ال
    - (١٨) م ماس، مس ١٩٨٠.
    - ( ۱۹) م ـ س، من ۱۱۱ ـ ۱۲۳.
    - (۲۰) سراج اللوك س ۲۵۷ ـ ۲۵۹.
- الأخذ فكرة حول هذا النوع من الصراع والباته، يمكن الرجوع إلى Societi من المدراع والباته، يمكن الرجوع إلى de cour. Paris 1995.
  - (٣٣) إحسان عباس: ابن رضوان وكتابه في السياسة. م . س. ص ٢٧٦.
    - ( ٣٣ ) سامي النشار : مقدمة تحقيق الشهب اللامعة. ص ١٦ .
      - ( ٢٤) ابن الخطيب: الإشارة إلى أدب الوزارة. ص ١٩٨.
        - (۲۰) م . س، ص ۱۹۱ و۱۹۷.
        - (۲۹) م ـ س. من ۱۸۸ و ۱۹۹.

- (٣٧) وهذه اللائسة لا نتضمن طبعا النضريمات التي تخصر بعض الوظائف طالكائب مثلا ينقسم عند ابن أبي الربيع إلى «كاتب معتبرة» و«كاتب جيش» و«كاتب خراج» (سلوك المائك. ص ١٥٨). كما يجب التنبيه في هذا الصدد إلى بعض التغييرات التي نطال اسماء هذه المراتب، ف «صاحب الشرطة» مثلا يطلق عليه لنظ «الحاكم» عند المغميين أو «الوالي» عند الانراك أو «صاحب الدينة» عند الانتشابين.
- (٧٨) بربط ابن خدون بين الساع ، الوظائف السلطانية، و، العمران الحضري، فالدولة السلطانية في بداية فأسيسها لا تحتاج إلى كثير من هذه الوظائف ل «بداولها» وحداثة نشائها (انظر المقدمة: من ١٨٩ ١٩٤).
- (٣٩) لا داعي للقول أن هذا النصفيف هو أولا وأخيرا تصنيف وإجرائي، بسهل عملية البحث، ولا يتعدمن أي خلط بين وجهاز الدولة السلطانية، والمنى الحديث الذي تستميل في سهافه مفهوم الإدارات والركزية، واللحلية».
- [70] ومع ذلك، هناك وطائف يصحب نصنيفها لطيمتها وموقعها بين ما هو «مركزي» وما هو «محلي» مثل «صاحب الهريد» و«مساحب الأشتقال» فوظيفة الأول تكمن بالأستاس في جمع الأخبار «المعلية» المفيدة (سلوك العمال والمكلفين بالجيايات والقواد ووضعهة القبائل…) ونقلها للمركز السلطاني، ورشيفة الثاني نكاد شحصم في مراقبة «العمال» والإشراف على انشطنهم»
- (٣١) إضافة إلى التمييز بين ما هو «مركزي» و«محلي» وما هو «نتيوي» و«ديني» يمكن أن نميز أيضا بين ما هو «مدثي» و«عسكري»، أو يلغة سلطانية بين وظائف «القلم» ووظائف «السيف»
- (٣٣) نشيع هذا إلى أننا خصصنا جنز،! من البحث الثالث من هذا الفصل الوضوع «الوظائف الدينية» ومنافشة السالة الدينية في علاقتها يجهاز العولة السلطانية ،
  - (٣٣) ابن الأزرق: من ٣٦٦، (الجوء الأول).
    - ( ۲۴) الثيزري؛ ص ۲۰۰۰ -
  - (٢٥) أبو عمو الزياني: ورقة ٢٦ (معطوط).
    - (٣٦) اللاوردي: تسهيل... انظر ص ٢٣٨.
      - (٣٧) الياب ٢٤ من والشهب اللامعة»،
        - (٣٨) الهاب ٢٤ من مسراج الملوك،
  - (٣٩) القسم الأول من القاعدة الثانية في ، واسطة السلوك،

- (\* 2) الباب ١١ عن ، الشهب اللامعة -.
- (٤١) الطرطوشي: ص ٢٧١ وما يلها.
  - (24) أبر حمو الزيائي: الورقة 22.
- (17) ابن التفطيب: مقامة السياسة، ص ١٢٥. وأيضا نص الإشارة إلى ادب الوزارة..
  - ( 14) ابن الأزرق: ص ١٨٢، (انجز، الأول).
- (10) بكتي الاطلاع على النصول أو الأبواب المتصحدة لموضوع الوزير والوزارة لتتأكد من وحدة هذه التعدورات. وربما يكون الاستثناء الوحيد هو كتاب «قوانين الوزارة وسبياسية الملك» المعارردي الذي يضعيها الفصل الأول للتصبيم بين وزارتي «التضويش» و«التنفيث» في أفق حل مشكلة «الشلافة» المنهارة التي ملكت ذهن المؤلف، إضافة إلى تضميمه الفصل الثاني لشرح «مهمات» الوزير، وعلى رأسها الدفاع عن الملك، والملكة من الأعداد، والدفاع عن نفسه من الأكفاه وعن «سفات» الوزير وأهمها «الإفدام» المثمثل في العمل على اجتلاب النافع ودفع المضار، وينصح الوزير في للفصل الرابع بتوخي «الحدر» من «المله» و«السلطان» و«الزمان» و«أهل الوزير في النفط عن الوزارة بأسلوبه الفاص الكاشف عن «الخليفة الشفهية المتأثرة بالنفلق الأرسطي لنفهاء الشافعية «كما الكاشف عن «الخليفة الشفهية المتأثرة بالنفلق الأرسطي لنفهاء الشافعية «كما الذي يقدرج فيه مؤلفه، وهذا ما لاحظه رضوان السيد عند منافشته لحضور الذي يقدرج الفارسي» داخل كتاب «قوانين الوزارة» (انظر مضمة تحقيقه للكتاب ص «النموذج الفارسي» داخل كتاب «قوانين الوزارة» (انظر مضمة تحقيقه للكتاب ص
  - (21) اللوردي: قوائين الرزارة، ص ١١٩.
  - (٤٧) -علوم الخلافة، (مجهول المؤلف).
    - (۱۸) ابو حمر الزبائي: الورقة ۲۲.
      - (۱۹) اللاوردي: م . س. ص ۱۹۹.
        - (۵۰) الطرطوشي، ص ۲۰۹.
      - (٥١) الترادي: من ٩٣ وما يليها.
  - (٥٤) اين الأزرق؛ من ٢٣٦ و ٣٣٧ ( الجزء الأول)
    - (۵۲) الرادي: دن ۹۹.
    - ( ۵۶) الطرطوشي: س ۲۱۵.

- (٥٥) ابن الخطيب: ص ١٣٩.
- (٥٦) ابن الأزرق من ٢٥٠ (الجزء الأول).
  - (۹۴) م ـ س. ص ۲۰۱ .
  - (٥٨) ابن الأزرق: من ٢٢٧.
    - (٥١) الرادي: من ٦٣.
  - (٦٠) أبو حمو: الورقة ٧٩.
- ( ٦١) ابن الأزرق: ص ٢٢٨ (الجر ـ الأول)، وابضا ٢١٠٨ et 134. op.cit (٢١) ابن الأزرق: ص ٢١٨
  - (۲۲) المرادي: من ۸۹.
  - (٦٢) ابن الأزرق: من ٢٢٨ ر ٢٣٩.
  - ﴿ ٦٤} انظر الفصل الأخير من -واسطة السلوك، المنون بمقراسة الملك-.
- (10) طبعا يمكن طرح مجموعة من التساؤلات حول هذه -البهروقراطية السلطانية وتخبى مشر السولها الاجتماعية وعلاقة ذلك بالتوازنات الثبلية التي بقوم عليها النظام السلطاني، أو يخص تكوين هذه الفئة السلطانية وجذورها انتي نصود إلى ظهبور ششة الكتباب الإداريين المتحدرين الفليهم من الفيرس في بدايات الدولة الإسلامية أو دور والأندلسيين، في تعليم هذه الفئة بالنمية إلى الفرب الإسلامي ظهما بعد .
  - (٦٦) ابن الأزرق؛ من ٢٣٦ ـ ٢٦٨، الجزء الأول، ابن رضوان ص ٢٣٦ ـ ٢٤١.
    - (١٧) ابن الأزرق: من ٢٦٨.
- (١٨) تلاحظ مثلا كيف أعمل ابن الخطيب أو القامي موضوع الخطط الدينية ، هي حين اكتفى المرادي والطرطوشي بالحديث عن خطة القضاء، ولم يتحدث كل من أبي حبب الزيائي ونظام الملك سبوى عن خطط القضاء والمظالم، واصباحت المملاة، أما ابن أبي الربيع والماوردي والثماليي، فيكتفون بإدراج خطة بالقضاء، ضمن الوطائف الأخرى اللازمة نقهام الدولة السلطائية.
- (٦٩) ابن الأزرق، م ـ س، ص ٢٧٨، والملاحظ أن مثل هذه الاستدراكات تذكرنا بابن خلدون وطريقة ممالجته لموضوع -الخطط الدينية الخلافية- حيث بنيه، غهر ما مرذ، إلى الاستثناس بما هو مقرر في الفقهبات، وخاصة كتاب الأحكام السلطانية والولايات الدينية، للمارردي: المتعمة. ص ١٧٢ و ١٧٤.
  - . Nizam Al-Midk. P \$5. op.cit وايضا ٦٩ والمنط بالكرادي: ص ٦٩ واليضا

- ( ۲۱) ابن الأزرق. م . س، ص ۲۵۷،
- (۷۲) م . بی. حی ۲۳۸، این رشتوان: ص ۲۲۲،
- (٧٣) القيالية هو تستاكن السلطان والشيرع، ولكن هذا الا يعمع من حصيول الاستثقاء وتعدوت بعض التنافضات التي قد تدكيها ظروف خاصة،
- (٧٤) احتياج السلطان إلى الشرع، والشرع إلى السلطان متبادل، ولعل أبلغ تصوير فهذه - الساجة المتبادلة تتمثل هي اعتبار الأداب السلطانية للملك والدين -أحوين توأمين--
- (٧٥) انظر الفيصل الرابع من هذه الدراسية والمشعلق ب السلطان-، خناصية ميينجث معلامات الاستيدادان
  - (۷۱) انظر على سبيل الكثال: ابن رضوان من ۱۹۱ (م ـ س).
- ويقول ابن ابي الربيع هي فكرة مماثلة تبرر ضرورة الافقراد بالسلطة من ولأن كشرة الرؤمياء تفسد السياسة وتوقع النشئت، احتاجت المدينة او المدن الكثيرة إلى أن يكون رئيسها واحدا، وان يكون سائم من يتعبب للنمام التأثير والسياسة اعوانا سامعين معليمين منفذين لما يصدر على أمره (سلوك القائلة)، ص ١٣٨، والملاحظة أن القلب الادباء المسلطانيين بلجاؤن لتأكيد فكرتهم هانه إلى الاستشهاد بالأية القرانية الفائلة ، تو كان فيهما ألهة إلا الله لقسدتا».
- (۷۷) انظر في هذا المسال الأبواب (۲، ۵، ۱) من الأسند والغنواس والسامون (۱ و ۱) من الأسند والغنواس والسامون (۱ و ۱) من الأسند القطر في هذا المقرطونسي، والبنانين (۲۱، ۲۷) من سنزاج القواد للمقرطونسي، والبنانين واللاحظ أن اغلب أدباء السلاطين يخصصون بانا أو أكثر لموضوع الصيحة السلطان، ملائبين من صاحبها التلطف في عرضها، ومن السلطان مجاهدة نفسه في نقبلها ..
- (٧٨) وزكي الأدب السنطاني أن ، أمار السلطان، صنعب، وبالنائي لابد له، كما يشول ابن خلدون من «الاستعانة» بجهاز يتابع تقاصيل الرعايا .
- (٣٩) فلاحظ مثلا كيف أن أبا حمو الزيائي, (وهو نفسه سلطان) وامن الخطيب الذي اختير مهنة الورارة، يذهبان إلى هند الضامطة بين الورير والملك، على أساس ان الوزير يباشر ، جميع الأعصال، جثبتها وحشهرها ،، واسطة السلوك (ورهة ٢٠). الإشارة إلى أدب الوزارة، من ٧٩ و ٨٠ .
- (٨٠) يتردد في النصوص السلطانية الكثير من الاستمارات التي ترى في الوزير -يد السلطان-وفي الكاتب السائه- وفي الصاحب -وجهه - وفي العامل عينه-... إلغ، وواضح من معتلف العيناوات المنكورة أن -الهدء أمنداك لقوة السلطان وأن -اللسان- كتابة عن حسن الخطاب. وأن ، الوجه- وال على حسن الطلعة، وأن «العبيء علامة على مرافية لا تتام.

- ( ۱۹ ) يكفي أن نشارن بين «شروط الوظيفة» التي سبق ذكرها في المبعث المتعلق بـ جرد الوظائف المناكد من علاقتها المضوية بعيدة «الولاء» للسلطان.
  - (٨٢) انظر -فصل في مراثب الثلث والسلطان والقابهما -. المقدمة. هي ١٨٥.
- (٨٣) لا تحتاج الدولة في طورها الأول إلى كثير من الوظائف. مثل دولة الموحدين التي أغفلت الأمر أولا للبداوة ثم معارت إلى انتحال الأسماء والأثفاب، (ص١٩٩) ومثل دولة بني عبد الوادي التي الا أثر عندهم لشيء من هذه الألقاب ولا ثمييز الخطط لبداوة ورثتهم وقصورها (ص ١٩٩)، كما بلاحظ أبن خلدون في مكان اخر حول وظيفة الحاجب وبقول: ولم يكن في دول القرب وأفريقيا ذكرلهذا الاسم للبداوة التي كانت فيهم (ص ١٩٩)، وفي موضوع ديوان الوسائل والكتابة، بشير إلى أن مقدد الوظيفة غير ضرورية في الملك لاستغفاء كثير من الدول عنها راسا كما في الدول المسريقة في البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام الدول المسريقة في البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا استسحام المشائعة عنها ديابا للحياناتها المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا المستسحان المشائعة عن البداوة التي لم ياخذها تهذيب المستسارة ولا المستسارة
- (٨٤) القدمة: حن ١٤٤، ويلخص م، عابد الجابري وضعية هذا الطور الأول بقوله: ، إن المخلقات السائدة داخل العصيبية الحاكمة في هذا العلوم الأوق من أعتوار الدولة هي بكلسة واحددة: المساهسة في السلطة والشياركية في الشروة الناحيمية عن الفنائم... ، العصيبية والدولة، من ٣٣٦.
- (^^) يوضح عبايد الجنادري كنيت أن السلطان في هذا الطور الشائي، ينضره ياسره دون عصيبته إعشيرته وكيف يحتاج إلى غيرهم للاستظهار بهم على بني حلاته عد-بقادهم جليل الأعمال والولايات من الوزارة والنهادة والجباية....، م ـ س. ص ٢٤٥.
- (٨٦) انظر نفصيلا لأسياب هرم الدولة في. «فصل في انه إذا استحكمت طبيعة اللك من الانفراك بالجد وحصول الترف والدعة أطبئت المولة على الهرم». المقدمة، ص ١٣٧.
  - (٨٧) انظر عرضا تفصيليا لهذا الطور في العصبية والدولة، ص ٣٤٦ وما يلهها.
- ( ١٨٨) يقول ابن خلدون موضحا هذه الأسباب الذا استشر الملك في بعداب مدين ومنيت واحد من القبيل القبائمين بالدولة وانفردوا به ودهموا سائر القبيل علم وتداولا بدوهم واحدا بعد واحد حسب الترشيح. فريما حدث التنقلب على المنصب من وزراتهم وحاشيتهم، وسبجه في الأكثر ولاية صبي منفير أو مضمف من أمل المنبت، من من من من على المنبت، من من من الا
  - وأنظر تحليلا للموضوع نفسه في: عابد الحابري. م . س. ص. ص. ٢٥٠.

- (٨٩) تتشرع هذه الوظائف إلى «معاجب الحرب، ومعاجب الشرطة، ومعاجب اليريد». وولاة الثنور»، المُدمة، ص ١٨٦ -
- ﴿ ٩٠﴾ تَسْفَرعُ وظانت القلم إلى «قلم الرسائل والمخاطبات وقلم الممكوك والإقطاعات وإلى قلم المعاسبات...»، المتدمة، ص ١٨٨ .
  - (٩١) م ـ س ۲۰۲ ،
  - (٩٢) وضوان السيد: فضايا المركزية والوحدة، م ـ س. ص ٢٥٠
    - (٩٤) رضوان البيد: الأسد والقواس، ص ٢٧٠
  - (٩٤) انظر مقدمة تعقيق وضوان السيد لـ «الأسد والفواس».
- (٩٥) انظر تضمييلا للموضوع هي كتاب سميد بنسميد «دولة الخلافة» دراسة في انتفكير السياسي عند الماوردي» سيق ذكره،
- (٩٦) وطبوان السيد، م ـ س. ص. ١٤. وانظر على الخصوص مقدمة تحقيقه لـ قوانين الوزارة، للماوردي.
  - (٩٧) الناوردي، قوانين الوزارة، ص ٩٣٨ وما يايها،
    - (٩٨) اغاوردي: الأحكام السلطانية، من ٢٢.
  - (99) الماوردي: قرائح الوزارة، من 150 وأيضا: الأحكام السلطانية، من 25.
    - (١٠٠٠) انظر تقصيلا لهذه الشروط في ١٠٠٠هـ السلطائية، ص ٥٦ و٩٠٠،

# الفصل السادس

- (1) يمكن الرجوع هذا إلى فمنول القسم الأول من هذه الدواسة.
- (٣) معمد اركون: «الإسلام، الأخلاق والسهاسة». قرجمة هاشم معالح، ص ١٩٠٠ معركز الإنماء القرمي، ١٩٩٠ ويستعين هذا أن تشهر فيما يخص القوب إلى الدعوات المتكررة ليمض القرخين (عبد الله العروي، منصف رفييس ...) للإهتمام بالتاريخ الاجتماعي. كما ظهرت بعض الدراسات التي حاولت إثارة الموضوع مثل دراسات د، عبد الأحد البسني حول: «التاريخ الاجتماعي ومسالة المنهج» ود محمد سزين حول «استثلال النوازل النقهية في كتابة الناريخ النشورتين ضمن أعمال ندوة «البحث في ثاريخ المنرب: حصيلة وتقويم» (الرباءل ١٩٨٨). ودراسات أحمد الطاهري حول «طبقة العامة في المجتمع الإسلامي الوسيطة ضمن منشورات كلية الأداب، مكتاس ١٩٩١، ودرا التعامة في المخرب فلسرفي الفياد، ودراسات المنافرة الأداب، مكتاس ١٩٩١، ودرا النشادري وونشيش بعنوان «لماذا غيبت النشات الشعيمية من تاريخ المغرب فلشرفي المسافي الوسيطة بنافرات ومنافارات رفع ٢).

- (٦) نلاحظ عنا كيف أن بعض المعتقرن يسقطون في تعليفاتهم على بعض النصوص، الشاهيم السياسية الحديثة من دون سراعاة الضروفات الجوهرية، فيحرون في السلطان دولة سياسية وفي عدله ديموفراطية وفي رعاياه مواطئين، وفي النصائح الأخلاقية تيويبات فاتونية... انظر على سبيل المثال فيما يخص موضوع «الرعية» مقدمة د. جعفر البيائي ل سراع الملوك». ومقدمة محمد أحمد دمج لمالتبر السيولة في نصيحة الملوك».
- (1) قلاحظ مشالا وداد الفناضي في دراستها تكتاب واصطة السلوك في سياسة الملوك، السلطان آبو حمو موسى الزياني ، إن الرعية، باستثناء البيروفراطية الماكمة، لا يكاد يكون لها وجود يُرى او صوت يُسمع- (التظرية السياسية للسلطان أبي حمو الزياني الثاني، ص ٧٢. مجلة أبحاث الصادرة عن الجامعة الأسريكية بيروت، ٢٧ -١٩٧٨/١٩٧٨، ويقول رضوان السيد بصدد تحليك لمفوائرن الوزارة وسياسة الملك، للمأوردي: وغريب أن تأتي الرعية المسكنة في نهاية مجالات اهتمامه- (هوائين الوزارة ص ٢٠١٠ دار الطليمة ١٩٧٩)، ويزكد من جهته د. عبد الحميد حاجيات إهمال الموضوع في كتابه الذي خص به السلطان أبي حمو ويقول: -مها بالاحظ في هذا المجال أن أبا حمو لم يعاول معالجة فضايا الطبقة الرسطى أو السفلي من مجتمعه، شائه في ذلك شأن غيره من الكتاب والمؤرخين، من 1٠٦٠ م من.
- (۵) ابن ابي الربيع -سلوك المالك في تدبير الممالك، تحقيق ودراسة ناجي تكريني. ص ١٣٨. منشورات عويدات ١٢٨.
  - (٦) الأسد والغوامي من ٤٤، تحقيق رضوان المبيد، دار الطليمة، ١٩٧٨.
  - (٧) يقول الثل السلطاني: ﴿ إِمِمَلاحِ الرعبِيةَ خَيْرِ مِنْ كَثْرَةِ الْجِنُودِ ﴿ سَرَاحٍ الْلُوكِ ﴿ سَ ٢٤٠٠،
    - (A) سراج اللولد، الأبواب ٦، ٩، ٣٠، ١٠، ٤٢، ٤٢.
      - (٩) تسهيل التظري، من ١٩٧ وما يليها،
        - (۱۱) بدائع السلك... ص ۲۲. ج 11.
    - (١١) ابو يكر الطرطوشي: -سراج اللوك-، ص ١٩٢، رياض الريس. ١٩٩٠،
    - (١٣) الماوردي: -قسهيل القطار .... ص ٢١٤، المركز الإسلامي للبحوث، ١٩٧٨.
      - (١٣) الشيزري: ١٦٨هـ السلوك في سياسة اللوك، ص ١٦٢ ـ ١٦٨.
- (١٤) ابن عبد ريبه: كشاب اللؤليؤة شي السلطيان المقيد الفريد ، ص ٢٥٠ مـجلد ا دار الفكر (ب.ت)

#### والداب السلطانية

- (١٥٠) الثمالين: «أداب الملوك» من ٥٦، دار الغرب الإسلامي، ١٩٩٠.
- (١٦) ـ أين رضوان: «الشهب الكاممة في السيامة النافعة- ص.... دار الثنافة ١٩٨٥.
  - أبن طباطبا: «الفخرى في الأداب المططانية ص 14. بهروث. 195.
- م أبو حصو الزيائي: «واسطة المطوك في سياسة اللوك» ورطة ٢٤ (مخطوط) رطم ١٣٩٨ (الخزانة العامة، الرباط).
  - أبن الأزرق: بدائم السلك في طبائع الملك ،، بغداد، ١٩٧٧ .
- (١٧) ابن فثيبة: •كتاب السلطان، عيون الأخيار ، من ٢٥ اللجلد | (دار الكتب المسرية).
  - (۱۸) این عید ریه، م سی، می ۲۸ و ۲۹.
    - (11) الثماليي، د ـ س. س. ٥٥ و٥٠.
- (٣٠) أبن قشيبة: م ـ س، ص ٢٠، ونجد النصور نفسه عند الساوردي (م ـ س) وابن الأزرق (م ـ س).
  - (۲۱) الطرطوشي، م باس، من ۱۵۱.
- (۲۲) بطال الاستثناء طبعا هو انشكر «الطوباوي» و«الشومنوي» الرافض أساسا لشكرة
   «الدولة»، بل أحيانا لكل سلطة مهما كان شكلها.
  - (۲۲) آیو حمو موسی الزیانی، ورقة ۷۹،
  - (٣٤) أبو القاسم الحسين بن على: السياسة، سن ٥٤.
    - (۲۵) متراج اللوك، ص ۲۵۸.
    - (٢٦) انظر: الشهب البلامية. انباب ١٥.
    - (۲۷) الماوردي: نستهيل الفظر، ص ۲۲۶.
      - (۲۸) این رضوان. الیاب ۱۵.
      - (٧٩) العقرطونسي، الياب ١٠٠.
- : النظاهر والباطن I.čire ei le paraître وعالاطتها بالسفوك السياسي. النظر: ﴿\* ﴾ C. Lefort: Le (ravai) de l'ocuve. Machiavel.
  - (٢١) الاستشهادات في هذا المجال أكثر من أن تحصي.
    - (٣٢) تسهيل النظر، من ٢٨٢.
      - (۲۲) م ـ س. ص ۱۲۵.
- (٣٤) أنظر على سبيل المثال: الباب ١٥ و٢٢ من الشهب الالاسعة، والباب ١٤ من سراج اللولد، وابن طباطيا مـ س، ص ٣٠ و٢٠، وابن الأزرق م .. س. ص ٤٧٠.

(٣٥) يتحدث E. Kancui عن «سلطة المغنو» pardon عن «سلطة المغنو» الأمهر لا يعقو عن أحد هي المحقيقة، بل يسجل كل الأعصال العدوانية المخالفة لنظامه، وهو يستبدل «منوه» بـ «الطاعة والخضوع»، ويعارس بالتالي «نجارة العفو»،

E. Kanetti: Masse et puissance, P. 317-318, E. Gallimant.

- ا ۲۱) این ملیاطیا، م ـ س، ص ۲۰ اشاوردي، م ـ س، ص ۲۳۰،
  - ﴿٢٧﴾ أواب اللوك، من ١٧١ ـ ١٣٢. ١٨٣٠،
    - (۲۸) الشيزري ص ۲۸۹/۵۷۵.
- (٣٩) انظر تفصيها! في الموضوع في مينجث، علامات الاستبدادة، الفصل الرابع من هذه الدراسة.
  - (۲۵) القلعي م ياس، من ۱۹۹۰
  - (۱۱) الشيزري م ـ س. س ۲۲۰.
  - (۲۱) ابر حمره م ـ س، ورقة ۲۹،
  - (٢٤) انظر نص القولة عند ابن الحداد، م ـ س. ص ٢٤-
    - (22) عهد أردشير؛ من ٦٢-
      - ( ۱۵ ) هر د سی، مین ۱۳ و ۱۵ ،
- السلمين به حيث يتساسل ، ولا نطع على تلائم المثبقات الفارسي وأخذ السلمين به حيث يتساسل ، ولا نطع على كان المتفون المسلمون الذين يتداولون هذه الشمابير فيدما بينهم على وهي بمقدامينها وأبعادها التي تصطدم في كثير من الأحوال بالمضامين الإسلامية المقدمة تحفيق الأسد والقواص على لا و ٢٥ و ٢٠). ويعود مرة اخرى في مقدمة تحقيلته المحوصر النفيس ... معلقا على النصور المراتبيء تكسرى الوشروان ويسفول ، ومن المصروف أن الفيلسوف الإسلامي الما المحسن الماموي ( ٢٨٦ هـ) كان قد وجه نقدا لهذه الرؤية الطبقية من موقع فقيي شرعي إسلامي . حلى ٢٠ عيم النا نلاحظ أن ابا الحسن الماموي نفسه الذي النفد النظام الطبقي في الإعلام بمنافيه الإسلامي في تالاعلام بمنافية الإسلامي في كنابه ، السمادة والإسماد ، حيث بتحدث عن ، أربعة أقسام ، تذكون منها الرعايا في كنابه ، السمادة والإسماد ، حيث بتحدث عن ،أربعة أقسام، تذكون منها الرعايا وهم -أهل الدين، ودالمقاتلة، ودالكتاب، ودالخدم، من زراع وتجار ورعاة وصناع ... وهذا منا بؤكد الفكرة التي حاولنا إنباتها في فعمل ، غهاب من من ١٥٠ و١٨٠٠ ... وهذا منا بؤكد الفكرة التي حاولنا إنباتها في فعمل ، غهاب المؤلف، والمتبعاة في فعمل ، غهاب

السلطاني. كما يعود ر. السيد إلى الموضوع نفسه مبرة اخرى في مقدمة تحقيقه لم «قوائين الوزارة، مشيرا إلى أن تصورات الماوردي تفقد هدوءها «عندما يعمد إلى تدعيمها أيديوتوجها بالمودة إلى نظام الطبقات الفارسي الذي يخالف الفاهيم المعربية الإسلامية، والذي يرى أن اختلال النظام الاجتماعي ينائي من مصاولة الأسافل الالتعاق بالأعالى»، ص ١٠٥٠

- (٤٧) المرادي. م . س. ص ١٩١٢.
- (44) مقامة السياسة، من ١٧٣.
- (21) القطري في الأداب السلطانية. ص 11.
  - ( ٥٠) الجوهر الثقيس، من ٧٤.
    - (۵۱)م ـ س، من ۱۱.
  - (٥٢) مقامة السياسة، ص ١٩٣.
- (١٥٠) بشكل عام نعني هاتان الكلمتان النخبة وعموم الناس. الأشراف والناس العاديين. الأرسشقراطية والجساميس وعلى الرغم من أن الإسلام دين المساواد. هإن وهائع الناريخ تثبت الغياري الاجتماعية. ويمتبر ابن المقفع أول من تحدث عن خاصة وعمامة وعلى عستوى الإمارات والسلطنات كانت والخاصة ندل على القربين من الملك، كما يجب التبيه إلى الطابع الشخصي الملازم فهذه النفلة. إذ لا تتشكل كفلة إلا في ارتباطها بالنخص الذي أساط نفسه يها، وقد تلب والخاصة دورا كبيرا في مسار الدولة بتأثيرها في تحديد ولاية العيد، ومن جهته بالإحظ ويروفنسال مسار التحول من وخاصة الدولة بإلى وخاصة الأمة من جهية، وكيف بدأ هذا المفهوم يشمل المحديث عن العامة والوزراد، مكونات اخرى مثل والأغنياء والعلماء..... في حين يتم الحديث عن العامة بشكل سلبي وتُنعت بكل الأرصاف القبيحة من غوغاء ورعاح كما تعتبر مائلة نحو القبياد ومتجمسة للفنتة وغير مكترثة بقواعد الدين... انظر حول المؤموء و Encyclopédie de l'islam, Y. 19. P. 1128313.
  - A. Laroni: Les origines sociales... P. 109 (01)
- (40) بلاحظ عابد الجابري أن الرعبة في دولة الخلفاء الراتدين كانت هي الجند نفسه أو -القبائل الجندة. ثم تغير الوضع بدءا من الدولة الأموية وانفصل الجند (الشبائل المناصرة لعاوية) عن الرعبة (المجموعات التي قاتلت ضد معاوية). ومن مميزات الانتقال إلى الدولة العباسية ظهور -الخاصة- كوسيط يبجي -الخليفة،

و الاعامة ، وهي شرائع مختلفة تتعلق حول الأميار وتقوم على خدمته وتعيش من عطائه ... ، وإذا كان ابن المفقع هو منظر هذه الفقة الجديدة التي لا سند قبلي لها ، فإن العثرطوشي يعطي للخاصة مكونات جديدة: «وجوه القبائل ومقدمي العشائر ، عاكما بذلك عودة ، القبيلة ، إلى المسرح السياسي ... ، العقل السياسي العربي • ص ٢٥٠ وص ٢٠٠ .

- (٥٦) ابن الجوزي، م ـ س، ص ٥٩، القلعي، م ـ س، ص ٢١٩٠.
  - (۵۷) الشيزري: م ـ س، هن ۲۱۹.
    - (۵۸) ابن رشوان: الباب الثامن.
    - (۵۱) ابو حمو الزيائي. ص ۲۹،
    - (٦٠) ابن ابي الربيم، ص ١١١،
  - (٦١) الماوردي: يُصيحة اللوك. من ٢٠٨.
    - (٦٢) ابن الأزرق. ص ٢٨٦، وص ٢٠٥٠.
  - (٦٢) أبو حمو الزيائي. (مخطوط) و٧٩٠.
- (13) يكني ستالا عن ذلك تصنفع الأبواب ٢ و٦ و٧ و١٠ من الشبهب اللاسسة، لابن رضوان الذي بتحدث مطولا عن موعظة السلطان واتعظهم أهل الشبر .... وعن الصبحب الرأي والمشبورة، وعن إكبرام أهل الوقطة،... وكل هذه الموضوعيات التقيدية مي في نفاهرها التطبيق الأسئل للأثر المشبور القائل الدين النصيحة، ولكنها في باطنها. هي أيضا سعي لانتزاع الاعتراف السلطاني بقيمة هذة خاصة نملك الغيرة المرشية على النطق بدالنصيحة، والقدرة الاجتماعية على النطق بدالنصيحة، والقدرة الاجتماعية على التحكم في أباعها... إلخ،
  - (٦٥) سراج اللولد، ص ٢٤٤۔
  - (٦٦) بدائع السلك، ج ال من ٢٩.
- (١٧) حول التداخل بإن الجانبين الديني والسياسي في مسألة الطاعة نشير أيضا إلى الفصل الذي عنونه ابن رضوان بوجوب طاعة الملك وذكر سأله من ثواب (من ١٦ وما يليوا). حيث يتضح الثداخل بإن الأوامر الدينية (آيات شرائية وأحادبت نبوية) من جهة وما تستنبعه من منافع سياسية.
  - (٦٨) بدائع السلك، ج أأ، من ٢٥،
    - (٦٩) ميراج اللوك. من ٢٥٤.

- (٣٠) يالاحظ د. نامعيف نعسار في تعليفه على كتاب بدائع السلاد لابن الأزرق ان لبدأ الاكتفاء بظاهر الطاعة -أهمية كبيرة على مستوى الواجبات السهاسية ( ...) ولكنه بطبيعة الحال. لا يصل إلى عد التفكير في أن الطاعة الظاهرة لا نتضارب مع المعارضة العلنية. إذ إن فكرة المعارضة العلنية ثم نكن واردة في قاموس المسارضة في عصره صفحة جديدة من تاريخ فلمفة القهر. مجلة أضاق عربية. ع. م. س. ص ٥٥. ١٩٨١.
  - (۷۱) متلوك المالك، من ۱۹۹.
  - (٣٤) ابن الخطيب: مقامة السياسة، من ١٧٤.
- (٣٣) انظر: مسراج الملوك ص...... القسطري هي الأداب السلطانية. من ٣٣. بدائع السلك في مليانع الملك. من ١٥. ج ((.
  - (٧٤) الفشري في الأداب السلطانية. من ٣٢.
    - (٧٩) مطولت المالك، ص ١٥٠.
    - (٧٦) بدائع السلام ج آار من ٤١.
      - (٧٧) تسهيل النظر، بي ٢١٤.
      - (٧٨) القطري في...، ص ٢٤.
      - (24) سلوك الثالك، من 154.
  - (٨٠) أنظر البابين ١٥ و١٨ من الشهب اللامعة.
- (٨١) يبدو أن موضوع «السجون» لا يعتبر من الواضيع التقليدية التي تهتم بها الكتابة السياسية السلطانية مثل «العدل» أو «الحيش» أو «المال»... فمن بين عشرات النماذج من الفكرين السلطانيين ثلاحظ أن فليلا منهم من خصه بفصل مستقل مثل أبن وضوان الذي يتحدث في الباب الواحد والعشرين من كتابه «الشهب اللامعة في السياسة الناقمة» عن «ذكر السجون واحوالها وتفقد اهلها وما ينعق بذلك»، وابن الأزرق الذي يتحدث في كتابه «بدائع السلك في طبائع الذك. عن «النشار في السجن شرعا وسياسة» في إطار «ما يغين السلطان يحسب وعاية السهاسة» كما تجدر الإشارة إلى يعنى الشفرات التي يتحدث فيها ابن حزم عن السجون في كتابه «السهاسة». أو الماوردي في «نصيصة الملوله» في معرض حديث عن «الحدود والحبس» (ص ٢٦٠). أما الأخرون فضالها ما يأتي الحديث عن «الحجون عرضها» مكذا يذكره السلطان أبو حدو موسى الزياني في وصبيته

السهاسية المنونة بدواسطة السلوك في سياسة الملوك، في معرض حديثه عن - مجالس المطالم، وضيرورة تفضد المثلك لمسجونهه. كما يذكره ابن أبي الربيع في كتابه وسبوك المالك في نديبر المائلك، ليشير إلى ضرورة «مرافيته».

( At) طرائز روزنشال اسفهوم الحرية في الإسلام، ص٥٩ و ١٠، منعهم الإثماء المربي، ترجمة ونقديم معن زيادة، رضوان السيد علا ١٠ ١٩٧٨.

( ٨٣) الشهب اللامعة، ص ٢٥٩.

( ۵۵) م ـ س. ص ۲۵۱ و ۲۲۰. وانظر ایشنا -بدائع السللته، ج (۱، ص ۱۹۸ وما بلیها،

(۸۵) م ـ س، ص ۵۹۲،

(٨٦) وردت هذه الإشارة في دراسة د. صحمد تضغوت: مسألة الحديث عن وجود طبقة في العالم الإسلامي الوسيط، ضمر كتاب جماعي: • جوانب من الناويخ الاجتماعي للبلدان الموسطية خلال العصر الوسيط، منشورات كلية الأداب والطوم الإنسانية، مكتاس، ١٩٩١.
(٨٧) سلوك الماك، ص ١٦٢.

﴿ ٨٨ ﴾ مقدمة تعقيق جعفر البياني لمسراج اللوك.. من ٧٧ وما بليها ،

﴿٨٩﴾ مقدمة تحقيق د. محمد الحمد دسج للافتير المسيرك، ص ١٣ وما يليها،

(٩٠) د. عابد الجابري: العقل السياسي العربي، هن ١٠٠

### الخاتفة

- (1) انظر على سبيل التنصيل الشارفة التميزة التي عقدها عبد الله المروي بين هذين الفكرين هي: ابن خلدون وماكيا فيني ضمن أعمال ندود ابن خلدون، منشورات كلية الأدلب، الرباط.
- (۱) انظر، عبد الله العروي، مغهوم الدولة، ص ۱۳۱، والواقع أنه من حققا أن نتسابل هذا فيما الكانت الدولة السلطانية فوها من أنواع -الاستيماد الشرقي، الدولة السلطانية فوها من أنواع -الاستيماد الشرقي، حسب. ف. هيفل Hegel المورد، عبرى أن الغرب، ورى في الشرق، نظاما استيماديا لم يعرف، حسب. ف. هيفل K.Winfogel عبرى الرشية على الحاكم أو المغلولة في المجتمع الإسلامي، واشار ف، ووزنتال F. Rasenthal إلى استكار الماكم لكل السلطات وغياب أي شرعة همانة لحماية حرية الأمراد، بل ويضيف أن اللغة العربية الم تعرف مصطاحا يستخدم استخداما عمليا التعبير عن كل ما يحمله مفهوم المحرية من سمة حتى جاء التناتير الغربي في مطلع العصور الحديثة .... (انظر، هبغل: السقل في التعلوم الحديثة .... (انظر، هبغل: المتل في التعلوم الحديثة .... (انظر، هبغل: المتل في التعلوم الحديثة .... (انظر، هبغل: المتل في الإسلام، ص ۲۶ و ۲۰).

هل نساير هؤلاء في نعشهم لمجتب مسائنا به والاستبدادة فتنعت بالمركزية الأوروبية المسائد مناهم في المستبداد مقيقة واقعة اكدها التلزيخ، واشار إليه المديد من الباحثين، ومع ذلك يحسن بنا أن نشير هنا إلى بعض الباحثين الذين يرفضون هذه المائلة مع والاستبداد الشرقي، فعبد الله ساعف بالاحظ وجود تشابه في الشكل بين والسلطنة، والاستبداد الشرقي، ويبين أوجه التشايه لينظمى إلى أنه وإذا كان من والمنطنة، والاستبداد الشرقي، ويبين أوجه التشايه لينظمى إلى أنه وإذا كان من الخطأ أن تسقط على جهاز أندولة السلطانية الرسم الفيبري لليبروقراطية، فإنه من التبسيط أن نرى في السلطان مستبدا شرقيا، ومن جهته يرفض عبد الله العروي هذا النبسيط أن نرى في السلطان مستبدا شرقيا، ومن جهته يرفض عبد الله العروي هذا النبسيط أن نرى في السلطان مستبدا شرقيا، ومن جهته يرفض عبد الله العروي هذا النبسيط أن نرى في السلطان مستبدا شرقيا، ومن جهته يرفض عبد الله العروي هذا النبسيون لينتبهوا إليها لمدة أسباب (انظر: عبد الله العروي: مقبوم الحرية من ١٨٠) للوكز النقافي العربي، ١٨٩٠.

A. Saad: Notes pour une rechérche sur l'État Misrocain. In L'Espace de l'État. Duvrage collectif, EDINO 1985.

- (۲) عبد الله المروي. م . س، من ١٩٢٤.
- (3) انظر الفعيل السادس من هذه الدراسة.
- (٥) انظر بهذا المستد حديث عبد الله العروي عن-الأيديولرجها العامة- السائدة في هذه الفترة في 2200226 "Les origines culturelles ... 1 2200226.
- (٦) أنظره عيد الإله بلفزيزه الخطاب الإصلاحي في الغرب. ص ٩٥ ـ ١٠٠ دار المشخب.
   بيريث. ١٩٩٧.
- (۷) اين إدريس الحميراوي: «تحيفة اللك العيزيز بمملكة باريز» تقديم وتعليق د . زكي مبارك، سي ۹۷ و ۱۹۹ ملتجة، ۱۹۸۹.
- (4) حول هذه الشاريع، انظر محمد النوني: مظامير يقظلة القرب الحديث، ج٢،
   من ٢٩٩ ٤٤٤، دار القرب الإسلامي، ١٩٨٥.
- (٩) انظر: فجية بن يوسف: -مول الدولة والقانون في فكر عبد الرحم بن زيدان رسالة لنهل دبلوم الدراسات العليا في العلوم السياسية. كلية المقوق الرياما. ١٩٩٠ .
- (١٠) انظر المشارنة التي أجراها متحمد مسكي بين الفكر السيباسي السلطائي والفكر السياسي عند عبلال الفاسي، في «الفطاب السياسي عند عبلال الفاسي»، رسالة لنيل ديلوم الدراسات الطبا في العلوم السياسية، كلية الحقوق، الدار البيضاء، ١٩٩٦،

المصادر والراجج

# المصادر

- له اردشیر : عهد فردشیر تحقیق د . إحسان عباس، دار همادر بهروت ۱۹۹۷ .
- ه ابن الأزرق (أبو عبد الله)؛ بدائع السلك في طبائم الملك (حزءان)، تحقيق وتعليق: الدكتور على سامي النشار ، منشورات وزارة الإعلام، بغداد ١٩٧٧ - ١٩٧٨.
- و ابن الأزرق (أبو عبد الله): بدائع السلك في طبائع الثلك، دراسة وتحقيق، د. منصحه بن عبد الكريم، الدار العربية للكتاب، تونس (ب-ت)،
- ه غين أبي الربيع. (أحمد بن محمد): سلوك الثالك في تدبيير المباليك. دراسية وتحقيق: د . فاجي التكريني، عويدات، بيروت ١٩٧٨ .
- ه أبو حمو موسى الزيائي واسطة السلوك في سياسة اللوك (مخطوط)، الخزانة الوطنية. وقع د ١٣٩٨، الرباط.
  - ه مولاي استفاعيل (ابن الشريف). إني وقدي النامون، المطبعة اللكية. الرياط ١٩٦٧ .
  - ه ابن تيمية؛ السياسة الشرعية في إصلاح الراعي والرعية دار الكتب الطمية، بيروت ١٩٨٨ .
- الثمانيي (أبي منصور). (داب اللوك. تحقيق، د، جليل العملية، دار الفرب الإسلامي،
   على ١٠ -١٩٩٩.
- ب الجاحثان الثاج هي اخلاق اللوك. تحقيق ونقديم، هوزي عطوي، الشركة اللبنانية للكتاب، ميريت ١٩٧٠.
- ج ابن الجوزي (عبد الرحمن بن علي): الشفاء في مواعظ الملوك والخلفاء، تحقيق د، فؤاد عيد الندم احمد، دار الدعوة، ب﴿نَهُ
- ه ابن الحداد (مصند منصور): الجوهير التقييس في منياسية الرئيس، تحقيق ودراسية ودرطنوان السيد. دار الطليعة بوروت ۱۹۸۲،
- » الحصيدي (أبو عبد الله محمد): الذهب البسيوك في وعظ اللوك، تحقيق ابن عقيل انظاهري وعبد الحليم عريس، دار عالم الكتب، الرياط ١٩٨٧.
- و ابن الخطيب (لممان الدين). الإشارة (لى أدب الوزارة/مشامة المدياسة. تحقيق ودراسة معجد كمال شيانة. نشر الساحل، الرياط (ب ت)،
  - له ابن خلمون (عبد الرحمن): المقدمة دار الفكر، (ب.عه).
- م ابن رضوان (ابو الشاسم): الشهب اللامعة في السياسة الناهمة، تحقيق د . سامي النشار . دار الشافة، الدارالبيضاء، ١٩٨٤ .

- » المسيوطي (جبلال الدين): مبارواد الأسباطين في عندم اللجيء إلى السبلاطين. دراسية وتحقيق، أبو علي طة بوسريح. دار حزم، بهروت ١٩٩٢.
- ه الشوكاني (محمد بن علي بن محمد)؛ رفع الأساطين في حكمة الاتممال بالممازماين. درامنة وتحقيق حسن محمد الطاهر محمد، دار ابن حزم، بيروت 1947.
- ه الشيزري (عبد الرحمن بن عبد الله)؛ المنهج السلوك في سياسة الملوك، ثمنيق ودراسة على عبد الله بن موسى، مكتبة المنار، الأردن ١٩٧٨.
- أبن المسيرةي (أبو القباسم): القبانون عني ديوان الرسائل والإشبارة إلى من ذال الوزارة.
   تحقيق د. أيمن هؤاد سيد، الدار المعروة اللبنائية. ١٩٩٠.
- ه أبن عليناطينا (محتمد بن علي): الفنخري في الأداب السلطانية والدول الإستلامية. دار بيروت. ١٩٨٠.
  - ه الطوطوشي (ابع بكر): سراج اللوك. تحقيق د، جعفر البيائي، وياض الرايس، لندن ١٩٩٠.
- العاصري (أبو الحسن محمد بن بوسف): السعادة والإسعاد عني السيرة الإنسانية، دراسة وتعقيق د، أحمد عبد الحليم عطية، دار الثقافة، القاهرة: ١٩٩١.
- » ابن عهاد (الوندي): رسائل سياسية غير منشورة، تقديم ودراسة د. رشيد السلامي. خصن-مقوعات، مهداة إلى معمد حجي، دار الفرب الإسلامي، ١٩٩٨.
- المساس بن علي، نزهة الظرفاء وتحفة الخلفاء، تحقيق نبيلة عبيد اللهم، وأر الكتاب العربي ١٩٨٥.
- ه ابن عبد ربه (أحمد بن محمد): العقد القريد، تحقيق محمد سعيد العربان (جزءان) دار الفكر، (ب ـ ت).
- ابن عوب شاه (أحمد بن محمد): فاكهة الخلفاء ومفاكهة الخرفاء، تقديم وتحقيق د. محمد رجب النجار، دار سعاد العنواح، ط. ١٩٩٧.
- ه المصداوي ابن ادريس: تحفية الملك السزيز بمعلكة بلزير، تقديم وتعليق د. زكي ميبارك. ملتجة ١٩٨٩ .
- ه الغزالي (ابو حامد): اثنير السيوك في تصيحة اللوك دراسة وتحقيق د. محمد احمد دمج، بيروت ۱۹۸۷ .
- » أبو القامم الحسن بن علي: السياسة. ضمن: «مجموع طي السياسة» تُعقيق ودراسة د، فؤاد عبد المنعم أحمد، مؤسسة شباب الجامعة ١٩٨٢.
  - ه أبن فترية (أبو محمد عبد الله): عيون الأخبار، مجلدان، دار الكتاب المربي (ب. ت).

- ي ابن فيم الجوزية: الطرق الحكمية في السياسة الشرعية، دار الكتب العلمية (ب-ن-)-
- م القلمي (أبر عبد الله مصمد): لهذيب الرياسة وقرتيب السياسة تحقيق (براهيم يوسف مصطفى عجو، الغار، الأردن. ١٩٨١.
  - ه ابن المتشع: الأعمال الكاملة، دار الكنب العلمية، بيروت 1964،
- » الاولادي (أبو بكر)#لإشارة إلى أدب الإمارة، دواسة وتحقيق د ، وضوان السيد، دار الطليمة، بيروت ١٩٨٨ .
- و المرادي (ابو يكر): كتاب المسامدة. أو الإشارة في تدبير الإمارة، تحقيق د، سلمي النشار. دار الثقافة، الدار البيضاء ١٩٨١.
- الماوردي (أبو الحسن): تسهيل النظر وتعجيل الظفر في آخلاق الملك وسياسة الملك،
   تحقيق ربراسة د. رضوان السيد، دار الطوم العربية، بيروت ۱۹۸۷.
  - ه اللوردي (أبو الحسن) ادب الدنيا والنبين، دار إحياء التراث العربي، ١٩٧٩.
- م الماوردي (أبو الحسن): الأحكام السلطانية والولايات الدينية، دار الكتب العلمية، بيروت ١٩٧٨.
- ب اللهوردي (أبو الحسن): بصيحة اللوك، تحقيق ودراسة. د، طاد عبد القعم أحمد، مؤسسة شياب الجامعة، ١٩٨٨.
- » التازردي (أبو الحسن): قرائين الوزارة وسياسة اللك. تَحقيق ودراسة: د. رضوان السيد. دار الطليعة ١٩٧٩.
- ه المبشر بن فاتك: مختار الحكم ومحاسن الكلم، تحقيق د عبد الرحمان بدوي، نشر المهد المسرى ثليراسات الإسلامية. مدريد- ١٩٥٨ .
- م الارتضى (الشيريث)؛ مستالة في السمل مع السلطان، نشير ونشديم؛ وتفيريد مبادلونغ، ترجمة، دا، رضوان السيد، مجلة الفكر العربي عدد ٣٢، سنة ١٩٥١.
- ب ابن هنايل: عين الأدب والمسيماسية وزين الحسنب والريامية (طبح محمطة). الغاميرة ١٩٣٨.
- ه اليبوسي زابو علي الحسن): رسائل، جمع وتحقيق ودراسة: فاطمة خليل القبلي، دار الثقافة ١٩٨٩ ـ (جزءان).
  - ه الأسد والقوامي. (مؤلف مجهول) صدرت باعتناه د. رضوان السيد، بهروت ١٩٧٨.
- ه الرسالة الوجهزية إلى المحتبرة العزيزية في علوم الخلافة. (عداد وتقديم أحمد دغرقي، الرباط ١٩٨٧.

# المراجع

- و اركون (محمد): الإسلام، الأخلاق والسياسة، ترجمة هاشم منافع، مركز الإنماء العربي، بيروت ۱۹۹۰،
- » أوطيل (علي). السلطة الثقافية والسلطة السهاسة، مركز دراسات الوحدة المربية ١٩٩٦.
- ه أومليل (علي): ملاحظات حول مضهوم اللجتمع في الفكر المربي الحديث، المجلة العربية العلم الاجتماع، ج أ. ع أ. د ١٩٨٤.
  - م التوسير (لوي)، مونشبكيو ، السياسة والتاريخ، ترجمة نادر ذكري، دار التنوير ١٩٨١ ،
- ه بدوي إعبد الرحمين). الأصول اليونائية للنظريات السياسية في الإسلام. ويحتوي على كثاب «الدهود اليونائية» النسوب إلى أفلاطون، و«السياسة في تدبهر الرياسة» المنسوب إلى أرسطو، مطبعة دار الكتب المعربة، القاهرة ١٩٥٤،
- ه بلغيث (منصمه الأمين)، النظوية السياسية عند المرادي وأثرها في الغرب والأنداس . المؤسسة الوطنية للكتاب الجزائر ، ١٩٨٩ .
- ب بنسميت (سميد العلوي): الخطاب الأشمري: صد الاماة في دولا، فالا الأو روب، دار المُنتخب المردي، ١٩٩٤.
- م ينسمه بد (مسعه د الطوي): دولة الشيلافة، دراسة في التفكيم السياسي عند الماوردي. منشورات كلية الأداب، الرياط، (ب. ت.).
  - ه بروب (فكلامير) مورفولوجية الخرافة، ترجمة وتقديم إبراههم الخطيب، الرباط، ١٩٨٦.
- ه الجابري (منصب عابد) المصبية والدولة، معالم تطرية خلدونية في انتاريخ الإسلامي. دار النشر الغربية، (بعث)،
  - ه الجنابري (محمد عابد). نحن والتراث، قراءة معاصرة في تراثنا الفلسفي، دار العلقيمة. ١٩٨٠.
- ه الجابري (محمد عائد): العقل الأخلاقي المربي، دراسة تحليلية نفدية لنظم القهم في الثقافة المربية، المركز الثقافي العربي، ٢٠٠١.
- ه الجابري (محمد عائد)؛ العقل السياسي المربي: محددانه وتجليانه، المركز الثقافي العربي. ١٩٩٠.
  - و تجاهيفت (عبد الحميد)، أبو حمو موسى الزياني، حياته وأثاره، الجزائر، ١٩٨٢.
- مسيش (بنسائم): في سبسيائية الاستبداد أو أبن خلاون أمام الدولة الغاربية، ضمن كتاب جماعي: جدلية الدولة والجشع بالغرب، أفريقها الشرق، الدار البيضاء، ١٩٩٧.

- » حسني (عبد اللطيف): الأصول الفكرية لنشأة الوطنية المغربية، أشريقها الشرق، الدار البيضاء، ١٩٩١.
- ب ربيع (حامد عبد الله): سلوك المائك في تدبير المالك (دراسة)، دار الشعب، انشاهرة، ١٩٨٠ .
- ه رطقة (رويدة): الكاتب في حضرة الخليفة، مجلة الفكر العربي المامس، العدد المعابو ١٩٨٠ .
- ب روزنشال (شرائز): مشهوم الحرية في الإسلام، ترجمة وتقعيم د. وهنوان أأسبت، معهد الإنماء العربي، ١٩٧٨.
- ت السنوط (ونسوان): الأسة والجنساعية والسلطة، دراستات في الفكر المديناسي السربي الإسلامي، دار اقرة، ١٩٨٤ -
- السيد (رضوان): قضايا التركزية والوحدة وعلاقة الركز بالأطراف، مجلة الفكر المربي،
   المبدان ۱۱ و۱۲، ۱۹۷۹.
- شرارة (وضاح): استثناف البيدة. محاولات في العلاقة بين الفلسفة والتاريخ،
   دار الحراثة. ١٩٨١.
- ب شرعي (احمد): النخبة والسلطة عند الزيائي في بداية القرن 14، مجلة أيطاث العددان 14 و 27. الرباط، 1364.
- المعقبر (عبد المجيد): الأمكر الأصولي وإشكالية المغطة العلمية في الإسلام، دار النشخب
   انمرجي. ١٩٩٤.
  - ه عله (وديعة): اتفكاهة في الأدب المباسي، مجلة عالم الفكر، العدد ٢٠ ١٩٨٢.
- م عباس (إحسان): مالامح يونانية في الأدب العربي، المؤسسمة العربية للعراسات والنشر، ١٩٧٧ .
- ه عباس (إحسان): ابن رضوان وكتابه في السياسة، مجلة الفكر العربي، العدد ٣٦، ١٩٨١.
- م عبيد النطيف (كمال): في تشريح اصبول الاستبداد غرابة في نظام الأداب السلطانية، دار الطليمة. ١٩٩٩.
- عياس (إحسان): عبد الحميد بن يحبى الكاتب وما تبض من رسائله ورسائل سالم أبي
   العلاء. دار الشروق، عمان، ۱۹۸۸.
- عبد الرزاق (علي): الإسلام واصول الحكم، دراسة ووثائق محمد عمارة، المؤسسة العربية للدراسات والنشر، ۲۰۰۰،

- » المظمة (عزيز): التواث بين السلطان والتاريخ، عيون القالات، الدار البيضاء، ١٩٨٧.
  - ب المروي (عبد الله): مغهوم الدولة، المركز الثقافي العربي، ١٩٨١.
  - ه المروي (عبد الله): مفهوم النقل، المركز الثقافي العربي. ١٩٩٦.
- ه السروي (عبيد الله): ابن خلمون، وساكها قبلي. ضيعن أعيمال ندرة ابن خلدون، الرباط (منشورات كلية الأداب والمنوم الإنسانية، الرباط).
  - المروي (عبد الله): مفهوم الناريخ. (جزءان)، المركز الثقافي المربي، علاء ١٩٩٧.
  - ه الملام (عزائدين): السلطة والسياسة في الأدب السلطائي، افريقيا الشرق، ١٩٩٠.
- ه القياضي (وداد): النظرية السيباسية للسلمان أبي حسم الزيائي الثاني، مجلة أبحيات المعادرة عن الجامعة الأمريكية، بيروت، العدد ۶۷، ۱۹۸۷ .
- م القياضي (وداد): جنوانب من الفكر السيباسي للسنان الفهن بن الخطيب سجلة الفكر العربي، العدد ٢٣. ١٩٨١.
- خ كيليطر (عبد الفناح): الكتابة والنتاسخ، مفهوم المؤلف في الثقافة العربية، ترجمة عبد السلام بن عبد العالي، دار النتوير، ١٩٨٥.
- + كيليطو (عبد الفتاح): المكاية والتاويل دراسات في السرد العربي، دار نويقال علا ١٠ ١٩٨٨.
- و لاميتون (١٨٠): الفكر السياسي عند السلمين. (ضمن كتاب تراث الإسلام، تصنيف شاخت ويوزورت. ترجمة حمين مؤنس والمبد معطي: عالم المرفة، العدد ١٤. الكريت.
  - ه ماكياشلي (شكولا): الأمير، تعريب: خيري حمادي، دار الأفاق الحديثة، بيروت، ١٩٧٩.
- م ماكياهيلي (فيكولا): الطارحات، تمريب خيري حمادي. منشورات المكتبة التجارية، ١٩٦٧.
- ه التوني (محمد): مطاهر اليقظة في المقرب الحديث (جزيان)، دار الغرب الإسلامي، 1980 .
- ه تصنار (ناصف)؛ صفحة جديدة من تاريخ فكسفة القهر. مجلة أفاق عربية، الصد ٢، ١٩٨١،
- ه المسلم (الحسن): أدب للراسطات في المعسر الأموي، مجلة عالم الفكر، المجلد ١٩، العدد ٣٠ ١٩٨٠.
  - النجار (رجب): حكايات الحيوان في التراث المربي، مجلة "فاق جديدة.
- ه وات (مونتفسري): الفكر السياسي الإسلامي. الفاهيم الأساسية، ترجمة مسعي حديدي. دار الحداثة. ۱۹۸۱.
- و هيشل (هريدريك): العقل في التاريخ، ترجمة إمام عهد الفتاح إمام، مراجعة هؤاد زكريا، دار التنوير، ۱۹۸۱،
- به الوردي (علي) منطق ابن خلدون في ضوء حضارته وشخصيته، معهد الدراسات المربية العالية (بيدت).

# مراجع باللغة الفرنسية

- \* Aristote: De la politique. Présenté et annoté par M. Prett. PUF. 1950.
- \* Cheral (Abrued). Eléments de persée politique à envers l'œuvre d'Abou Kacern Evayant (D. E. S) Faculté de droit cavablance. 1991.
- \* Chevaller (Jean) et Gheerbragt: Dictionnuire des symboles, Ed. Robert Laffont. / Jupiter 1982.
- Dakhila (Jorelyae) Le divan des rois. Le politique et le retigieux class l'istain.
   Aubier Paris 1948.
- \* J. Dakhlin: L'exercice de la "justice retenue" au Maghreb in. Annales Islampingues i XXVII 1993.
- Illas (Nobert). La Société de cour. Planmarien 1985 Paris.
- \* Essid (Yassine) AT. Tudbic. Pour une critique des origines de la gensée économique acabe-musulmane. Estigion T. S. 1993 Tenix
- Kauciti (Iflas) Masse et puissance, Callinard.
- \* Killio (Abdelfattah) paiter au petree, Al. Yousi et Mouley Isotaal. Texte inédil. Colloque "Rope-sentation of Power in Morocco and the Maghreb" Université de (forvard 7/8 avril 1994)
- Krynen (Jacques) L'empire du roi, àtées et croyances politiques en France XIII :
   XV siècte. Gallimard 1993.
- \* Laroui (Abdellah) les origines sociales et culturelles du nationalisme magicain 1830/1012. Centre cutorel arabe 1913.
- Laroui (Abdellah), Islam et histoire. Albin Michel, Paris 1999.
- 1 Lefort (Claude)...Le (mvai) de l'active. Mechiavel. Galhmard. 1972.
- 1.4 wis (Beroard) la langage politique de l'Islam. Gallimard 1988.
- <sup>9</sup> Nissen al Mulie: Traité de gravementent, tradait du persan et annoté par Charles Subeffer Singhad Paris 1984.
- \* Suaf (Abdeliak) images politiques du Munue, Okad. Rubat 1987.

- \* Schonelder (Michel): volcum de mos. (fallimard 1985.
- Vedefine (Elélène) Machiavel no la science do punyoir Seylos 1972.
- \* Encyclopédie de l'Islam (nouvette édition) Tome I.
- \* Witfogel, K., Despotisme oriental, l'at. de Miault 1964.



### د. عز الدين العلام

- من مواليد مدينة مراكش، الملكة المفريية،
- \* يعمل حاليا استاذا للعلوم السياسية في كلية العلوم الغانونية والاقتصادية والاجتماعية في مدينة المحمدية، جامعة الحسن الثاني.
  - عضو مؤسس للجمعية المفريية للطوم السياسية.
- \* عضو هيئة تصرير مجلة «ابحاث» في العلوم الاجتماعية، الرباط، ودورية «دفاتر سياسية»، الرباط.
- « صدر له كتاب «السلطة والسياسة في الأدب السلطاني» الدار البيضاء» ١٩٩١، وكتاب «الأيدبولوجيا الياردة» (ترجمة)، الدار البيضاء، ١٩٨٩.
- » اسهم في عدة كتب جماعية نذكر منها: «ابحاث في تاريخ الفكر السياسي الفربي»، الرباط ١٩٩٨، و«الإصالاح واستحمالاته» (باللغة الفرنسية)، الريامك ٢٠٠١، و«المدن والمجال بالفرب الكبير»، تونس ٢٠٠٠.
  - \* ظهرت له عدة دراسات في عدد من المجلات المختصة المفريية والعربية.
    - \* اسهم في عدد من الملتقيات العلمية في المفرب وخارجه -

